



Mayıs 2022

QIASymphony® SP/AS Birleştirilmiş Kullanım Kılavuzu

Yazılım versiyonu 5.0 ile kullanım içindir



IVD

CE

REF

9001297, 9001301



QIAGEN GmbH
QIAGEN Strasse 1, 40724 Hilden ALMANYA

R1

İçerik

1	Giriş	10
1.1	Bu kullanım kılavuzu hakkında	10
1.2	Genel bilgiler	12
1.2.1	Teknik destek	12
1.2.2	Politika beyanı	12
1.3	QIASymphony SP/AS'nin kullanım amacı	13
1.3.1	QIASymphony SP/AS için koşullar	13
1.3.2	QIASymphony SP/AS kullanıcıları için eğitim	14
1.4	QIASymphony Cabinet SP/AS	14
1.5	Kullanım kılavuzu referansları	15
1.6	Sözlük	15
1.7	QIASymphony SP/AS aksesuarları	15
1.8	Gerekli materyaller	15
1.9	Gerekli olan ancak sağlanmayan materyaller	16
2	Güvenlik Bilgileri	17
2.1	Uygun kullanım	18
2.2	Elektrik güvenliği	20
2.3	Ortam	21
2.3.1	Çalıştırma koşulları	21
2.4	Atıkların imhası	22
2.5	Biyolojik güvenlik	22
2.5.1	Örnekler	23
2.6	Kimyasallar	24
2.6.1	Zehirli dumanlar	24
2.7	Mekanik tehlikeler	25
2.8	Isı tehlikesi	25
2.9	Bakım güvenliği	26
2.10	Radyasyon güvenliği	28
2.11	QIASymphony SP/AS cihazları üzerindeki semboller	29

3	Başlatma Prosedürü	33
3.1	Tesis gereklilikleri	33
3.1.1	Çalışma tezgahı	33
3.2	Genel özellikler	34
3.2.1	Kapak/kapaklar	34
3.2.2	Dokunmatik ekran	34
3.2.3	USB portları	34
3.2.4	Ağ arayüzü	35
3.2.5	USB portları	35
3.3	QIASymphony SP/AS cihazını açma	35
3.3.1	Başlarken	35
3.3.2	Oturumu kapatma	36
3.3.3	QIASymphony SP/AS cihazını kapatma	37
4	Kullanıcı Ayarları	38
4.1	Yapılandırma ayarları	38
4.2	Kullanıcı hesapları	38
4.2.1	Yeni kullanıcı oluşturma	39
4.2.2	Kullanıcı hesaplarını etkinleştirme/devre dışı bırakma	40
4.2.3	Parola değişikliği için sistem talebi	41
4.2.4	Parola değişikliği için kullanıcı talebi	42
4.3	Dil paketinin kurulumu	43
4.3.1	USB belleği ayarlama ve dil dosyalarını USB bellekten aktarma	43
4.3.2	QMC ile dosya aktarımı	44
4.3.3	QIASymphony SP/AS cihazlarında dili değiştirme	44
4.3.4	QIASymphony Management Console (QMC) dilini değiştirme	45
5	QIASymphony SP/AS Kullanıcı Arayüzü	47
5.1	QIASymphony SP/AS ekran düzeni	47
5.1.1	Durum çubuğu	47
5.1.2	Sekme menüleri	49
5.2	Yazılım sembolleri	50
6	Dosyaları Yönetme	51

6.1	Aktarım seçenekleri.....	51
6.2	USB bellek yoluyla veri aktarımı.....	52
6.3	QIASymphony cihazlarından USB belleğe dosya aktarımı	52
6.4	USB bellekten dosyaları aktarma	54
6.5	Dosyaları senkronize etme	55
6.5.1	Dosyaları USB bellek üzerindeki dosyalar ile senkronize etme.....	56
6.5.2	USB bellek üzerindeki dosyaları cihazlardaki dosyalarla senkronize etme ...	56
6.6	Dosyaları silme.....	57
7	QIASymphony SP Özellikleri	58
7.1	İş akışı prensibi	58
7.1.1	Temel prensip	59
7.2	Cihaz özellikleri	59
7.2.1	Manyetik kafa	59
7.2.2	Lizis istasyonu.....	60
7.2.3	Robotik kol	60
7.3	Barkod okuyucu.....	62
7.3.1	Örnek girdisi barkod okuyucu.....	62
7.3.2	Reaktif ve sarf malzemesi 2B barkod okuyucu	62
7.3.3	Barkod tipleri	63
7.3.4	Elle tutulan tarayıcı	63
8	QIASymphony SP Çekmecelerini Yükleme	64
8.1	Yazılım Sihirbazını kullanma	64
8.2	"Waste" (Atık) çekmesini yükleme	65
8.2.1	Uç park istasyonu	66
8.2.2	Sıvı atık kabı	66
8.2.3	Uç oluğu.....	67
8.2.4	Uç atığı toplama	67
8.2.5	Ünite kutuları	67
8.2.6	"Waste" (Atık) çekmesini kapatma	68
8.3	"Eluate" (Elüat) çekmesini yükleme	69
8.3.1	"Eluate" (Elüat) çekmesinin özellikleri	69

8.3.2	Yükleme işlemi	70
8.3.3	Aktarım modülü	72
8.3.4	"Eluate" (Elüat) çekmecesini boşaltma	74
8.4	"Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesini yükleme	76
8.4.1	Sarf malzemelerini yükleme	76
8.4.2	Reaktif kartuşları	79
8.4.3	Tampon şişesi	81
8.4.4	Tampon şişesi	82
8.4.5	Reaktifleri ve sarf malzemelerini boşaltma	82
8.5	"Sample" (Örnek) çekmecesini yükleme	84
8.5.1	Tüp taşıyıcıları yükleme	84
8.5.2	Plaka taşıyıcıyı yükleme	92
8.6	Envanter taraması gerçekleştirme (SP)	92
8.6.1	"Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesinin envanter taraması	92
8.6.2	"Waste" (Atık) çekmecesinin envanter taraması	95
8.6.3	"Eluate" (Elüat) çekmecesinin envanter taraması	95
8.7	Bir çalışmayı başlatma, duraklatma, tekrar başlatma ve durdurma	95
8.7.1	Bir çalışmayı başlatma	95
8.7.2	Bir çalışmayı duraklatma	96
8.7.3	Çalışmayı tekrar başlatma	96
8.7.4	Bir çalışmayı durdurma	96
8.8	Grup işleme veya çalışma sonu	97
8.9	Çalışma günü sonu	97
9	QIASymphony SP Çalışma Tanımları	98
9.1	Bir örnek tipini yapılandırma	98
9.2	Sanal barkod kullanma	98
9.3	Bir grup/çalışma tanımlama (sıraya koyma)	99
9.3.1	Tüp taşıyıcıya yüklenmiş örnekler	99
10	QIASymphony AS Özellikleri	104

10.1	QIASymphony AS prensibi	104
10.2	Cihaz özellikleri	105
10.2.1	QIASymphony AS kapağı	105
10.2.2	QIASymphony durum LED'leri	106
10.2.3	Robotik kol	106
11	QIASymphony AS Çekmeceleri	107
11.1	"Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmecesi	107
11.1.1	Filtre uçları	107
11.2	"Assays" (Tahliller) çekmecesi	108
12	QIASymphony AS Temel İşlevleri	109
12.1	Tanımlar	109
12.1.1	Bağımsız çalışma	109
12.1.2	Entegre çalışma	110
12.1.3	Normalizasyonlu çalışma	110
12.1.4	Standart eğri	111
12.2	Bir çalışmayı hazırlama	111
12.2.1	Tahlil favorileri	111
12.3	Entegre çalışma	112
12.3.1	Entegre çalışmayı tanımlama	114
12.3.2	Entegre çalışmayı yükleme	122
12.3.3	Soğutma sıcaklıklarının kontrolü (opsiyonel)	132
12.3.4	Entegre çalışmayı başlatma	133
12.3.5	Bir AS çalışmasından sonra tahlilleri çıkarma	134
12.3.6	Çalışma tamamlandıktan sonra işlem	135
12.3.7	Entegre bir çalışmayı duraklatma, tekrar başlatma ve durdurma	135
12.4	Bağımsız çalışma	137
12.4.1	Bağımsız bir tahlil çalışmasını tanımlama	137
12.4.2	Örnek askısını/askılarını tanımlama/kontrol etme	141
12.4.3	Çalışmada işlenecek analizi/analizleri tanımlama	145
12.4.4	Seçilen tahlilleri örnek pozisyonlarına atama	148
12.4.5	Tahlil parametrelerini değiştirme	150

12.4.6	Bağımsız bir tahlil çalışmasını sıraya koyma	152
12.4.7	Tahlil çalışmasını doğrulama	152
12.4.8	Bağımsız bir çalışmayı yükleme.....	153
12.4.9	Soğutma sıcaklıklarının kontrolü	154
12.4.10	Bağımsız bir çalışmayı başlatma	155
12.4.11	Bağımsız bir çalışmadan sonra tahlilleri çıkarma	155
12.4.12	Bağımsız bir çalışmayı duraklatma, tekrar başlatma ve durdurma.....	159
12.5	Envanter taraması yapma (AS).....	160
12.5.1	"Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmecesinde envanter taraması	160
12.5.2	"Assays" (Tahliller) çekmecesinde envanter taraması.....	161
12.5.3	"Assays" (Tahliller) çekmecesinde envanter taraması.....	162
13	Bakım.....	163
13.1	Bakım programlayıcı	163
13.1.1	Bir bakım görevini onaylama	165
13.1.2	Bir bakım görevini erteleme	165
13.1.3	Bakım ayarlarını yapılandırma	165
13.2	Temizlik.....	166
13.3	Servis.....	168
13.4	Düzenli bakım	168
13.4.1	Uçları düzenli olarak atma.....	169
13.4.2	QIASymphony SP için düzenli bakım prosedürü	169
13.4.3	QIASymphony AS için düzenli bakım işlemi (entegre ve bağımsız)	170
13.5	Günlük bakım (SP/AS).....	171
13.5.1	Pipetleme sistemi uç koruyucuları (SP/AS).....	171
13.5.2	Uç atık oluşu	172
13.5.3	Çekmeceler ve lizis istasyonu (SP).....	173
13.5.4	Çekmeceler (AS).....	173
13.5.5	Konveyör gövde tepsisi (SP) — opsiyonel	174
13.5.6	Robotik kavrayıcı (SP)	174
13.5.7	Sıvı atık kabı (SP)	174

13.6	Haftalık bakım (SP/AS)	174
13.6.1	Dosya yönetimi	175
13.6.2	Dokunmatik ekran	175
13.6.3	QIASymphony SP/AS kapakları	175
13.6.4	Tüp taşıyıcılar (SP)	175
13.6.5	Optik sensör (SP).....	175
13.6.6	Manyetik kafa (SP).....	176
13.6.7	Sıvı atık kabı (SP)	176
13.6.8	Adaptörler (AS)	177
13.7	Çalışma tablasının UV dekontaminasyonu	177
13.8	Aylık bakım (SP/AS)	179
14	Sorun giderme	180
14.1	Hata ve uyarı mesajları	181
14.1.1	Durum çubuğunda belirtilen hatalar	181
14.1.2	Sekme başlıklarında belirtilen hatalar	181
14.1.3	Komut çubuğunda belirtilen hatalar.....	181
14.1.4	Help (Yardım) düğmesi olan mesajlar.....	182
14.1.5	Help (Yardım) düğmesi olmayan mesajlar.....	183
14.2	Yazılım yardım kutuları	183
14.2.1	Yazılım yardım kutularının yapısı	184
14.3	QIAGEN Teknik Servisi ile iletişim kurma	185
14.3.1	Olayın bir kaydını oluşturun	185
14.3.2	Bir cihaz raporu dosyası oluşturma	186
14.4	Hata kodu bulunmayan genel hatalar	187
14.4.1	Dosya işleme hataları.....	187
14.4.2	Dosya hataları.....	187
14.4.3	Uç atığı hataları.....	190
14.4.4	Configuration (Yapılandırma) menüsü hataları	190
14.4.5	Envanter taraması hataları.....	190
14.5	Hata kodları olmayan QIASymphony SP hataları	192
14.5.1	"Eluate" (Elüat) çekmecesi.....	192

14.5.2	"Sample" (Örnek) çekmecesi	193
14.5.3	"Waste" (Atık) çekmecesi	194
14.5.4	"Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesi	194
14.5.5	Bir grup/çalışma başlatılırken oluşabilecek hatalar	194
14.5.6	Protokol hataları	195
14.5.7	QIASymphony SP cihazının çalıştırılması sırasında oluşabilecek hatalar	195
14.5.8	Protokol çalışması kesintisi	195
14.6	Hata kodu bulunmayan QIASymphony AS hataları	196
14.6.1	Tahlil tanımı hataları	196
14.6.2	Tahlil çalışması sırasında oluşan hatalar	197
14.6.3	Veri analizi hataları	198
14.7	Entegre çalışma hataları	198
14.7.1	"Eluate" (Elüat) çekmecesi	198
14.7.2	Entegre çalışmayı kaldırma	198
14.7.3	Bakım, servis ve yapılandırma	199
15	Teknik Özellikler	200
15.1	Çevresel koşullar – çalıştırma koşulları	200
15.2	Mekanik veri ve donanım özellikleri	200
16	Kullanıcı Arayüz Eki	201
17	Ek	217
17.1	Uygunluk beyanı	217
17.1.1	Uygunluk beyanı — QIASymphony SP	217
17.1.2	Uygunluk beyanı — QIASymphony AS	217
17.2	Atık Elektrikli ve Elektronik Ekipmanlar (Waste Electrical and Electronic Equipment, WEEE)	218
17.3	FCC deklarasyonu	219
17.4	Yükümlülük Maddesi	220
18	Belge Revizyon Geçmişi	221

1 Giriş

QIASymphony SP/AS cihazlarını seçtiğiniz için teşekkür ederiz. Bunların laboratuvarınızın ayrılmaz bir parçası haline geleceğinden eminiz.

Bu birleştirilmiş kullanım kılavuzu size QIASymphony SP ve AS cihazlarının kullanımı hakkında temel bilgiler sunar.

Cihazları kullanmadan önce bu birleştirilmiş kullanım kılavuzunu dikkatle okumanız gereklidir. Cihazların güvenli kullanımını ve güvenli bir durumda kalmasını sağlamak için birleştirilmiş kullanım kılavuzundaki talimatlara ve güvenlik bilgilerine mutlaka uyulmalıdır.

1.1 Bu kullanım kılavuzu hakkında

Bu kullanım kılavuzu aşağıdaki bölümlerde QIASymphony SP/AS cihazları hakkında bilgi sağlar:

- Giriş
- Güvenlik Bilgileri
- Başlatma Prosedürü
- Kullanıcı Ayarları
- QIASymphony SP/AS Kullanıcı Arayüzü
- Dosyaları Yönetme
- QIASymphony SP Özellikleri
- QIASymphony SP Çekmecelerini Yükleme
- QIASymphony SP Çalışma Tanımları
- QIASymphony AS Özellikleri
- QIASymphony AS Çekmeceleri
- QIASymphony AS Temel İşlevleri.
- Bakım
- Sorun giderme
- Teknik Özellikler
- Kullanıcı Arayüz Eki
- Ek
- Sipariş Bilgileri
- Belge Revizyon Geçmişi

Ek bölümünde aşağıdaki bilgiler yer almaktadır:

- Uygunluk beyanı
- Atık Elektrikli ve Elektronik Ekipmanlar (Waste Electrical and Electronic Equipment, WEEE) Beyanı
- FCC deklarasyonu
- Yükümlülük Maddesi

1.2 Genel bilgiler

1.2.1 Teknik destek

QIAGEN olarak teknik desteğimizin kalitesi ve ulaşılabilirliği konusunda kendimizle gurur duyuyoruz. Teknik Servis Departmanlarımızda moleküler biyoloji ve QIAGEN ürünlerinin kullanımı konusunda kapsamlı pratik ve teorik deneyime sahip tecrübeli bilim insanları istihdam edilmektedir. QIASymphony SP/AS cihazı ya da genel olarak QIAGEN ürünleri ile ilgili herhangi bir sorunuz olduğunda ya da herhangi bir zorlukla karşılaştığınızda lütfen bizimle iletişime geçmekten çekinmeyin.

QIAGEN müşterileri, ürünlerimizin ileri seviyedeki kullanımı ya da uzmanlaşmış kullanımı konusunda ana bilgi kaynağıdır. Bu bilgiler diğer bilim insanları için olduğu kadar QIAGEN'deki araştırmacılar için de yararlıdır. Bu nedenle, ürün performansı ya da yeni uygulamalar ve teknikler hakkında herhangi bir öneriniz olduğunda bizimle irtibat kurmanızı destekliyoruz ve arzu ediyoruz.

Teknik destek için QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçin.

Web sitesi: support.qiagen.com

QIAGEN Teknik Servisleri ile hatalar hakkında iletişime geçerken lütfen aşağıdaki bilgileri hazır bulundurun:

- QIASymphony SP/AS seri numarası, tipi ve versiyonu
- Hata kodu (geçerliyse)
- Hatanın ilk kez oluştuğu zaman noktası
- Hatanın oluşma sıklığı (yani aralıklı veya sürekli hata)
- Günlük dosyalarının kopyası

QIASymphony SP/AS cihazları hakkında güncel bilgi için www.qiagen.com/goto/QIASymphony adresini ziyaret edin.

1.2.2 Politika beyanı

QIAGEN'in politikası, yeni teknikler ve bileşenler kullanıma sunuldukça ürünlerini geliştirmektir. QIAGEN herhangi bir zamanda teknik özellikleri değiştirme hakkını saklı tutar. Kullanışlı ve uygun dokümantasyon oluşturmak amacıyla bu kullanım kılavuzu hakkındaki yorumlarınız bizim için büyük önem taşımaktadır. Lütfen QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçin.

1.3 QIASymphony SP/AS'nin kullanım amacı

Not: QIASymphony SP ve AS cihazları, moleküler biyoloji teknikleri ve QIASymphony SP ve AS cihazlarının kullanımı konusunda eğitilmiş teknisyenler ve doktorlar gibi profesyonel kullanıcılar tarafından kullanım için tasarlanmıştır.

QIASymphony SP

QIASymphony SP cihazı, moleküler tanı amaçlı uygulamalar ve/veya moleküler biyoloji uygulamalarında, nükleik asitlerin otomatik saflaştırma işlemini gerçekleştirmek üzere tasarlanmıştır.

Yalnızca kit el kitaplarında açıklanan uygulamalar için QIASymphony SP ile birlikte kullanımı endike olan QIASymphony Kitler ile birlikte kullanıma yöneliktir.

QIASymphony AS

QIASymphony AS cihazı, moleküler tanı amaçlı uygulamalar ve/veya moleküler biyoloji uygulamalarında, otomatik tahlil kurulumunu gerçekleştirmek üzere tasarlanmıştır.

QIASymphony AS cihazı ile birlikte kullanımı endike olan QIAGEN Kitler ile birlikte kullanılırsa, ilgili QIAGEN Kit el kitaplarında açıklanan uygulamalara yöneliktir.

QIASymphony AS cihazı, QIAGEN Kitlerin dışında başka kitlerle kullanılırsa, her türden uygulamalar için bu tür ürünlerin kombinasyonunun performansının doğrulanmasından kullanıcı sorumludur.

1.3.1 QIASymphony SP/AS için koşullar

Aşağıdaki tabloda QIASymphony SP/AS cihazlarının taşınması, kurulumu, kullanımı, bakımı ve servisi için gerekli genel yetkinlik ve uzmanlık seviyeleri gösterilmektedir.

Görev	Personel	Yetkinlik ve uzmanlık seviyesi
Teslimat	Özel bir koşul yok	Özel bir koşul yok
Kurulum	Yalnızca QIAGEN Saha Servisi Uzmanları	Genel olarak otomasyon ve bilgisayarların kullanımına aşina, uygun eğitim almış ve deneyimli personel
Rutin kullanım (protokollerin yürütülmesi)	Laboratuvar teknisyenleri veya eş değeri	Moleküler biyoloji teknikleri konusunda eğitim almış teknisyenler ve doktorlar gibi profesyonel kullanıcılar
Rutin bakım	Laboratuvar teknisyenleri veya eş değeri	Moleküler biyoloji teknikleri konusunda eğitim almış teknisyenler ve doktorlar gibi profesyonel kullanıcılar
Servis ve yıllık bakım	Yalnızca QIAGEN Saha Servisi Uzmanları	QIAGEN tarafından düzenli olarak eğitim almış, sertifikalandırılmış ve yetkilendirilmiş

1.3.2 QIASymphony SP/AS kullanıcıları için eğitim

Müşteriler, QIASymphony SP/AS cihazının/cihazlarının kurulumu üzerine bir QIAGEN temsilcisi tarafından eğitilir. Eğitim, müşterinin bilgi seviyesine ve konuya göre 1-3 gün sürer.

Temel eğitim; sistemin genel işletimi, kullanıcı yönetimi, yapılandırma, QIASymphony Management Console (QMC) yazılımı, düzenli bakım ve temel sorun gidermeyi kapsar. Uygulamaya özel başlıklar, ileri düzey bir eğitimde ele alınacaktır.

QIAGEN örneğin yazılım güncellemelerinden sonra ya da yeni laboratuvar personeli için yeniden eğitim de sunabilir. Yeniden eğitim hakkında daha fazla bilgi için lütfen QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçin.

1.4 QIASymphony Cabinet SP/AS

QIASymphony Cabinet SP/AS, QIASymphony SP/AS cihazları için opsiyonel bir aksesuardır. QIASymphony Cabinet, QIASymphony SP/AS cihazlarını laboratuvarınızda konumlandırmak için özel olarak tasarlanmıştır. Daha fazla bilgi için www.qiagen.com/goto/QIASymphony adresini ziyaret edin ya da QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçin.

1.5 Kullanım kılavuzu referansları

Bu birleştirilmiş kullanım kılavuzunda aşağıdaki kullanım kılavuzlarına referansta bulunulmaktadır:

- *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*
- *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony SP'yi Çalıştırma*
- *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony AS'yi Çalıştırma*
- *QIASymphony Management Console Kullanım Kılavuzu*
- *QIASymphony Cabinet SP/AS Kullanım Kılavuzu*

1.6 Sözlük

Bu birleştirilmiş kullanım kılavuzunda kullanılan terimleri içeren bir sözlük için bkz. Bölüm 11, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

1.7 QIASymphony SP/AS aksesuarları

QIASymphony SP/AS aksesuarları hakkında bilgi için bkz. Ek C, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

1.8 Gerekli materyaller

QIASymphony SP cihazıyla birlikte aşağıdaki materyaller sağlanır:

- Sample Carrier, plate, Qsym (kat. no. 9017659)
- Tip Disposal Bags (kat. no. 9013395)
- Cooling Adapter, EMT, v2 (kat. no. 9020730)
- Insert tube 2.0ml (24) (kat. no.ber 9242083)
- USB Memory Stick (kat. no. 9023312)
- Handheld barcode scanner (kat. no. 9244481)
- O-ring change tool (kat. no. 9019164)
- QIASymphony Software (kat. no. 9002821)
- QIASymphony Management Console (kat. no. 9026029)

QIASymphony AS cihazıyla birlikte aşağıdaki materyaller sağlanır:

- Cooling adapter, Reagent holder 1, Qsym (kat. no. 9018090)
- Cooling adapter, Reagent holder 2, Qsym (kat. no. 9018089)
- Cooling adapter, EMT, v2, Qsym (kat. no. 9020730)
- Cooling adapter, 2ml, v2, Qsym (kat. no. 9020674)
- Cooling adapter, RG strip tubes 72, Qsym (kat. no. 9018092)
- Cooling adapter, PCR, v2, Qsym (kat. no. 9020732)

1.9 Gerekli olan ancak sağlanmayan materyaller

- Filter-Tips 1500µl (1024) (kat. no. 997024)
- Filter-Tips, 200 µl (1024) (kat. no. 990332)
- Filter-Tips, 50 µl (1024) (kat. no. 997120)
- Sample Prep Cartridges, 8-well (336) (kat. no. 997002)
- 8-Rod Covers (144) (kat. no. 997004)
- Elution Microtubes CL (24 x 96) (kat. no. 19588)
- Reagent Cartridge Holder (2) (kat. no. 997008)
- Accessory Trough (10) (kat. no. 997012)

Not: Yalnızca QIAGEN tarafından sağlanan aksesuarları kullanın.

QIASymphony SP/AS cihazlarında nükleik asitlerin otomatik izolasyon ve saflaştırma işlemlerini gerçekleştirmek için bir QIASymphony Extraction Kit gereklidir (IVD ve Canlı Bilimi amacıyla mevcuttur).

Not: Gerekli örnek tipleri ve örnek toplama, kullanma ve saklamaya ilişkin talimatlar kit el kitaplarında belirtilmiştir.


2 Güvenlik Bilgileri


QIAsymphony SP/AS cihazlarını kullanmadan önce, bu kullanım kılavuzunu dikkatlice okumanız ve güvenlik bilgilerine özel bir dikkat göstermeniz gereklidir. Cihazın güvenli kullanımını ve güvenli bir durumda kalmasını sağlamak için kullanım kılavuzundaki talimatlara ve güvenlik bilgilerine mutlaka uyulmalıdır.

Kullanıcıya zarar verebilecek ya da cihazda hasara yol açabilecek olası tehlikeler, bu birleştirilmiş kullanım kılavuzunun uygun yerlerinde açıkça ifade edilmektedir.

Ekipman üretici tarafından belirtilmeyen bir şekilde kullanılırsa ekipmanın sağladığı koruma bozulabilir.

Aşağıdaki güvenlik bilgisi türleri bu birleştirilmiş kullanım kılavuzu genelinde yer almaktadır.

UYARI 	UYARI ifadesi sizin ya da diğer kişilerin kişisel yaralanması ile sonuçlanabilecek durumlar hakkında sizi bilgilendirmek için kullanılır. Bu koşullar hakkındaki ayrıntılar bunun gibi kutular içinde verilmektedir.
---	--


DİKKAT 	DİKKAT ifadesi, cihazların veya diğer ekipmanların hasar görmesine yol açabilecek durumlar hakkında sizi bilgilendirmek için kullanılır. Bu koşullar hakkındaki ayrıntılar bunun gibi kutular içinde verilmektedir.
--	---


Bu kılavuzda sağlanan rehberlik, kullanıcının ülkesindeki geçerli normal güvenlik gerekliliklerini tamamlayıcı niteliktedir ve bunların yerini alma amaçlı değildir.

Cihazla ilgili olarak meydana gelen ciddi olayları üreticiye ve/veya yetkili temsilcisine ve kullanıcının ve/veya hastanın bulunduğu ülkenin düzenleyici makamına rapor etmek için yerel düzenlemelerinize başvurmanız gerekebileceğini lütfen dikkate alın.

2.1 Uygun kullanım


QIAsymphony SP/AS yalnızca uygun eğitim almış olan kalifiye personel tarafından kullanılmalıdır.


UYARI 	Kişisel yaralanma ve maddi hasar riski QIAsymphony SP/AS cihazlarının uygun olmayan biçimde kullanımı kişisel yaralanmalara ya da cihazın zarar görmesine neden olabilir. QIAsymphony SP/AS cihazları yalnızca uygun eğitim almış olan kalifiye personel tarafından kullanılmalıdır. QIAsymphony SP/AS cihazlarının servisi yalnızca bir QIAGEN Saha Servis Uzmanı tarafından gerçekleştirilmelidir.
---	--


DİKKAT 	Cihaz hasarı QIAsymphony SP/AS üzerine su ya da kimyasalların dökülmesinden kaçınin. Su ya da kimyasal dökülmesinin neden olduğu cihaz hasarı, garantinizi geçersiz kılacaktır.
--	---

Bakım işlemini Bölüm 13 içinde tanımlandığı şekilde gerçekleştirin. QIAGEN, yanlış bakımdan dolayı gereken onarımları ücret karşılığında gerçekleştirir.

Not: QIAsymphony SP/AS kapakları üzerine herhangi bir cisim koymayın.

UYARI 	Cihaz hasarı Katlandığında dokunmatik ekran üzerine yaslanmayın.
---	--


UYARI 	Kişisel yaralanma ve maddi hasar riski QIASymphony SP/AS cihazları, tek kişi tarafından kaldırılamayacak kadar ağırdır. Kişisel yaralanma veya cihazın hasar görmesini önlemek için cihazı tek başınıza kaldırmayın. Cihazın yerini değiştirmek için QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçin.
---	---


UYARI 	Kişisel yaralanma ve maddi hasar riski QIASymphony SP/AS cihazlarını kullanım sırasında hareket ettirmeye çalışmayın.
---	---

Acil durumlarda QIASymphony SP/AS cihazlarını OFF (KAPALI) konumuna getirin ve güç kablosunu elektrik prizinden çıkarın.

2.2 Elektrik güvenliği

Not: Cihazların alışması herhangi bir yolla kesintiye uğrarsa (örn. güç beslemesinde kesinti ya da mekanik hata nedeniyle) önce QIASymphony SP/AS cihazlarını kapatın, daha sonra elektrik kablosunu güç beslemesinden ayırın ve QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçin.

UYARI 	Elektriksel tehlike Cihazın içinde veya dışında bulunan koruyucu iletkenin (toprak/zemin kablosu) kesintisinin veya koruyucu iletken terminal bağlantısının kesilmesinin cihazı tehlikeli hale getirmesi mümkündür. Kasıtlı kesinti yasaklanmıştır. Cihaz içinde öldürücü voltaj Cihaz ana şebeke gücüne bağlıyken terminallerde elektrik olabilir ve kapakların açılması veya parçaların çıkarılması elektrik bulunan kısımları muhtemelen ortaya çıkaracaktır.
---	--

UYARI 	Elektrik arpması riski QIASymphony SP/AS cihazları üzerindeki herhangi bir paneli açmayın. Kişisel yaralanma ve maddi hasar riski Yalnızca spesifik olarak bu kullanım kılavuzunda açıklanan bakım işlemlerini yapın.
---	---

QIASymphony SP/AS cihazlarının yeterli ölçüde ve güvenli çalışmasını sağlamak için aşağıdaki önerileri izleyin:

- Ana şebeke güç kablosu, koruyucu iletkenli (topraklamalı) bir elektrik prizine bağlanmalıdır.
- Yalnızca QIAGEN tarafından teslim edilen güç kablosunu kullanın.
- Cihazın iç parçalarını ayarlamayın veya değiştirmeyin.
- Cihazı herhangi bir kapağı ya da parçası çıkartılmış olarak çalıştırmayın.
- Cihazın içine sıvı dökülürse cihazı kapatın, elektrik prizinden ayırın ve QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçin.
- Cihaz, güç kablosuna erişim sağlanacak şekilde kurulmalıdır.


Cihazın elektriksel olarak emniyetsiz hale gelmesi durumunda diğer personelin cihazı çalıştırmasını önleyin ve QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçin.


Cihaz aşağıdaki durumlarda elektriksel olarak emniyetsiz olabilir:

- Cihaz ya da hattın güç kablosu hasar görmüş olarak görünüyor.
- Cihaz elverişsiz koşullarda uzun bir süre depolanmış.
- Cihaz ağır taşıma koşullarına maruz kalmış.
- Sıvılar QIAsymphony SP/AS elektriksel bileşenleriyle doğrudan temas etmiş.
- Güç kablosu, resmi olmayan bir güç kablosu ile değiştirilmiş.

2.3 Ortam


2.3.1 Çalıştırma koşulları

UYARI 	Patlayıcı atmosfer QIAsymphony SP/AS patlayıcı bir atmosferde kullanılmak üzere tasarlanmamıştır.
---	---

UYARI 	Aşırı ısınma riski Uygun havalandırma sağlamak için QIAsymphony SP/AS cihazlarının arkasında minimum 5 cm boşluk bırakın. QIAsymphony SP/AS cihazlarının havalandırmasını sağlayan aralıklar ve açıklıklar kapatılmamalıdır.
---	---

2.4 Atıkların imhası

Örnek tüpleri, örnek hazırlama kartuşları, 8-Rod Covers, tek kullanımlık filtre uçları, reaktif tüpleri ve elüsyon askıları gibi kullanılmış sarf malzemeleri, saflaştırma ya da tahlil kurulum işleminden kalan tehlikeli kimyasallar ya da enfeksiyöz ajanlar içerebilir. Bu tür atıklar yerel güvenlik düzenlemelerine göre uygun şekilde toplanmalı ve imha edilmelidir.


DİKKAT 	Tehlikeli materyaller ve enfeksiyöz ajanlar Atık içinde örnekler ve reaktifler bulunmaktadır. Bu atık, toksik veya enfeksiyöz materyaller içerebilir ve uygun şekilde imha edilmelidir. Uygun imha prosedürleri için yerel güvenlik düzenlemelerinize başvurun.
--	---

Atık elektriksel ve elektronik ekipmanın (WEEE) imhası için bkz. Ek, sayfa 218.

2.5 Biyolojik güvenlik

Not: İnsandan alınan materyaller içeren numuneler ve reaktifler, potansiyel enfeksiyöz madde olarak kabul edilmelidir. Biosafety in Microbiological and Biomedical Laboratories (Mikrobiyolojik ve Biyomedikal Laboratuvarlarda Biyogüvenlik), HHS gibi yayınlarda açıklandığı şekilde güvenli laboratuvar prosedürlerini kullanın (www.cdc.gov/biosafety.htm).

2.5.1 Örnekler

UYARI 	Enfeksiyöz ajanlar içeren örnekler <p>Bu cihazda kullanılan bazı örnekler enfeksiyöz ajanlar içerebilir. Bu tür örneklerle çalışırken gerekli güvenlik mevzuatı çerçevesinde çok dikkatli olun.</p> <p>Daima güvenlik gözlüğü, eldiven ve laboratuvar önlüğü kullanın.</p> <p>Sorumlu kişiler (örn. laboratuvar yöneticisi), çalışma ortamının güvenli olmasını ve cihaz operatörlerinin yeterli eğitim almalarını ve geçerli Güvenlik Veri Sayfalarında (Safety Data Sheets, SDS) ya da OSHA*, ACGIH† veya COSHH‡ belgelerinde tanımlandığı gibi tehlikeli seviyelerde enfeksiyöz ajanlara maruz kalmamalarını sağlamak için gerekli önlemleri almalıdır.</p> <p>Dumana karşı havalandırmada ve atıkların imhasında tüm ulusal, bölgesel ve yerel sağlık ve güvenlik düzenlemeleri ve yasalarına uyulmalıdır.</p>
---	--


* OSHA: Occupational Safety and Health Administration (Mesleki Güvenlik ve Sağlık Dairesi) (ABD).

† ACGIH: American Conference of Government Industrial Hygienists (Amerikan Kamu Endüstriyel Hijyenistleri Konferansı) (ABD).

‡ COSHH: Control of Substances Hazardous to Health (Sağlık Açısından Tehlikeli Maddelerin Kontrolü) (Birleşik Krallık).

Not: Örnekler enfeksiyöz ajanlar içerebilir. Bu tür ajanların içerdiği sağlık riskinin farkında olmalısınız ve bu tür örnekleri gerekli güvenlik mevzuatı doğrultusunda kullanmalı, saklamalı ve imha etmelisiniz.

2.6 Kimyasallar


<p>UYARI</p> 	<p>Tehlikeli kimyasallar</p> <p>Bu cihazla kullanılan bazı kimyasallar tehlikeli olabilir ya da protokol çalışmasının tamamlanmasının ardından tehlikeli hale gelebilir. Daima güvenlik gözlüğü, eldiven ve laboratuvar önlüğü kullanın. Sorumlu merci (örn. laboratuvar müdürü), çalışma ortamının güvenli olmasını ve cihaz operatörlerinin, geçerli Güvenlik Veri Sayfalarında (Safety Data Sheets, SDS) ya da OSHA*, ACGIH† veya COSHH‡ belgelerinde tanımlandığı gibi tehlikeli seviyelerde toksik maddelere (kimyasal veya biyolojik) maruz kalmamalarını sağlamak için gerekli önlemleri almalıdır.</p> <p>Dumana karşı havalandırmada ve atıkların imhasında tüm ulusal, bölgesel ve yerel sağlık ve güvenlik düzenlemeleri ve yasalarına uyulmalıdır.</p>
---	---


* OSHA: Occupational Safety and Health Administration (Mesleki Güvenlik ve Sağlık Dairesi) (ABD).

† ACGIH: American Conference of Government Industrial Hygienists (Amerikan Kamu Endüstriyel Hijyenistleri Konferansı) (ABD).

‡ COSHH: Control of Substances Hazardous to Health (Sağlık Açısından Tehlikeli Maddelerin Kontrolü) (Birleşik Krallık).


2.6.1 Zehirli dumanlar


<p>UYARI</p> 	<p>Zehirli dumanlar</p> <p>QIAsymphony SP/AS cihazlarını çamaşır suyu ile temizlemeyin veya dezenfekte etmeyin. Tamponların tuzlarıyla temas eden çamaşır suyu zehirli duman üretebilir.</p>
---	---


<p>UYARI</p> 	<p>Zehirli dumanlar</p> <p>Kullanılan laboratuvar gereçlerini çamaşır suyu ile dezenfekte etmeyin. Kullanılan tamponların tuzlarıyla temas eden çamaşır suyu zehirli duman üretebilir.</p>
---	---

2.7 Mekanik tehlikeler

QIASymphony SP/AS cihazlarının kapakları alıştırma sırasında kapalı tutulmalıdır. Kapaklar yalnızca yazılım bu yönde bir talimat verdiğinde açılmalıdır.


UYARI 	Hareketli parçalar QIASymphony SP/AS cihazlarının çalışması sırasında hareketli parçalara temastan kaçının, cihazlar kapaklar kapalı durumda çalıştırılmalıdır. Kapak sensörleri doğru şekilde çalışmıyorsa QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçin.
---	---

UYARI 	Güçlü manyetik alan QIASymphony SP/AS cihazlarını manyetik depolama sistemlerinin (örn. bilgisayar diski) yakınına yerleştirmeyin. Manyetik ubuklarla çalışırken metal aletler kullanmayın. Manyetik ubukların diğer mıknatıslarla temasına izin vermeyin.
---	--


UYARI 	Cihazın/cihazların hasarı QIASymphony SP'yi çalıştırmadan önce manyetik kafa koruyucuları taktiğinizden emin olun.
---	--

2.8 Isı tehlikesi


QIASymphony SP, protokol tarafından gerekli görüldüğünde ısıtılabilen bir lizis istasyonunu destekler. Ayrıca hem QIASymphony SP hem de QIASymphony AS bir UV lambasını destekler.


UYARI 	Sıcak yüzey Lizis istasyonu ve UV lambaları 90°C sıcaklığa erişebilir. Çalışma sırasında bunlara dokunmaktan kaçının.
---	---


2.9 Bakım güvenliği


UYARI 	Kişisel yaralanma ve maddi hasar riski Yalnızca spesifik olarak bu birleştirilmiş kullanım kılavuzunda açıklanan bakım işlemlerini yapın.
---	---


Bakım işlemini Bölüm 13 içinde tanımlandığı şekilde gerçekleştirin. QIAGEN, yanlış bakımdan dolayı gereken onarımları ücret karşılığında gerçekleştirir.


UYARI/ DİKKAT 	Kişisel yaralanma ve maddi hasar riski QIASymphony SP/AS cihazlarının uygun olmayan biçimde kullanımı kişisel yaralanmalara ya da cihazların zarar görmesine neden olabilir. QIASymphony SP/AS cihazları yalnızca uygun eğitim almış olan kalifiye personel tarafından kullanılmalıdır. QIASymphony SP/AS cihazlarının servisi yalnızca QIAGEN Saha Servis Uzmanları tarafından gerçekleştirilmelidir.
---	--


UYARI 	Yangın riski QIASymphony SP/AS cihazlarını alkol bazlı dezenfektanlar ile temizlerken, alevlenebilir buharların dağılabilmesi için cihazın kapaklarını açık tutun. QIASymphony SP/AS cihazlarını yalnızca çalışma tablası bileşenleri soğuduktan sonra alkol bazlı dezenfektanlar ile temizleyin.
---	--


DİKKAT 	Cihaz hasarı QIASymphony SP/AS cihazlarını temizlemek için asit, alkali veya aşındırıcı madde içeren çamaşır suları, solventler veya reaktifler kullanmayın.
--	--


DİKKAT 	Cihaz hasarı QIASymphony SP/AS cihazlarının yüzeylerini temizlemek için alkol ya da dezenfektan içeren sprey şişeleri kullanmayın. Sprey şişeleri yalnızca çalışma tablası üzerinden alınan nesnelerin temizliğinde kullanılmalıdır.
--	--

DİKKAT 	Cihaz kapağının/kapaklarının veya yan panellerin hasarı Cihazın kapağını/kapaklarını veya yan panellerini hiçbir zaman alkol ya da alkol bazlı çözeltiler kullanarak temizlemeyin. Alkol kapaklara ve yan panellere zarar verecektir. Kapağı/kapakları ve yan panelleri temizlemek için damıtılmış su kullanın.
--	---


DİKKAT 	Cihaz hasarı Çekmeceleri, delikli metal plakayı ve lizis istasyonunu kağıt havlular ile sildikten sonra, hiçbir kağıt havlu parçasının kalmadığından emin olun. Çalışma tablası üzerinde kalan kağıt havlu parçaları çalışma tablası çarpışmasına neden olabilir.
--	---


UYARI/ DİKKAT 	Kişisel elektrik çarpması riski QIASymphony SP/AS cihazları üzerindeki herhangi bir paneli açmayın. Yalnızca bu birleştirilmiş kullanım kılavuzunda açıklandığı gibi bakım gerçekleştirin.
---	---

DİKKAT 	Cihaz hasarı Uç koruyucularını QIASymphony SP/AS cihazlarını çalıştırmadan önce doğru şekilde kurduğunuzdan emin olun.
--	--

DİKKAT 	Cihaz hasarı QIASymphony SP'yi çalıştırmadan önce manyetik kafa koruyucuları taktığınızdan emin olun.
--	---










2.10 Radyasyon güvenliği










UYARI 	Kişisel yaralanma riski Cildinizi UV lambanın UV-C ışığına (254 nm) maruz bırakmayın.
---	---

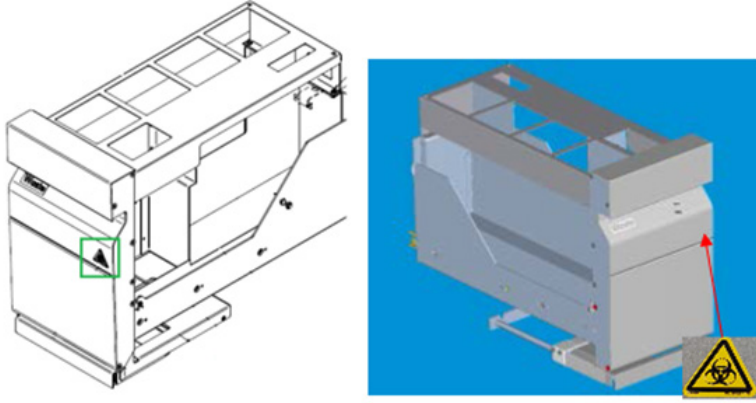
UYARI 	Kişisel yaralanma riski Tehlike Seviyesi 2 lazer ışığı: Doğrudan ışık huzmesine bakmaktan kaçının.
---	--

2.11 QIASymphony SP/AS cihazları üzerindeki semboller

Aşağıdaki semboller hem QIASymphony SP hem de QIASymphony AS cihazlarının üzerinde görülmekle birlikte ısı tehlikesi sembolü yalnızca QIASymphony SP üzerinde görülür.

Sembol	Konum	Açıklama
	Lizis istasyonu	Isı tehlikesi — lizis istasyonunun sıcaklığı 90°C'ye kadar çıkabilir.
	QIASymphony SP — atık çekmecesinin* ve uç atık torbasının/kabin panelinin* önünde QIASymphony AS — çalışma tablası üzerinde, kapağın manyetik kilidinin† yakınında	Biyolojik tehlike — uç askısı slotları, atık ve çalışma tablası, biyolojik olarak tehlikeli materyaller ile kontamine olmuş olabilir ve eldiven ile çalışılmalıdır.
	Robotik kol — operatöre dönük olan panel† Ezilime tehlikesine bitişik	Kapağı açmadan önce veya servis işlemleri için UV lambayı kapatın. Dekontaminasyon sırasında muhafaza kapalı kalmalıdır. Doğrudan UV ışığa bakmaktan kaçının. Cildinizi UV ışığa maruz bırakmayın.
	Robotik kol — operatöre dönük olan panel†	Hareketli parçalar – çalıştırma sırasında kapağı ve çekmeceleri kapalı tuttuğunuzdan emin olun.
	Cihazın arkasındaki tip plakasının yanında	Lazer radyasyonu – doğrudan ışına bakmaktan kaçının.
	Konum 1: Robotik kol — örnek giriş kapağının arkasında§	Tehlike Seviyesi 2 lazer ışığı — doğrudan ışına bakmaktan kaçının. Barkod tarayıcı (BCL8) Lazer Sınıfı 2 (655 nm)
	Konum 2: Robotik Kol — operatöre dönük olan panel¶	Tehlike Seviyesi 2 lazer ışığı — doğrudan ışına bakmaktan kaçının. Lazer yer değişim sensörü (OADM13) Lazer Sınıfı 2 (650 nm)
	Cihazın arkasında bulunan tip plakası	Avustralya için RCM (önceden C-Tick).
	Cihazın arkasında bulunan tip plakası	Çin için RoHS işareti (elektrikli ve elektronik ekipmanlarda belirli tehlikeli maddelerin kullanımında kısıtlama).

Sembol	Konum	Açıklama
	Cihazın arkasında bulunan tip plakası	Avrupa için WEEE işareti.
	Cihazın arkasında bulunan tip plakası	Yasal üretici.
	Cihazın arkasında bulunan tip plakası	Kullanım talimatlarına bakın.
	Cihaz üzerinde, sağ taraftaki panelde	Bu ürün sınıf 2 lazer içerir. Doğrudan ışına bakmaktan kaçının.
	Cihazın önünde, açık kapak	Bu ürün sınıf 2 lazer içerir. Doğrudan ışına bakmaktan kaçının.
	Cihazın içinde	Topraklama
	Cihazın arkasında bulunan tip plakası	Avrupa için CE işareti
	Cihazın arkasında bulunan tip plakası	IVD İşareti
	Cihazın arkasında bulunan tip plakası	Cihaz seri numarası



* "Waste" (Atık çekmecesinin ön paneli üzerindeki biyolojik tehlike uyarı etiketinin konumu (SP).



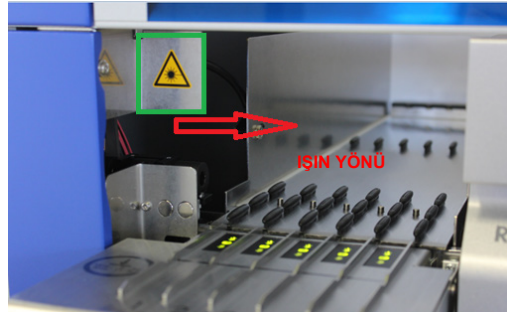
* Kabin paneli üzerindeki biyolojik tehlike uyarı etiketinin konumu (SP).



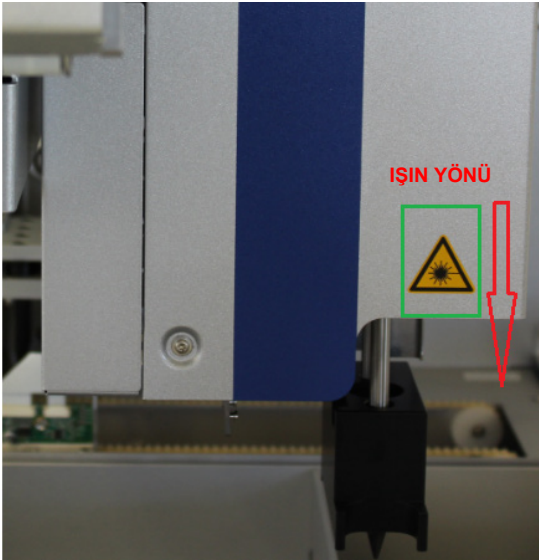
† Çalışma tablası üzerinde, kapağın manyetik kilidinin yanındaki biyolojik tehlike uyarı etiketinin konumu (AS).



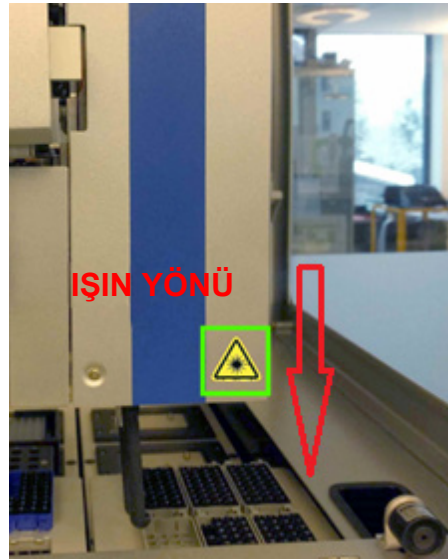
‡ Ezilme tehlikesi uyarı etiketinin ve UV ışık uyarı etiketinin konumu (SP/AS).



§ Lazer ışığı uyarı etiketi için konum 1.



¶ Lazer ışığı uyarı etiketi için konum 2 (SP).



¶ Lazer ışığı uyarı etiketi için konum 2 (AS).


3 Başlatma Prosedürü

QIASymphony SP/AS cihazlarının paketinden çıkartılması ve kurulum işlemleri sertifikalı bir QIAGEN Saha Servis Uzmanı tarafından gerçekleştirilir. Laboratuvar ve bilgisayar ekipmanları konusunda bilgi sahibi olan kendi grup üyelerinizden birisinin de kurulum sırasında orada bulunması gerekir.

Her cihazla sağlanan bileşenlerin tam bir listesi için "Packing List QIASymphony SP" (Paketleme Listesi QIASymphony SP) ve "Packing List QIASymphony AS" (Paketleme Listesi QIASymphony AS) belgelerine bakın.

3.1 Tesis gereklilikleri

QIASymphony SP/AS doğrudan güneş ışığının dışında, ısı kaynaklarından uzak ve titreşim ve elektriksel girişim kaynaklarından uzak bir yere yerleştirilmelidir. Kurulum alanında aşırı esinti, aşırı nem, aşırı toz bulunmamalı ve büyük sıcaklık dalgalanmaları söz konusu olmamalıdır.

UYARI 	Aşırı ısınma riski Uygun havalandırma sağlamak için QIASymphony SP/AS cihazlarının arkasında minimum 5 cm boşluk bırakın. QIASymphony SP/AS cihazlarının havalandırmasını sağlayan aralıklar ve açıklıklar kapatılmamalıdır.
---	---

3.1.1 Çalışma tezgahı

QIASymphony SP/AS cihazlarının, temin edilen ekipmanda yer almayan QIASymphony Cabinet SP/AS içine yerleştirilmesini öneririz.

QIASymphony SP/AS cihazlarını alternatif bir çalışma tezgahı üzerine yerleştirmeyi tercih ederseniz bu cihazları barındıracak kadar büyük ve dayanıklı olduğundan emin olun. Çalışma tezgahının kuru, temiz, titreşimlere karşı korumalı olmasını ve aksesuarlar için ilave alanının bulunmasını sağlayın.

Not: QIASymphony SP/AS cihazlarının sarsılmaz bir yüzeye yerleştirilmiş olması son derece önemlidir.

QIASymphony SP/AS cihazlarının ağırlığı ve boyutları için bkz. Bölüm 15.

Çalışma tezgahının gerekli özellikleri hakkında daha fazla bilgi için QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçin.

3.2 Genel özellikler

3.2.1 Kapak/kapaklar

Cihazın kapağı/kapakları, kullanıcıları hareket eden robotik koldan ve çalışma tablasındaki potansiyel enfeksiyöz materyallerden korur. Çalışma tablasına erişmek için (örn. temizlik için) kapak/kapaklar manuel olarak açılabilir. QIASymphony SP ve/veya QIASymphony AS cihazının çalışması sırasında cihazın kapağı/kapakları kapalı tutulmalı ve ancak yazılım tarafından açılması talimatı verildiğinde açılmalıdır.

Kapak/kapaklar aşağıdaki durumlarda kilitlenir:

- QIASymphony SP üzerinde örnek hazırlama sırasında
- QIASymphony AS üzerinde bir tahlil çalışması sırasında

Bir çalışma sırasında kapağın açılması için bir güç uygulanacak olursa çalışma duraklayacaktır.

Not: Kapaklar bir çalışma sırasında açılırsa cihazlar hemen durmaz. Cihazlar geçerli protokol adımının işlemi tamamlandığında duracaktır. Bazı durumlarda bu biraz zaman alabilir.

3.2.2 Dokunmatik ekran

QIASymphony SP/AS cihazı döner bir mekanizma üzerine monte edilmiş olan bir dokunmatik ekran kullanılarak kontrol edilir. Dokunmatik ekran kullanıcının, örneğin protokolleri seçmesine ve yürütmesine ve dosyaları (örn. Assay Control Sets (Tahlil Kontrol Setleri)) USB belleğe yüklemesine/USB bellekten indirmesine imkan tanır.

3.2.3 USB portları

QIASymphony SP cihazının sol ön ve sağ ön tarafındaki USB portları, QIASymphony SP/AS cihazının bir USB bellek ve portatif barkod tarayıcı (QIASymphony SP ile birlikte temin edilir) ile bağlantısını sağlar. Yeni protokoller, Tahlil Kontrol Setleri, yeni laboratuvar gereçleri dosyaları (örn. yeni tip tüplerin QIASymphony SP ile kullanılmasını sağlayan dosyalar) ve çalışma listeleri USB portu yoluyla QIASymphony SP cihazına yüklenebilir. Sistem günlük dosyaları, rapor dosyaları, yükleme bilgisi dosyaları ve askı dosyaları gibi veri dosyaları da USB portu yoluyla QIASymphony SP cihazından USB belleğe aktarılabilir.

Not: Dosyalar yüklenirken ya da indirilirken USB belleği çıkartmayın.

3.2.4 Ağ arayüzü

Ağ arayüzü QIASymphony SP/AS cihazlarının CAT5 Ethernet ağ kablosu yoluyla bir ağa bağlantısını gerçekleştirir.

3.2.5 USB portları

QIASymphony SP/AS cihazlarının ön tarafında bulunan ışık yayıcı diyotlar (light-emitting diodes, LED'ler) örnek hazırlama veya tahlil kurulumu devam ederken yanar. Bir grup/çalışma tamamlandığında ya da bir hata oluştuğunda durum LED'leri yanıp söner. Ekran dokunmak ışığın yanıp sönmesini kapatır.

3.3 QIASymphony SP/AS cihazını açma

3.3.1 Başlarken



Güç anahtarı

QIASymphony
SP/AS Cabinet
(opsiyonel)



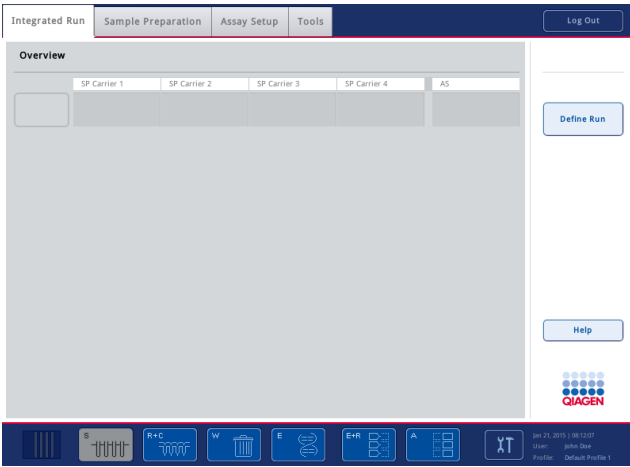
Başlatmadan önce QIASymphony SP/AS cihazını hazırlama

Not: Boş bir ünite kutusu "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesine ait slot 4'e yerleştirilmelidir çünkü başlatma işlemi sırasında işleyici, 4. pozisyonda ünite kutusunun içine gider. Ünite kutusu boş değilse işleyici çarpar.

1. Sıvı atık şişesi, uç atık torbaları ve atık kaplarının boş olduğundan emin olun.
2. Tüm çekmecelerin ve her iki kapağın da kapalı olduğundan emin olun. Kapak/kapaklar cihazın başlatılması sırasında açık ise sistem testi başarısız olacaktır.

Başarılı bir başlatma işleminden sonra QIASymphony SP/AS cihazları kullanıma hazır olur.

Integrated Run (Entegre Çalışma) ekranı görüntülenir.



Not: QIASymphony SP/AS cihazlarını kullanmadan önce kullanıcı oturum açmalıdır. Kullanıcı hesapları hakkında bilgi için bkz. Bölüm 4.2.

3.3.2 Oturumu kapatma

Run (Çalıştır) düğmesine bastıktan sonra oturumu kapatma seçeneğine sahip olursunuz. Çalışma devam edecektir.

Aktif oturum kapatma



Oturumu kapatmak için **Sample Preparation** (Örnek Hazırlama) veya **Assay Setup** (Tahlil Kurulumu) ekranının üstündeki **Log Out** (Oturumu Kapat) seçeneğine basın.



Oturumu kapattıysanız durum çubuğu yalnızca tarih ve saati gösterir.

Otomatik oturum kapatma

Kullanıcının aktif olmadan kalması için belirlenmiş sürenin sonunda, oturum açmış kullanıcının oturumu otomatik olarak kapatılır. Kullanıcının aktif olmadan kalması için varsayılan süre 15 dakikadır. "Supervisor" (Süpervizör) kullanıcıdan ihtiyaçlarınıza uygun bir süre ayarlamasını veya gerekiyorsa kapatmasını isteyin.

3.3.3 QIASymphony SP/AS cihazını kapatma

QIASymphony SP/AS cihazlarını kapatmak için, QIASymphony SP cihazının ön tarafında, sol alt köşede bulunan güç anahtarına basın. Cihazın kullanımdan sonra kapatılmasını öneririz.

Not: Acil bir durum nedeniyle cihazları durdurmanız gerekmedikçe örnek hazırlama ya da tahlil kurulumu sırasında cihazları kapatmayın. Protokolü veya tahlil çalışmasını devam ettiremezsiniz ve örnekler QIASymphony SP/AS cihazları tarafından daha sonrasında işlenemez.

Not: QIASymphony SP/AS cihazları kapatıldığında tüm envanter bilgilerini kaybeder.

Not: QIASymphony SP/AS cihazları kapatıldıktan sonra, güç anahtarı birkaç defa yanıp söner. Güç anahtarının yanıp sönmeye durduğunda QIASymphony SP/AS cihazlarının tekrar açılması güvenlidir.

4 Kullanıcı Ayarları

4.1 Yapılandırma ayarları

Not: "Supervisor" (Süpervizör) sistem ayarlarını yapılandırabilir.

Daha fazla bilgi için bkz. Bölüm 6, "Yapılandırma", *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

4.2 Kullanıcı hesapları

QIASymphony SP/AS cihazları, 2 farklı kullanıcı rolünü tanıır:

Supervisor (Süpervizör) "Supervisor" (Süpervizör) rolü, grupların ve tahlil çalışmalarının hazırlığını ve yürütülmesini sağlar. "Supervisor" (Süpervizör) kullanıcıları, QIASymphony SP için varsayılan tüp tiplerini ve QIASymphony AS için adaptörleri/tutucuları yapılandırabilir. "Supervisor" (Süpervizör) ayrıca sistemi yapılandırabilir ve özel yapılandırma profillerini tanımlayabilir. İlave olarak "Supervisor" (Süpervizör) şunları yapabilir:

- Giriş ve çıkış dosyalarını, işlem dosyalarını ve çoğu cihaz kurulum dosyasını QIASymphony SP/AS cihazlarından USB belleğe aktarabilir.
- Askı dosyalarını, çalışma listesi dosyalarını, işlem dosyalarını ve çoğu cihaz kurulum dosyasını USB bellekten QIASymphony SP/AS cihazlarına aktarabilir.
- Diğer kullanıcılar için kullanıcı hesabını yönetebilir; ayrıca yapılandırma ayarlarını da yapabilirler.

Operator (Operatör) "Operator" (Operatör) rolü, grupların ve tahlil çalışmalarının hazırlığını ve yürütülmesini sağlar. İlave olarak "Operator" (Operatör) şunları yapabilir:

- Giriş ve çıkış dosyalarını QIASymphony SP/AS cihazlarından USB belleğe aktarabilir.
- Askı dosyalarını ve çalışma listelerini USB bellekten QIASymphony SP/AS cihazlarına aktarabilir.

QIASymphony SP/AS cihazlarını çalıştırmadan önce kullanıcı hesapları tanımlanmalıdır.

Hiçbir kullanıcı oturum açmadıysa tüm çekmeceler kilitletir.

4.2.1 Yeni kullanıcı oluşturma

"Supervisor" (Süpervizör), ilk defa oturum açtığı anda şu varsayılan parolayı kullanmalıdır: **ieu2ad**.

Yeni kullanıcılar oluşturmak ya da kullanıcı parolalarını sıfırlamak için aşağıdaki adımları izleyin.



1. "Supervisor" (Süpervizör) olarak oturum açın.

Please select user: (Lütfen kullanıcı seçin:) ekranı açılır.

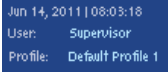
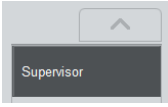
2. "Supervisor" (Süpervizör) düğmesini seçin.

Please enter password (Lütfen parolayı girin) ekranı açılır.

3. Mavi alana parolayı girin ve **OK** (Tamam) seçeneği ile onaylayın.

Not: "Supervisor" (Süpervizör) olarak ilk defa oturum açıyorsanız varsayılan süpervizör parolasını değiştirmelisiniz. Bunu yapmak için dokunmatik ekrandaki talimatları izleyin.

Yeniden **Sample Preparation** (Örnek Hazırlama) ekranı görüntülenir.



Şimdi sağ alt taraftaki durum çubuğunda "Supervisor" (Süpervizör) kullanıcı kimliği görünür.



4. **Tools** (Araçlar) sekmesine basın.

Tools (Araçlar) menüsü görüntülenir.



5. **User Management** (Kullanıcı Yönetimi) düğmesine basın.

User Management/Please Select User (Kullanıcı Yönetimi/Lütfen Kullanıcı Seçin) ekranı görünür.



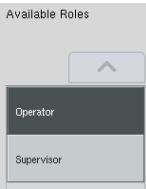
6. **Add User** (Kullanıcı Ekle) düğmesine basın.

Create User (Kullanıcı Oluştur) ekranı görünür.



7. Mavi alanlara yeni kullanıcı ayarlarını girin ve **Next** (Sonraki) seçeneği ile onaylayın.

Assign Roles (Rolleri Ata) ekranı görünür.



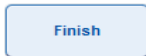
8. Oluşturulacak kullanıcı hesabı için rol seçin.

Seçilen rol, tersine vurgulanır.



9. Seçilmiş olan rolü yeni oluşturulan kullanıcı hesabına atamak için ok düğmesine basın.

Yeni kullanıcı, **User Roles** (Kullanıcı Rolleri) seçeneğine eklenir.



10. **Finish** (Bitir) seçeneğine basın. Yeni oluşturulan kullanıcı hesabının oturum açma bilgileri kaydedilir.

4.2.2 Kullanıcı hesaplarını etkinleştirme/devre dışı bırakma

Kullanıcı hesapları silinemez. "Supervisor" (Süpervizör) kullanıcı kimliği bulunan kullanıcı, **Activated Users** (Etkinleştirilen Kullanıcılar) listesinde artık görüntülenmemesi için kullanıcı hesabını devre dışı bırakmalıdır.

Bir kullanıcı hesabını devre dışı bırakmak/etkinleştirmek için aşağıdaki adımları izleyin.



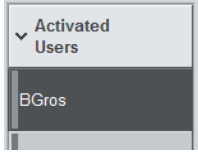
1. "Supervisor" (Süpervizör) olarak oturum açın.
Daha fazla bilgi için bkz. adım 1–3, Bölüm 4.2.1.



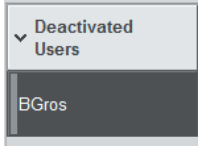
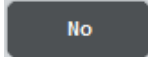
2. **Tools** (Araçlar) sekmesine basın.
Tools (Araçlar) menüsü görüntülenir.



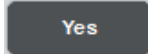
3. **User Management** (Kullanıcı Yönetimi) düğmesine basın.
User Management/Please Select User (Kullanıcı Yönetimi/Lütfen Kullanıcı Seçin) ("Supervisor login" [Süpervizör oturumu açma]) ekranı görünür.



4. **Devre Dışı Bırakma: Activated Users** (Etkinleştirilmiş Kullanıcılar) paketindeki listeden kullanıcı adını seçin ve **No** (Hayır) düğmesine basın.
Seçilen kullanıcı, listeden çıkarılıp **Deactivated Users** (Devre Dışı Bırakılmış Kullanıcılar) listesine aktarılır.



5. **Etkinleştirme: Deactivated Users** (Devre Dışı Bırakılmış Kullanıcılar) paketindeki listeden kullanıcı adını seçin ve **Yes** (Evet) düğmesine basın.
Seçilen kullanıcı, listeden çıkarılıp **Activated Users** (Etkinleştirilmiş Kullanıcılar) listesine aktarılır.



6. Değişiklikleri onaylamak için **Save** (Kaydet) seçeneğine basın.

4.2.3 Parola değişikliği için sistem talebi

Cihaz yazılımı tarafından yeni bir parolanın girilmesi için yönlendirebilirsiniz. Bu durum, "Supervisor" (Süpervizör) parolanızı sıfırladıktan sonra ilk defa oturum açtığınız zaman, "Supervisor" (Süpervizör) standart parola politikasından (kısıtlı) daha güçlü bir parola politikasına geçtiği (**System 1** [Sistem 1] sekmesinde **Tools** [Araçlar] menüsü, **Configuration** [Yapılandırma] seçeneğine gidin) veya parolanızın süresi dolduğu takdirde gerçekleşebilir.

Not: Parola en az 8 karakter olmalıdır. Oturum açma adıyla aynı olmamalı ve önceki 10 paroladan farklı olmalıdır.

Güçlü parola politikasının etkinleştirilmesi halinde parola 2 büyük harf, 2 küçük harf, 2 sayısal ve 2 özel karakter olacak şekilde en az 8 karakterden oluşmalıdır. Oturum Açma adıyla aynı olmamalı ve önceki 10 paroladan farklı olmalıdır.

Not: Parolaların süresi varsayılan olarak 60 gün sonra sona erer.

Bu ayar "Supervisor" (Süpervizör) tarafından, **System 1** (Sistem 1) sekmesindeki **Configuration** (Yapılandırma) menüsünde değiştirilebilir. Ayrıca parolanın süre dolum ayarının da devre dışı bırakılması mümkündür.

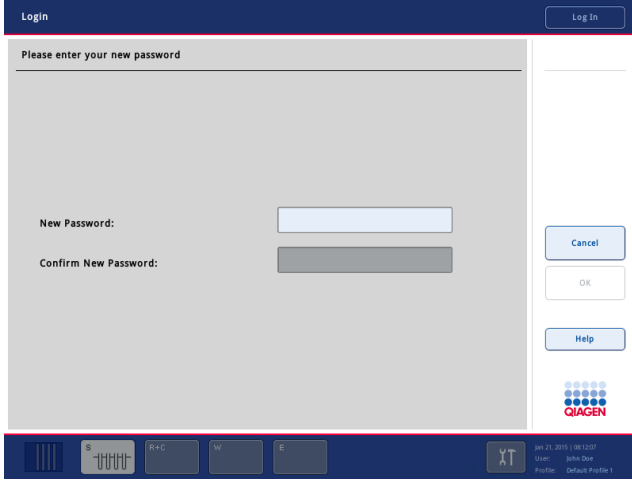
Bir parolanın süresinin sona ermesi halinde oturum açtıktan sonra yeni bir parola girmeniz istenecektir.

Parolanızı değiştirmek için aşağıdaki adımları izleyin.

New Password:

OK

1. **New Password** (Yeni Parola) metin alanına basın.
Keyboard (Klavye) ekranı görünür.
2. Yeni bir parola girin ve **OK** (Tamam) seçeneğine basın.
Confirm New Password/Please enter new password again (Yeni Parolayı Doğrulayın/Lütfen yeni parolayı tekrar girin) ekranı görünür.



Confirm New Password:

3. **Confirm New Password** (Yeni Parolayı Doğrulayın) metin alanına basın.

Keyboard (Klavye) ekranı tekrar görünür.

4. Doğrulamak için yeni parolayı tekrar girin.
5. **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

OK

Login/Please enter your new password (Oturum Açın/Lütfen yeni parolanızı girin) ekranı tekrar görünür.

4.2.4 Parola değişikliği için kullanıcı talebi

Parolanızı, parola süresinin dolmasından bağımsız olarak değiştirmeniz de mümkündür.

Log In

1. **Log In** (Oturum Aç) seçeneğine basın ve listeden kullanıcı adınızı seçin.

Keyboard (Klavye) ekranı görünür.

OK

2. Parolanızı girin ve **OK** (Tamam) ile doğrulayın.

Sample Preparation (Örnek Hazırlama) ekranı görünür.

User Management

3. **Tool** (Araç) sekmesine basın ve **User Management** (Kullanıcı Yönetimi) ögesini seçin.

User Management/Your user data (Kullanıcı Yönetimi/Kullanıcı verileriniz) ekranı görünür.

Change PWD

4. **Change PWD** (Parolayı Değiştir) seçeneğine basın.

User Management/Please enter your new password (Kullanıcı Yönetimi/Lütfen yeni parolanızı girin) ekranı görünür.

Old Password:

5. **Old Password** (Eski Parola) metin alanına basın.



6. **Keyboard** (Klavye) ekranına eski parolayı girin ve **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

User Management/Please enter your new password (Kullanıcı Yönetimi/Lütfen yeni parolanızı girin) ekranı tekrar görünür.

New Password:

7. **New Password** (Yeni Parola) metin alanına basın.



8. **Keyboard** (Klavye) ekranına yeni bir parola girin ve **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

User Management/Please enter your new password (Kullanıcı Yönetimi/Lütfen yeni parolanızı girin) ekranı tekrar görünür.

Confirm New Password:

9. **Confirm New Password** (Yeni Parolayı Doğrulayın) metin alanına basın.



10. Yeni parolayı doğrulayın ve **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

Yeni parola artık etkindir.

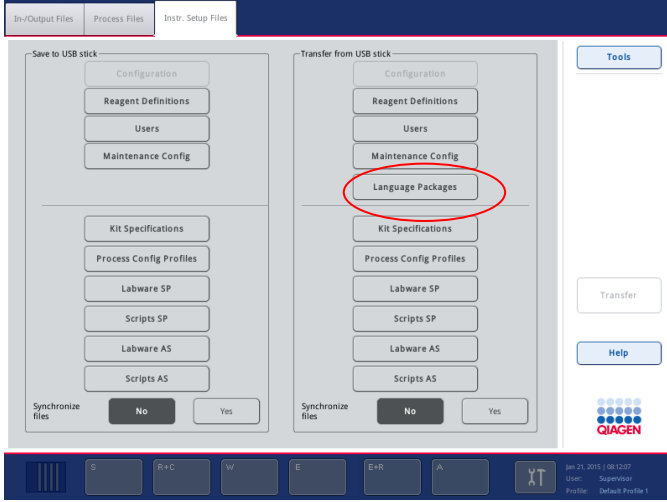
4.3 Dil paketinin kurulumu

Yalnızca "Supervisor" (Süpervizör) rolü, QIAGEN tarafından sunulan dil paketini yükleyebilir. Dil paketi, QIASymphony SP/AS cihazlarına USB bellek ya da QIAGEN Management Console (QMC) kullanılarak kurulabilir.

4.3.1 USB belleği ayarlama ve dil dosyalarını USB bellekten aktarma

USB belleğe **/data/translation** klasörünü ekleyin ve ***.tar.gz** dil paketi dosyasını (örn. **QIASymphony_SingleLanguagePackage_English-5.0.3.34_Release.tar.gz**) klasöre kopyalayın.

1. Dil paketini içeren USB belleği cihazın USB girişine takın.
2. "Supervisor" (Süpervizör) rolü ile oturum açın.
3. **Tools** (Araçlar) seçeneğine basın.
4. **File Transfer** (Dosya Aktarımı) seçeneğine basın.
5. **Instr. Setup Files** (Cihaz Kurulum Dosyaları) sekmesine basın.



6. **Language Packages** (Dil Paketleri) seçeneğine basın.

7. **Transfer** (Aktar) seçeneğine basın.

Not: **Language Packages** (Dil Paketleri) öğesini seçerken **Synchronize files** (Dosyaları senkronize et) işlemi mümkün değildir (Varsayılan seçim **No** [Hayır] şeklindedir).

4.3.2 QMC ile dosya aktarımı

Her bir "Translation" (Çeviri) dosyası, bir dile yönelik bir dil paketini temsil eder.

"Translation" (Çeviri) dosyaları, "Supervisor" (Süpervizör) rolü ile QIAsymphony Management Console (QMC) dosya aktarım aracı kullanılarak QIAsymphony SP/AS cihazına aktarılabilir ve ilgili seçimlerde görünür. "Translation" (Çeviri) dosyasının/dosyalarının **root\data\translation** klasörüne koyulması gerekir.

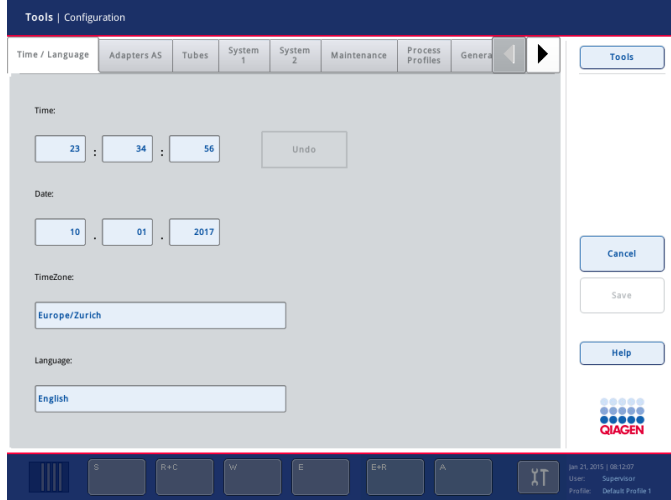
4.3.3 QIAsymphony SP/AS cihazlarında dili değiştirme

Dil paketini yükleme işlemi tamamlandıktan sonra "Supervisor" (Süpervizör), kullanıcı arayüzünün dilini yapılandırabilir. Dil değişikliği, sistem tekrar başladıktan sonra etkili olur.

Dili değiştirmek için aşağıdaki gibi devam edin:

1. "Supervisor" (Süpervizör) rolü ile oturum açın.
2. **Tools** (Araçlar) sekmesine basın.
3. **Configuration** (Yapılandırma) düğmesine basın. **Configuration** (Yapılandırma) menüsü görünür.

4. **Time/Language** (Saat/Dil) sekmesini seçin.



5. **Language** (Dil) alanını seçin.

6. **Language** (Dil) listesinden mevcut bir dil seçin.

7. Değişiklikleri kaydetmek için **Save + Reboot** (Kaydet + Tekrar Başlat) düğmesine basın.

QIASymphony SP/AS yeniden başlatılacaktır.

4.3.4 QIASymphony Management Console (QMC) dilini değiştirme

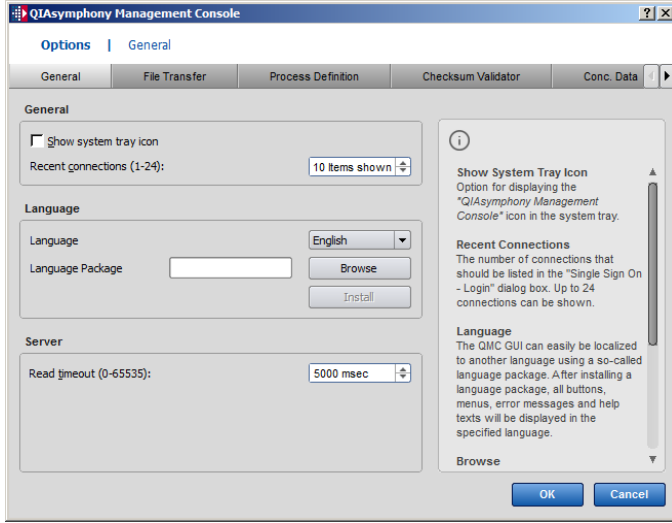
QMC dilini değiştirmek için aşağıdaki adımları tamamlayın.

Not: Windows® üzerinde QMC'nin "Run as Administrator" (Yönetici Olarak Çalıştır) modunda olması gerekir. Bu moda girmek için <QMC Installation Directory>\bin\ qQMCAApplication.exe (< QMC Kurulum Dizini>\bin\ qQMCAApplication.exe) seçeneğine sağ tıklayın ve ardından **Run as Administrator** (Yönetici Olarak Çalıştır) öğesini seçin.

1. **Tools** (Araçlar) öğesini seçin.

2. **Options** (Seçenekler) öğesini seçin. **Options** (Seçenekler) iletişim kutusu görüntülenir.

3. **General** (Genel) sekmesini seçin. İlgili parametreler görünür.



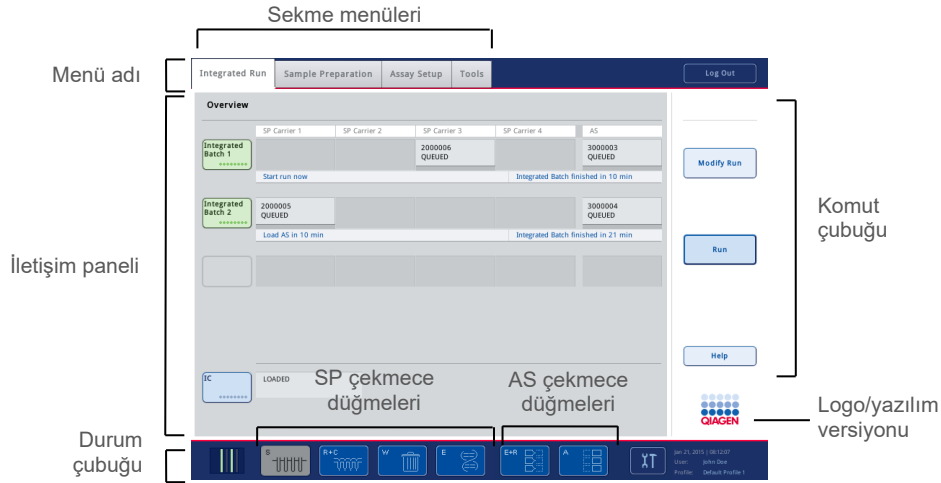
4. **Browse** (Göz At) ögesine tıklayın.
5. İndirilen dil paketinin bulunduğu konuma gidin.
6. Sıkıştırılmış dil paketi dosyasını seçin.
7. **Open** (Aç) ögesine tıklayın.
8. **Install** (Kur) ögesine tıklayın.
9. Dili seçin.
10. **OK** (Tamam) ögesine tıklayın.
11. QMC'yi kapatıp (**File**→**Exit** [Dosya - Çıkış]) tekrar başlatın.

5 QIAsymphony SP/AS Kullanıcı Arayüzü

5.1 QIAsymphony SP/AS ekran düzeni

Bu bölümde QIAsymphony SP/AS yazılım menülerinin kullanıcı arayüzüne hızlı bir giriş sunulmaktadır. Sekmelerin, araçların ve düğmelerin açıklamaları ayrı ayrı tablolarda listelenmiştir.

Daha ayrıntılı bilgi için bkz. Bölüm 16.



5.1.1 Durum çubuğu

Grup durumu simgesi

Grup durumu simgesi kullanıcıya her örnek grubu hakkında bilgi sağlar.



Her tüp taşıyıcının rengi, ilgili grubun durumunu gösterir.

Grup durumu simgesinin görüntülenme şekli, örneklerin QIAsymphony SP cihazındaki bir tüpe yüklenmiş olup olmamasına göre değişir.

Çekmece düğmeleri

Bir QIASymphony AS modülünün kurulmuş olması halinde QIASymphony SP çekmece düğmelerinin yanındaki ortak SP/AS kullanıcı arayüzünün durum çubuğunda her QIASymphony AS çekmecesi için bir düğme görünür.



Sample Preparation/Define Sample Rack Type (Örnek Hazırlama/Örnek Askısı Tipini Tanımlayın) ekranını açmak için "S" düğmesine basın.

"S" düğmesi yanıp sönyorsa uyarı veya hata mesajının görüntülenebilmesi için düğmeye basın.

Sample (Örnek) çekmecesinin düğmesi, **Sample Preparation** (Örnek Hazırlama) menüsünün **Batch Overview** (Gruba Genel Bakış) veya **Sample View** (Örnek Görünümü) ekranı görüntüleniyorsa etkindir.



Consumables/Cartridges/Filter-Tips (Sarf Malzemeleri/Kartuşlar/Filtre Uçları) ekranını açmak için "R+C" düğmesine basın. QIASymphony SP/AS cihazını kullanırken ekran **Consumables/Cartridges/Filter-Tips** (Sarf Malzemeleri/Kartuşlar/Filtre Uçları) olarak adlandırılır.

Consumables/Cartridges/Filter-Tips (Sarf Malzemeleri/Kartuşlar/Filtre Uçları) ekranı görüntüleniyorsa düğme etkindir. Bu ekran "R+C" düğmesine basıldığında görünür.

Sıralanmış gruplar için yetersiz sarf malzemesi ve reaktif yüklenmişse "R+C" düğmesi sarı hale gelir ve yanıp söner.

Consumables/Cartridges/Filter-Tips (Sarf Malzemeleri/Kartuşlar/Filtre Uçları) ekranını açtıktan sonra "R+C" düğmesi tekrar griye döner.



Waste (Atık) ekranını açmak için "W" düğmesine basın.

Waste (Atık) çekmecesinin düğmesi, **Waste** (Atık) ekranı görüntülendiğinde etkindir. Bu ekran "W" düğmesine basıldıktan sonra görünür.

Waste (Atık) çekmecesinde, kullanılan 8-Rod Covers veya örnek hazırlama kartuşları için yeterli alan yoksa "W" düğmesi sarıya döner ve yanıp söner.

Waste (Atık) ekranını açtıktan sonra düğme tekrar griye döner.



Elution Slot/Configure Racks (Elüsyon Slotu/Askıları Yapılandırın) ekranını açmak için "E" düğmesine basın.

Eluate (Elüat) çekmecesinin düğmesi, **Sample Preparation/Elution Slot/Configure Racks** (Örnek Hazırlama/Elüsyon Slotu/Askıları Yapılandırın) veya **Sample Preparation/Elution Slot** (Örnek Hazırlama/Elüsyon Slotu) ekranı görüntüleniyorsa etkindir. "E" düğmesine basıldığı zaman veya **Eluate** (Elüat) çekmecesi açılırsa bu ekranlardan biri görünür.

Not: Bir elüsyon askısı **Eluate** (Elüat) çekmecesinden çıkarılmaya hazırsa "E" düğmesi yeşile döner ve ok sembolleri yanıp söner.



Bir tahlil çalışması tanımlandığında **Loading Information** (Yükleme Bilgisi) ekranını açmak için "E+R" düğmesine basın.

Bu düğme, tanımlanan çalışmalar için kullanılabilir adaptör veya askı pozisyonu yetersiz olduğu takdirde sarı yanıp söner. Bu durumda düğmeye basarsanız kullanıcıya neden çalışmayı başlatmanın mümkün olmadığı konusunda bilgi veren bir mesaj belirir.



Bir tahlil çalışması bittikten sonra "A" düğmesi yeşil yanıp söner. Bu durumda düğmeye basarsanız kullanıcıya çalışmanın tamamlandığı bilgisini veren bir mesaj belirir. Mesajı onaylamak için **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

Seçilen tahliller için tahlil askısı yetersiz olduğu takdirde bu düğme sarı yanıp söner. Bu durumda düğmeye basarsanız kullanıcıya neden çalışmayı başlatmanın mümkün olmadığı konusunda bilgi veren bir mesaj belirir.

5.1.2 Sekme menüleri

Integrated Run

Integrated Run (Entegre Çalışma) sekmesi aşağıdakiler için kullanılır:

- Entegre çalışmaları tanımlamak
- Tanımlanan entegre çalışmaların durumuyla ilgili bilgileri görüntülemek (örn. ilerleme, grup durumu, kalan tahmini süre ve her entegre grup için gereken sonraki kullanıcı etkileşimi)

Sample Preparation

Sample Preparation (Örnek Hazırlama) sekmesi protokolleri çalıştırmak, tek tek çekmeceleri kontrol etmek, cihazda oturma açmak ve Sihirbaz için kullanılır.

Assay Setup

Assay Setup (Tahlil Kurulumu) sekmesi, QIASymphony AS cihazında bağımsız çalışmalar tanımlamak için kullanılır. Bu sekmede kullanıcı:

- Tahlil Parametre Ayarlarını atayabilir
- QIASymphony AS ile ilgili bilgileri görüntüleyebilir (tahlil kurulumunun ilerlemesi ve durumu dahil)
- Tamamlanan tahlilleri kaldırabilir

Tools

Tools (Araçlar) sekmesi, QIASymphony SP/AS cihazlarının çalıştırılması için gereken birkaç menüye erişim sağlar.

Not: Bir protokol, QIASymphony SP cihazının bir moleküler biyoloji uygulamasını gerçekleştirmesine olanak tanıyan bir dizi talimattır. QIASymphony kitinizle birlikte temin edilen el kitabı, hangi protokolü kullanmanız gerektiğini söyleyecektir.

5.2 Yazılım sembolleri

QIAsymphony SP/AS cihazlarının kullanımı sırasında kullanıcıya genel bilgi sağlayan, kullanıcıya operatör girişinin gerekli olduğu konusunda bilgi veren veya uyarılar ve hatalar hakkında bilgi veren mesajlar belirebilir. Her mesaj tipi kullanıcı tarafından kolay tanımlama için bir sembol içerir.



Bu sembol mesaj bir hata hakkında bilgi içeriyorsa görüntülenir.



Bu sembol uyarı mesajlarında görüntülenir.



Bu sembol kullanıcının girdisi gerekiyorsa görüntülenir.



Bu sembol mesaj kullanıcıya bilgi sağlıyorsa görüntülenir.

6 Dosyaları Yönetme

Bu bölümde "Operator" (Operatör) kullanıcı kimliği olan kullanıcıların dosyaları nasıl yükleyip indirebileceği açıklanmaktadır.

Dosya yönetimi hakkında ayrıntılı bilgi için bkz. Bölüm 8, "Dosyaları Yönetme", *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

6.1 Aktarım seçenekleri

"Operator" (Operatör) olarak oturum açtığınız zaman aşağıdaki dosya tiplerini aktarabileceksiniz:

QIASymphony SP/AS cihazlarından USB belleğe (indirme)

- Günlük dosyaları
- Sonuç dosyaları
- Doğrulama dosyaları
- Yükleme bilgisi
- Döngüleyici Dosyaları
- Cihaz Raporları
- Denetim İzi Dosyaları
- QDef Dosyaları
- Askı dosyaları
- Çalışma listeleri

USB bellekten QIASymphony SP/AS cihazlarına (yükleme)

- Konsantrasyon Dosyası
- Askı dosyaları
- Çalışma listeleri

QIASymphony SP/AS ve USB bellek arasında dosya tiplerinin senkronizasyonu

- Askı dosyaları
- Çalışma listeleri

Dosyalar doğrudan USB bellek kullanılarak ya da alternatif olarak QIASymphony Management Console içinde bulunan **File Transfer** (Dosya Aktarımı) aracı kullanılarak yönetilebilir. Sonuç dosyaları, çalışma listesi dosyaları, yükleme bilgisi dosyaları, döngüleyici dosyaları ve günlük dosyaları da yine **Automatic File Transfer** (Otomatik Dosya Aktarımı) aracı kullanılarak yönetilebilir.

Her iki araç hakkında daha fazla bilgi için bkz. *QIASymphony Management Console Kullanım Kılavuzu*. **Automatic File Transfer** (Otomatik Dosya Aktarımı) aracı kullanılırsa "Supervisor" (Süpervizör) kullanıcı kimliği bulunan kullanıcının **File Transfer** (Dosya Aktarımı) kullanıcıasına bir parola ataması gerekir. Bunun nasıl yapılacağı hakkında bilgi için bkz. *QIASymphony Management Console Kullanım Kılavuzu*.

QIASymphony SP/AS dosya tipleri hakkında ayrıntılı bilgi için bkz. Bölüm 8.1, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

6.2 USB bellek yoluyla veri aktarımı

Not: Verilerinizi senkronize etmek için QIASymphony Management Console kullanıyorsanız USB belleğin dosya/klasör yapısı otomatik olarak ayarlanır. Dosya/klasör yapısı Bölüm 8.3.1, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama* içinde gösterilmektedir.

Not: QIAGEN USB belleği yalnızca QIASymphony SP/AS veri aktarımı için kullanılmalıdır. USB belleğin dosya/klasör yapısının doğru olduğundan ve yeterli depolama alanı bulunduğundan emin olun.

Not: Veri aktarımı sırasında USB belleği çıkarmayın.

6.3 QIASymphony cihazlarından USB belleğe dosya aktarımı

QIASymphony SP/AS cihazları tarafından oluşturulan verileri depolamak için, QIASymphony Management Console mevcut değilse dosyaları USB belleğe aktarabilirsiniz.

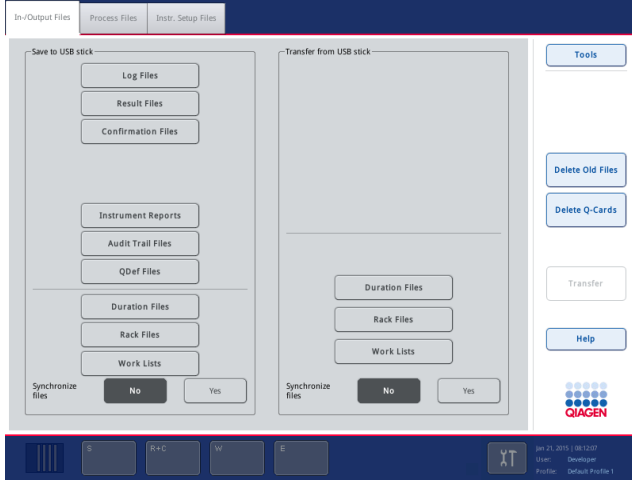
QIASymphony SP/AS cihazları ağa bağlı değilse bu işlev aynı zamanda yeni Tahlil Kontrol Setleri ve Tahlil Parametre Setleri oluşturmak için gerekli verileri QIASymphony Management Console ögesinin **Process Definition** (İşlem Tanımlama) editör aracına sunmak için de kullanılabilir.

QIASymphony Management Console kullanıyorsanız daha fazla ayrıntı için bkz. *QIASymphony Management Console Kullanım Kılavuzu*.

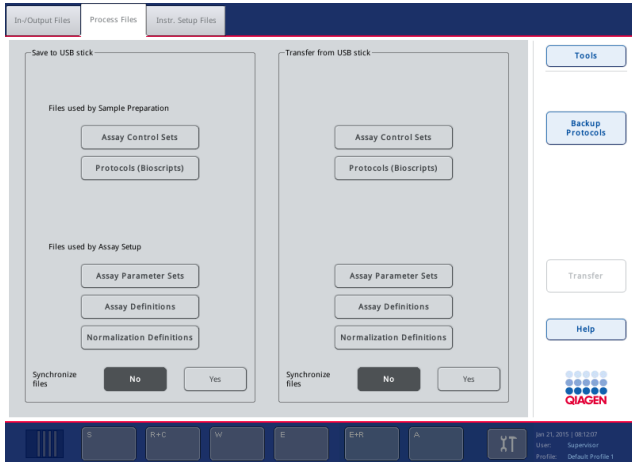
QIASymphony SP/AS cihazlarındaki dosyaları USB belleğe aktarmak için aşağıdaki adımları izleyin.

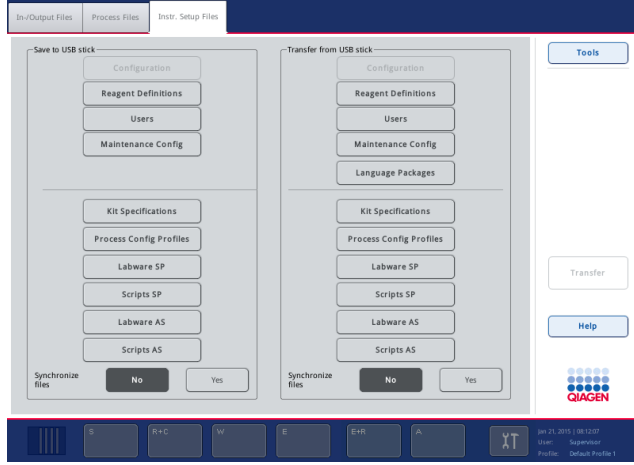
1. QIASymphony SP/AS cihazlarında oturum açın.
2. USB belleği QIASymphony SP cihazının ön tarafındaki USB portlarından birine takın.

3. **Tools** (Araçlar) ekranında **File Transfer** (Dosya Aktarımı) seçeneğine basın. **File Transfer** (Dosya Aktarımı) menüsünün **In-/Output Files** (Giriş/Çıkış Dosyaları) sekmesi açılır.



4. Dosya aktarım sekmelerinden birini seçin (**In-/Output Files** [Giriş/Çıkış Dosyaları], **Process Files** [İşlem Dosyaları], **Instr. Setup Files** [Cihaz Kurulum Dosyaları]).





5. **Save to USB stick** (USB belleğe kaydet) panelinden uygun düğmeye basarak USB belleğe indirilecek olan dosya tipini/tiplerini seçin.
6. Seçilmiş olan dosyaları USB belleğe aktarmak için ekranın komut çubuğu içinden **Transfer** (Akar) düğmesine basın.
Dosyaların QIAsymphony SP/AS cihazlarından USB belleğe aktarılacağını size bildiren bir mesaj görünür.
7. Dosyaların aktarımını onaylamak için **Yes** (Evet) seçeneğine basın.
Veri aktarımı sırasında bir bilgi mesajı görüntülenecektir.
Başarılı bir veri aktarımı sonrasında, veri aktarımını onaylayan bir mesaj görünecektir.
8. USB belleği çıkarın.

6.4 USB bellekten dosyaları aktarma

Not: Hem QIAsymphony SP hem de QIAsymphony AS dosyalarının dosya aktarımı **File Transfer** (Dosya Aktarımı) menüsü kullanılarak gerçekleştirilir.

QIAsymphony Management Console'dan QIAsymphony SP/AS cihazlarına dosya aktarımı yapabilirsiniz. Alternatif olarak ağa bağlı değilseniz USB bellek ile dosya aktarımı yapabilirsiniz.

Dosyaları USB bellekten QIAsymphony SP/AS cihazlarına aktarmak için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Yüklenecek olan dosyaları USB bellek üzerindeki ilgili dizin içine kopyalayın.
2. QIAsymphony SP/AS cihazlarında oturum açın.
3. USB belleği QIAsymphony SP cihazının ön tarafındaki USB portlarından birine takın.

4. **Tools** (Araçlar) ekranındaki **File Transfer** (Dosya Aktarımı) seçeneğine basarak **In-/Output Files** (Giriş/Çıkış Dosyaları) sekmesine girin.
5. Dosya aktarım sekmelerinden birini seçin (**In-/Output Files** [Giriş/Çıkış Dosyaları], **Process Files** [İşlem Dosyaları], **Instr. Setup Files** [Cihaz Kurulum Dosyaları]).
6. **Transfer from USB stick** (USB bellekten aktar) panelinden uygun düğmeye/düğmelere basarak QIASymphony SP/AS cihazlarına yüklenecek olan dosya tipini/tiplerini seçin.
İlk dosya tipi seçildiğinde **Transfer** (Aktar) düğmesi aktif hale gelir.
7. Seçilmiş olan tüm dosya tiplerinin USB bellekten QIASymphony SP/AS cihazlarına aktarımı için **Transfer** (Aktar) düğmesine basın.
Dosyaların USB bellekten QIASymphony SP/AS cihazlarına aktarılacağını size bildiren bir mesaj görünür.
8. Dosyaların aktarımını onaylamak için **Yes** (Evet) seçeneğine basın.
Veri aktarımı sırasında bir bilgi mesajı görüntülenecektir.
Başarılı bir veri aktarımının ardından veri aktarımını onaylayan bir mesaj görünür.
9. USB belleği çıkarın.

Not: Bir seferde birden fazla dosya tipini seçebilirsiniz.

Not: Synchronize files (Dosyaları senkronize et) seçeneğinin **No** (Hayır) olarak ayarlandığından emin olun.

6.5 Dosyaları senkronize etme

QIASymphony SP/AS cihazlarında depolanmış olan dosyalar USB bellek üzerindeki dosyalar ile senkronize edilebilir.

- Dosya QIASymphony SP/AS cihazında zaten varsa üzerine yazılacaktır.
- QIASymphony SP/AS cihazlarında mevcut olan ancak USB bellek üzerinde bulunmayan dosyalar QIASymphony SP/AS cihazlarından silinecektir.
- Senkronizasyon sonrasında USB bellek ve QIASymphony SP/AS cihazlarında depolanmış olan aynı tip dosyaların içerikleri aynı olacaktır.

6.5.1 Dosyaları USB bellek üzerindeki dosyalar ile senkronize etme

QIAsymphony SP/AS cihazlarında bulunan dosyaların USB bellekte bulunan dosyalar ile senkronizasyonu için aşağıdaki adımları izleyin.

1. QIAsymphony SP/AS cihazlarında oturum açın.
Senkronize edilecek dosyalar ile USB belleği hazırlayın. QIAsymphony SP/AS cihazlarına yüklenecek olan dosyaları kendi ilgili klasörleri içinde USB bellek üzerine depolayın (örn. yeni tanımlanmış askı dosyasını **/data/Worklists/** (/veri/Çalışma Listeleri/) klasörüne).
2. USB belleği QIAsymphony SP cihazının ön tarafındaki USB portlarından birine takın.
3. **In-/Output Files** (Giriş/Çıkış Dosyaları) menüsüne girmek için **Tools** (Araçlar) ekranındaki **File Transfer** (Dosya Aktarımı) seçeneğine basın.
4. Dosya aktarım sekmelerinden birini seçin (**In-/Output Files** [Giriş/Çıkış Dosyaları], **Process Files** [İşlem Dosyaları], **Instr. Setup Files** [Cihaz Kurulum Dosyaları]).
Örneğin, çalışma listelerini senkronize etmek için **In-/Output Files** (Giriş/Çıkış Dosyaları) sekmesini seçin.
5. **Transfer from USB stick** (USB bellekten aktar) panelindeki uygun düğmeye/düğmelere basarak QIAsymphony SP/AS cihazlarının üzerinden USB bellek üzerindeki dosyalar ile senkronize edilmesi gereken dosya tipini/tiplerini seçin.
6. **Yes** (Evet) düğmesine basarak **Synchronize files** (Dosyaları senkronize et) seçeneğini **Yes** (Evet) olarak ayarlayın.
7. Seçilmiş olan dosya tipini/tiplerini senkronize etmek için komut çubuğundaki **Transfer** (Aktar) düğmesine basın.
Dosyaların senkronize edileceğini bildiren bir mesaj görünür. Bilginin doğru olduğunu kontrol edin.
8. Senkronizasyona devam etmek için **Yes** (Evet) seçeneğine basın.
Başarılı bir senkronizasyondan sonra senkronizasyon işlemini onaylayan bir mesaj görünür.
9. Devam etmek için **OK** (Tamam) seçeneğine basın.
10. USB belleği çıkarın.

6.5.2 USB bellek üzerindeki dosyaları cihazlardaki dosyalarla senkronize etme

USB bellek üzerindeki dosyalar QIAsymphony SP/AS cihazları üzerindeki dosyalar ile senkronize edilebilir.

Bunun anlamı, QIAsymphony SP/AS cihazları üzerinde depolanmış olan dosyaların USB belleğe aktarımıdır.

- Dosya zaten USB bellek üzerinde mevcutsa QIASymphony SP/AS cihazlarındaki dosya tarafından üzerine yazılır.
- USB bellek üzerinde olan ancak QIASymphony SP/AS cihazları üzerinde bulunmayan dosyalar USB bellekten silinir.

USB bellek üzerinde bulunan dosyaların QIASymphony SP/AS cihazlarındaki dosyalar ile senkronizasyonu için aşağıdaki adımları izleyin.

1. "Supervisor" (Süpervizör) kullanıcı kimliği ile cihazda oturum yapın.
2. USB belleği senkronizasyon için hazırlayın. USB belleği QIASymphony SP cihazının ön tarafındaki USB portlarından birine takın.
3. **In-/Output Files** (Giriş/Çıkış Dosyaları) sekme menüsüne girmek için **Tools** (Araçlar) ekranındaki **File Transfer** (Dosya Aktarımı) seçeneğine basın.
4. Dosya aktarım sekmelerinden birini seçin (**In-/Output Files** [Giriş/Çıkış Dosyaları], **Process Files** [İşlem Dosyaları], **Instr. Setup Files** [Cihaz Kurulum Dosyaları]).
5. Senkronize edilmesi gereken dosya tipini/tiplerini **Save to USB stick** (USB belleğe kaydet) panelindeki uygun düğmeye/düğmelere basarak seçin.
6. **Yes** (Evet) düğmesine basarak **Synchronize files** (Dosyaları senkronize et) seçeneğini **Yes** (Evet) olarak ayarlayın.
7. Seçilmiş olan dosya tipini/tiplerini senkronize etmek için ekranın komut çubuğundaki **Transfer** (Aktar) düğmesine basın.
Dosyaların senkronize edileceğini bildiren bir mesaj görünür. Bilginin doğru olduğunu kontrol edin.
8. Senkronizasyona devam etmek için **Yes** (Evet) seçeneğine basın.
Başarılı bir senkronizasyondan sonra senkronizasyon işlemi onaylayan bir mesaj görünür.
9. USB belleği çıkarın.

6.6 Dosyaları silme

QIASymphony SP/AS cihazlarından dosyaların silinmesi için farklı araçlar kullanılabilir. QIASymphony Management Console'un **File Transfer** (Dosya Aktarımı) aracının kullanılmasını öneririz.

QIASymphony SP/AS bir ağa bağlı değilse günlük dosyaları dışında tüm giriş ve çıkış dosyalarının silinmesi için bir yöntem ve tüm diğer dosyaların silinmesi için bir yöntem vardır.

Dosyaların silinmesi ile ilgili ayrıntılı bilgi için bkz. Bölüm 8.5, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

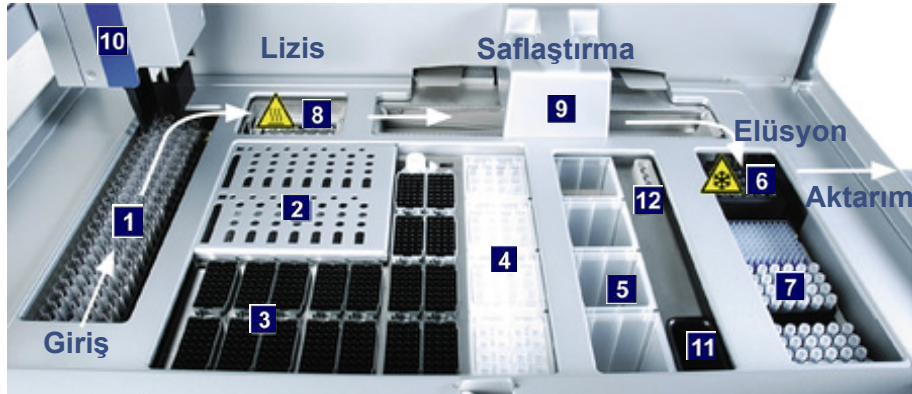
7 QIASymphony SP Özellikleri

Bölümde çalışma tablasının yüklenmesi ve boşaltılması dahil olmak üzere QIASymphony SP cihazının çalıştırılması açıklanmaktadır.

QIASymphony SP manyetik partikül teknolojisini kullanarak nükleik asitlerin tam otomatik saflaştırmasını gerçekleştirir. Örnekler 24'e kadar örnek grupları halinde işlenebilir. Cihaz bir lizis istasyonu, 4 kanallı pipetleme sistemi, robotik kavrayıcı ve çubuk kılıfları tarafından korunan bir manyetik çubuk dizini dahil entegre bileşenleri kontrol eder. Bu çubuklar, örnek hazırlama kartuşunun gözleri içindeki manyetik partikülleri, manyetik çubukların çubuk kılıflarına sokulmuş olması ya da olmaması durumuna bağlı olarak toplayabilir ya da serbest bırakabilir.

QIASymphony SP cihazına çeşitli protokoller ve RNA, genomik DNA, viral ve bakteriyel nükleik asitlerin saflaştırması için ilgili Tahsil Kontrol Setleri önceden kurulmuştur. Kullanıcı, reaktifleri (önceden doldurulmuş, sızdırmaz yapılmış reaktif kartuşları) ve sarf malzemelerini uygun çekmeceye yükler, örnekleri yükler ve dokunmatik ekranı kullanarak bir protokol seçer. Kullanıcı daha sonra örnek lizisi ve saflaştırma için gerekli tüm komutları sağlayacak olan protokolü başlatır. Tam otomatik envanter taraması (tüm çekmecelerin ayrı ayrı kapatılmasından sonra ya da çalışmanın başlatılmasından önce) QIASymphony SP cihazının protokol için doğru şekilde ayarlanmış olmasını sağlamaya yardım eder.

7.1 İş akışı prensibi



Örnek **Reaktifler ve sarf malzemeleri** **Atık** **Elüsyon**

- | | | | | | |
|---|--------------------|---|---|----|-------------------|
| 1 | Örnek girdisi | 5 | Atık bölmesi | 9 | Manyetik kafa |
| 2 | Reaktif kartuşları | 6 | "Elution slot 1" (Elüsyon slotu 1) (soğutulmuş) | 10 | Robotik kol |
| 3 | Filtre uçları | 7 | "Elution slots 2-4" (Elüsyon slotu 2-4) | 11 | Uç atık oluğu |
| 4 | Sarf malzemeleri | 8 | Lizis istasyonu (ısıtılmış) | 12 | Uç park istasyonu |

7.1.1 Temel prensip

QIAsymphony SP cihazını kullanarak örnek hazırlama genellikle 4 ana adımdan oluşur: lizis, bağlama, yıkama ve elüsyon.

- Örnekler protokol tarafından gerekli görüldüğünde ısıtılabilen lizis istasyonunda lizise tabi tutulur.
- Nükleik asitler manyetik partiküllerin yüzeyine bağlanır ve kontaminanları uzaklaştırmak için yıkanır.
- Saflaştırılmış olan nükleik asit elüe edilir.

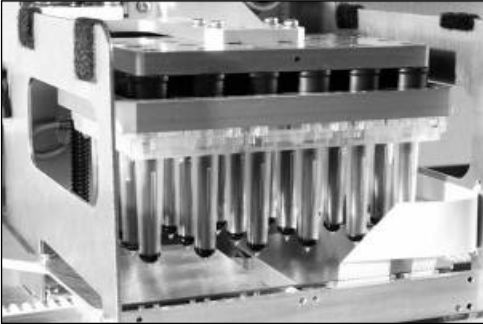
QIAsymphony SP manyetik partiküller içeren bir örneği aşağıdaki şekilde işler:

- Bir rod kılıfı tarafından korunan bir manyetik rod, örneği içeren bir kuyuya girer ve manyetik partikülleri kendisine çeker.
- Örnek hazırlama kartuşları kılıfıyla birlikte manyetik çubuğun altında konumlandırılır.
- QIAsymphony SP, 24 manyetik çubuklu bir dizin içeren bir manyetik kafa kullanır ve böylece 24 örneği eş zamanlı olarak işleyebilir. Örnek işleme sırasında adım 1 ve 2 birkaç defa tekrarlanır.

7.2 Cihaz özellikleri

7.2.1 Manyetik kafa

Manyetik kafa; manyetik partiküllerin işlenmesi için 24 manyetik çubuklu bir dizin, bir konveyör ve manyetik kafa koruyuculardan oluşur.



QIAsymphony SP cihazının manyetik kafası.

Manyetik kafa; örnekleri karıştırmak için bir çubuk kılıfı sürücüsü ve manyetik partiküllerin ayrılması ve tekrar süspansiyonu için bir manyetik çubuk sürücüsünden oluşur. Konveyör, örnek hazırlama kartuşlarını başlama pozisyonundan işlem pozisyonuna ve son olarak çıkış pozisyonuna taşır. Manyetik kafa koruyucular, manyetik kafanın altında hareket eder ve çubuk kılıflarından damlayabilecek olan herhangi bir sıvı tarafından çalışma tablasının veya örneklerin kontaminasyonunu önlemeye yardımcı olur.

Not: QIASymphony SP cihazına sıvı girişini önlemek için cihazı yalnızca manyetik kafa koruyucu takılmış olarak kullanın.

7.2.2 Lizis istasyonu

Isıtılmış bir orbital çalkalayıcı olan lizis istasyonu 1 grup içinde 24 adede kadar örneğin otomatik olarak lizise tabi tutulmasını mümkün kılar. Örnek lizisinden sonra, lizis istasyonu yukarıya doğru hareket eder ve böylece örnekler daha sonraki işlemler için aktarılabilir.



QIASymphony SP lizis istasyonu.

7.2.3 Robotik kol

Robotik kol, robotik kavrayıcının ve pipetleyici kafanın doğru ve kesin konumlandırılmasını sağlar. Robotik kol aynı zamanda bir optik sensör, bir 2D barkod kamera ve bir UV lamba içerirler.

Robotik kavrayıcı

Robotik kavrayıcı, sarf malzemelerini (8-Rod Covers ve örnek hazırlama kartuşu) örnek hazırlama sırasında çalışma tablası üzerindeki gerekli konuma aktarır.

Pipetleyici kafa

Pipetleyici kafa robotik kol üzerine monte edilir ve çalışma tablasının üzerindeki farklı lokasyonlara erişmek üzere X, Y ve Z yönlerinde hareket eder.

Pipetleyici kafa uç adaptörlerine bağlı yüksek doğrulukta şırınga pompaları ile birlikte 4 pipetleme kanalı içerir. Uç adaptörleri tek kullanımlık filtre uçlarına takılabilir. Şırınga pompaları, tek kullanımlık takılı filtre uçları yoluyla küçük hacimlerde sıvının (20–1500 µl, uygulamaya ve sıvıya bağlı) aspirasyonunu ve dağıtımını sağlamak için eş zamanlı olarak çalışabilir.

Her bir pipetleme kanalı, iki tip sıvı seviyesi algılaması gerçekleştirebilir: kapasitif bazlı sıvı seviyesi algılaması (cLLD) ve basınç bazlı sıvı seviyesi algılaması (pLLD). Sıvı seviyesini belirlemek için tek kullanımlık filtre ucu ile sıvı arasındaki kapasitans ya da basınç değişimleri ölçülür.

Uç koruyucuları

Her bir pipetleyici kafa 4 uç koruyucusu ile donatılmıştır. Bir çalışma sırasında uç koruyucuları, düşebilme olasılığı olan damlaları yakalamak için tek kullanımlık uçların altında konumlandırılır. Bu, çapraz kontaminasyon riskini minimize etmeye yardımcı olur.



Uç koruyucuları çapraz kontaminasyonun önlenmesine yardım eder.

Optik sensör

Bir envanter taraması sırasında optik sensör, sarf malzemelerinin çekmeceye doğru şekilde yerleştirilmiş olup olmadığını ve çalışma için yeterli miktarda sarf malzemesinin yüklenmiş olup olmadığını kontrol eder.

UV lamba

UV lamba robotik kol üzerine monte edilir ve ilgili cihazın çalışma tablasının dekontaminasyonu için kullanılır. UV lambanın kullanımı hakkında bilgi için bkz. Bölüm 13.7.

7.3 Barkod okuyucu

7.3.1 Örnek girdisi barkod okuyucu

QIAsymphony SP cihazında tüp taşıyıcıların ve örnek tüplerinin üzerindeki barkodları okuyabilen entegre bir barkod okuyucu bulunmaktadır. Kullanılan her tip insert için varsayılan bir tüp tipi tanımlanmalıdır. Insert barkodu okunduğu zaman tüp tipi otomatik olarak atanır.

Birincil tüpler barkodlarla etiketlenebilir.

"Sample" (Örnek) çekmecesinin entegre barkod okuyucusu şunları tarar:

- Tüp taşıyıcıların pozisyon barkodları.
- Örnek tüplerinin üzerindeki barkod etiketleri.

Bir tüp taşıyıcıdaki her bir slotta, slotun arkasında bir barkod vardır. Pozisyon boş ise slotun arkasındaki barkod, barkod okuyucu tarafından okunabilir. Bu, QIAsymphony SP cihazının tüp taşıyıcı içindeki hangi pozisyonun bir tüp içerdiğini ve hangisinin boş olduğunu algılamasını sağlar.

Barkod ile etiketlenmemiş bir örnek tüpü kullanıyorsanız küçük hacimde sıvı veya saydam sıvılar içeren tüpler algılanamayabilir. Bu durumda, örnek tüpünün algılanmasını sağlamak için boş bir barkod etiketi kullanın. Daha fazla bilgi için bkz. *QIAsymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

Taranmış olan örnek kimliği listeleri manuel olarak düzeltilebilir ve mevcut örnek bilgisine bağlı olarak ya da kullanıcı girdisinden sonra gruplar halinde atanabilir. Daha fazla bilgi için bkz. *QIAsymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

Örnek tüpleriyle birlikte kullanım için dört tüp taşıyıcı mevcuttur. Bazı protokollerde, örnekler aynı zamanda pozitif veya negatif kontrollerle birlikte işlenebilir. Beşinci bir tüp taşıyıcı, örneklere ilave edilecek dahili kontrolleri içeren tüpleri içerisinde bulundurur.

7.3.2 Reaktif ve sarf malzemesi 2B barkod okuyucu

QIAsymphony SP üzerindeki "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesinin envanter taramasının bir parçası olarak 2D barkod kamerası reaktif kartuşu içindeki farklı reaktifleri belirler ve ayrıca doğru reaktif kartuşunun yüklenmiş olup olmadığını kontrol eder. 2B barkod okuyucu robotik kola takılır.

7.3.3 Barkod tipleri

Elle tutulan tarayıcı ve **Sample Input** (Örnek Girdisi) barkod okuyucu aşağıdaki tiplerde barkodları okuyabilir:

- Code 39
- Code 128 ve alt tipleri
- Codabar

Not: Interleaved 2 of 5 barkodu kullanmayın. Bu barkod tipi, yüksek bilgi yoğunluğuna sahiptir ve doğrulama yapmaz. O nedenle hatalar üretebilir.

1B barkod etiketlerini tüplere yapıştırmak hakkında bilgi için bkz. Ek A, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

7.3.4 Elle tutulan tarayıcı

Elle tutulan tarayıcı, USB bağlantısı yoluyla QIASymphony SP/AS cihazlarının USB portlarından birine bağlanabilir. QIASymphony Cabinet SP/AS kullanırken elle tutulan tarayıcı, bir manyetik tutucu ile birlikte teslim edilir. Manyetik tutucu yalnızca kabinin metalik parçalarına sabitlenebilir.



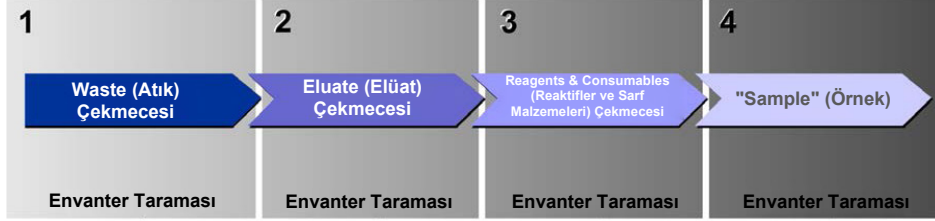
Elle tutulan tarayıcı.

Not: Barkod tarayıcının kullanımını kolaylaştırmak için manyetik tutucunun orta metalik panelde konumlandırılmasını öneririz.

Not: Güvenli kullanım için elle tutulan tarayıcıyı kullandıktan sonra tutucusuna asın.

8 QIASymphony SP Çekmecelerini Yükleme

Bu bölümde çalışma tablasının yüklenmesi ve boşaltılması, ayrıca QIASymphony SP cihazını çalıştırmak için envanter taramalarının nasıl kullanılacağı açıklanmaktadır.

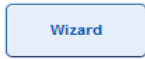


QIASymphony çekmecelerini yükleme iş akışı.

Çekmecelerin aşağıdaki sırada yüklenmesini öneririz:

1. "Waste" (Atık) çekmecesi
2. "Eluate" (Elüat) çekmecesi
3. "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesi
4. "Sample" (Örnek) çekmecesi

8.1 Yazılım Sihirbazını kullanma



QIASymphony SP işletim yazılımı, bir çalışmayı kurmak için adım adım kılavuzluk yapan bir **Wizard** (Sihirbaz) sunar.

Wizard (Sihirbaz) sizi şu aşamalardan geçirir:

- "Waste" (Atık) çekmecelerini yükleme
- "Eluate" (Elüat) çekmecelerini yükleme
- "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecelerini yükleme
- "Sample" (Örnek) çekmecelerini yükleme
- Bir gruba/çalışmayı çalışma listesi ile veya çalışma listesi olmadan tanımlama
- Dahili kontrolleri yükleme

QIASymphony SP cihazında bir çalışmayı **Wizard** (Sihirbaz) ile veya bu olmadan kurmak mümkündür.

Not: **Wizard** (Sihirbaz) yalnızca bağımsız örnek hazırlama çalışmalarını kurmak için kullanılabilir. Entegre bir çalışma kurmak için kullanılamaz.

Not: Wizard (Sihirbaz), entegre çalışmalarla kullanılamamakla birlikte QIASymphony SP cihazını yükleme adımları, bağımsız çalışmalar (**Wizard** [Sihirbaz] kullanımına izin verir) ve entegre çalışmalar için aynıdır.

Not: QIASymphony SP cihazını kullanmak konusunda yardıma ihtiyacınız olursa **Wizard** (Sihirbaz) öğesini kullanmanızı öneririz. QIASymphony SP **Wizard** (Sihirbaz) öğesi çok kapsamlı ve kullanımı kolay olup QIASymphony çekmecelerini yüklemek için adım adım talimat sunar.

Yazılım Sihirbazını kullanma

8.2 "Waste" (Atık) çekmecesini yükleme

Kullanılmış 8-Rod Covers ve örnek hazırlama kartuşları robotik kavrayıcı tarafından "Waste" (Atık) çekmecesine atılır ve çekmecedeki 4 ünite kutusu içinde toplanır.

"Waste" (Atık) çekmecesindeki bir kap, örnek hazırlama işleminin sıvı atıklarını toplar.

Kullanılmış olan tek kullanımlık filtre uçları, uç atık torbasına veya atık kutusuna atılır. Waste (Atık) çekmecesindeki bir uç park istasyonu, kullanılmış uçların daha sonraki protokol adımlarında yeniden kullanımı için geçici olarak çalışma tablası üzerinde depolanmasına izin verir.



- 1 Uç atık torbası
- 2 Uç oluğu
- 3 Sıvı atık kabı
- 4 Uç park istasyonu
- 5 Boş ünite kutuları

Maddeleri "Waste" (Atık) çekmecesine aşağıdaki sırada yüklemenizi öneririz:

1. Boş sıvı atık kabını yerleştirin (çekmeceye yerleştirmeden önce kapağı çıkartmayı unutmayın).
2. Uç oluşunu yerleştirin.
3. Uç park istasyonunu yerleştirin.
4. Boş ünite kutularını yerleştirin (slot 4 içinde boş bir ünite kutusu olduğundan emin olun).
5. Boş uç atık torbasını takın.

8.2.1 Uç park istasyonu

Uç park istasyonu sıvı atık kabının üzerindedir. Filtre uçlarından sıvı atık kabına sıvı atığı yönlendirir ve ayrıca daha sonraki bir protokol adımında tekrar kullanılacak filtre uçlarının geçici olarak depolanmasını sağlar.

Uç park istasyonunu "Waste" (Atık) çekmecesine yüklemek için aşağıdaki adımları izleyin.

1. "Waste" (Atık) çekmecesini açın.
2. Uç park istasyonunun uygun şekilde yerleştirildiğinden emin olun; aksi halde envanter taraması sırasında bir hata oluşabilir.

Uç park istasyonu, envanter taraması sırasında otomatik olarak algılanır.

8.2.2 Sıvı atık kabı

Sıvı atık kabı, örnek hazırlama sırasında oluşan tüm sıvı atığı toplamak için kullanılır.

Sıvı atık kabını "Waste" (Atık) çekmecesine yüklemek için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Çekmeceyi açın.
2. Sıvı atık kabını sağ arka kısma yerleştirin.
3. Kabı yerine düzgün bir şekilde yerleştirmek için hafifçe aşağı doğru bastırın.

Not: Kabı çekmeceye yüklemekten önce sıvı atık kabından kapağı mutlaka çıkarın.

Not: Sıvı atık kabını her çalışmanın sonunda mutlaka boşaltın.

Not: Sıvı atık kabını kullanırken dikkatli olun. Enfeksiyöz materyal içerebilir.

Not: "Waste" (Atık) çekmecesini ancak sıvı atık kabı yerinde olduğu zaman kapatılabilir.

Not: Sıvı atık kabını otoklav yapmayın.

8.2.3 Uç oluğu

Uç oluğu, pipetleme sisteminin kullanılmış tek kullanımlık filtre uçlarının toplanmasını mümkün kılar. Kullanılmış uçlar bir uç atık torbasında veya QIASymphony Cabinet SP/AS kullanırken bir atık kutusunda toplanır.

Not: Uç oluğunun "Waste" (Atık) çekmecesine yerleştirildiğinden emin olun. Bir örnek grubunu yürütmeden önce bir uç atık torbasını takın veya atık kutusunu yerleştirin.

Not: QIASymphony SP cihazı, QIASymphony Cabinet SP ile birlikte kullanılıyorsa uç oluğu kurma hakkında bilgi için bkz. *QIASymphony Cabinet SP/AS Kullanım Kılavuzu*.

Envanter taraması sırasında uç oluğu algılanacaktır.

8.2.4 Uç atığı toplama

Uç atık torbası

QIASymphony SP cihazını QIASymphony Cabinet SP olmadan kullanırken uç atık torbası "Waste" (Atık) çekmecesinin altına takılmalıdır.

Daha fazla bilgi için bkz. Bölüm 9.6, "Uç atık torbasını takma", *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

QIASymphony SP cihazı QIASymphony Cabinet SP ile birlikte kullanılıyorsa uç atma hakkında bilgi için bkz. *QIASymphony Cabinet SP/AS Kullanım Kılavuzu*.

Not: Cihaz, bir uç atık torbası olup olmadığını kontrol etmez. Bir QIASymphony Cabinet kullanılmıyorsa ve uç atık torbası takılmadıysa uçlar toplanmaz ve cihazın altındaki yüzeye düşer.

Atık kutusu

QIASymphony Cabinet SP kullanırken uçlar doğrudan, atık oluğu çıkışının altındaki atık kutusuna atılır.

8.2.5 Ünite kutuları

Kullanılmış örnek hazırlama kartuşları ve 8-Rod Covers ünite kutularında toplanır. "Waste" (Atık) çekmecesinde ünite kutuları için 4 slot vardır ve daha fazla kullanım kolaylığı ve işleme güvenliği için ünite kutuları ancak doğru yönlendirmeye yüklenebilir.

Yürütülen saflaştırma işlemi ve örnek sayısına göre "Waste" (Atık) çekmecesinde kullanılmış sarf malzemeleri için gerekli alan değişkenlik gösterir.

"Waste" (Atık) çekmecesine ünite kutularını yüklemek için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Kapağı ünite kutusundan çıkarın.
2. Ünite kutusunda bir aralayıcı varsa bunu mutlaka çıkarın.
3. Ünite kutusunu ünite kutusu slotlarından birine yerleştirin.



Slot 4

Ünite kutusu slotları (slot 4 belirtilmiştir).

Not: Boş bir 8-Rod Cover ünite kutusunun altındaki aralayıcı, ünite kutusu "Waste" (Atık) çekmecesine yerleştirilmeden önce çıkarılmalıdır; aksi takdirde envanter taraması sırasında bir hata oluşabilir.

Not: Boş bir ünite kutusu, slot 4'e yerleştirilmelidir. Başlatma işlemi sırasında işleyici, 4. pozisyondaki ünite kutusunun içine gider. Ünite kutusu boş değilse işleyici çarpar.

Not: Kısmen doldurulmuş ünite kutularını boşaltmayın. Kısmen doldurulmuş ünite kutuları envanter taraması sırasında algılanır ve dolu oluncaya kadar kullanılabilir.

Not: Açık ünite kutularının kapaklarını atmayın. Bunlar daha sonra ünite kutularını kapatmak için kullanılabilir.

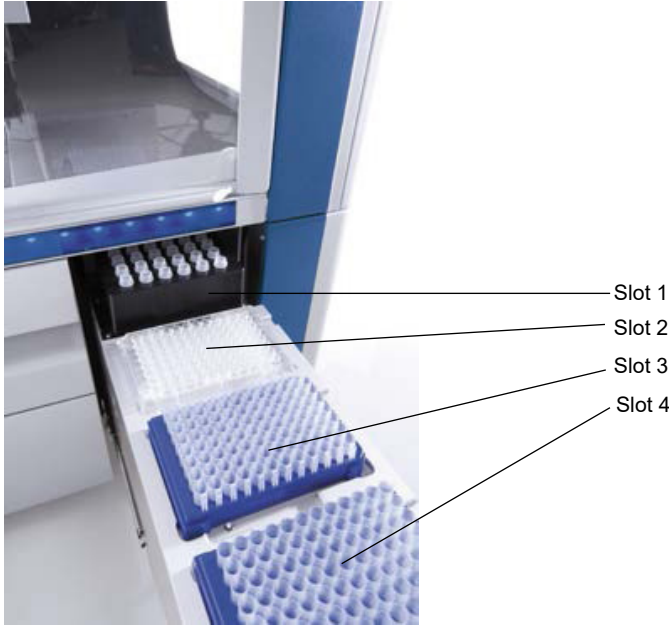
8.2.6 "Waste" (Atık) çekmecesini kapatma

"Waste" (Atık) çekmecesini hazırladıktan sonra envanter taramasını başlatmak için çekmece kapatılmalıdır.

8.3 "Eluate" (Elüat) çekmecesini yükleme

8.3.1 "Eluate" (Elüat) çekmecesinin özellikleri

Saflaştırılmış nükleik asitler "Eluate" (Elüat) çekmecesine aktarılır. "Eluate" (Elüat) çekmecesini, plakaların ya da tüplerin içine elüsyon için kullanılacak olan 4 slot içerir.



"Eluate" (Elüat) çekmecesini.

"Elution slots 2–4" (Elüsyon slotu 2–4) özel adaptörler içinde plakalar ya da tüpler bulundurulabilir.

Slot 1 "Elution slot 1" (Elüsyon slotu 1) elüat soğutmasını sağlar ve çeşitli plaka formatları (örn. 96 gözlü, PCR tüpleri) için özel olarak tasarlanmış bir soğutma adaptörünün kullanılmasını gerektirir.

Soğutma parametreleri protokolda tanımlanmıştır. Bazı protokollerde kullanıcı, elüat soğutmayı açık veya kapalı bırakmayı seçebilir. Ancak, protokol gerektiriyorsa elüat soğutmayı kapatmayı önermiyoruz.

Slot 2 "Elution slot 2" (Elüsyon slotu 2) ve "Elution slot 3" (Elüsyon slotu 3), 96 gözlü plakaları, 24 gözlü plakaları ve tüpleri bulundurulabilir.

Slot 4 "Elution slot 4" (Elüsyon slotu 4), özel adaptörler içinde 24 gözlü plakaları ya da tüpleri bulundurulabilir.

Teknik nedenlerle 96 gözlü elüsyon askıları "Elution slot 4" (Elüsyon slotu 4) üzerinde kullanılamaz.

Adaptörler

Aşağıdaki tiplerde sarf malzemeleri için adaptörler mevcuttur:

- Mikroplaka, yuvarlak taban
- Sarstedt® vidalı kapaklı tüpler (2 ml)
- PCR plakası
- 96 gözlü plakalar
- Tıklamalı kapaklı mikrotüpler
- Elution Microtubes CL (kat. no. 19588)

"Eluate" (Elüat) çekmecesinde kullanılabilir 96 gözlü plaka ve tüp tipleri hakkında daha fazla bilgi için www.qiagen.com/goto/QIASymphony sitesini ziyaret edin.

Not: Elüsyon askılarının veya tüplerinin QIASymphony SP ile uyumlu olduğundan emin olun.

Birden çok örnek grubu işlenecekse elüe edilmiş nükleik asitler, her bir grup hazır olur olmaz "Eluate" (Elüat) çekmecesinden çıkarılabilir. "Eluate" (Elüat) çekmecesinin kilidi açılacak ve "E" düğmesi yeşil olacaktır. "E" düğmesinin yeşil rengi kullanıcıyı elüatların çıkarılabileceği konusunda bilgilendirir.

Not: Plakalar ve askıdaki tüplerin slotta beyaz pimlerle sağlamca tutulmasını sağlayın.

Not: Elle tutulan bir tarayıcı, "Eluate" (Elüat) çekmecesinin içindeki elüsyon slotları ve elüsyon askıları üzerindeki barkodları tanımlamak için kullanılır.

8.3.2 Yükleme işlemi

"Eluate" (Elüat) çekmecesini yüklemek için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Elüsyon askılarını hazırlayın.
2. Gerekirse elüsyon askılarını uygun adaptöre yerleştirin.
3. **Elution Slot/Configure Racks** (Elüsyon Slotu/Askıları Yapılandırın) ekranını görüntülemek için "Eluate" (Elüat) çekmecesini açın.
4. Askı eklemek istediğiniz elüsyon slotunun dokunmatik ekranında slot düğmesine basın.
5. Elüsyon askısı barkod etiketliyse barkodu elle tutulan tarayıcı kullanarak tarayın. Alternatif olarak **Rack ID** (Askı Kimliği) öğesine basın ve beliren **Keyboard** (Klavye) ekranını kullanarak elüsyon askısı kimliğini manuel olarak girin.

Not: Bu adımı, yapılandırmaya bağlı olarak bazı cihazlar için isteğe bağlıdır. Daha fazla bilgi için bkz. *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

Girilen elüsyon askısı kimliği, ekranda görüntülenir. Slot, askı tipinin tanımlanması gerektiğine işaret edecek şekilde sarı renklidir.

Not: 2B barkodlu tüplerin bulunduğu bir elüat askısı kullanıldığında elüat tüp barkodu, sonuç dosyası içinde arada bir boşlukla örnek kimliğinin kimliğine eklenir. Askı Kimliğinin, harici 2B barkod okuyucuda elüat askısının manuel taraması sırasında kullanılan Askı Kimliği ile aynı olduğundan emin olun. 2B barkodlu tüplerin bulunduğu elüat askılarını etkinleştirmek hakkında daha fazla bilgi için bkz. Bölüm 6.2.2, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

6. Elüsyon askısını, A1 gözü sol üst köşede olacak şekilde istenen elüsyon slotuna yerleştirin. Askının beyaz pimlerle sıkıca tutulduğundan emin olun.

Protokol elüat soğutması gerektiriyorsa veya entegre bir çalışma kurmak gerekiyorsa slot 1'in kullanıldığından emin olun. Elüsyon askısını uygun soğutma adaptörüne yerleştirin.

Not: Elüsyon askısı soğutma, "Elution slot 1" in (Elüsyon slotu 1) solundaki kar tanesi düğmesine basılarak kapatılabilir. Protokol gerektiriyorsa elüat askısı soğutmayı kapatmayı önermiyoruz.

7. Kullanılan elüsyon askısına bağlı olarak bir adaptör gerekebilir.

Listeden elüsyon askısı tipini seçin. Liste içerisinde gezinmek için aşağı ve yukarı okları kullanın.

Not: QIASymphony SP cihazı elüsyon askılarının otomatik atanmasını sağlar. Bir Elüsyon Mikrotüp Askısı (Elution Microtube Rack, EMTR) kullanıyorsanız askı barkodunu tarayın, elüsyon askısı tipi QIASymphony SP tarafından otomatik olarak seçilir.

Not: Varsa yükleme işleminden önce elüat laboratuvar gereçlerinin kapağını çıkarın.

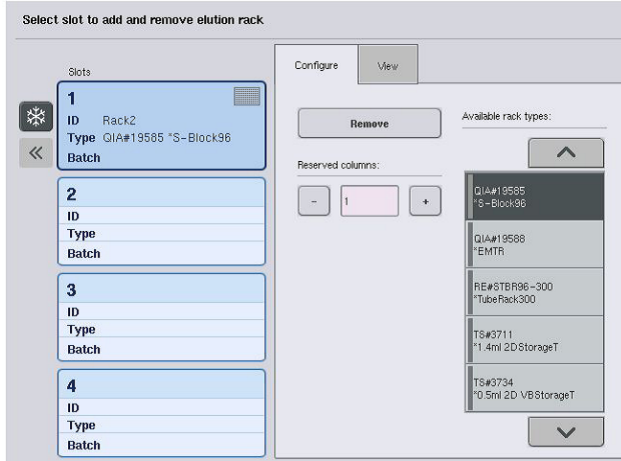
Not: Elution Microtubes CL askıları kullanılıyorsa ilgili soğutma adaptörüne yüklemeyen önce taban ayrılana kadar askıyı hafifçe bükerek tabanı çıkarın.

Not: Elüsyon askısı daha önceki bir çalışmada kullanıldıysa soğutma, elüat soğutması gerektiren sonraki grup istendiğinde QIASymphony SP tarafından otomatik olarak açılır.

Not: Maksimum rezerve edilebilir kolon sayısı, zaten o slot için sıraya konmuş gruplara ve askı büyüklüğüne bağlıdır.

Önemli: "Eluate" (Elüat) çekmecesine yüklenmiş önceki bir çalışmadan zaten elüatlar varsa soğutma sıcaklıklarının aynı elüsyon askısındaki bu elüatlar için uygun olmasını sağlayın. Aksi halde elüatlara "invalid" (geçersiz) durumu verilebilir. QIASymphony SP, soğutma sıcaklıklarının

"Eluate" (Elüat) çekmecesindeki önceki çalışmalardan halihazırda yüklenmiş elüatlar için uygun olup olmadığını algılayamaz.



- "Eluate" (Elüat) çekmecesine daha fazla elüsyon askısı yüklemeniz gerekiyorsa sonraki adıma geçmeden önce yükleme işlemini bu bölümde daha önce açıklandığı gibi tekrarlayın.
- "Eluate" (Elüat) çekmecesini kapatın ve **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

QIASymphony SP cihazı "Eluate" (Elüat) çekmecesinin bir envanter taramasını gerçekleştirir. Örnek işleme duraklar ve robotik kol seçilen elüsyon slotlarında bir elüsyon askısı olduğunu teyit etmek üzere "Eluate" (Elüat) çekmecesine gider.

Not: Envanter taraması tamamlanıncaya kadar sonraki ekrana geçmek mümkün değildir.

8.3.3 Aktarım modülü

Entegre moddayken elüsyon askıları aktarım modülü yoluyla QIASymphony SP cihazından QIASymphony AS cihazının "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmecesinin slot 2'sine otomatik olarak aktarılabilir.

Aktarım çerçevesi, bir temel çerçeve ve bir kulptan oluşur. Bir elüsyon askısının aktarım modülü yoluyla QIASymphony AS cihazına otomatik olarak aktarımını kullanmayı planlıyorsanız "Eluate" (Elüat) çekmecesinin slot 1'ine ilgili adaptörü yerleştirmeden önce aktarım çerçevesinin takılmış olduğundan emin olun.

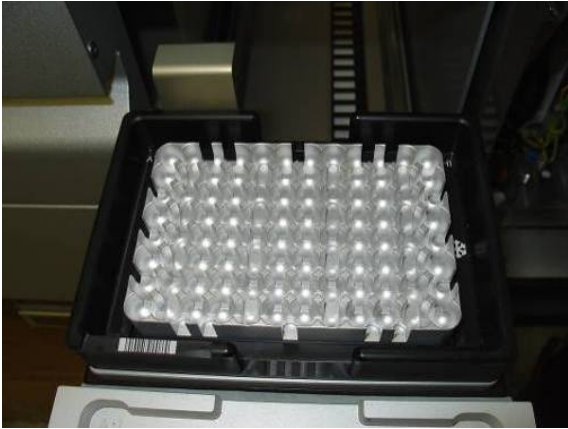
Aktarım çerçevesini takmak için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Temel çerçevenin altındaki 4 pim, slot 1'in vida deliklerine oturacak şekilde aktarım çerçevesini slot 1'e yerleştirin. Kulp, slot 1'in sol arka köşesine bakmalıdır.



"Eluate" (Elüat) çekmecesinin slot 1'ine yerleştirilmiş aktarım çerçevesi.

2. Uygun adaptörü ve elüsyon askısını aktarım çerçevesinin üzerine yerleştirin.



"Eluate" (Elüat) çekmecesinin slot 1'indeki aktarım çerçevesine yerleştirilmiş adaptör.

"Eluate" (Elüat) çekmecesini şu durumlarda kilitleyin:

- Elüatların örnek hazırlama kartuşlarından elüsyon askısına aktarımı
- "Eluate" (Elüat) çekmecesinin envanter taraması sırasında
- Elüatların QIASymphony SP cihazından aktarım modülü yoluyla QIASymphony AS cihazına aktarımı sırasında
- Entegre bir çalışma sırasında

Tüm diğer zamanlarda "Eluate" (Elüat) çekmecesini açılıp kapatılabilir.

8.3.4 "Eluate" (Elüat) çekmecesini boşaltma

Elüsyon askıları, "Eluate" (Elüat) çekmecesinden manuel olarak boşaltılmalıdır.

QIASymphony SP/AS cihazları entegre çalışma modunda kullanılıyorsa "Elution slot 1" (Elüsyon slotu 1) öğesindeki elüsyon askısı, reaksiyon kurulumunu başlatmak için QIASymphony SP cihazından AS modülüne otomatik olarak aktarılır. Daha sonra elüsyon askısı, QIASymphony SP "Eluate" (Elüat) çekmecesine yeniden otomatik olarak aktarılır.

QIASymphony SP/AS cihazlarını bağımsız modda kullanıyorsanız elüsyon askısı, **Transfer** (Aktar) düğmesini kullanarak QIASymphony AS cihazının "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmecesine doğrudan aktarılabilir.

Elüsyon askılarını "Elution slot 1" (Elüsyon slotu 1) dışındaki herhangi bir elüsyon slotundan aktarmak için bir manuel aktarım yapılmalıdır. Daha fazla esneklik açısından elüsyon askıları "Eluate" (Elüat) çekmecesinden, bağımsız moddaki bir protokol çalışması tamamlanmadan çıkarılabilir. Elüatlar bir elüsyon askısına aktarılır aktarılmaz elüsyon askısı çekmecedan çıkarılabilir.

Not: Askı başka bir grup için kullanılacaksa elüsyon askısını çekmecedan çıkarmak mümkün değildir.

Not: Elüsyon askısı boşaltılmaya hazırsa dokunmatik ekranın altında bulunan durum cubuğundaki "E" düğmesi yeşile döner.

Not: Dahili kontrolün olmadığı örnek hazırlıklarında, işlenen her örnek için elüat olup olmadığını kontrol edin.

Bir elüsyon askısı çıkarıldığında elüsyon askısı için askı dosyası son duruma getirilir ve elüsyon askısı sonuç dosyası oluşturulur. Askı dosyası ve sonuç dosyası, QIASymphony Management Console kullanılarak veya dosya aktarımı yoluyla QIASymphony SP cihazından USB belleğe indirilebilir.

Elüsyon askılarının manuel olarak nasıl çıkarılacağı konusunda ayrıntılı bir açıklama için aşağıdaki bölümlere bakın.

Bir elüsyon askısını manuel olarak çıkarma

1. "Eluate" (Elüat) çekmecesini açın.

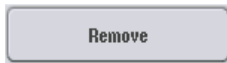
Eluate Drawer/Elution Slot (Elüat Çekmecesini/Elüsyon Slotu) ekranı belirir.

2. Elüsyon askısının çıkarılması gereken elüsyon slotunu seçin.

Eluate Drawer/Elution Slot/Change Rack X (Elüat Çekmecesi/Elüsyon Slotu/X Askısını Değiştir) ekranı belirir.



3. Elüsyon askısını envanterden çıkarmak için **Configure** (Yapılandır) sekmesinde **Remove** (Çıkar) düğmesine basın.



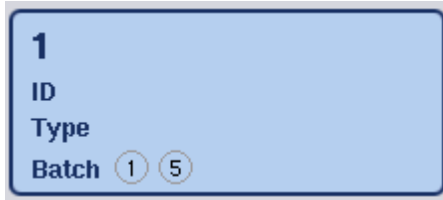
Elüsyon askısını seçilen slottan çıkarmak isteyip istemediğinizi soran bir mesaj belirir.



4. Devam etmek için **Yes** (Evet) seçeneğine basın.



Eluate Drawer/Elution Slot/Change Rack X (Elüat Çekmecesi/Elüsyon Slotu/X Askısını Değiştir) ekranı görüntülenir. Seçilen slottaki askı çıkarılır.



5. Elüsyon askısını elüsyon slotundan çıkarın.

Elüsyon askısı, bir elüsyon adaptörü ile birlikte kullanıldıysa adaptörü de çıkarın.

- Ek elüsyon askılarını boşaltmak için işlemi tekrarlayın.
- Tüm elüsyon askıları boşaltıldıktan sonra "Eluate" (Elüat) çekmecesini kapatın.

Eluate Drawer/Elution Slot/Configure Rack X (Elüat Çekmecesini/Elüsyon Slotu/X Askısını Yapılandır) ekranı belirir.

- OK** (Tamam) seçeneğine basın.



QIAsymphony SP cihazı "Eluate" (Elüat) çekmecesinin bir envanter taramasını gerçekleştirir. Daha sonra **Sample Preparation/Overview** (Örnek Hazırlama/Genel Bakış) ekranı görüntülenir.

Not: "Elution slot 1" (Elüsyon slotu 1) üzerinde elüat soğutma açıldıysa **OK** (Tamam) düğmesine veya **Yes** (Evet) düğmesine basılır basılmaz kapanacaktır.

8.4 "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesini yükleme

"Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesini protokol çalışması için gerekli tüm sarf malzemelerini ve reaktifleri içinde bulundurur.

Bir protokol çalışmasını başlatmadan önce çekmece, önceden doldurulmuş, sızdırmaz yapılmış reaktif kartuşlarındaki uygun reaktifler, örnek hazırlama kartuşları, 8-Rod Covers ve tek kullanımlık filtre uçları ile yüklenmiş olmalıdır. Bazı durumlarda bir Accessory Trough ve tampon şişesi gerekebilir.

Kullanılan kite bağlı olarak, farklı tip veya miktarda sarf malzemesi gerekebilir. Daha fazla bilgi için kullanmakta olduğunuz QIAsymphony Kitinin el kitabına bakın.

8.4.1 Sarf malzemelerini yükleme

Ünite kutuları

Örnek hazırlığı için gereken sarf malzemeleri, ünite kutuları içinde QIAsymphony SP çalışma tablasına yerleştirilir. Ünite kutuları bir kapakla birlikte sağlanır. Ünite kutuları için 4 slot vardır.

Ünite kutularını yüklemek için aşağıdaki adımları izleyin.

- Kapağı ünite kutusundan çıkarın ve daha sonra kullanmak üzere saklayın. Kapaklar kısmen kullanılmış ünite kutularını tekrar kapatmak için kullanılabilir.
- Kullanılmamış 8-Rod Covers ya da örnek hazırlama kartuşlarını içeren ünite kutularını "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesine yerleştirin.

Ünite kutuları cihaz çekmecesine yalnızca doğru yönde yerleştirildiğinde oturacak şekilde tasarlanmıştır.



QIAsymphony SP cihazında örnek hazırlamada kullanılan sarf malzemeleri.

"Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesindeki her ünite kutusu slotu, örnek hazırlama kartuşlarıyla dolu bir ünite kutusu veya 8-Rod Covers ile dolu bir ünite kutusu için kullanılabilir. Kısmen kullanılmış ünite kutuları çekmeceye yüklenebilir; çünkü içlerindeki örnek hazırlama kartuşları veya 8-Rod Covers envanter taraması sırasında algılanacaktır.

Tipik olarak 8-Rod Covers ürününe göre daha fazla örnek hazırlama kartuşu gerekir ve bu durumun QIAsymphony SP cihazına ünite kutuları yüklenirken dikkate alınması gerekir.

Not: Slot 4 (size en yakın slot) içinde en az bir boş ünite kutusu olduğundan emin olun.

Not: Kısmen kullanılmış ünite kutularını tekrar doldurmayın. Örnek hazırlama kartuşları veya 8-Rod Covers sayısı envanter taraması sırasında algılanır.

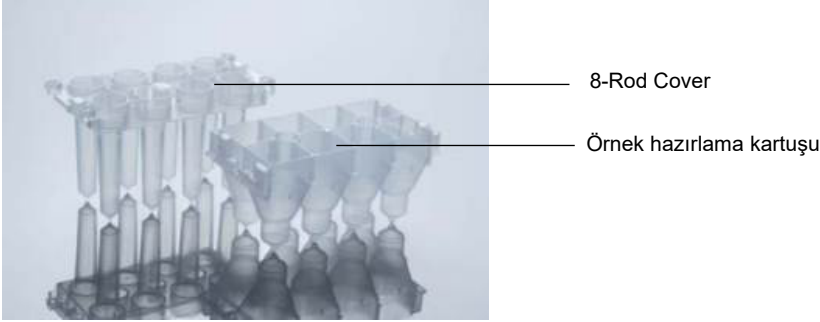
Not: Boş ünite kutularını atmayın. Boş ünite kutuları "Waste" (Atık) çekmecesinde kullanılmış örnek hazırlama kartuşları ve 8-Rod Covers ürününün saflaştırma işlemi sırasında toplanması için kullanılabilir.

8-Rod Covers

8-Rod Cover, manyetik kafaların manyetik çubuklarını kaplayan 8 çubuk kılıflı bir dizindir.

- Her bir ünite kutusu maksimum on iki adet 8-Rod Cover bulundurabilir.
- Ünite kutusunun tabanı ile en sonda bulunan 8-Rod Cover arasında bir aralayıcı bulunmaktadır.

- Bir adet 8-Rod Cover ürününün üst ve alt kenarında bulunan belirli bir örüntü, envanter taraması sırasında QIASymphony SP tarafından otomatik bir algılamayı sağlar.
- Bir ünite kutusunun içindeki 8-Rod Cover sayısı da envanter taraması sırasında algılanır.



8-Rod Cover ve örnek hazırlama kartuşu.

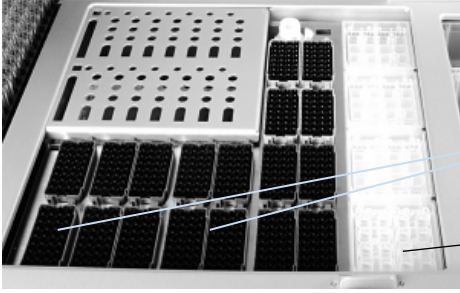
Örnek hazırlama kartuşları

Örnek hazırlama kartuşları QIASymphony SP tarafından nükleik asitlerin saflaştırması sırasında kullanılan kaplardır. Bir örnek hazırlama kartuşunun her bir gözü 3 ml kadar sıvıyı tutabilir.

Örnek hazırlama kartuşları, sızdırmaz ünite kutuları içinde sağlanır. Her bir ünite kutusu maksimum 28 kartuş tutabilir. Bir örnek hazırlama kartuşunun üst ve alt kenarında bulunan belirli bir örüntü, envanter taraması sırasında QIASymphony SP tarafından otomatik bir algılamayı sağlar. Bir ünite kutusunun içindeki örnek hazırlama kartuşlarının sayısı da envanter taraması sırasında algılanır. Robotik işleme sistemi maksimum 3 örnek hazırlama kartuşunu eş zamanlı olarak toplayabilir.

Uç askıları

- QIASymphony SP, 1500 µl filtre uçları ve 200 µl filtre uçları kullanır.
- Filtre uçları, sızdırmaz kabarcıklı paketlerin içinde, bir uç askısında 32 filtre ucu olacak şekilde temin edilir.
- Daha fazla kullanım kolaylığı için, 1500 µl filtre ucu içeren askılar siyah ve 200 µl filtre uçları içeren askılar ise mavi renktedir.
- Her bir tip uç askısı üst ve alt tarafta farklı örüntüye sahiptir. Bu, envanter taraması sırasında filtre ucu tipinin algılanmasını sağlar.
- 18 uç askısı slotu vardır.
- Askı pozisyonu, uç tipi ve uç sayısı envanter taraması sırasında algılandığı için uç askıları slotlardan herhangi birine yerleştirilebilir.
- Örnek başına gereken uç sayısı yürütülen protokole göre değişir.



Uç askısı slotları

Ünite kutusu slotları

Uç askıları.

QIAsymphony SP cihazına uç askıları yüklemek için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Uç askısını 2 parmak arasında girintili tutacak yerleri kullanarak tutun.
2. Uç askısını hafifçe sıkarak birleştirin ve bir uç askısı slotuna yerleştirin.

Not: Envanter taraması sırasında uç askılarının algılanmasını sağlamak üzere uç askılarının uç askısı slotuna uygun şekilde oturduğundan ve uç askısındaki çıkıntıların hiçbirinin kırılmadığından emin olun.

Not: Her bir uç tipi çapraz kontaminasyonu önlemek için bir filtre ucu içerir.

Öneri: Otomatik hata işleme için yeterli filtre ucu bulunabilmesi amacıyla her büyüklükte gereken filtre ucu sayısından fazlasını yükleyin.

Ayrıca uçları tercihen arka uç askısı slotlarına yüklemenizi öneririz.

Uç yükleme hakkında daha fazla bilgi için "R+C" düğmesine basarak **Consumables/Cartridges/Filter-Tips** (Sarf Malzemeleri/Kartuşlar/Filtre Uçları) ekranını açın veya QIAsymphony AS **Loading Information** (Yükleme Bilgisi) ekranındaki **Tip Information** (Uç Bilgisi) düğmesine basın (bkz. "Tek kullanımlık filtre uçlarını yükleme", sayfa 131).

Not: Kısmen kullanılmış olan uç askılarını yeniden doldurmayın. Bir askıda çeşitli uç büyüklüklerinin bir karışımı, çalışma sırasında bir hataya yol açar. Envanter taraması sırasında filtre uçlarının sayısı algılanacaktır.

8.4.2 Reaktif kartuşları

Gerekli reaktif kartuşları QIAsymphony SP tarafından kullanıcının seçmiş olduğu protokollere göre belirlenir.

Reaktif kartuşları aynı kitten veya farklı kitlerden olabilir.

- Safılaştırma işlemi için gerekli reaktifler önceden doldurulmuş, sızdırmaz yapılmış reaktif kartuşları içinde sağlanır.

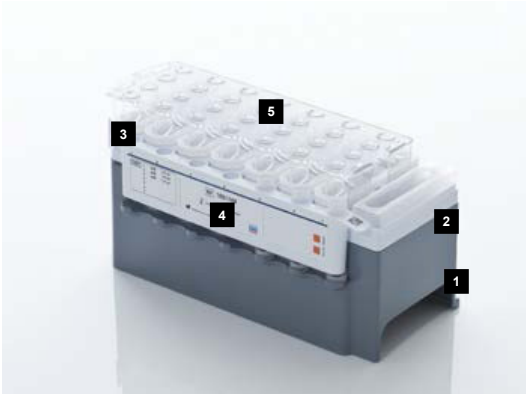
- "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesine 2 adede kadar reaktif kartuşu yüklenebilir.
- Daha fazla kullanım kolaylığı için reaktif kartuşları yalnızca doğru yönde yerleştirildiğinde yerine oturur.

1. Kullanıcı ilk önce manyetik partikül teknesini vorteksler ve ardından manyetik partikül teknesinden sızdırmaz kapağı çıkarır. (Ayrıntılı bilgi için ilgili kit el kitabına bakın.)
2. Kapakları tüplerden çıkarın ve karışımı önlemek için uygun slota yerleştirin.

Yüklemeden önce delme kapağı düzgün şekilde takıldığında, reaktif kartuşu daha sonra QIASymphony SP tarafından otomatik olarak açılır; bu da reaktiflerin manuel olarak işlenip dökülme gerekliliğini ortadan kaldırır.

Not: Delme kapağının keskin kenarları vardır ve eldivenlerinize zarar verebilir.

- Reaktif kartuşunun içindeki her bir ayrı reaktif 2D barkod ile etiketlenir ve tüm saflaştırma prosedürü boyunca reaktiflerin izlenmesini mümkün kılar.
- Çalışma başlamadan önce sistem, reaktif hacimlerinin seçilen protokol için yeterli olup olmadığını kontrol eder.



- 1 Reaktif kartuşu tutucu
- 2 Manyetik partikül tutucu
- 3 Reaktif tekneleri
- 4 Enzim askısı
- 5 Delme kapağı

Reaktif kartuşu kullanılmakta olan kite bağlı olarak 192 örneğe kadar yeterli reaktif içerir. Kısmen kullanılmış reaktif kartuşlarının tekneleri Tekrar Kullanılabilir Sızdırmazlık Şeritleri (QIASymphony Kitinde temin edilir) ile kullanımdan hemen sonra sızdırmaz yapılmalıdır.

Not: Kısmen kullanılmış reaktif kartuşlarını tekrar doldurmayın ya da yürütülmekte olan bir grubun reaktif kartuşunu değiştirmeyin; çünkü bu durum performans ve pipetleme hatalarına yol açabilir.

Not: Reaktif kartuşunun açık bırakıldığı süre uzunluğu mümkün olduğunca kısa tutulmalıdır.

Tüm reaktif tekneleri ve enzim askıları yan taraflarından teknenin içinde bulunan tamponun adı ile etiketlenir. Her teknenin üzerindeki benzersiz bir 2D barkod QIASymphony SP cihazının reaktif kartuşunu ve her bir teknenin içeriğini algılamasını mümkün kılar.

Reaktif kartuşunun bileşimi kite özeldir. Farklı lot numaralarına sahip kitlerden veya farklı kitlerden tekneleri karıştırmayın.

Reaktif teknelerinin tümünü çökeltiiler açısından görsel olarak kontrol edin. Çökeltiiler varsa daha fazla bilgi için kullanmakta olduğunuz QIASymphony Kitin el kitabına başvurun.

Not: Reaktiflerin ve enzimlerin "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesine yerleştirilmeden önce oda sıcaklığında (15–25°C) tutulduğundan emin olun.

Not: Önceden doldurulmuş reaktif kartuşunu otoklav yapmayın. Reaktif kartuşlarının içindeki teknelerin sırasını değiştirmeyin.

Not: Reaktif kartuşunu sallamaktan kaçının çünkü tamponların köpük oluşturmalarına yol açıp sıvı seviyesi algılama hatalarına neden olabilir.

8.4.3 Tampon şişesi

Kullanılmakta olan kite bağlı olarak ilave bir tampon şişesi sağlanabilir. Şişe 60 ml kadar reaktif ile önceden doldurulur.

QIASymphony SP cihazına tampon şişesini yüklemek için şu adımları izleyin.

1. Tampon şişesinden vidalı kapağı çıkarın.
2. **Load Reagents** (Reaktifleri Yükle) ekranındaki **Bottle ID** (Şişe Kimliği) seçeneğine basın.
3. Tampon kodunu elle tutulan barkod tarayıcıyı kullanarak tarayın. Alternatif olarak **Keyboard** (Klavye) ekranını kullanarak barkodu girin.
4. Şişeyi slota, uç askısı slotu 1 ve 2'nin arka ucunun arkasında yerleştirin.



Tampon şişesi slotu.

Tampon şişesi ve tampon hacmi envanter taraması sırasında otomatik olarak algılanır.

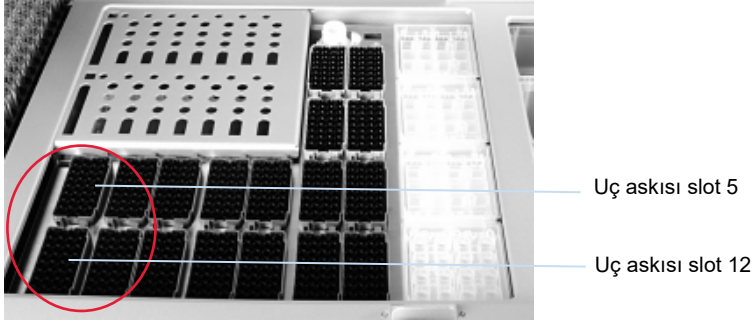
8.4.4 Tampon şişesi

Safılaştırma işlemi ilave etanol gerektirirse bu, kullanıcı tarafından, daha sonradan uç askısı slot 5 veya 12'ye yerleştirilecek olan Accessory Trough'a dökülmelidir. Bu slotlar uç askıları veya Accessory Trough'lar için kullanılabilir.

İlave etanol gerektirirse kullanılacak hacim için ilgili kit el kitabına başvurun.

QIASymphony SP cihazına bir Accessory Trough yüklemek için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Accessory Trough'ları kullanmakta olduğunuz QIASymphony Kitinin el kitabında belirtilen etanol hacmi ile doldurun.
2. Accessory Trough'ı uç askısı slot 5 ve/veya 12 içine yerleştirin.



Accessory Trough'ların Pozisyonu.

Not: Accessory Trough'ın uç askısı slotuna uygun şekilde oturduğundan emin olun; aksi takdirde envanter taraması sırasında bir hata olabilir.

8.4.5 Reaktifleri ve sarf malzemelerini boşaltma

Reaktif kartuşları

"Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmeceinden bir reaktif kartuşunu çıkarmak için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Çekmeceyi açın.
2. Reaktif kartuşunu sola çekin ve slottan dışarı kaydırın.

Reaktiflerin buharlaşmasını önlemek için reaktif kartuşunun teknelerini kullanımdan hemen sonra tekrar sızdırmaz yapmayı şiddetle öneriyoruz. Tekneleri QIASymphony Kitlerinde temin edilen Tekrar Kullanılabilir Sızdırmazlık Şeritlerini kullanarak tekrar sızdırmaz yapın. Enzim askısındaki tüplere vidalı kapakları yeniden takın.

Depolamak için reaktif kartuşunu, reaktif kartuşu tutucudan çıkarın ve kit el kitabındaki talimatlara göre depolayın. Reaktif kartuşu tutucu sonra diğer kitlelerle kombinasyon halinde kullanılabilir. Enzim askısını kit el kitabındaki talimatlara göre depolayın.

Reaktif kartuşu boşsa reaktif kartuşu tutucudan çıkarın ve yerel güvenlik düzenlemelerinize göre atın.

Uç askıları

Uç askıları "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesinde bırakılabilir. Uç askılarının yalnızca aşağıdaki durumlarda çıkarılması gerekir:

- Uç askıları boştur.
- Bakım yapılacaktır (örn. UV lamba kullanılarak dekontaminasyon).
- Cihaz uzun bir süre kullanılmayacaktır.

QIASymphony SP cihazından bir uç askısı çıkarmak için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Uç askısını iki parmak arasında girintili tutacak yerleri kullanarak tutun.
2. Uç askısını yavaşça sıkın.
3. Uç askısını çıkarın.
4. Uç askılarını bakım prosedürlerini gerçekleştirmeden önce çıkarmanız gerekiyorsa uç askıları bakım yapıldıktan sonra değiştirilebilir.

Ünite kutuları (8-Rod Covers ve örnek hazırlama kartuşları)

Ünite kutuları "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesinde bırakılabilir. Ünite kutularının yalnızca aşağıdaki durumlarda çıkarılması gerekir:

- Ünite kutusu boştur.
- Bakım yapılacaktır (örn. UV lamba kullanılarak dekontaminasyon).

"Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesinden bir ünite kutusunu çıkarmak için aşağıdaki adımları izleyin.

1. "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesini açın.
2. Ünite kutusunu üst kenarından tutun.
3. Çekmecedan dışarı çekin.

4. Kısmen kullanılmış veya kullanılmamış ünite kutularının kapaklarını tekrar takın.
5. Boş ünite kutuları "Waste" (Atık) çekmecesinde kullanılmış örnek hazırlama kartuşları ve 8-Rod Covers ürününün toplanması için saklanmalıdır.

8.5 "Sample" (Örnek) çekmecesini yükleme

Örnekler "Sample" (Örnek) çekmecesine birincil veya ikincil tüplerde yüklenebilir. Uyumlu tüpler hakkında daha fazla bilgi için www.qiagen.com/goto/QIASymphony sitesini ziyaret edin.

Tüp taşıyıcıların kullanılması örneklerin çeşitli formatlarda yüklenebilmesini sağlar. QIASymphony SP cihazıyla 24 adede kadar birincil tüp ya da 8-16 mm çapında dahili kontrollere içeren tüpler için bir tüp taşıyıcı kullanılabilir.

8.5.1 Tüp taşıyıcıları yükleme

Örnekleri bir tüp taşıyıcı kullanarak yükleme

QIASymphony SP tüp taşıyıcısı aşağıdaki dış çapa sahip 24 adede kadar örnek tüpünü içinde barındırabilir:

- 14-16 mm (insert gerektirmez)
- 13 mm (tüp inserti 1a; kat. no 9242058)
- 11 mm (tüp inserti 2a; kat no 9242057)
- Insert Sarstedt tube 2 ml (insert 3b; kat. no. 9242083)
- Insert snap cap tube (insert 5a; kat. no. 9244701)



Tüp taşıyıcı için insert örneği.

Not: Tüpleri, tüp taşıyıcıya, tüm barkodların barkod okuyucu tarafından okunabilmesi için sola doğru yönlendirilecek şekilde yerleştirildiğinden emin olun.

Not: Configuration Profile (Yapılandırma Profili) seçeneğine bağlı olarak yalnızca barkod etiketli örnek tüpleri kullanılabilir. Diğer tüpler kullanılırsa grup ya da çalışma belirlenemez.

Cihaz insert ya da tüp taşıyıcı üzerinde bulunan barkodu okuyarak tüp boyutunu algılar. Belirli bir insert için varsayılan tüp tipi olmayan bir tüp kullanılırsa kullanıcının örnek grubunu tanımlarken tüp tipini de tanımlaması gerekir. Varsayılan tüpler de yapılandırılabilir.

Örnekleri bir tüp taşıyıcı kullanarak ekleme

1. "Sample" (Örnek) çekmecesini kapağı kendinize doğru çekerek açın.

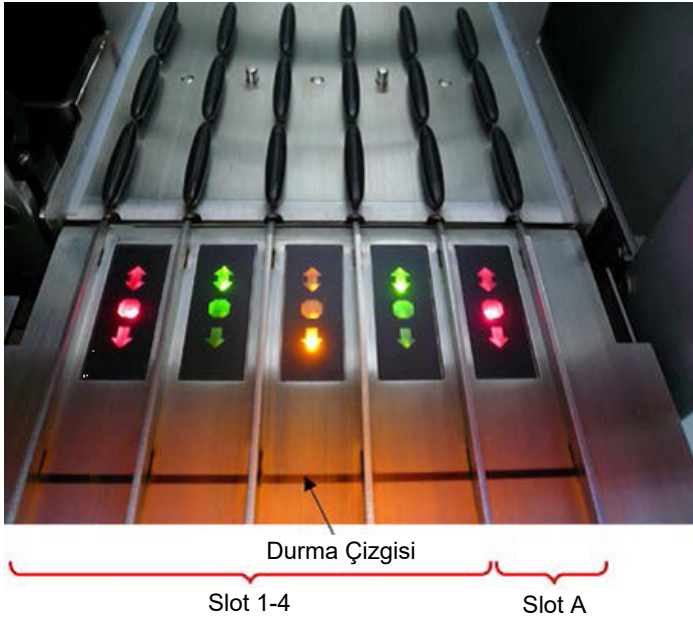
Beş slot vardır: İlk 4 slot örnek tüplerini içeren tüp taşıyıcıları alabilir; beşinci slot "A", dahili kontrol içeren bir tüp taşıyıcıyı alır.

Her slotun durumu, durma çizgisinin gerisinde bulunan LED'lerle gösterilir. LED'ler yeşil, turuncu veya kırmızı yanabilir.

Yeşil — slot boş ve yüklemeye hazır

Turuncu — tüp taşıyıcı yüklenmiş

Kırmızı — slot şu anda kilitli



Slot durum LED'i aydınlatma örnekleri.

2. Tüp taşıyıcıyı yavaşça uygun bir slota kaydırın. Durma çizgisine kadar sokun ve barkod okuyucu öne hareket edinceye kadar bekleyin.



Tüp taşıyıcıyı uygun slota kaydırma.



Barkod okuyucu ve aralayıcının konumları.

3. Barkod okuyucu yerine gelir gelmez slotun kilidi açılır ve yeşil LED yanıp sönmeye başlar. Kilitlenene kadar taşıyıcıyı slota kaydırın.
4. Barkod okuyucu taşıyıcıdaki, insertlerdeki ve karşılık gelen tüplerdeki (barkodluysa) barkodları okur. Başarıyla yükleme durumunda LED yeşilden turuncuya döner.
5. Barkod okuyucu ana pozisyona geri döner.

6. Farklı slotlara daha fazla örnek tüpü eklemek için bu bölümde açıklanan işlemi izleyin. Aksi takdirde "Sample" (Örnek) çekmecesini kapatın.

Not: Yükleme işlemi sırasında tüp taşıyıcıyı ikinci elinizle desteklediğinizden emin olun. Aksi takdirde kulp kırılabilir.

Not: Taşıyıcıyı slot içine yavaşça kaydırduğunuzdan emin olun; aksi takdirde bir hata oluşabilir.

Not: "Slot A" içine sadece dahili kontrol içeren bir tüp taşıyıcı yüklenebilir. Örnekler içeren tüp taşıyıcılar "Slot 1", "Slot 2", "Slot 3" veya "Slot 4" içine yüklenmelidir.

Not: Aynı tüp taşıyıcıya aynı barkod/kimliğe sahip iki tüp yüklemeniz gerekirse bunları yan yana koymayın. Aksi halde bir hata oluşur.

Not: Barkodlarla etiketlenmemiş ve farklı insertlerde olan örnek tüpleri kullanıyorsanız her tüp taşıyıcı için bir insert tipi kullanın ya da farklı insert tipleri arasında en az bir konumu boş bırakın.

Not: Barkod ile etiketlenmemiş bir örnek tüpü kullanıyorsanız ve QIASymphony SP cihazında yapılandırma 3'ten başka bir yapılandırma varsa daha küçük hacimlerde sıvı veya saydam sıvı içeren tüpler algılanmayabilir. Bu durumda, örnek tüpünün algılanmasını sağlamak için boş bir barkod etiketi kullanın.

Not: Doğru sıvı seviyesi algılamasını sağlamak için tüpleri, tüp taşıyıcının ya da insert kullanıldıysa insertin altına doğru aşağıya ittirin.

Kesintisiz yükleme

Ayrıca bir çalışma zaten devam ederken ek örnekler yüklemek ve sıraya koymak mümkündür. Bu modda sadece halihazırda yüklü reaktif kartuşuyla uyumlu Tahlil Kontrol Setleri atayabilirsiniz.

QIASymphony SP üzerinde kesintisiz yükleme, herhangi bir grup sayısında 96 adede kadar örnek için mümkündür ve bunun yapılması için ilk gruba başlamadan önce sarf malzemeleri çekmecesinin tamamen yüklü olması gerekir.

Örnekleri yükledikten sonra sistem, kullanıcının barkod okuma hatalarını düzeltmesini, laboratuvar gereçlerini değiştirmesini, Tahlil Kontrol Setlerini atanmasını ve elüsyon slotu ve hacmini tanımlamasını mümkün kılar.

Bir çalışmayı kesintisiz yüklemeyle başlatmadan önce şunlardan emin olun:

- Kesintisiz yükleme yoluyla yüklenmiş daha sonraki çalışmalar dahil tüm çalışmalar için yeterli uç, reaktif, atık alanı ve sarf malzemesi yüklenmiştir.

- Elüsyon askısı bir grup ayarlanmadan önce "Eluate" (Elüat) çekmecesinde doğru şekilde konumlandırılmıştır. Grup kurulumu (bir çalışma aktifken) sırasında bir elüsyon slotu atamanız gerekiyorsa sadece zaten askılar içeren slotlar kullanılabilir.
- Elüsyon askıları bir çalışma başlamadan kurulur. Bu durum "Eluate" (Elüat) çekmecesinin çoklu taramalarının yapılmamasını sağlar. Her tarama yapıldığında mevcut çalışma duraklatılır.

Bir tüp taşıyıcıyı boşaltma

Tüp taşıyıcı slotu kilitli değilse (LED kırmızı yanmıyor) tüp taşıyıcı basitçe slottan çıkarılabilir. Tüp taşıyıcı, örnekler aktarılır aktarılmaz çıkarılabilir.

Grup durumuna bağlı olarak tüp taşıyıcı çıkarıldıktan sonra farklı eylemler gerçekleştirilebilir.

Tüp taşıyıcıya yüklenmiş bir grubu çıkarma

Örnekler bir tüp taşıyıcıya yüklenmişse grup çıkarılabilir.

Durum	Eylem	Açıklama
QUEUED (Sırada), STOPPED (Durduruldu) veya COMPLETED (Tamamlandı)	Tüp taşıyıcıyı ilgili slottan çıkarmanız yeterlidir.	Tüp taşıyıcı durdurma veya tamamlama işleminden önce çıkarılmamıştır.
STOPPED (Durduruldu) veya COMPLETED (Tamamlandı)		Tüp taşıyıcı grubun sonundan önce çıkarılmıştır.

Tüp taşıyıcıya yüklenmiş bir grubu çıkarmak için aşağıdaki adımları izleyin.



1. **Sample Preparation/Overview** (Örnek Hazırlama/Genel Bakış) ekranında **SP Batch** (SP Grubu) düğmesine basın.

Bir mesaj belirip grubu çıkarmak isteyip istemediğinizi sorar.



2. Doğrulamak için **Yes** (Evet) seçeneğine basın.

Dahili kontrolleri yükleme

Bir protokol bir dahili kontrol kullanılmasını gerektiriyorsa kullanılacak dahili kontrol, karşılık gelen Tahlil Kontrol Setinde tanımlanır. Bir örneğe bir Tahlil Kontrol Seti atanması hem hangi protokolün kullanılmasını gerektiğini belirler hem de örneğe hangi dahili kontrolün eklenmesi gerektiğini belirler.

QIAsymphony SP, dahili kontrollerin yalnızca bir tüp taşıyıcıya yüklenmiş örneklerle birlikte kullanımını destekler.

Not: Dahili kontroller örnek "Slot A"ya bir tüp taşıyıcı yoluyla yüklenmelidir.

Not: Dahili kontrolleri "Slot 1–4"e yüklemeyin.

24 örneklik grup başına sekiz farklı dahili kontrol kullanılabilir ve bir çalışma için 24 adede kadar farklı dahili kontrol kullanılabilir. Dahili kontrol içeren tüpler tüp taşıyıcıya yüklemeye başlamadan önce tüp tipi için uygun insert içine yerleştirilmelidir.

İstenen grup/gruplar için gerekli dahili kontrollerin yüklenmesi, çalışma başlamadan önce doğrulanır.

Dahili kontrol içeren tüpler barkod etiketliyse ve tüplerin tanımlaması bir Tahlil Kontrol Setinde belirlenmişse QIASymphony SP hangi dahili kontrolün her pozisyonda bulunduğunu otomatik olarak algılar.

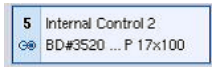
Tüpler barkod etiketli değilse dahili kontrol hakkında bilgi manuel olarak girilmelidir.

Tüp taşıyıcının "Slot A"ya sokulmasından sonra dahili kontrol hakkındaki bilgileri girmek için aşağıdaki adımları izleyin.



1. Dahili kontrolleri kontrol etmek veya değiştirmek için **IC** düğmesine basın.

Internal Controls (Dahili Kontroller) ekranı belirir.



2. Bir dahili kontrolün manuel olarak atanması gereken pozisyonu düğmeye basarak seçin.



3. **Internal controls:** (Dahili kontroller:) listesinde dahili kontrolü seçin.



4. Dahili kontrolleri seçilen pozisyonlara atamak için **OK** (Tamam) seçeneğine basın.



5. Genel dahili kontrol atamalarını onaylamak için **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

Dahili kontroller 3 grupta istenir:

Optional (Opsiyonel)	Cihazın bildiği ve "Required" (Gerekli) veya "In use" (Kullanımda) olarak sınıflandırılmamış tüm dahili kontroller "Optional" (Opsiyonel) altında görünür.
Required (Gerekli)	Grup/gruplar sıraya koyulmuştur. QIAAsymphony SP sıraya koyulmuş grupları çalıştırmak için hangi dahili kontrollerin gerektiğini bilir. Gerekli dahili kontroller otomatik olarak algılanmaz ve algılanmış pozisyonlara atanması gerekir
In use (Kullanımda)	QIAAsymphony SP otomatik olarak bir dahili kontrol algılamıştır veya beşinci tüp taşıyıcıda belirli bir pozisyona manuel olarak atanmıştır. Bu dahili kontroller "In use" (Kullanımda) kategorisi altında listelenir.

Not: Dahili kontrol bir barkodla etiketlenmişse ancak barkod doğru okunmamışsa ilgili pozisyon düğmesi sarıya dönüşür. Devam etmek için dahili kontrolün **Internal controls:** (Dahili kontroller:) listesinde görüntülenen dahili kontroller kullanılarak manuel olarak atanması gerekir. Dahili kontrol bir barkodla etiketlenmemişse ancak QIAAsymphony SP bir tüpün bulunduğunu algıladıysa **Unknown IC** (Bilinmeyen Dahili Kontrol) karşılık gelen pozisyonda görüntülenir. Dahili kontrolün **Internal controls** (Dahili kontroller) listesinde görüntülenen dahili kontroller kullanılarak manuel olarak atanması gerekir.

Not: Bu ekrandan **Unknown IC** (Bilinmeyen Dahili Kontrol) etiketli pozisyonları manuel olarak atamadan çıkabilmenize rağmen bir çalışmaya başlamadan tüm gerekli dahili kontrolleri atadığınızdan emin olun; aksi takdirde çalışma başlatılamaz.

Dahili kontrolleri boşaltma

Bir tüp taşıyıcıdaki dahili kontroller QIASymphony SP cihazından taşıyıcı slotunun kilidi açıldığında çıkarılabilir.

- Gruplar çalışıyorsa ve ek dahili kontrollere gereksiniminiz varsa taşıyıcı "Slot A"yı kilitli durumdan çıkarmak için **IC** düğmesine basın.
- QIASymphony SP cihazının "Slot A" içindeki tüp taşıyıcıya erişmesi gerekmiyorsa dahili kontroller boşaltılabilir.
- Dahili kontrollerin bulunduğu taşıyıcıyı, "Sample" (Örnek) çekmecesinden yavaşça kaydırarak "Slot A"dan çıkarın.

Dahili kontrollerin durumu, **LOADED** (Yüklü) durumundan **ON HOLD** (Beklemede) durumuna geçer. QIASymphony SP cihazı daha önce sağlanmış dahili kontroller hakkındaki bilgiyi tutar.



Açıklanan koşullarda, yukarıdaki resimde **LOADED** (Yüklü) durumunun görüldüğü yerde **ON HOLD** (Beklemede) görünecektir.

Bir çalışma sırasında dahili kontrolleri yükleme

Dahili kontrol içeren tüp taşıyıcıyı boşalttıktan sonra yeni bir dahili kontrolü içeren tüp taşıyıcının tekrar yerleştirilmesi gerekir. Dahili kontrolü/kontrolleri "Dahili kontrolleri yükleme", sayfa 76 içinde açıklandığı gibi tanımlayın.

Daha fazla bilgi için bkz. Bölüm 2.20.4, "Bir çalışma sırasında dahili kontrolleri yükleme", *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony SP'yi Çalıştırma*.

8.5.2 Plaka taşıyıcıyı yükleme

Plaka taşıyıcı ayrıca örnek girdisi için kullanılabilir. Daha fazla bilgi için bkz. *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*. Plaka taşıyıcıyı kullanmayı planlıyorsanız QIAGEN Teknik Servisi ile iletişim kurun.

8.6 Envanter taraması gerçekleştirme (SP)

Bir örnek hazırlama protokolünün çalışabilmesi için önce QIASymphony SP cihazının çekmecesinin bir envanter taraması yapılmalıdır. QIASymphony SP cihazı, sarf malzemelerinin tipini ve sayısını ve her bir çekmeceye yüklenen adaptörlerin tipini ve lokasyonunu kontrol etmek için bir lazer kullanır. Bir barkod algılama sistemi 1D ve 2D barkodları (örn., reaktif kartuşları üzerindeki) tanır. Lazer ve barkod kamerası robotik kola entegre edilmiştir. Bu, tüm çalışma tablası üzerindeki pozisyonların taranabilmesini mümkün kılar. Envanter taraması çekmeceye özeldir. Yani yalnızca açılmış bulunan çekmece, değişiklikler bakımından taranacaktır.

8.6.1 "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesinin envanter taraması

"Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesinin envanter taraması her biri çeşitli alt parçalara sahip 2 ana bölüme ayrılmıştır.

Lazer taraması — reaktif kartuşu

Reaktif kartuşu slotları taranır. Cihaz ilk önce ilgili reaktif kartuşu içindeki sızdırmaz şekilde kapatılmış olan tekneleri kontrol edecektir.

Not: Kapağı reaktif kartuşuna yerleştirmeyi unutursanız gruptaki örnekler kaybedilebilir. Ancak delme kapağının bulunduğu, envanter taraması sırasında algılanır; yani hata, çalışma başlamadan önce algılanır.

Not: Tüm 2D barkodların sensör tarafından erişilebilir olduğundan emin olun.

Reaktif tekneleri, manyetik partikül teknesi ve enzim askısı üzerindeki 2D barkodlar kontrol edilir. İlave olarak reaktif kartuşunun delme durumu kontrol edilir.



2B barkodlar.

- Reaktif kartuşu sızdırmaz bir şekilde kapatılmış ve delinmemiş ise reaktif kartuşundaki tüm reaktiflerin sıvı seviyeleri orijinal değerine ayarlanır. İlave bir sıvı seviyesi kontrolü gerçekleştirilmeyecektir.
- Her iki reaktif kartuşu slotu taranır.

Not: Tampon teknelerinin reaktif kartuşu içine doğru oturduğundan emin olun; aksi takdirde sıvı seviyesi algılama hataları oluşabilir.

Not: Reaktif kartuşunu sallamaktan kaçının çünkü tamponların köpük oluşturmalarına yol açıp sıvı seviyesi algılama hatalarına neden olabilir.

Not: Kısmen kullanılmış reaktif kartuşlarını tekrar doldurmayın ya da yürütülmekte olan bir grubun reaktif kartuşunu değiştirmeyin; çünkü bu durum performans veya pipetleme hatalarına yol açabilir.

Not: Farklı reaktif kartuşlarına ait ve/veya farklı lot numaralarına sahip enzim askılarını, tamponu ya da manyetik partikül teknelerini karıştırmayın.

Lazer taraması — uç askısı slotları

- 18 uç askısı slotunun tümü yüklenmiş olan uç askısının tipini belirlemek için taranır.
- Bir uç askısının algılandığı tüm uç askısı slotları uç sayısının belirlenmesi için taranır. Uç askısının ilk ve son pozisyonunda bir uç algılanırsa uç askısı dolu olarak sınıflandırılacaktır. İlk ya da son uç eksikse uç askısındaki uçların sayısını belirlemek için tam bir tarama gerçekleştirilecektir.

Lazer taraması — ünite kutuları

- Ünite kutusu slotları 4 slot içindeki ünite kutularının varlığını belirlemek için taranır.
- Bunun arkasından, sarf malzemelerinin tipi (8-Rod Cover ya da örnek hazırlama kartuşu) ve sayısı belirlenir.

Algılanan reaktiflerin sıvı seviyesi taraması

Bu tarama yalnızca sıvı seviyesi bilinmediğinde gerçekleştirilir (örn. kısmen kullanılmış reaktif kartuşu için).


- Algılanan reaktiflerin sıvı seviyesi taraması.
- Tampon şişesinin sıvı seviyesi kontrolü (algılanırsa).
- Accessory Trough'ın sıvı seviyesi kontrolü (algılanırsa).

Not: Envanter taraması yalnızca açık ve tanınmış olan kaplardaki sıvı seviyesinin algılanmasını sağlar.

Not: Bu kontroller 1500 µl ve 200 µl filtre uçları kullanır. Uçlar yetersizse ya da uç tiplerinden biri eksikse envanter taraması iptal edilir ve sıradaki örnek grupları başlatılamaz.

Kısmi envanter taraması

"Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesini için bir envanter taramasını tekrarlamak istiyorsanız (örn. çalışma tablasında bir değişiklik yapılmışsa) kısmi bir envanter taraması yapabilirsiniz.

 Do you want to start the inventory scan on "Reagents and Consumables drawer"?

71703

Tip Racks	<input type="button" value="Yes"/>	<input checked="" type="button" value="No"/>
Unit Boxes	<input type="button" value="Yes"/>	<input checked="" type="button" value="No"/>
Reagents	<input checked="" type="button" value="Yes"/>	<input type="button" value="No"/>
Buffer Bottle (optional)	<input type="button" value="Yes"/>	<input checked="" type="button" value="No"/>
Accessory Trough (optional)	<input type="button" value="Yes"/>	<input checked="" type="button" value="No"/>

8.6.2 "Waste" (Atık) çekmecesinin envanter taraması

"Waste" (Atık) çekmecesinin envanter taraması bir lazer taramasından oluşur. 2B barkod taramaları, sıvı seviyesi algılama veya sıvı atık kabı kontrolleri yapmaz. Bu nedenle kullanıcının sıvı atık kabını kontrol edip bir gruba başlamadan önce boşaltması önemlidir.

Lazer taraması

- Uç park istasyonu slotu taranır. Uç park istasyonunun monte edilip edilmediğini kontrol eder.
- Uç oluk slotu taranır. Uç oluğunun monte edilmiş olup olmadığını kontrol eder.
- Ünite kutusu slotları taranır. Öncelikle slotun içinde bir ünite kutusu olup olmadığını belirlemek için 4 ünite kutusu slotunun her biri kontrol edilir. Daha sonra, her bir kutunun içeriği belirlenir (örn. her bir kutu içindeki sarf malzemelerinin miktarı ve tipi).

8.6.3 "Eluate" (Elüat) çekmecesinin envanter taraması

QIAsymphony SP seçilmiş olan elüsyon slotlarının bir elüsyon askısı içerdiğinden emin olmak için elüsyon slotlarını kontrol eder. **Configuration** (Yapılandırma) menüsünün **Process SP 1** (İşlem SP 1) sekmesinde adaptörlerin barkodlarının taranacağı elüsyon slotlarını seçmek mümkündür (yani hiçbiri veya 1–4).

QIAsymphony SP "Eluate" (Elüat) çekmecesinde gerçekten yüklü elüsyon askısı/askıları ile beklenenler arasında bir farklılık saptarsa dokunmatik ekranda kullanıcının problemi düzeltmesini isteyen bir mesaj belirir. "Eluate" (Elüat) çekmecesini açın ve elüsyon askısını/askılarını doğru pozisyonda yerleştirin ya da slot/askı atamasını dokunmatik ekran üzerinde düzenleyin.

Şu durumlarda bir mesaj belirir:

- Algılanan barkod ve laboratuvar gereçleri dosyasında belirtilen adaptör barkodu farklıdır.
- Bir barkod algılanmıştır ancak seçilen laboratuvar gereçleri dosyası bir adaptör barkodu belirlememektedir.
- Barkod algılanmamıştır ancak seçilen laboratuvar gereçleri dosyası gerekli olan bir adaptör barkodu belirlemektedir.

Not: QIAsymphony SP yalnızca bir elüsyon slotunun elüsyon askısı ya da adaptörü tarafından doldurulmuş olup olmadığını algılar ve ilgili elüsyon slotu üzerindeki elüsyon askısının tipini belirleyemez.

8.7 Bir çalışmayı başlatma, duraklatma, tekrar başlatma ve durdurma

8.7.1 Bir çalışmayı başlatma

Grup sıraya koyulur koyulmaz **Run** (Çalıştır) düğmesi belirir.

İşlemek istediğiniz örnekleri tanımlamayı bitirdiğinizde **Run** (Çalıştır) düğmesine basın. Yazılım sonra grupları doğrular.

8.7.2 Bir çalışmayı duraklatma

Bir çalışma, **Sample Preparation** (Örnek Hazırlama) sekmesindeki **Pause SP** (SP'yi Duraklat) düğmesine basılarak duraklatılabilir. Bir çalışma duraklatılırsa işlenen komut, çalışma duraklamadan önce tamamlanır. Tüm yürütülen gruplar duraklatılır.

Çalışma duraklatılırsa iki seçenek vardır: Çalışma tekrar başlatılabilir veya durdurulabilir.

Not: Bir çalışmayı duraklatmak, örnek hazırlama işlemini keser. Bir çalışmayı sadece acil bir durumda duraklatın.

Not: Bir çalışmayı duraklatmak, işleme konan örneklerin "unclear" (belirsiz) olarak işaretlenmesine neden olabilir.

8.7.3 Çalışmayı tekrar başlatma

Bir çalışmayı tekrar başlatmak için **Continue SP** (SP'ye Devam Et) düğmesine basın. Çalışma duraklatıldıysa örnekler "unclear" (belirsiz) olarak işaretlenir.

8.7.4 Bir çalışmayı durdurma

Çalışmayı durdurmak için **Stop SP** (SP'yi Durdur) düğmesine basın. Halihazırda işlenmekte olan tüm gruplar durdurulacaktır. **QUEUED** (Sırada) durumundaki diğer gruplar, temizleme prosedürünü izledikten sonra başka bir çalışmada işleme konabilir.

Çalışma durdurulursa tüm işlenmiş örnekler "invalid" (geçersiz) olarak işaretlenir. Bu örnekleri daha fazla işlemek veya çalışmayı tekrar başlatmak mümkün değildir.

İptal edilen çalışma

Bir çalışmayı durdurduktan sonra ya da bir hata nedeniyle çalışma durursa "S" düğmesi yanıp söner (bkz. "Çekmece düğmeleri", sayfa 48). Uyarı veya hata mesajını görüntülemek için "S" düğmesine basın. Bu mesaj, **Maintenance SP** (SP'nin Bakımı) ekranında temizlik prosedürünün gerçekleştirilmesi için ipucu verir.

Not: Başarılı bir temizliğin ardından "Sample" (Örnek) ve "Eluate" (Elüat) çekmecelerindeki tüm slot pozisyonlarının boşaltılması gereklidir. Daha sonra yeni çalışmalar tanımlanıp başlatılabilir.

8.8 Grup işleme veya çalışma sonu

Not: Tamamlanmış bir grup veya durdurulmuş bir çalışmadaki elüatlar sadece bu gruptan elüatlar için olan bir elüsyon askısına aktarılmışsa elüsyon askısı grup işleme bittiğinde çıkarılabilir.

1. Elüsyon askısını/askılarını boşaltın.
2. İşlenmiş örnekleri içeren tüp taşıyıcıları boşaltın.
3. Opsiyonel: Dahili kontrolleri boşaltın (sonraki örnek grubu için gerekli değilse).
4. Reaktif kartuşunu çıkarın (sonraki örnek grubu için gerekli değilse). Tekneleri Tekrar Kullanılabilir Sızdırmazlık Şeritleriyle sızdırmaz yapın ve kit el kitabındaki talimata göre depolayın.

8.9 Çalışma günü sonu

1. Sıvı atık kabını boşaltın.
2. Ünite kutularını atık çekmecesinde çıkarın.
3. Tüm elüsyon askılarını boşaltın.
4. Sarf malzemeleri, reaktif kartuşları, tampon şişesi ve Accessory Trough'ları çıkarın.
5. *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*, Bölüm 9'da açıklanan bakım prosedürlerini gerçekleştirin.

Reaktifleri ve sarf malzemelerini boşaltmakla ilgili daha fazla bilgi için bkz. Bölüm 8.4.5.

Not: Kısmen kullanılmış reaktif kartuşlarını Tekrar Kullanılabilir Sızdırmazlık Şeritleriyle sızdırmaz yaptığınızdan emin olun. Kısmen kullanılmış reaktif kartuşlarını kit el kitabındaki talimatlara göre depolayın.

Not: Ünite kutularındaki örnek hazırlama kartuşları, ekstraksiyon çalışmasından kalan sıvıyı içerebilir. Kalan sıvının dökülmesini önlemek için atmadan önce ünite kutularını kapaklarla sızdırmaz yaptığınızdan emin olun.

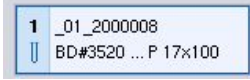
9 QIASymphony SP Çalışma Tanımları

Bu bölümde bir örnek hazırlama çalışmasının kurulumu ve yapılandırması açıklanmaktadır.

9.1 Bir örnek tipini yapılandırma

Not: Varsayılan olarak örnek tipi "Sample" (Örnek) şeklindedir. QIASymphony SP cihazınız QIASymphony AS cihazına bağlı değilse bu bölümü dikkate almayın.

Bir örneği pozitif ekstraksiyon kontrolü (EC+) veya negatif ekstraksiyon kontrolü (EC-) olarak değiştirmek için QIASymphony AS cihazında doğru işlenmesini sağlamak üzere aşağıdaki adımları izleyin.



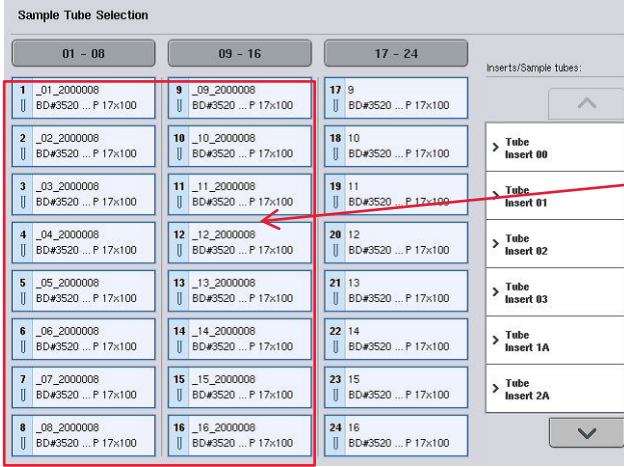
1. **Sample Preparation/Batch/Define Sample** (Örnek Hazırlama/Grup/Örnek Tanımla) ekranında **ID/Type** (Kimlik/Tip) seçeneğine basın.
2. Örnek tipinin değiştirileceği örnekleri ilgili düğmelere basarak seçin.
3. Örnek tipini "Sample" (Örnek) yerine pozitif ekstraksiyon kontrolü (EC+) veya negatif ekstraksiyon kontrolü (EC-) olarak değiştirmek için **EC+** veya **EC-** seçeneğine basın.

Not: Örnek tipleri karşılık gelen elüsyon askısı için askı dosyasında kaydedilir. Örnek tiplerini daha sonra değiştirmek mümkün değildir.

9.2 Sanal barkod kullanma

Cihaz yapılandırmasına bağlı olarak QIASymphony SP, fiziksel barkodlarla etiketlenmemiş tüpler için benzersiz, sanal barkodlar oluşturabilir. Barkod ismi şöyledir: "**_Position number_Unique batch ID**" ("_Pozisyon numarası_Benzersiz grup kimliği") (örn. _01_1000031). Çalışmada yer almayan pozisyonlar, **Clear** (Sil) düğmesiyle silinebilir.

Yazılımınız barkod etiketli olmayan örnek tüpleri için sanal barkodların oluşturulup atandığı şekilde yapılandırılmışsa başka bir işlem yapmanız gerekmez.



Pozisyon 1-16'da
barkod etiketsiz
örnek tüpleri

9.3 Bir grup/çalışma tanımlama (sıraya koyma)

9.3.1 Tüp taşıyıcıya yüklenmiş örnekler

Bir örnek grubuna farklı Tahlil Kontrol Setleri atama

Örnekleri bir gruba atamak için "Without work list (Çalışma listesi olmadan)" veya "With work list (Çalışma listesi ile)" bölümlerindeki adımları izleyin, alt.

Çalışma listesi olmadan

1. Bir tüp taşıyıcıyı yükledikten sonra **SP Batch** (SP Grubu) düğmesine basın



2. Gerekirse Örnek Kimliklerini ya da laboratuvar gerecini girin veya değiştirin. İşlem tamamlandığında **Next** (Sonraki) seçeneğine basın.
3. Belirli bir Tahlil Kontrol Seti ile işlenmesi gereken örnekleri pozisyon düğmelerine basarak seçin.
4. Tahlil Kontrol Setinin görüldüğü **Application/ACS** (Uygulama/ACS) listesinden uygulamayı seçin. Listede seçili uygulama için mevcut tüm Tahlil Kontrol Setleri gösterilmektedir.
5. Seçilen örneklerle kullanılması gereken Tahlil Kontrol Setini seçin.
6. Birinci Tahlil Kontrol Seti seçilir seçilmez sadece o protokolle yürütülebilen Tahlil Kontrol Setleri görüntülenir.

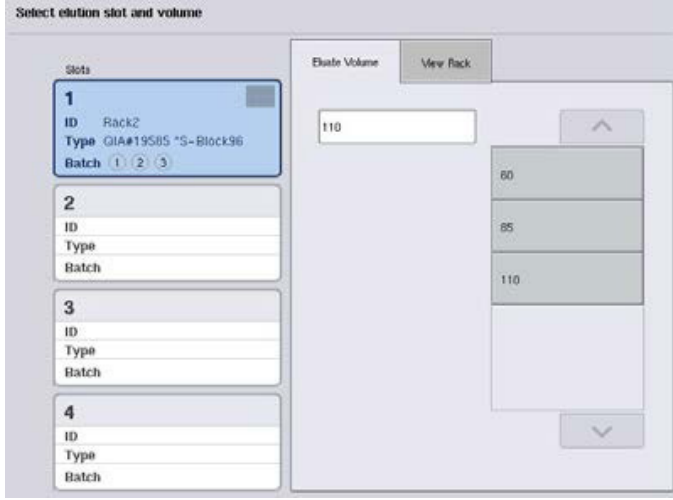
Assign assay control sets to samples and/or check automatic work list assignments

01 - 08	09 - 16	17 - 24	Application/ACS:
1 3001	9 3009	17 3017	Wrus 1000
2 3002	10 3010	18 3018	Wrus 1000 IC2
3 3003	11 3011	19 3019	
4 3004	12 3012	20 3020	
5 3005	13 3013	21 3021	
6 3006	14 3014	22 3022	
7 3007	15 3015	23 3023	
8 3008	16 3016	24 3024	

7. Tahlil Kontrol Setlerini diğer örneklerle atamak için 2-5. adımı tekrarlayın.
Not: 24 örnekten oluşan bir grupta sadece bir protokol yürütülebilir.

Next

8. Grup tanımlama iş akışıyla devam etmek için **Next** (Sonraki) seçeneğine basın.
9. Tanımlanacak grup için elüsyon slotunu karşılık gelen slot düğmesine basarak seçin.



10. Varsayılan elüsyon hacminin üzerine yazmak için gerekli elüsyon hacmini listeden uygun düğmeye basarak seçin.
11. Grup tanımlama iş akışını bitirmek için **Queue** (Sıraya Koy) veya **Finish** (Bitir) seçeneğine basın.

Çalışma listesi ile

1. Tüm örnek tüpleri doğru tanımlanmışsa ve tanımlanmamış örnekler veya yinelenen girişler yoksa (QIA Symphony SP yazılım yapılandırmasına bağlıdır) grup tanımlama süreciyle devam etmek için **Next** (Sonraki) düğmesine basın.

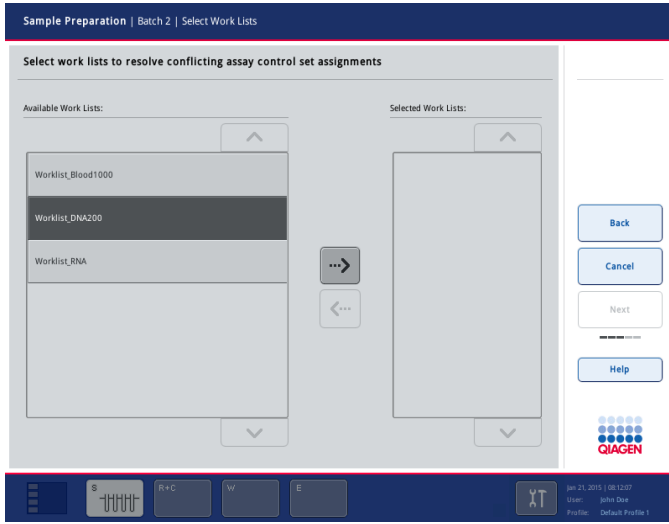


2. QIA Symphony SP tanımlanmakta olan grubun yüklenmiş örnekleri için herhangi bir çalışma listesi ataması olup olmadığını kontrol eder.


3. Grubu tanımlamak için kullanmak istediğiniz çalışma listelerini seçin. Bir çalışma listesi seçmek için **Available Work Lists** (Kullanılabilir Çalışma Listeleri) listesinde düğmesine basın ve sonra sağ yöne giden ok düğmesine basın. Çalışma listesi **Selected Work Lists** (Seçilen Çalışma Listeleri) paneline hareket eder.

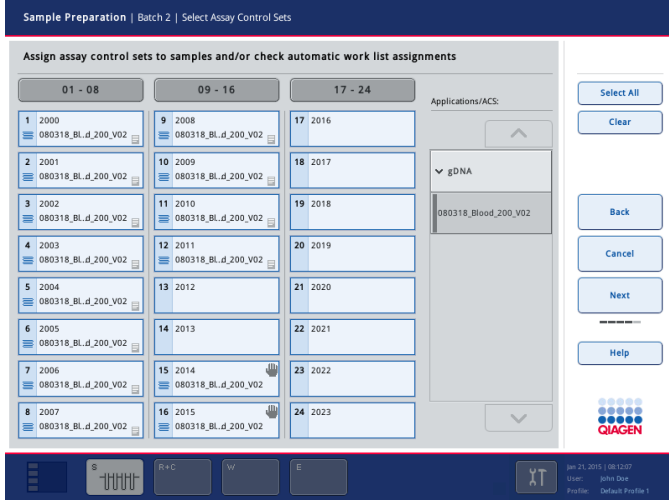
Not: Bir çalışma listesi seçildiğinde sadece seçilen çalışma listesiyle uyumlu çalışma listeleri, kullanılabilir çalışma listeleri listesinde görüntülenir.

Not: Bir çalışma listesini seçili durumdan çıkarmak için **Selected Work Lists** (Seçilen Çalışma Listeleri) alanında seçin ve sol yöne giden ok düğmesine basın. Çalışma listesi **Available Work Lists** (Kullanılabilir Çalışma Listeleri) paneline hareket eder.



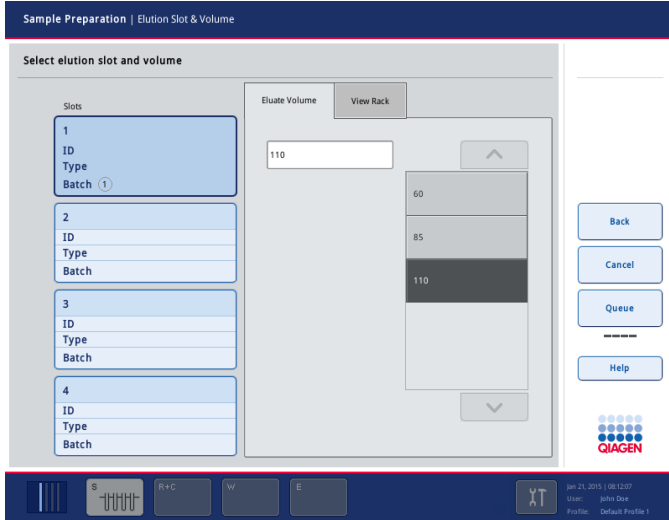
Next

4. Devam etmek için **Next** (Sonraki) düğmesine basın.
5. Bir çalışma listesiyle ilişkili örnekler için çalışma listesinde tanımlanmış Tahlil Kontrol Setleri otomatik olarak atanır. Bu örnekler sağ alt köşede  göstergesini gösterir. Bir çalışma listesiyle ilişkili olmayan örnekleri işleme koymak için Tahlil Kontrol Setleri atanmalıdır.



6. Grup tanımlama iş akışıyla devam etmek için **Next** (Sonraki) seçeneğine basın.

7. Tanımlanacak grup için elüsyon slotunu karşılık gelen slot düğmesine basarak seçin.



9. Grup tanımlama iş akışını bitirmek için **Queue** (Sıraya Koy) düğmesine basın.

8. Varsayılan elüsyon hacminin üzerine yazmak için gerekli elüsyon hacmini listeden uygun düğmeye basarak seçin. Mevcut elüsyon hacimleri listesinde gezinmek için aşağı ve yukarı okları kullanın.

10 QIASymphony AS Özellikleri

QIASymphony AS, 4 kanallı bir pipetleme sistemini kullanarak tam otomatik tahlil kurulumu gerçekleştirir ve doğrudan QIASymphony SP ile arayüz kurarak tüm iş akışlarının otomasyonunu sağlar. Tahlil kurulumu sırasında dokunmatik ekran, tahlil çalışmasının ilerlemesi dahil, tahlil çalışmaları hakkında bilgi sağlayan tahlil kurulumu kullanıcı arayüzünü görüntüler.

Her bir tahlil çalışmasında tek ya da birden çok tahlil kurulabilir ve master karışım önceden hazırlanmış bir karışım olabilir ya da cihaz tarafından hazırlanabilir. QIASymphony AS, özellikle QIAGEN gerçek zamanlı ve son nokta PCR kitleri ile birlikte kullanılmak üzere tasarlanmış önceden tanımlı protokoller ile birlikte sağlanır. Bu protokollere Tahlil Tanımları adı verilir. Tahlil Parametre Setleri bir protokol için parametreleri tanımlar. Diğer QIASymphony AS dosyaları (örn. döngüleyici dosyaları, sonuç dosyaları) dahil bu dosyalar QIASymphony SP/AS cihazlarından/cihazlarına QIASymphony SP üzerindeki USB portlar yoluyla aktarılabilir.

Bir tahlil çalışması tanımlandığında, yazılım tanımlanmış olan çalışma için çalışma tablası gerekliliklerini otomatik olarak hesaplar (örn. filtre uçlarının sayısı ve tipi, reaktif hacmi). Otomatik bir envanter taraması (çekmeceler kapatıldığında ya da bir tahlil çalışması başlamadan önce gerçekleştirilir) her bir çekmecenin belirlenen tahlil çalışması için doğru şekilde kurulmuş olmasını sağlar. Çalışma sırasında filtre uçlarının tekrar yüklenmesi mümkündür.

İş akışı gerekliliklerinize uygun olması için 2 modda sistem çalışması vardır: entegre ve bağımsız. Ayrıntılı bilgi için bkz. Bölüm 12.1.1 ve 12.1.2.

Bölüm 8.3.3 içindeki aktarım modülü talimatlarına başvurun.

10.1 QIASymphony AS prensibi

QIASymphony AS cihazının kullanıldığı bir tahlil kurulum çalışması genellikle 3 temel aşamadan oluşur: master karışım hazırlığı, master karışım dağıtımı ve şablonların (örn. örnekler, tahlil kontrolleri ve tahlil standartları) aktarımı.

1. Master karışım gerekli reaktiflerle birlikte hazırlanır. Her bir master karışım bileşeninin hacmi, kurulacak reaksiyonların sayısına bağlıdır. Hazırlıktan sonra, master karışımın homojen olmasını garanti etmek için bir karıştırma adımı gerçekleştirilir.

Not: Kullanıma hazır bir master karışım kullanılıyorsa bu karıştırma adımı gerçekleştirilmez. Ekstrakte edilen örnekler zaten dahili kontrol içeriyorsa dahili kontrol olmayan örneklerin yanı sıra dahili kontrol içeren tahlil kontrolleri ve tahlil standartları için bir master karışım sağlanmalıdır.

2. Master karışım "Assays" (Tahliller) çekmecesindeki uygun plaka/tüp pozisyonlarına dağıtılır.
3. Tahlil kontrolleri, tahlil standartları ve örnekler "Assays" (Tahliller) çekmecesindeki uygun plaka/tüp pozisyonlarına aktarılır.

10.2 Cihaz özellikleri



- | | | | |
|---|--|---|---|
| 1 | Giriş adaptörleri (aktarım pozisyonları) | 5 | Uç atığı |
| 2 | Giriş adaptörleri | 6 | "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmecesi |
| 3 | PCR çıkış adaptörleri | 7 | "Assays" (Tahliller) çekmecesi |
| 4 | Tek kullanımlık uçlar | 8 | Robotik kol |

10.2.1 QIASymphony AS kapağı

Bir tahlil çalışması sırasında QIASymphony AS kapağı kilitlenir. Bir tahlil çalışması sırasında kapağın açılması için bir güç uygulanacak olursa çalışma durdurulacaktır.

Not: QIASymphony AS kapağı açılırsa cihaz hemen durmaz. Cihaz geçerli protokol adımının işlemi tamamlandığında duracaktır. Bazı durumlarda bu biraz zaman alabilir.

10.2.2 QIASymphony durum LED'leri

QIASymphony AS cihazının ön tarafında bulunan LED'ler bir tahlil çalışması işlem halindeyken aydınlatılır. Bir tahlil çalışması bittiğinde ya da bir hata oluşursa durum LED'leri yanıp söner. Ekran dokunmak ışığın yanıp sönmesini kapatır.

10.2.3 Robotik kol

Bu özellik, robotik kavrayıcıyı desteklememesi dışında QIASymphony SP ile aynıdır. QIASymphony AS pipetleyici kafa 2–1500 µl dağıtım yapabilir (uygulamaya ve sıvıya bağlıdır). Envanter taramasının bir parçası olarak robotik kol üzerindeki "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) ve "Assays" (Tahliller) çekmeceleri üzerindeki 2D barkod kamera, dolu/boş slotları ve ilgili adaptör tiplerini belirler.

11 QIASymphony AS ekmeceleri

11.1 "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) ekmecesi

Safılaştırılmış nükleik asitler QIASymphony SP cihazının "Eluate" (Elüat) ekmecesinde "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) ekmecesine otomatik aktarım (aktarım modülü yoluyla) ya da manuel aktarım ile aktarılabilir. "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) ekmecesinin soğutma opsiyonu olan 3 pozisyonu -slot 1, 2 ve 3- bulunur ve özel adaptörler içinde plakalar ve tüpler barındırabilir. Slot 1 ve 2 örnek askılarını yerleştirmek için kullanılabilir ve slot 1 ve 3 de reaktif askılarını yerleştirmek için kullanılabilir. Gerektiğinde slot 1 örnek ya da reaktif slotu olarak belirlenebilir. İlave olarak, uç askılarında tek kullanılmak filtre uçlarını bulundurmak için kullanılabilecek 6 pozisyon vardır.

Aşağıdaki tiplerde sarf malzemeleri için adaptörler mevcuttur:

- 96 gözlü plakalar
- Mikroplakalar
- Sarstedt vidalı kapaklı tüpler
- PCR plakaları
- Tıklamalı kapaklı mikrotüpler
- Elution Microtubes CL (kat. no. 19588)

"Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) ekmecesinde kullanılabilen 96 gözlü plaka ve tüp tipleri, ayrıca yazılım içinde kullanılan ilgili isimler hakkında daha fazla bilgi için www.qiagen.com/goto/QIASymphony sitesini ziyaret edin.

2 ml'lik tüpler, 5 ml'lik tüpler ve 30 ml'lik şişeler içindeki reaktifleri tutmak için reaktif tutucular vardır:

- Reaktif tutucu 1 (18 x 2 ml'lik tüp, 6 x 5 ml'lik tüp)
- Reaktif tutucu 2 (18 x 2 ml'lik tüp, 2 x 5 ml'lik tüp, 2 x 30 ml'lik şişe)
- Mikro Tüp Vidalı Kapak QS (24 x 2 ml'lik tüp)

11.1.1 Filtre uçları

QIASymphony AS, QIASymphony SP cihazının kullandığı tek kullanımlık filtre uçlarının aynısını kullanır. 200 µl ve 1500 µl filtre uçlarına ilave olarak, QIASymphony AS ayrıca 50 µl filtre uçlarını da kullanır. 50 µl filtre uçları içeren uç askıları gri renktedir.

Not: Yalnızca QIASymphony SP/AS cihazıyla kullanım için tasarlanmış bulunan filtre uçlarını kullanın.

11.2 "Assays" (Tahliller) çekmecesi

Tahliller, "Assays" (Tahliller) çekmecesindeki plakaların ya da tüplerin içinde kurulur. "Assays" (Tahliller) çekmecesinin, özel adaptörler içinde soğutulabilen ve tahlil askılarının yerleştirilmesinde kullanılabilen 3 pozisyonu (slot 4, 5 ve 6) bulunmaktadır. Ayrıca uç askılarına tek kullanımlık filtre uçlarının yerleştirilmesi için kullanılacak 6 pozisyon daha bulunmaktadır (tek kullanımlık filtre uçları hakkında daha fazla bilgi için bkz. Bölüm 11.1.1).

Not: Rotor-Gene® Q üzerinde yapılacak sonraki analiz için tahliller aynı zamanda Rotor-Disc'ler içinde de kurulabilir. Bu durumda, slot 4-6'nın Rotor-Disc® Adaptör Taban Ünitesi QS (Rotor-Disc® Adapter Base Unit QS) ve 2'ye kadar Rotor-Disc 72 Loading Block ile kaplanması gerekir. Rotor-Disc 72 daha sonra her bir Rotor-Disc 72 Loading Block'a yerleştirilebilir.

Not: Bir normalizasyon adımı içeren tahliller, bir normalizasyon askısını konumlandırmak için slot 6'yı kullanabilir (ve gerekirse slot 4, iki adımlı dilüsyon için eklenebilir). Normalizasyon askısının gerektiği durumlarda slot 6 (ve potansiyel olarak slot 4), bir tahlil askısı için kullanılamaz.

Not: Farklı lotlara ait reaktifleri karıştırmayın; söz konusu karışım QIASymphony SP/AS tarafından takip edilemez.

Aşağıdaki tiplerde sarf malzemeleri için adaptörler mevcuttur:

- 96 gözlü PCR plakaları
- Rotor-Gene Şerit Tüpler
- Rotor-Disc 72
- Cam kapilerler (20 µl) (LightCycler® ile kullanım için)

"Assays" (Tahliller) çekmecesinde kullanılacak plakaların ve tüplerin tipleri, ayrıca yazılımda kullanılan ilgili isimler hakkında daha fazla bilgi için www.qiagen.com/goto/QIASymphony sitesini ziyaret edin.

12 QIASymphony AS Temel İşlevleri.

12.1 Tanımlar

12.1.1 Bağımsız çalışma

QIASymphony SP ve QIASymphony AS birbirinden bağımsız olarak çalıştırılabilir. Aynı anda 2 bağımsız çalışma gerçekleştirmek mümkündür (biri QIASymphony SP ve diğeri QIASymphony AS üzerinde); burada iki çalışma da birbirini etkilemez.

Ayrıca QIASymphony SP cihazında bağımsız bir çalışma gerçekleştirmek ve daha sonra elüatları aktarım modülü yoluyla QIASymphony AS'ye aktarmak mümkündür. Burada örnekler bağımsız bir tahlil kurulum çalışması ile işlenebilir. Bu durumda önce örnek hazırlama çalışma tanımlaması gerçekleştirilmelidir ve elüat askısı QIASymphony AS'ye aktarıldığında tahlil kurulum çalışma tanımlaması gerçekleştirilir.



Bağımsız çalışma.

12.1.2 Entegre çalışma

Entegre çalışma, QIASymphony SP üzerinde bir örnek hazırlama çalışması ve ardından QIASymphony AS üzerinde bir tahlil kurulum çalışmasından oluşur. Elüatlar QIASymphony SP'den QIASymphony AS'ye kullanıcı etkileşimi olmadan aktarım modülü yoluyla otomatik olarak aktarılır. Entegre bir çalışma, çalışmayı başlatmadan önce tüm iş akışı için yazılımda tanımlanır.



Entegre çalışma.

12.1.3 Normalizasyonlu çalışma

QIASymphony AS, tahlil kurulumundan önce bir adımlı ve iki adımlı bir normalizasyon gerçekleştirebilir (yani bilinen konsantrasyondaki elüatlar, hedef konsantrasyonlara seyreltilir). Normalizasyon için konsantrasyon veri dosyası, QIASymphony Management Console (QMC) içindeki **Concentration Data Editor** (Konsantrasyon Veri Editörü) ile oluşturulabilir. Daha fazla ayrıntı için bkz. Bölüm 7, *QIASymphony Management Console Kullanım Kılavuzu*.

İki adımlı bir normalizasyon gerekiyorsa önceki bir ek ön dilüsyon adımı gerçekleştirilir. Bu seçenek, QIAGEN Uygulamalar Laboratuvarının talebi üzerine mevcut olan bir normalizasyon tanım dosyası ile birlikte çoğu tahlil tanımı için mevcuttur. Lütfen daha fazla bilgi için QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçin.

Not: Normalizasyon işlemi sırasında dilüsyon, bir veya iki normalizasyon askısında kurulur. QIAsymphony de normalizasyon askısı/askıları için askı dosyası/dosyaları oluşturduğu için kullanıcı, normalizasyon askısını sıradan bir elüat askısı gibi kullanabilir ve takip eden bir çalışmayı tanımlamak için bunu tekrar kullanabilir.

12.1.4 Standart eğri

QIAsymphony AS, ikisi de kullanıcı tarafından sağlanan konsantre standart çözelti ve dilüsyon tamponu ile standartların seri halinde dilüsyonlarını gerçekleştirebilir. Bu özellik yalnızca bir tahlil tarafından tanımlandığında mevcuttur. Bu seçenek QIAGEN Uygulamalar Laboratuvarının talebi üzerine etkinleştirilebilir. Lütfen daha fazla bilgi için QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçin.

12.2 Bir çalışmayı hazırlama

Bir çalışmayı tanımlamadan önce mevcut adaptör/adaptörler ve tutucu/tutucular yazılımda yapılandırılmalıdır. Çalışmada çalışma listesi/listeleri ve askı dosyası/dosyaları kullanılacaksa bu dosyalar QIAsymphony SP/AS cihazlarına aktarılmalıdır.

İşlem dosyalarını, çalışma listelerini, askı dosyalarını ve konsantrasyon veri dosyalarını aktarmakla ilgili ayrıntılı bilgi için bkz. Bölüm 6.

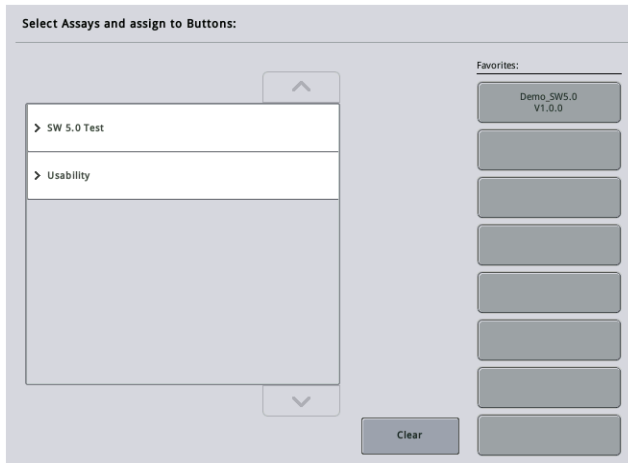
12.2.1 Tahlil favorileri

Entegre modda, **Integrated Operation** (Entegre Çalıştırma) için kurulum ekranında daha hızlı atama için kişiselleştirilmiş tahlil favorileri tanımlanabilir.



1. **Tools** (Araçlar) sekmesine basın ve **Assay Favorites** (Tahlil Favorileri) öğesini seçin.

Define Assay Favorites (Tahlil Favorilerini Tanımla) ekranı aşağıda gösterildiği gibi belirir.



İletişimde **Integrated Setup** (Entegre Kurulum) için mevcut tahlilleri gösteren bir liste ve **Integrated Setup** (Entegre Kurulum) ekranındakilere benzer favori düğme grubu yer alır.

2. Favori olarak atanacak tahlili seçin.



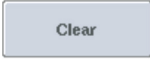
3. Seçili tahlili, seçili bir boş **Favorites** (Favoriler) düğmesine atayın. Tahlil, atanan favori düğmesinde görüntülenir.



4. **Save** (Kaydet) seçeneğine basın. Değişiklikler kullanıcı verilerine kaydedilerek **Favorites** (Favoriler) düğmelerinin kullanıcıya özel yapılandırmasını sağlar.



5. Tahlilleri favorilerden kaldırmak için düğmeyi seçip **Clear** (Sil) seçeneğine basın.



Seçilen tahlil, **Assay Favorites** (Tahlil Favorileri) ögesinden kaldırılır.



6. **Cancel** (İptal) seçeneğine basılırsa bir mesaj belirterek tüm değişikliklerin kaybolacağı uyarısında bulunur.

12.3 Entegre çalışma

Cihazı açıp bir kullanıcı olarak oturum açtıktan sonra aşağıdaki adımları izleyin.

1. Bakım sırasında önceden kaldırılmış olan tüm QIASymphony SP/AS öğelerini, henüz yapılmadıysa yükleyin (örn. uç olukları, damla yakalayıcı, manyetik kafa koruyucular, uç atık torbaları, boş atık şişesi ve uç park istasyonu). QIASymphony SP/AS kapaklarını kapatın.
2. **Integrated Run** (Entegre Çalışma) kullanıcı arayüzüne geçin.
3. QIASymphony SP "Waste (Atık) çekmecesini"ni yükleyin.
4. "Eluate" (Elüat) çekmesini, "Elution slot 1" (Elüsyon slotu 1) üzerindeki aktarım çerçevesiyle birlikte, ilgili soğutma adaptörünün içinde doğru askı ile yükleyin. Elüat askısını dokunmatik ekranda "Elution slot 1" (Elüsyon slotu 1) seçeneğine atayın ve taramayı başlatın.
5. Kullanılan kitin el kitabına göre örnek hazırlığı için "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesini yükleyin.
6. QIASymphony SP/AS üzerinde entegre bir çalışma tanımlamak için **Define Run** (Çalışmayı Tanımla) seçeneğine basın.
7. "Sample" (Örnek) çekmecesini örneklerle ve isteğe bağlı olarak dahili kontrollerle yükleyin.
8. Örnek tüp tiplerini ve insertleri kontrol etmek veya değiştirmek için **Edit Samples** (Örnekleri Düzenle) seçeneğine basın. Varsayılan tüpler, yapılandırmada insertler için önceden tanımlanır ve değiştirilebilir.

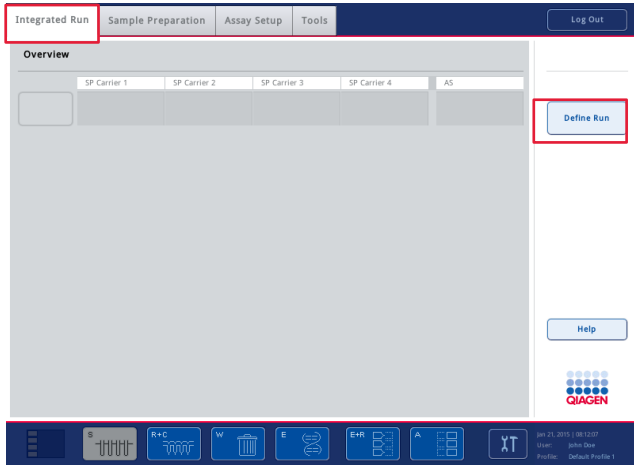
9. Tahlilleri örnek pozisyonlarına atamak için **Define Assays** (Tahlilleri Tanımla) seçeneğine basın ya da tahlilleri örnek pozisyonlarına atamak için önceden tanımlanmış **Assay Favorites** (Tahlil Favorileri) düğmelerini kullanın.
10. Tanımlanmış SP grubunu/gruplarını kullanarak AS grubu/grupları oluşturun
11. **OK** (Tamam) seçeneğine basarak entegre çalışmayı sıraya koyun.
12. **Opsiyonel**: Dahili kontrolü/kontrolleri tanımlayın.
13. **Run** (Çalıştır) seçeneğine basarak entegre çalışmayı başlatın.
14. Entegre çalışma QIASymphony SP üzerinde işlenirken QIASymphony AS'yi yükleyin. "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) ve "Assays" (Tahliller) çekmecelerini açın.
15. Önceden soğutulmuş uygun adaptöre/adaptörlere tahlil askısını/askılarını yükleyin ve bunları "Assay" (Tahlil) slotuna/slotlarına yerleştirin.
16. Turuncu **Assay Rack** (Tahlil Askısı) düğmesine basın ve tahlil askısını/askılarını sanal olarak yüklemek için sonraki ekranda **Load** (Yükle) seçeneğine basın.
17. Her bir reaktif tüpünü gereken hacimde uygun reaktifle doldurun ve reaktif tüplerini kapakları olmadan, reaktifler için önceden soğutulmuş adaptörlerin uygun pozisyonlarına yerleştirin.
18. Turuncu **Reagent Rack** (Reaktif Askısı) düğmesine basın ve reaktif askısını/askılarını sanal olarak yüklemek için sonraki ekranda **Load** (Yükle) seçeneğine basın.
19. Hazırlanan tahlil adaptörünü/adaptörlerini uygun slota/slotlara yerleştirin.
Not: Reaktiflerin tamamen çözülmüş olduğundan emin olun. Kullanılan her bir QIAGEN tahlil kiti için bir kit barkodu girin.
20. "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) ve "Assays" (Tahliller) çekmecelerine tek kullanımlık filtre uçlarını yükleyin. Her uç tipinden en az, gereken sayıda yükleyin.
21. "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) ve "Assays" (Tahliller) çekmecelerini kapatın ve envanter taramasını başlatın.
22. Envanter taraması başarıyla yapıldıktan ve entegre grup için örnek hazırlığı bittikten sonra tahlil kurulumu otomatik olarak başlar.
23. Birden fazla entegre grup yürütülürken **Integrated Setup** (Entegre Kurulum) genel bakışında önceden bitmiş olan entegre grubu kaldırın. Sonraki AS grubuna devam etmek için QIASymphony AS "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) ve "Assays" (Tahliller) çekmecelerini yeniden yükleyin.

12.3.1 Entegre çalışmayı tanımlama

Entegre bir çalışmayı tanımlarken dokunmatik ekranda sizi adımlar boyunca yönlendiren ekranlar belirir.

Bir entegre çalışmayı tanımlamak ancak QIASymphony SP'nin "Eluate slot 1" (Elüat slotu 1) kısmına bir elüat askısı ve aktarım çerçevesi yüklenmişse mümkündür. Zaman kazanmak için sistem, askı taşıyıcı envanter taraması sırasında aktarım çerçevesini kontrol eder.

Genel bakış ekranında **Integrated Run** (Entegre Çalışma) sekmesini seçin ve ardından **Define Run** (Çalışmayı Tanımla) seçeneğine basın.



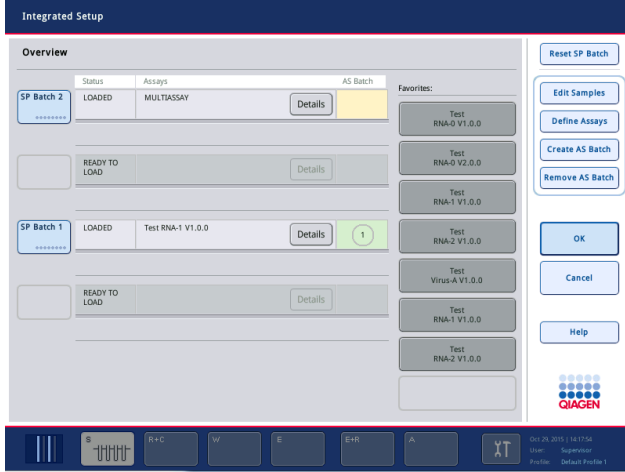
Integrated Setup (Entegre Kurulum) ekranı belirir.

Bir hata mesajı belirirse sorunu çözmekle ilgili bilgi için bkz. Bölüm 14.

Integrated Setup (Entegre Kurulum) ekranı, tanımlanan gruplara genel bir bakış sunar ve/veya grupların tanımlanmasına olanak tanır.

Bir grubu tanımlamak için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Grup düğmesini seçin. Örnekleri düzenleyin (bu, örnek tüplerinin örnek kimliklerindeki hataları çözmeyi içerir).
2. Bir grubun tüm örneklerine bir tahlil atayın.
3. Bir grup için tahlilleri tanımlayın.
4. İlgili SP gruplarından AS gruplarını kaldırın veya oluşturun.



Entegre bir çalışma, bir veya daha fazla entegre gruptan oluşur. Entegre bir grup, bir veya daha fazla SP grubunun ve bir AS grubunun kombinasyonudur. Dolayısıyla birkaç SP grubunun elüatları bir AS grubunda işlenebilir.

Tahlilleri örnek pozisyonlarına atama

Tahliller aşağıdakileri kullanarak örneklere atanabilir:

- **Favorite** (Favori) tahliller
- **Assay Assignment** (Tahlil Atama) ekranı (manuel atama)
- Çalışma listeleri

Favori tahliller

Öncelikle **Favorite** (Favori) tahlillerden oluşan bir liste kurmanız (bkz. Bölüm 12.2.1) ve ardından aşağıdaki adımları izlemeniz gereklidir.

1. İstenen SP grubunu/gruplarını seçin.
2. İstenen **Favorite** (Favori) tahlili seçin.

Assay Assignment (Tahlil Atama) ekranı ile tahlilleri atama

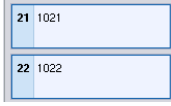


1. SP grubunu seçin.



2. **Integrated Setup** (Entegre Kurulum) ekranında **Define Assays** (Tahlilleri Tanımla) seçeneğine basın.

3. **Assay Assignment** (Tahlil Atama) ekranı belirir. Burada tahliller, belirli örnek pozisyonlarına atanabilir.



4. Tahlilin atanması gereken örnek pozisyonlarını seçin.

Bunlar seçilmeden önce açık mavi ve seçildikten sonra koyu mavi renkte gösterilir.



5. Alternatif olarak **Select All** (Tümünü Seç) seçeneğine basarak tüm örnekleri seçin.

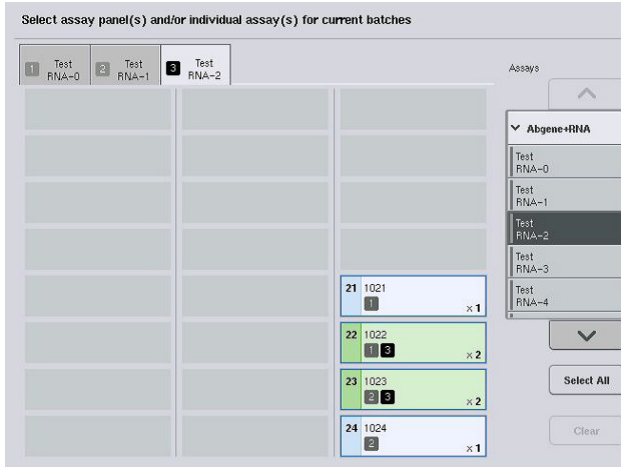
6. **Assays** (Tahliller) listesinden istenen tahlili seçin.



Seçilen tahliller, seçilen pozisyonlara atanır. Atanan örnek pozisyonlarının sağ alt köşesinde bir rakam belirir. Bu rakam, belirli bir örneğe atanmış tahlillerin sayısını gösterir.

7. Atanacak birden fazla tahlil varsa 4. ve 5. adımı tüm tahliller için tekrarlayın.

Atanan her tahlil için ayrı bir sekme vardır. Bir tahlil sekmesi seçildiğinde atanmış bu tahlile sahip tüm örnekler yeşil olur ve örnek pozisyonunun sol alt köşesinde tahlile özel aynı rakama sahiptir.



8. **OK** (Tamam) seçeneğine basın. **OK** (Tamam) düğmesi, en az bir çakışma bulunduğu anda etkin olmaz.

Tahlil spesifikasyonlarını değiştirme

Tahlil tanımına bağlı olarak tanımlanmakta olan çalışma için bazı tahlil spesifikasyonlarını değiştirmek mümkündür.

Not: "Read only" (Salt okunur) Tahlil Parametresi Setleri için, bir çalışmayı tanımlarken dokunmatik ekranı kullanarak yalnızca tekrar sayılarının değiştirilebilmesi sağlanır.

Not: Çalışma listesi modundayken tahlilleri değiştirmek mümkün değildir.

Specification

Yes

No

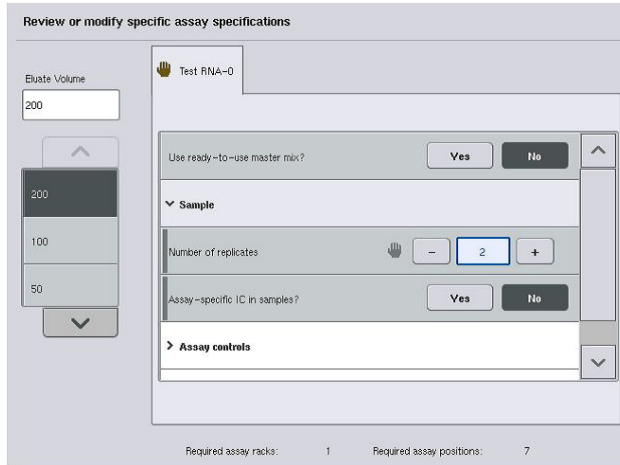
1. **Specification** (Spesifikasyon) düğmesine basın. **Assay Specifications** (Tahlil Spesifikasyonları) ekranı belirir.
2. Parametrenin değiştirileceği tahlilleri sekmelerden seçin.
3. Kullanıma hazır bir master karışımın kullanılıp kullanılmayacağını tanımlamak üzere **Yes** (Evet) veya **No** (Hayır) ögesini seçin. Parametreler **Sample** (Örnek), **Assay controls** (Tahlil kontrolleri) ve **Assay standards** (Tahlil standartları) başlıkları altında verilmiştir.

4. Bir parametre listesini görüntülemek için bu başlıklardan birine basın. Listede gezinmek için yukarı ve aşağı okları kullanın.

Tahlile bağlı olarak bazı başlıklar görünmez.

5. İstenen parametreleri değiştirin.

Bir parametreyi değiştirdikten sonra aktif tahlil sekmesinde bir el sembolü görüntülenir. Tahlil parametrelerini değiştirdikten sonra bir el sembolü belirir.



6. Birden fazla tahlil için parametrelerin değiştirilmesi gerekiyorsa diğer tahlil/tahliller için 2-5. adımı tekrarlayın.



7. Varsayılan elüsyon hacminin üzerine yazmak için gerekli elüsyon hacmini uygun düğmeye basarak ekranın sol tarafındaki **Eluate Volume** (Elüat Hacmi) listesinden seçin.

Ok

8. Değişiklikleri kaydedip **Assay Assignment** (Tahlil Atama) ekranına dönmek için **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

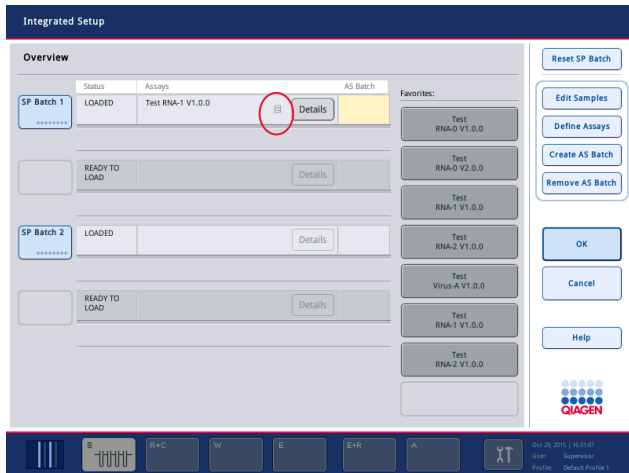
Not: Parametreler değiştirilirse değişiklikler tahlillere kaydedilmez. Bunlar sadece geçerli çalışma için kullanılır. Gelecekteki çalışmalar için bir tahlildeki parametreleri değiştirmek amacıyla QIASymphony Management Console'daki **Process Definition** (İşlem Tanımlama) editör aracını kullanın.

Çalışma listelerini kullanarak tahlilleri atama

Çalışma listesi/listeleri kullanılıyorsa tahliller, çalışma listesinde/listelerinde tanımlandığı gibi yazılı barkodları yoluyla örneklere otomatik olarak atanır. Çalışma listeleriyle tahlil atanmış olan gruplar, **Assays** (Tahliller) sütununda bir çalışma listesi sembolü ile işaretlenir (aşağıdaki görüntüde daire içine alınmıştır). Yapılandırmaya bağlı olarak atamalar, **Assay Assignment** (Tahlil Atama) ekranında **Define Assays** (Tahlilleri Tanımla) düğmesine basarak düzenlenebilir.

Not: Örnek taşıyıcıda tanınan sekans, çalışma listesindeki örnek sekansı ile aynı değilse bir uyarı belirebilir. (Daha fazla bilgi için bkz. "Warn, if sample sequence differs from work list entry sequence?" [Örnek sekansı, çalışma listesi giriş sekansından farklıysa uyarılsın mı?] parametresi, Bölüm 6.2.2, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu— Genel Açıklama*).

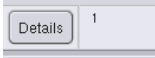
Not: Çalışma listesi atandıysa Tahlil Kontrol Seti, örnek kimliğinin çalışma listesinde tanımlı örnek kimliği ile eşleştiği örneklere otomatik olarak atanır. Yapılandırma ayarına bağlı olarak bu otomatik atamayı değiştirmek mümkün olmayabilir.



AS grupları oluşturma

Bir AS grubu, tek bir SP grubundan veya birden fazla SP grubundan oluşturulabilir.

Bir AS grubu oluşturmak için aşağıdaki adımları izleyin.



○ Entegre kurulum **Overview** (Genel Bakış) ekranında seçilecek bir veya daha fazla SP grubuna basın.

○ Seçildiğinde grup düğmesi/düğmeleri griye döner.

○ **Create AS Batch** (AS Grubu Oluştur) düğmesine basın.

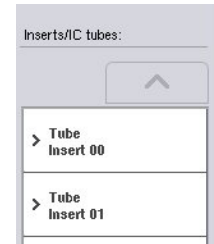
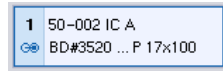
Seçilen SP grupları için bir AS grubu oluşturulur. **AS Batch** (AS Grubu) sütununda bir sayı belirir. Bu sayı, belirli bir SP grubunun hangi AS grubu ile bağlantılı olduğunu belirtir.

○ **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

Oluşturulan entegre gruplar sıraya koyulur. Ardından **Main Screen** (Ana Ekran) belirir.

Not: Bir AS grubunun bir SP grubu ile bağlantısını kaldırmak için bunları seçmek üzere SP grubuna/gruplarına basın ve ardından **Remove AS Batch** (AS Grubunu Çıkar) seçeneğine basın.

Dahili kontrolleri tanımlama

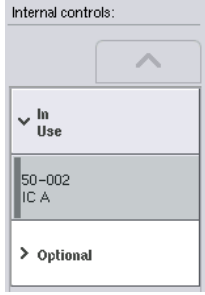


1. Önce dahili kontrolleri "Sample" (Örnek) çekmecesine ait "Slot A" içine yükleyin.

2. **Integrated Run** (Entegre Çalışma) sekmesindeki **IC** düğmesine basın. **Sample Preparation/Internal Controls** (Örnek Hazırlama/Dahili Kontroller) ekranı belirir.

3. Seçmek için yüklenmiş olan dahili kontrole/kontrollere basın.

4. Tüp tipi varsayılandan farklıysa **IC Tubes** (Dahili Kontrol Tüpleri) düğmesine basın ve bir tüp tipini seçin.



5. **Internal controls** (Dahili kontroller) listesinden bir dahili kontrol seçin. Seçilen dahili kontrol, seçilen yüklenmiş dahili kontrole/kontrollere atanır.



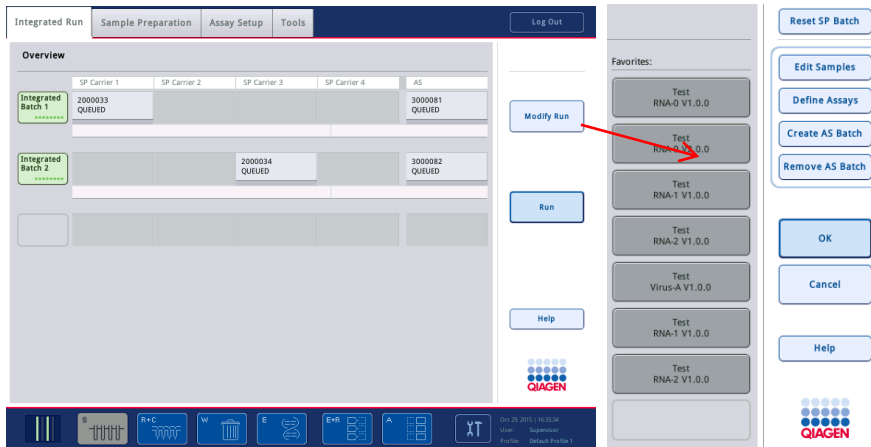
6. **OK** (Tamam) seçeneğine basın. Seçilen dahili kontroller, seçilen dahili kontrol tüplerine atanır. Yeniden **Integrated Run Overview** (Entegre Çalışmaya Genel Bakış) ekranı belirir.


Entegre çalışmayı başlatma

1. QIASymphony SP çalışma tablasını yükleyin.
2. **Run** (Çalıştır) seçeneğine basarak entegre çalışmayı başlatın.
3. Entegre çalışma işlenirken QIASymphony SP çalışma tablasını yükleyin.

Entegre çalışmayı değiştirme

Entegre bir çalışma önceden tanımlandıysa **Integrated Run** (Entegre Çalışma) ekranı, tanımlanmış tüm entegre grupların durumunu ve SP ile AS grupları arasındaki ilişkiyi görüntüler.





1. **Modify Run** (Çalışmayı Değiştir) seçeneğine basın. **Integrated Setup** (Entegre Kurulum) ekranı belirerek tanımlanmış gruplara genel bir bakış sunar.
2. İlgili SP grubunun entegre çalışmasından bir AS grubunu çıkarmak için **Remove AS Batch** (AS Grubunu Çıkar) düğmesini kullanın.
Bu düğme, AS grubu başlatılmışsa mevcut değildir.
3. **Edit Samples** (Örnekleri Düzenle) düğmesi, örnek tüpleriyle ilgili barkod okuma hatalarının çözülmesine olanak tanır. Ayrıca örnek kimlikleri, örnek tipleri ve örnek laboratuvar gereçleri değiştirilebilir.
4. Favori düğmeleri yoluyla tahlili bir grubun tüm örneklerine atayın.
5. Bir grup için tahlilleri tanımlayın.
6. Bir AS grubunu bir veya daha fazla SP grubuna atamak için **Create AS Batch** (AS Grubu Oluştur) düğmesini kullanın.

Not: Entegre bir çalışmanın gruplarının işlendiği sırayı değiştirmek, entegre bir grubu manuel olarak boşaltmak, yeniden yüklemek ve yeniden tanımlamak yoluyla mümkündür.

Not: Entegre bir çalışma sıraya koyulduktan sonra **Modify Run** (Çalışmayı Değiştir) ve **Create AS Batch** (AS Grubu Oluştur) işlevlerini kullanırsanız SP ve AS gruplarının sistem tarafından işlendiği sıranın, AS grupları entegre çalışma sıraya koyulmadan önce oluşturulduğu takdirde grupların işleneceği sıradan farklı olabileceğine dikkat edin.

Daha ayrıntılı bilgi için bkz. Ek A, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony AS'yi Çalıştırma*.

Not: QIASymphony SP grubunun örneklerine en az bir tahlil atanmalıdır.

Not: Bu işlem tamamlanmış QIASymphony SP grupları için de gerçekleştirilebilir ve saflaştırmanın önceden tamamlandığı örneklerin otomatik tahlil kurulumuna olanak tanır.

12.3.2 Entegre çalışmayı yükleme

Önce QIASymphony SP'yi yükleyin. Ardından QIASymphony AS'yi yükleyin.

Opsiyonel: QIASymphony SP yürütülürken QIASymphony AS'yi yükleyin.

Bu bölümde örneklerin, reaktiflerin ve sarf malzemelerinin QIASymphony AS'ye nasıl yükleneceği anlatılmaktadır.

Ayrıca **Loading Information** (Yükleme Bilgisi) ekranı bir çalışma için hangi laboratuvar gereçleri, sarf malzemesi ve adaptörlerin gerekli olduğuna genel bir bakış sunar. Gerekli filtre ucu sayısı ve tipi görüntülenir. Daha fazla ayrıntılı bilgi için belirli bir slota basın.

Assay Setup | Loading Information

Load required tips, sample and assay racks, and reagents

Eluate + Reagents	Assays	Tip Information
1 Sample Press for more information QIA19588 *EMTR	4 Assay	200 µl Required: 129 Available: 239 Missing: 0
2 Sample Press for more information QIA19588 *EMTR	5 Assay Press for more information ABI#N8010560 *PCR96 Optical	50 µl Required: 0 Available: 96 Missing: 0
3 Reagent Press for more information Reagent Holder 2 QS	6 Assay Press for more information ABI#N8010560 *PCR96 Optical	1500 µl Required: 0 Available: 29 Missing: 0

Buttons: Cooling, Ok, Scan, Help

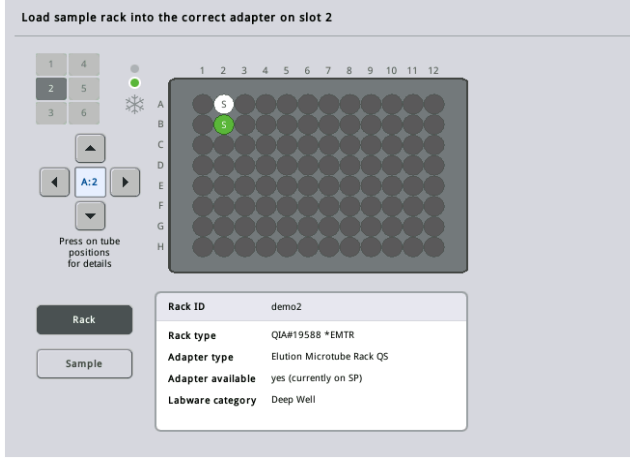
QIAGEN

Jan 21, 2015 | 08:50:07
User: jshh Doe
Printer: Default Printer 1

Örnek askılarını yükleme

Örnek slotları

Ayrıntılı yükleme bilgisi için bir örnek slotuna basın. Örnek askısının bir şeması belirir.



Belirli bir örnek hakkında bilgileri görmek için tek bir pozisyona basın. Bir pozisyon seçmek için okları da kullanabilirsiniz. **Sample** (Örnek) seçeneğine basıldığında örnek kimliği, örnek tipi, durumu ve örnek hacmi, ayrıca bu örneğin atandığı tahlil görüntülenir.

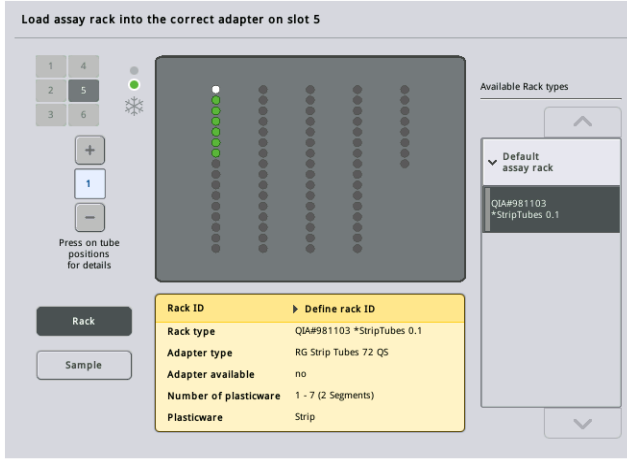
Örnek askısındaki tüm örnekler hakkındaki bilgileri tablo formatında görüntülemek için **List View** (Liste Görünümü) seçeneğine basın.

Not: Örnek askısı, QIAAsymphony SP'den QIAAsymphony AS'ye aktarılır. Bu nedenle örnek askısının entegre bir çalışma için QIAAsymphony AS'ye yüklenmesi gerekmez.

Tahlil askısını yükleme

"Assay" (Tahlil) slotları

Ayrıntılı yükleme bilgisi için bir tahlil slotuna basın. Tahlil askısının bir şeması belirir.

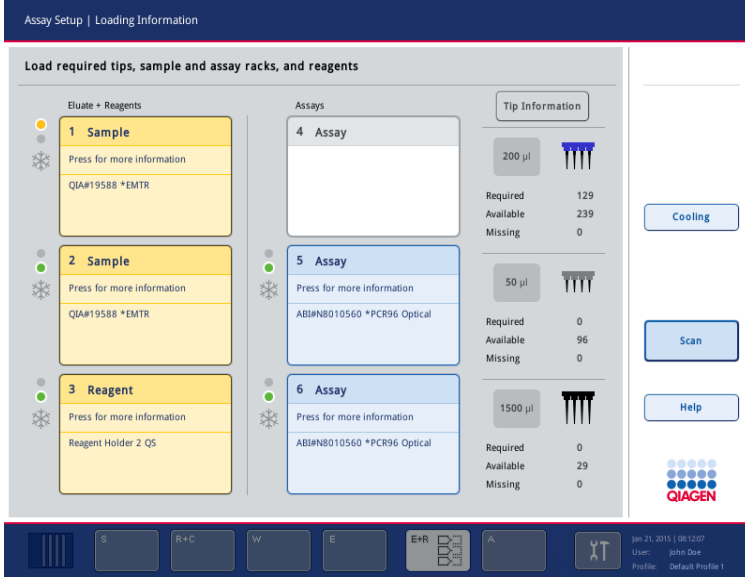


Bir pozisyondaki örnek hakkında bilgileri görüntülemek için tek bir pozisyona basın. Bir pozisyon seçmek için okları da kullanabilirsiniz. **Sample** (Örnek) seçeneğine basıldığında örnek kimliği, örnek tipi, durumu ve hacmi, ayrıca bu örneğin atandığı tahlil görüntülenir.

Tahlil askısındaki tüm pozisyonlar hakkındaki bilgileri tablo formatında görüntülemek için **List View** (Liste Görünümü) seçeneğine basın.

Tahlil askıları

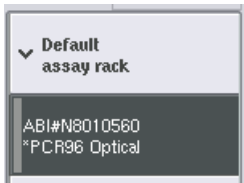
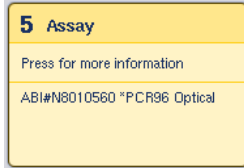
Gerekli tahlil askısı sayısı yazılım tarafından hesaplanır. Maksimum tahlil sayısı 3'tür. Bir tahlil çalışmasında normalizasyon adımı yer alıyorsa 2 adede kadar tahlil askısı kullanılabilir. İki adımlı bir dilüsyon kullanılıyorsa örnek sayısına bağlı olarak 2 normalizasyon pozisyonu gerekebilir (slot 4 ve slot 6). Bir Rotor-Disc tahlil askısı olarak kullanılıyorsa slot 4-6, Rotor-Disc Adaptör Tabanı Ünitesi QS ile kaplanır. Maksimum 2 Rotor-Disc kullanılabilir.



Slot 5 ve 6'ya atanan tahlil askıları ile **Loading information** (Yükleme bilgisi) ekranı.

"Assay" (Tahlil) slotları yazılım tarafından otomatik olarak atanır ve atama kullanıcı tarafından değiştirilemez. Atama işlem iş akışına bağlıdır. Önce slot 5, ardından slot 6 ve son olarak slot 4 işlenir.

Tahlil askılarını atama



1. "Assays" (Tahliller) çekmecesini açın. Tanımlanan slotlar için geçici soğutma başlar.
2. **Assay Setup/Loading information** (Tahlil Kurulumu/Yükleme bilgisi) ekranında yüklenecek ilk "Assay" (Tahlil) slotuna basın (sarı ile vurgulanmıştır). Slot için ayrıntılı yükleme bilgisi gösterilir
3. Askı tipini ve askı kimliğini atayın.
Ayrıntılar için bkz. bu bölüm "Tahlil askılarını atama" veya sonraki bölüm "Tahlil askısı tiplerini atama".
4. Boş tahlil askısını doğru "Assay" (Tahlil) slotu/slotları üzerinde uygun adaptöre yerleştirin.
Her tahlil askısıyla uygun adaptörün kullanıldığından emin olun.
5. **Load** (Yükle) seçeneğine basın. Yeniden **Assay Setup/Loading information** (Tahlil Kurulumu/Yükleme bilgisi) ekranı belirir. Yüklenen slot şimdi mavidir.

6. Daha fazla tahlil askısının yüklenmesi gerekiyorsa ikinci tahlil slotu için 2-5. adımı tekrarlayın.
7. Normalizasyon askısının (opsiyonel) ve tek kullanımlık filtre uçlarının yüklenmesini sağlamak için "Assays" (Tahliller) çekmecelerini açık bırakın.

Not: Segmentli laboratuvar gereçleri kullanıldığında gerekli plastik malzeme ve ilgili pozisyonlar görüntülenecektir. Doğru pozisyonların kullanılmasını sağlayın. Pozisyonlar envanter taraması sırasında kontrol edilmeyecektir.

Tahlil askısı tiplerini atama

Her Tahlil Parametre Setinde varsayılan bir tahlil askısı tipi tanımlanır. Varsayılan tahlil askısı tipi otomatik olarak **Assay Rack(s)** (Tahlil Askısı/Askıları) ekranındaki "Assay" (Tahlil) slotlarında görüntülenir. Bazı tahlil askısı tiplerinde, tahlil askısı sadece aynı adaptör tipini kullanan bir tahlil askısıyla değiştirilebilir. Farklı varsayılan askı tipleri olan Tahlil Parametre Setleri atanmışsa karşılık gelen tahlil slotunda hiçbir askı tipi belirlenmiş olmayacaktır. Bir veya birden fazla tahlilde belirlenmiş tüm askı tipleri **Default** (Varsayılan) seçeneğinde listelenir ve kullanılabilir tüm diğer tahlil askıları **Other** (Diğer) seçeneğinde listelenir.

Tahlil askısı tipini değiştirmek veya bir tahlil askısı tipini atamak için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Sağ taraftaki listeden askı tipini seçin. Listede gezinmek için yukarı ve aşağı düğmeleri kullanılabilir.



2. Atanan askı tipi daha sonra seçilen "Assay" (Tahlil) slotunda gösterilir.

Not: Liste sadece aynı tahlil askısı formatına sahip askı tiplerini gösterir.

Tahlil askısı kimliklerini atama

Atanan tahlil askısı kimliği bir askı dosyası oluşturmak için kullanılacaktır. Askı dosyasının adı **RackFile_rack ID** (Askı Dosyası_askı kimliği) şeklinde olacaktır.

Not: Bazı sembollerin askı dosyası adında kullanılamayacağına ve bazı sembollerin dönüştürüleceğine dikkat edin.

Not: Bir tahlil askısı tipi, bir askı kimliği girildikten sonra değiştirilirse askı kimliği aynı kalır.

Askı kimliklerini atamak için aşağıdaki adımları izleyin.

- **Rack ID** (Askı Kimliği) seçeneğine basın. **Manual Input** (Manuel Girdi) ekranı belirir.

Rack ID

- Bir tahlil askısı kimliğini manuel olarak girin. Alternatif olarak bir askı kimliği girmek için barkod tarayıcıyı kullanın.

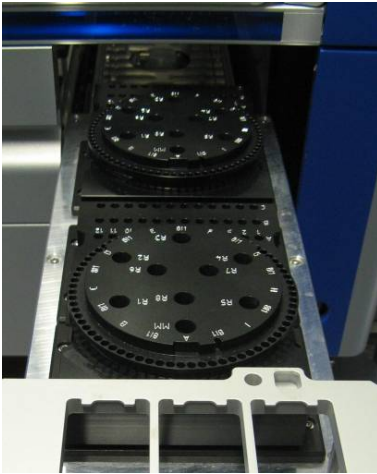
Girilen tahlil askısı kimliği, ilgili "Assay" (Tahlil) slotunda belirir. Bir askı tipi zaten "Assay" (Tahlil) slotuna atanmışsa slot şimdi mavi görünür.

- Opsiyonel: **Automatic ID** (Otomatik Kimlik) düğmesine basın. Yazılım otomatik olarak **SlotNr_RunID_Suffix** (Slot Numarası_Çalışma Kimliği_Son Ek) (örn. S5_1000017_0000) formatıyla bir kimlik atar.

Automatic ID

Bir askı kimliği otomatik olarak seçilen "Assay" (Tahlil) slotuna/slotlarına atanacaktır. Bir askı tipi "Assay" (Tahlil) slotuna/slotlarına atanmışsa slotlar şimdi mavi görünür.

Not: Bir Rotor-Disc kullanırken Rotor Disc'i Rotor Disc adaptörüne yerleştirin, adaptörü Rotor Disc Adaptör Tabanı Ünitesi QS üzerine yerleştirin ve taban ünitesini slot pozisyonu 4, 5 ve 6'ya yerleştirin.

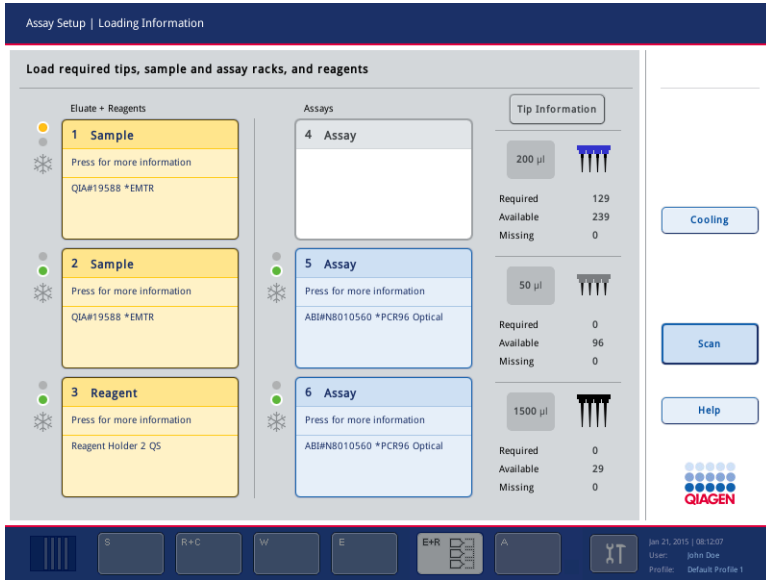


Reaktif slotlarını yükleme

Not: Doğru laboratuvar gereçlerinin kullanıldığından emin olun. **Loading Information** (Yükleme Bilgisi) ekranında tanımlanandan farklı laboratuvar gereçlerinin kullanılması, master karışım hazırlığı veya aktarımı sırasında bir hataya neden olabilir. Bu durum QIASymphony AS cihazının zarar görmesine yol açabilir.

Bir reaktif adaptörünü reaktiflerle yüklemek için aşağıdaki adımları izleyin.

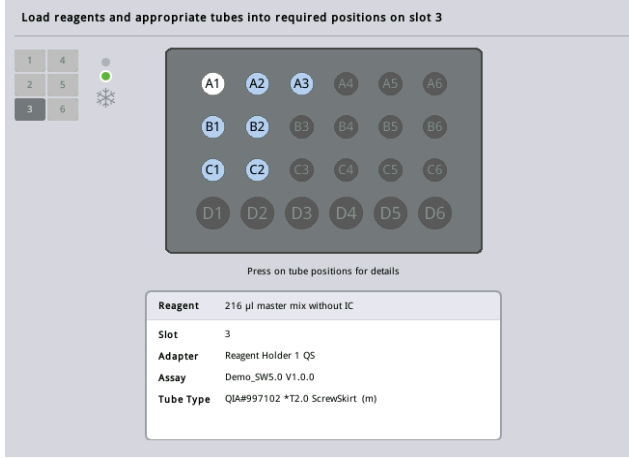
1. "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmecesini açın.
2. **Assay Setup/Loading information** (Tahsil Kurulumu/Yükleme bilgisi) ekranında ilk "Reagents" (Reaktifler) slotuna basın (sarı ile gösterilmiştir). Slot için ayrıntılı yükleme bilgisi gösterilir.



Volume	Required	Available	Missing
200 µl	129	239	0
50 µl	0	96	0
1500 µl	0	29	0

3. Önceden soğutulmuş uygun reaktif adaptörünü tanımlanan "Reagent" (Reaktif) slotuna yerleştirin.
4. Gerekli reaktifler, tüpler ve ilgili hacimler hakkında ayrıntılı bilgileri görüntülemek için "Reagent" (Reaktif) slotuna/slotlarına basın. **Loading Reagents** (Reaktifleri Yükleme) ekranı belirir.

Kullanılacak reaktif adaptörünün bir şeması ekranda görüntülenir.



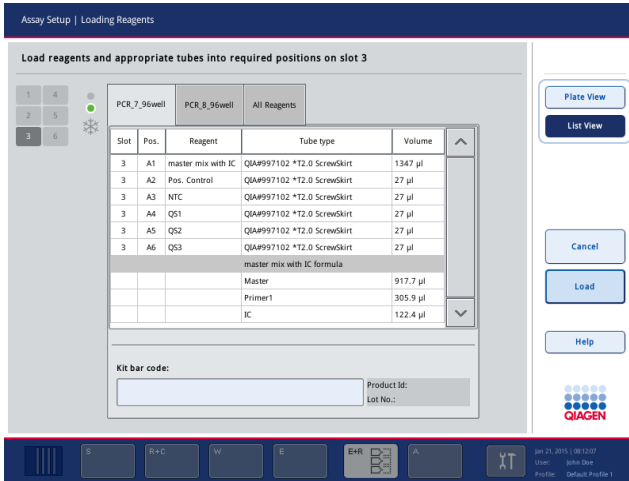
5. Tek bir pozisyon hakkında yükleme bilgilerini görüntülemek için o pozisyonun üzerine basın. Pozisyon maviden beyaza dönüşür ve tabloda adaptördeki söz konusu pozisyon için reaktif, tüp tipi ve hacim hakkında ayrıntılı bilgi görünür.

List View

6. Belirli bir tahlil için tüm reaktifler hakkındaki yükleme bilgilerini görüntülemek üzere **List View** (Liste Görünümü) seçeneğine basın.

7. Farklı tahliller için reaktif bilgilerini görmek üzere farklı tahlil sekmelerini seçin. Bir çalışma için tanımlanmış tüm tahlil/tahlillere yönelik reaktifleri görüntülemek üzere **All Reagents** (Tüm Reaktifler) öğesini seçin.

Tahlil Parametre Seti için kullanıma hazır ana karışım seçildiyse listede aşağıdaki ekran resminde görüldüğü gibi ana karışımın bileşimi hakkında bilgi bulunur.



8. Gerekli reaktifleri ve boş tüpleri tanımlanan pozisyonlara yükleyin.



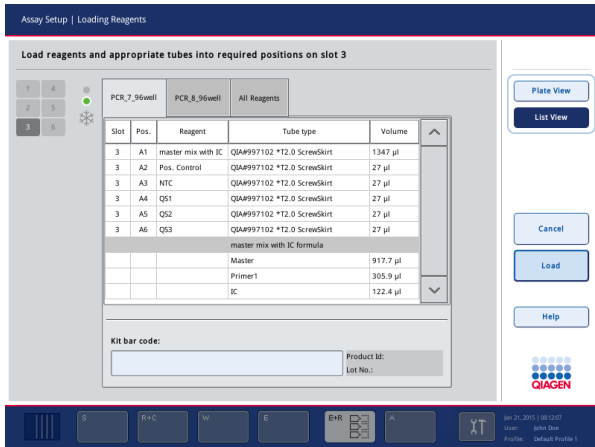
9. **Load (Yükle)** seçeneğine basın. Yeniden **Assay Setup/Loading information** (Tahlil Kurulumu/Yükleme bilgisi) ekranı belirir. Yüklenen slot şimdi mavidir.

Bkz. "Reaktif kiti barkodlarını girme" ve "Özelleştirilmiş kit barkodlarını tanımlama" prosedürleri alt.

Reaktif kiti barkodlarını girme

Her tahlil için bir reaktif kiti barkodunu girmek üzere aşağıdaki adımları izleyin.

1. **List View** (Liste Görünümü) seçeneğine geçin veya **Scan Kit Bar Code** (Kit Barkodunu Tara) düğmesine basın.



2. Bir tahlil seçmek üzere uygun sekmeye basın.

3. **Kit bar code** (Kit barkodu) alanına basın.

4. Barkodu manuel olarak girin veya barkod tarayıcıyı kullanarak bir barkod girin.

5. **Loading Reagents** (Reaktifleri Yükleme) ekranına dönmek için **OK** (Tamam) seçeneğine basın. Barkod tarayıcı kullanıldıysa **Loading Reagents** (Reaktifleri Yükleme) ekranı otomatik olarak tekrar belirir.

6. Yazılım bilinen formattaki kit barkodunu doğrular, lot numarasını ve son kullanma tarihini kontrol eder.

Not: Bir tahlil için birden çok kit barkodu noktalı virgülle ayrılmalıdır. Bu durumda lot numarası ve son kullanma tarihi doğrulaması yapılmaz.

Not: QIAGEN tahlilleri için bir çalışmada farklı lot numaralarını karıştırmayın.

Not: Ek bilgi dahil (yani son kullanma tarihi, ürün numarası ve lot numarası) girilen kit barkodları sonuç dosyasında izlenir.

Not: Girilen kit barkodu tanınan bir formatı izlemese barkodun kabul edip edilmeyeceğini soran bir mesaj belirir. Devam etmek için **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

Özelleştirilmiş kit barkodlarını tanımlama




Özelleştirilmiş kit barkodlarını kullanmak mümkündür. Lot numarası ve son kullanma tarihinin doğrulanması QIASymphony SP/AS cihazları tarafından yapılır ve sonuç dosyasında izlenir. Barkodun formatı şöyle olmalıdır (örn. *123456;20151231).

*	Başlangıç sınırlayıcı
n x hane	Lot numarası
;	Sınırlayıcı
yyyyaagg	Son Kullanma Tarihi

Başka kit barkodları kullanmak mümkündür. Barkodu girdikten sonra lot numarası ve son kullanma tarihi doğrulanması yapılmaz. Barkod sonuç dosyasında izlenir.

Tek kullanımlık filtre uçlarını yükleme

"Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmecesine ve "Assays" (Tahliller) çekmecesine 6 adede kadar uç askısı yerleştirilebilir (yani toplam 12 uç askısı). Uç askısı pozisyonu, uç tipi ve uç sayısı envanter taraması sırasında saptanır. Gereken uç sayısı yürütülmekte olan tahlile/tahlillere göre değişir.

Tip Information	
200 µl	
Required	129
Available	239
Missing	0
50 µl	
Required	0
Available	96
Missing	0
1500 µl	
Required	0
Available	29
Missing	0

QIASymphony AS cihazında üç farklı tipte tek kullanımlık filtre ucu kullanılabilir — 50 µl, 200 µl ve 1500 µl. Uç bilgisi **Loading Information** (Yükleme Bilgisi) ekranının sağ tarafında görüntülenir. Her uç tipi için gerekli, kullanılabilir ve eksik uç sayısı listelenir.

Yazılımın hesapladığı gereken gerçek uç sayısından daha fazla uç yüklemenizi öneririz. Bunun nedeni filtre ucu tüketiminin QIASymphony AS üzerindeki bazı işlemlerden etkilenebilmesidir (örn. sıvı düzeyi algılaması). Ayrıca uçları tercihen arka uç askısı slotlarına yüklemenizi öneririz. Uç yükleme hakkında daha fazla bilgi için **Tip Information** (Uç Bilgisi) düğmesine basın.

Not: Tek tek uç sayısı görüntülenir ve uç askısı sayısı görüntülenmez.

Not: Kullanılabilir uç sayısı yazılım tarafından önceki çalışma ve envanter taraması temelinde hesaplanır. Kullanılabilir uç sayısı gerekli uç sayısına karşılık gelmezse envanter taraması sırasında bir mesaj belirir.

Tek kullanımlık bir filtre ucu askısı yüklemek için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Zaten açık değilse "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) ve/veya "Assays" (Tahliller) çekmecesini açın.
2. Uç askısını tutacak yerleri kullanarak 2 parmakla tutun.
3. Uç askısını hafifçe sıkın ve bir uç askısı slotuna yerleştirin.

Not: Uç askılarının, uç askıları envanter taraması sırasında tanımlanacak şekilde uç askısı slotuna uygun şekilde oturmasını sağlayın.

12.3.3 Soğutma sıcaklıklarının kontrolü (opsiyonel)

Soğutma sıcaklıkları bir genel bakış ekranında gösterilir.

Loading information (Yükleme bilgisi) ekranında **Cooling** (Soğutma) düğmesine basın. **Temperature Status** (Sıcaklık Durumu) ekranı belirir.

QIASymphony AS, adaptörler dokunmatik ekranda sanal olarak yüklendikten sonra soğutmaya otomatik olarak başlar. Soğutma pozisyonlarının mevcut sıcaklığı gerçek zamanlı olarak güncellenir. Mevcut sıcaklık hedef sıcaklık dışındaysa slot sarı görünür. Mevcut sıcaklık hedef sıcaklık dahilindeyse slot yeşil görünür.

Hedef sıcaklık tahlil tanımında tanımlanır ve dokunmatik ekran kullanılarak değiştirilemez.

Askı henüz yüklenmemişse "Sample" (Örnek), "Reagents" (Reaktifler) ve "Assay" (Tahlil) slotları için soğutma ayarları açılabilir (ön soğutma).

Not: Soğutma pozisyonlarının bir tahlil çalışması boyunca sıcaklığı sonuç dosyasında belgelenir.

Soğutmayı açmak için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Açılacak soğutma pozisyonunun solundaki kar tanesi düğmesine basın.
O pozisyon için soğutma açılır ve slot siyah görünür.



- Soğutmayı tekrar kapatmak için kapatılacak soğutma pozisyonunun solundaki kar tanesi düğmesine basın.

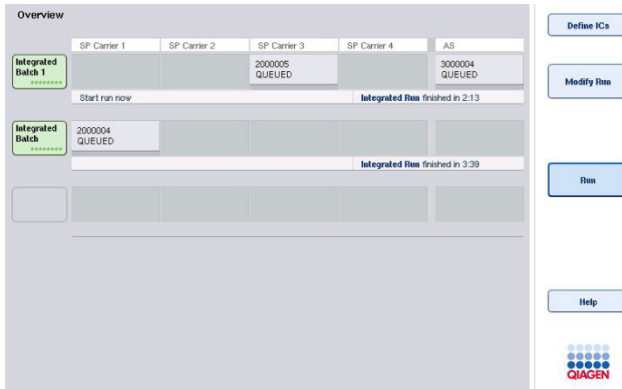
Kar tanesi düğmesi gri görünür.

Not: Bir Rotor-Disc, bir tahlil askısı olarak atandığında slot 4–6 Rotor-Disc Adaptör Tabanı Ünitesi QS ile kaplanır. Bu nedenle slot 4–6 için sadece bir kar tanesi düğmesi gerekli ve görünürdür.

Not: Bir askı yüklenirse soğutma kapatılamaz.

12.3.4 Entegre çalışmayı başlatma

- Integrated Run** (Entegre Çalışma) ekranında **Run** (Çalıştır) seçeneğine basın.



- Bir entegre çalışmanın durumu, **Integrated Run View** (Entegre Çalışma Görünümü) ekranında görüntülenebilir.

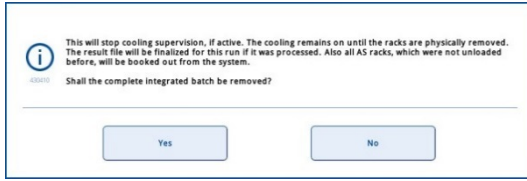
12.3.5 Bir AS çalışmasından sonra tahlilleri çıkarma

Bir tahlil çalışması tamamlandığında veya iptal edildiğinde tahliller, "Assays" (Tahliller) çekmesinden çıkarılmalıdır. Tahliller, QIASymphony AS cihazından otomatik olarak çıkarılmaz.

Bir çalışmanın durumu **QUEUED** (Sırada), **STOPPED** (Durduruldu) veya **COMPLETED** (Tamamlandı) olarak gösteriliyorsa tahlil askısı/askıları ve adaptör/adaptörler çıkarılabilir.

1. **Integrated Run Overview** (Entegre Çalışmaya Genel Bakış) tamamlanmış bir entegre grubun grup düğmesine basın.

Aşağıdaki mesaj görünür.



Grubu çıkarmak için **Yes** (Evet) seçeneğine basın.



Not: Tüm slotların soğutma denetimi kapatıldığı için askılar şimdi çıkarılmalıdır. Aslında askılar fiziksel olarak boşaltılana kadar soğutma aktif olarak kalır ancak sıcaklık hataları tanınmaz.

2. "Assays" (Tahliller) çekmesini ve "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmesini açın. **Assay Setup/Loading Information** (Tahlil Kurulumu/Yükleme Bilgisi) ekranı belirir.
3. Tahlil askısı/askıları dahil olmak üzere tüm askıları fiziksel olarak çıkarın.
4. "Assays" (Tahliller) ve "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmelerini kapatın.

5. **Assay Setup/Loading Information** (Tahlil Kurulumu/Yükleme Bilgisi) ekranında **Cancel** (İptal) seçeneğine basın. **Overview** (Genel Bakış) ekranı açılır.



Daha fazla QIASymphony AS çalışması gerçekleştirilecekse sonraki QIASymphony AS çalışmasını yüklemeye geçin.

Not: Sonraki QIASymphony AS çalışması için yükleme talimatları halihazırda görüntülenmektedir. Şimdi sonraki grubu yükleyerek devam etmek mümkün olmakla birlikte gerekli değildir.

Not: Entegre moddayken QIASymphony SP'de kalan örnek askısı bu adımda çıkarılamaz.

12.3.6 Çalışma tamamlandıktan sonra işlem

Envanter taraması gerçekleştirildikten ve **Assay Setup/Loading Information** (Tahlil Kurulumu/Yükleme Bilgisi) ekranı tekrar belirdikten sonra aşağıdaki adımları izleyin.

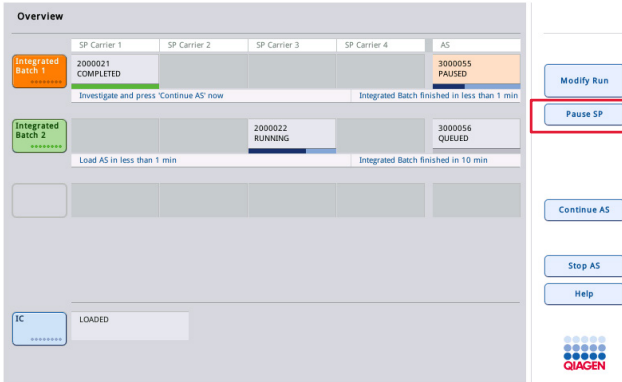
1. Adaptör/adaptörler dahil olmak üzere elüat askısını/askılarını QIASymphony SP'nin "Eluate" (Elüat) çekmecesinden çıkarın.
2. Adaptör/adaptörler dahil olmak üzere reaktif tüpü/tüpleri ve şişelerini çıkarın.
3. Her çalışmadan sonra uç atma torbasını değiştirin.

12.3.7 Entegre bir çalışmayı duraklatma, tekrar başlatma ve durdurma

Bir QIASymphony SP veya QIASymphony AS çalışmasını duraklatma

QIASymphony SP veya QIASymphony AS cihazındaki bir çalışma, **Integrated Run** (Entegre Çalışma) ekranındaki **Pause SP** (SP'yi Duraklat) veya **Pause AS** (AS'yi Duraklat) düğmesine basılarak duraklatılabilir. Bir QIASymphony SP veya QIASymphony AS çalışması duraklatılırsa pipetleme adımı çalışma duraklamadan önce tamamlanır.

Pause SP (SP'yi Duraklat) veya **Pause AS** (AS'yi Duraklat) düğmesine basıldığında aşağıdaki ekran görüntülenir.



Çalışma duraklatılırsa iki seçenek vardır: Çalışma tekrar başlatılabilir veya durdurulabilir.

Not: Bir çalışmanın duraklatılması, örnek hazırlama veya tahlil kurulum işlemini kesintiye uğratar ve performansı etkileyebilir.

Not: Bir çalışmayı sadece acil bir durumda duraklatın.

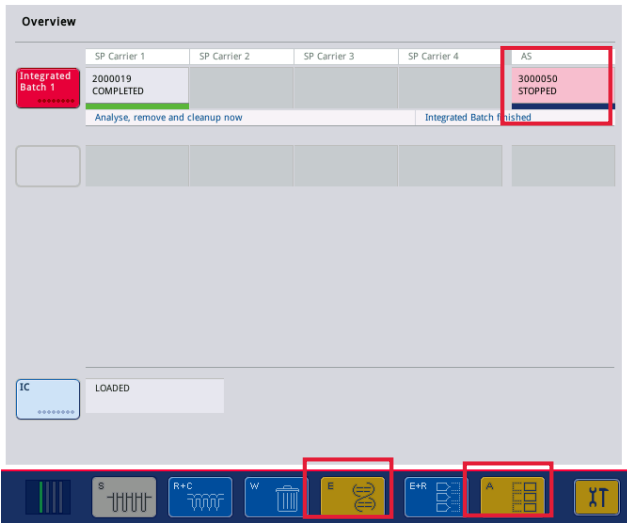
Not: QIASymphony SP veya QIASymphony AS duraklatılıp çalışma tekrar başlatıldığında işlenen örnekler "unclear" (belirsiz) olarak işaretlenmiş olacaktır.

Çalışmayı tekrar başlatma

Bir çalışmayı tekrar başlatmak için **Continue SP** (SP'ye Devam Et) veya **Continue AS** (AS'ye Devam Et) düğmesine basın. QIASymphony SP/AS duraklatılıp devam ettirildiğinde işlenen örnekler "unclear" (belirsiz) olarak işaretlenmiş olacaktır.

Bir çalışmayı durdurma

Bir QIASymphony SP veya QIASymphony AS çalışması duraklatılırsa entegre çalışmayı durdurmak için **Stop SP** (SP'yi Durdur) veya **Stop AS** (AS'yi Durdur) düğmesine basın. **Stop SP** (SP'yi Durdur) seçeneğine basıldığında, önceden başlatılan AS grupları tamamlanmakla birlikte halihazırda işlenmekte olan tüm gruplar durdurulur. **Stop AS** (AS'yi Durdur) seçeneğine basıldığında, halihazırda işlenmekte olan tüm gruplar tamamlanır



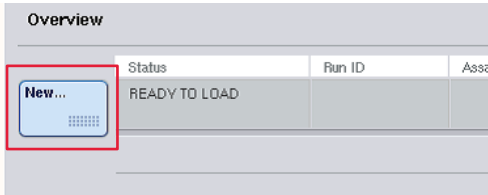
Çalışma durdurulursa tüm işlenmiş örnekler "invalid" (geçersiz) olarak işaretlenir. Bu örnekleri daha fazla işlemek mümkün değildir.

Bir QIASymphony SP veya QIASymphony AS çalışmasını durdurduktan sonra veya çalışma bir hata nedeniyle durursa etkilenen çekmecelerin düğmeleri yanıp söner. Uyarı veya hata mesajlarını görüntülemek için yanıp sönen düğmeye/düğmelere basın.

12.4 Bağımsız çalışma

12.4.1 Bağımsız bir tahlil çalışmasını tanımlama

Tahlil tanımlama sürecini başlatmak için tahlil kurulumu **Overview** (Genel Bakış) ekranında açık mavi **New** (Yeni) düğmesine basın.

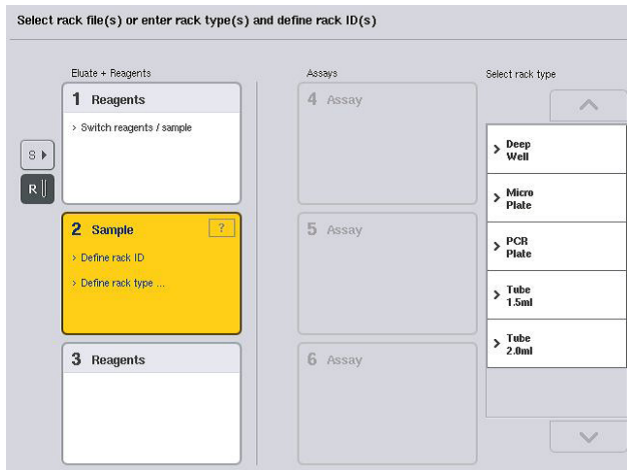


"Sample" (Örnek) slotunu/slotlarını tanımlama ve örnek askılarını atama

Varsayılan değer olarak slot 2, bir "Sample" (Örnek) slotu olarak tanımlanır. Bu değiştirilemez. Slot 2 otomatik olarak **Sample Rack(s)** (Örnek Askısı/Askıları) ekranında önceden seçilidir ve koyu sarı ile vurgulanır.

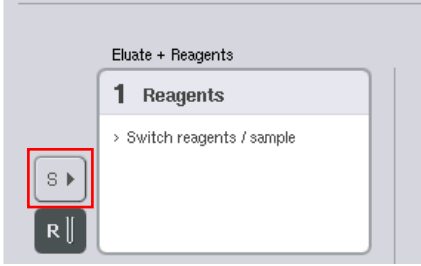
Slot 1 varsayılan olarak bir "Reagents" (Reaktifler) slotu olarak tanımlanır. Gerekirse slot 1, ek bir "Sample" (Örnek) slotu oluşturmak üzere tekrar tanımlanabilir.

Her "Sample" (Örnek) slotuna bir askı tipi ve askı kimliği atanmalıdır. Bir askı dosyası mevcutsa askı dosyası "Sample" (Örnek) slotuna atandığında bir askı tipi ve askı kimliği otomatik olarak atanacaktır. Bir askı dosyası yoksa askı tipi ve askı kimliği manuel olarak atanmalıdır.



Ek bir "Sample" (Örnek) slotu tanımlama

1. **Sample Rack(s)** (Örnek Askısı/Askıları) ekranında slot 1'in solundaki **S** düğmesine basın.



"Reagents" (Reaktifler) slotu daha sonra bir "Sample" (Örnek) slotu haline geçer. Slot otomatik olarak seçilir ve koyu sarı ile vurgulanır.

2. Slot 1'i "Sample" (Örnek) slotundan tekrar "Reagents" (Reaktifler) slotuna geçirmek için **R** düğmesine basın.

Bir askı tipi atama

Askı dosyası kullanılmıyacaksa her tanımlanan "Sample" (Örnek) slotuna bir askı tipi atanmalıdır. Askı tipini atamak için aşağıdaki adımları izleyin.

1. Seçilecek "Sample" (Örnek) slotuna basın. Seçilen bir "Sample" (Örnek) slotu koyu sarı ile vurgulanır.
2. **Select rack type** (Askı tipi seç) listesinden bir askı tipi seçin.
Seçilen askı tipi, seçilen "Sample" (Örnek) slotuna/slotlarına atanacaktır.

Örnek askısı kimliklerini atama

Bir askı dosyası kullanılmıyacaksa her tanımlanan "Sample" (Örnek) slotuna bir askı kimliği atanmalıdır.

Bir askı kimliği, manuel veya otomatik olarak atanabilir. Atanan askı kimliği, bir askı dosyası oluşturmak için kullanılacaktır. Askı dosyası adının formatı **RackFile_rack ID** (Askı Dosyası_askı kimliği) şeklinde olacaktır.

Not: Bazı sembollerin askı dosyası adında kullanılmayacağına ve bazı sembollerin dönüştürüleceğine dikkat edin.

Not: Askı tipi bir askı kimliği girildikten sonra değiştirilirse askı kimliği aynı kalır.

Not: 2B barkodlu tüplerin bulunduğu bir elüat askısı kullanıldığında elüat tüp barkodu, sonuç dosyası içinde arada bir boşlukla örnek kimliğinin kimliğine eklenir. 2B barkodlu tüplerin bulunduğu elüat askılarını etkinleştirmek hakkında daha fazla bilgi için bkz. Bölüm 6.2.2, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

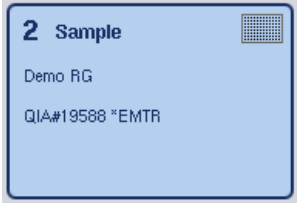
Bir örnek askısı kimliğini manuel olarak atama

1. Bir "Sample" (Örnek) slotu seçin.



2. "Rack ID" (Askı Kimliği) seçeneğine basın. "Manual Input" (Manuel Girdi) ekranı görünür.

3. Bir askı kimliğini **Keyboard** (Klavye) seçeneğini kullanarak manuel olarak girin. Alternatif olarak bir askı kimliği girmek için barkod tarayıcıyı kullanın.
4. **Sample Rack(s)** (Örnek Askısı/Askıları) ekranına dönmek için **OK** (Tamam) seçeneğine basın. Girilen askı kimliği görünür. Bir askı tipi zaten "Sample" (Örnek) slotuna atanmışsa slot şimdi mavi görünür.



Bir örnek askısı kimliğini otomatik olarak atama

1. Bir "Sample" (Örnek) slotu seçin.



2. **Automatic ID** (Otomatik Kimlik) seçeneğine basın.

Yazılım **SlotNo._RunID_Suffix** (Slot Numarası_Çalışma Kimliği_Son Ek) (örn. S2_1000002_000) formatında otomatik olarak bir kimlik atar.

3. Bir askı kimliği, seçilen "Sample" (Örnek) slotuna/slotlarına otomatik olarak atanır. Bir askı tipi zaten "Sample" (Örnek) slotuna/slotlarına atanmışsa slot/slotlar şimdi mavi görünür.

Bir askı dosyası atama

1. Seçilecek "Sample" (Örnek) slotuna basın. Sadece tek bir "Sample" (Örnek) slotu seçildiğinden emin olun. Seçilen bir "Sample" (Örnek) slotu koyu sarı ile vurgulanır.



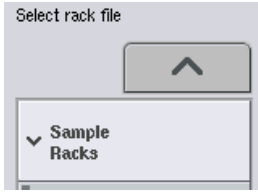
2. Bir "Sample" (Örnek) slotunu seçili durumdan çıkarmak için üzerine basın. O zaman soluk sarı görünür.



3. **Rack Files** (Askı Dosyaları) seçeneğine basın.

Select rack file (Askı dosyası seç) listesi belirir.

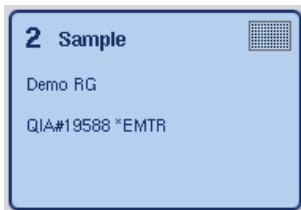
4. Listedeki seçmek için bir askı dosyasına basın.



3 tip askı dosyası vardır: **Sample Racks**, **Normalization Racks** (Örnek Askıları, Normalizasyon Askıları) ve **Assay Racks** (Tahlil Askıları). **Sample Racks** (Örnek Askıları) bir tahlil çalışmasını tanımlamak için standart örnek askı dosyalarıdır. Bazı durumlarda tahlil askısı, bir örnek askısı olarak kullanılabilir (örn. iki adımlı RT-PCR tahlillerini kurmak için). Bu durumda bir **Assay Rack** (Tahlil Askısı) seçilebilir.



5. Tahlil askısı dosyası seçildiğinde bir bilgi mesajı belirir. Devam etmek için **Yes** (Evet) seçeneğine basın.



Seçilen askı dosyası, seçilen "Sample" (Örnek) slotuna atanır. Seçilen askı dosyasında tanımlanan askı tipi ve askı kimliği, seçilen "Sample" (Örnek) slotuna atanır. "Sample" (Örnek) slotu artık mavi görünür ve **Next** (Sonraki) düğmesi aktif hale gelir.

Not: 2B barkodlu tüplerin bulunduğu bir elüat askısı kullanıldığında elüat tüp barkodu, sonuç dosyası içinde arada bir boşlukla örnek kimliğinin kimliğine eklenir. 2B barkodlu tüplerin bulunduğu elüat askılarını etkinleştirmek hakkında daha fazla bilgi için bkz. Bölüm 6.2.2, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*.

12.4.2 Örnek askısını/askılarını tanımlama/kontrol etme

Askı dosyası/dosyaları ve askı tipi/typleri "Sample" (Örnek) slotuna/slotlarına atandıktan sonra örnekler, kontroller ve ilgili hacimlerin konumları tanımlanmalıdır.

1. **Sample Rack(s)** (Örnek Askısı/Askıları) ekranında **Next** (Sonraki) seçeneğine basın.
2. **Sample Rack Layout** (Örnek Askısı Düzeni) ekranı belirir.

Bu ekran, seçilen "Sample" (Örnek) slotundaki örnek askısının bir şemasını gösterir. İki "Sample" (Örnek) slotu tanımlanmışsa **Slot 1** ve **Slot 2** düğmeleri iki "Sample" (Örnek) slotunun görünümleri arasında geçiş yapmak için kullanılabilir.

Askı dosyası/dosyaları atanmışsa örnek pozisyonları, ekstraksiyon kontrolleri ve hacimler önceden tanımlanmıştır ve örnek askısı düzeninde görüntülenir. Sadece örnek hacimleri değiştirilebilir. Bu durum eğer bir miktar elüat QIASymphony AS üzerine yerleştirilmeden önce askıdan manuel olarak çıkarılmışsa gerekebilir. Ek örnek pozisyonları tanımlamak mümkün değildir.

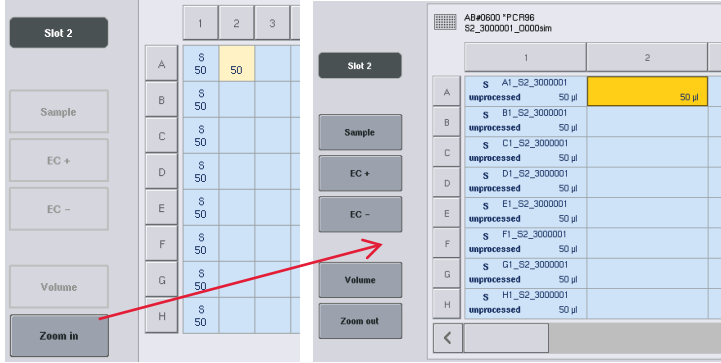
Askı dosyası/dosyaları atanmadıysa örnek pozisyonları, kontrol pozisyonları ve hacimler manuel olarak tanımlanmalıdır. Bir askı dosyası atanmadıysa örnek kimliklerini düzenlemek de mümkündür.

Not: QIASymphony SP üzerinde işlenmiş ve "invalid" (geçersiz) olarak işaretlenmiş örnekler ve/veya ekstraksiyon kontrolleri kırmızı ile işaretlidir. Bu "invalid" (geçersiz) örnek ve ekstraksiyon kontrolleri QIASymphony AS tarafından işlenemez ve kullanıcı tarafından **Assay Assignment** (Tahlil Atama) ekranında seçilemez. **Assay Assignment** (Tahlil Atama) ekranında herhangi bir "invalid" (geçersiz) örnek boş bir göz olarak görünür.

Not: Bir tahlil askısı dosyası, bir örnek askısı dosyası olarak kullanılıyorsa tahlil standartları (Std), şablonuz kontroller (NTC, NTC+IC, NTC-IC; burada IC, dahili kontroldür) ve tahlil kontrolleri (AC) için kullanılan kısaltmalar görüntülenmez; sadece hacim görünürdür. Seçilecek pozisyona (soluk sarı) basın ve ardından örnek tipini tanımlamak için **Sample** (Örnek), **EC+** veya **EC-** (burada EC, ekstraksiyon kontrolüdür) ögesini seçin.

Next (Sonraki) düğmesi, örnek pozisyonları ve hacimleri örnek askısına atandıktan sonra aktif olur.

3. Örnek kimliklerinin adını görüntülemek için **Zoom in** (Yakınlaştır) seçeneğine basın.



Not: Beklenen elüat hacminde küçük oynamalar, QIASymphony SP protokolüne bağlıdır. Bu durum örnek başına kurulabilecek maksimum reaksiyon sayısının artık kullanılabilir elüat hacmine karşılık gelmeyebileceği anlamına gelir.

Örnek askısında pozisyon seçme

Örnekler, kontroller ve hacimlerin tanımlanabilmesi için önce örnek askısında pozisyonlar seçilmelidir.

- Pozisyonu/pozisyonları tek tek seçmek için askıdaki pozisyona/pozisyonlara tek tek basın.
- Tüm bir sütun veya satır seçmek için o sütun veya satırla ilişkili numara veya harfe basın.
- Tüm pozisyonları seçmek için **Select All** (Tümünü Seç) seçeneğine basın.
- Bir pozisyon bloğunu seçmek için bir pozisyona basın ve parmağınızı komşu pozisyonları seçmek üzere sürükleyin.

Not: Seçilen pozisyonlar koyu mavi görünür.

Örnek pozisyonlarını ve ekstraksiyon kontrollerini tanımlama

Bir askı dosyası atanmamışsa örnek pozisyonlarının tanımlanması gerekir. Örnek pozisyonlarını tanımlamak için aşağıdaki adımları izleyin.



1. Örnekleri içeren pozisyonu/pozisyonları seçin.
2. Örnekleri veya ekstraksiyon kontrollerini seçili pozisyonlara atamak için **Sample** (Örnek), **EC+** veya **EC-** seçeneğine basın. Her seçili pozisyonda bir **S**, **EC+** veya **EC-** görünür. Bu pozisyonlar sarı görünür ve otomatik olarak seçili durumdan çıkarılır.

	1	2
A	S	S
B	EC-	EC+



3. Atanmış pozisyonu/pozisyonları silmek için pozisyonu/pozisyonları seçin ve **Clear** (Sil) seçeneğine basın.

Örnek hacimlerini değiştirme/tanımlama

Örnek askısının her pozisyonundaki hacim, envanter taraması sırasında kontrol edilmez ve bu nedenle manuel olarak tanımlanmış hacimlerin doğru olması önemlidir.

4. Görüntülenen örnek askısında tanımlanacak veya değiştirilecek pozisyonu/pozisyonları seçin.

	1	2	3
A	S	S	S
B	S	S	S



5. **Volume** (Hacim) seçeneğine basın. **Manual Input** (Manuel Girdi) ekranı belirir.
6. **Keyboard** (Klavye) ekranını kullanarak bir hacim girin.



Not: 0 µl geçerli bir hacim değildir. Örnek pozisyonu bir örnek hacmi içermiyorsa örnek atamasını bu pozisyondan silin (bkz. aşağı).



7. **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

Sample Rack Layout (Örnek Askısı Düzeni) ekranı belirir ve güncellenen hacim/hacimler görüntülenir.



8. Belirli örnek pozisyonu/pozisyonları için girişleri silmek üzere örnek pozisyonunu/pozisyonlarını seçin ve **Clear** (Sil) seçeneğine basın.

Not: Örnek pozisyonu bir örnek hacmi içermiyorsa örnek atamasını bu pozisyondan silin. Bunu yapmak için örnek pozisyonunu **Sample Rack Layout** (Örnek Askısı Düzeni) ekranında seçin ve **Clear** (Sil) seçeneğine basın. Bir askı dosyası kullanıldığında bir örnek atamasını silmek mümkün değildir.

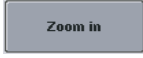
Örnek kimliklerini görüntüleme ve düzenleme

Örneklere pozisyon, slot numarası ve çalışma kimliği temelinde varsayılan kimlikler otomatik olarak atanır (örn. **B1_S2_10000061**). Ekstraksiyon kontrolleri de **EC+** veya **EC-** olarak işaretlenir. Örnek kimliklerini görüntülemek için **Zoom In** (Yakınlaştır) seçeneğine basın. Örnek askısında kaydırma yapmak için ok düğmelerini kullanın.

İstenirse otomatik olarak atanan örnek kimlikleri düzenlenebilir.

Not: Bir askı dosyası kullanıldıysa örnek kimlikleri değiştirilemez.

Bir örnek kimliğini değiştirme

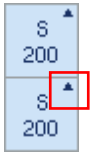


EC+	A1_S2_3000003
unprocessed	200 µl
EC+	B1_S2_3000003



1. **Zoom In** (Yakınlaştır) seçeneğine basın. Örnek pozisyonlarının büyütülmüş bir görüntüsü belirir.
2. **Tools** (Araçlar) sekmesine basın.
Tools (Araçlar) menüsü görüntülenir.
3. Örnek pozisyonlarında kaydırma yapmak için okları kullanın.
4. Bir örnek pozisyonunun üzerine basarak seçin. Seçilen pozisyon koyu mavi görünür.
5. **Sample ID** (Örnek Kimliği) seçeneğine basın.
Manual Input (Manuel Girdi) ekranı görünür.
6. Klavyeyi kullanarak bir örnek kimliği girin veya barkod tarayıcı kullanarak bir örnek kimliği girin.
7. **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

8. Değiştirilmesi gereken tüm örnek kimlikleri için 1-6. adımı tekrarlayın.



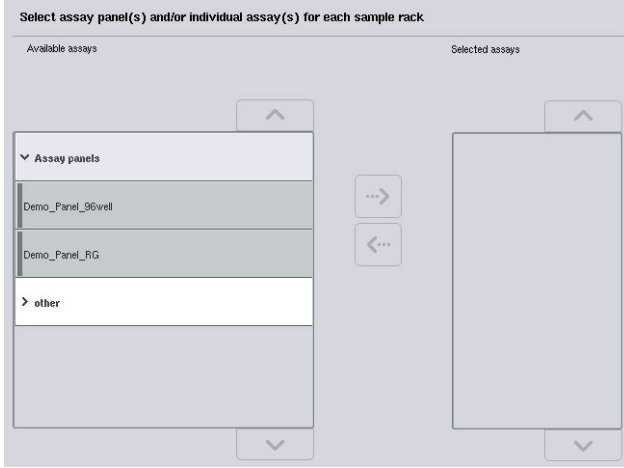
9. Orijinal görünüme dönmek için **Zoom Out** (Uzaklaştır) seçeneğine basın.
Değiştirilmiş örnek kimlikleri bulunan örnek pozisyonları sağ üst köşede küçük bir üçgenle işaretlenir.

12.4.3 Çalışmada işlenecek analizi/analizleri tanımlama

Çalışmada hangi tahlilin/tahlillerin işleneceğini tanımlamak için **Sample Rack Layout** (Örnek Askısı Düzeni) ekranında **Next** (Sonraki) seçeneğine basın.

Assay Selection (Tahlil Seçimi) ekranı görünür.

Assay panels (Tahlil panelleri) ve Tahlil Parametre Setleri bu ekran kullanılarak seçilebilir.



Bir Tahlil Parametre Seti bir tahlille ilgili tüm bilgiyi içerir (örn. tekrar sayısı, tahlil kontrolleri ve tahlil standartları). Her Tahlil Parametre Seti, bir Tahlil Tanımlama dosyasına referans verir. Tahlil Tanımlama tahlil iş akışını, reaktifleri ve pipetleme spesifikasyonlarını tanımlar. Ayrıca bir Tahlil Parametre Seti, tahlilde normalizasyon kullanılıyorsa bir Normalizasyon Tanımlama dosyasına referans verebilir. Normalizasyon Tanımlama normalizasyon adımı için reaktifleri ve pipetleme spesifikasyonlarını tanımlar.

Aynı çalışmada birkaç farklı tahlil yapmak mümkündür ancak bu sadece Tahlil Parametre Setleri aynı çıkış formatını kullanıyorsa yapılabilir. Belirli tahliller için tahlil standartları ve kontrollerinin sayısı dahil olmak üzere bir Tahlil Parametre Setindeki tekrar sayısı dokunmatik ekran kullanılarak tanımlanabilir/değiştirilebilir. Parametreler QIASymphony Management Console **Process Definition** (İşlem Tanımlama) editör aracı kullanılarak da değiştirilebilir.

Daha fazla ayrıntı için bkz. Bölüm 14.7, *QIASymphony Management Console Kullanım Kılavuzu*.

Tahlil Parametre Setleri tahlil panelleri halinde gruplandırılabilir. Tek bir Tahlil Parametre Seti birden fazla tahlil panelinin üyesi olabilir. Bir tahlil paneli seçildiğinde, tüm ilgili Tahlil Parametre Setleri seçilir ve **Selected assays** (Seçilen tahliller) listesinde görüntülenir. İlgili tahlillerin birinin işleme konmaması gerekiyorsa manuel olarak seçili durumdan çıkarılması gerekir.

Ayrıca Tahlil Parametre Setleri farklı kategorilere ayrılabilir. Tüm kullanılabilir panel/paneller ve kategoriler **Available assays** (Kullanılabilir tahliller) listesinde sıralanır. Bir kategorinin bir parçası olmayan tüm Tahlil Parametre Setleri **Other** (Diğer) seçeneğinde listelenir.

Tahlil Parametre Setlerini Seçme

Tahlil Parametre Setleri manuel olarak veya çalışma listesi/listeleri kullanılarak atanabilir.

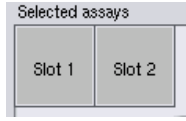
Bir çalışma listesi Tahlil Parametre Setleri tarafından hangi örneklerin işleme konması gerektiğini tanımlar. Tanımlanan örnek kimlikleri için en az bir çalışma listesi mevcutsa **Work List** (Çalışma Listesi) modu varsayılan olarak kullanılır.



Work Lists (Çalışma Listeleri) düğmesi o zaman aktif olur ve koyu mavi görünür.

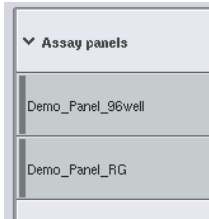
Sadece çalışma listesi tarafından tanımlanan Tahlil Parametre Setleri **Available assays** (Kullanılabilir tahliller) listesinde görüntülenir.

Bir çalışma listesi mevcut değilse veya bir çalışma listesinde belirlenmemiş tahlillerin işlenmesi gerekiyorsa tahlil panelleri ve tek tek tahliller manuel olarak seçilebilir.



1. Birden fazla "Sample" (Örnek) slotu tanımlanmışsa tahlillerin atanmasını istediğiniz slotu **Selected assays** (Seçilen tahliller) listesinin üzerindeki sekmeleri kullanarak seçin. Tahlillerin her iki slota atanmasını istiyorsanız **Slots 1/2** sekmesine basın.
2. Seçmek için **Available assays** (Kullanılabilir tahliller) kategorisinden tek tek tahlillere veya tahlil panellerine basın.

Tahliller bölümlere ayrılabilir (örn. **Assay panels** [Tahlil panelleri] ve **other** [diğer]) ancak bunlar QIASymphony Management Console **Process Definition** (İşlem Tanımlama) editör aracılığıyla modifiye edilebilir.



3. İstenen tahlil paneline basın.
Tüm ilgili tahlil parametre setleri görüntülenir.

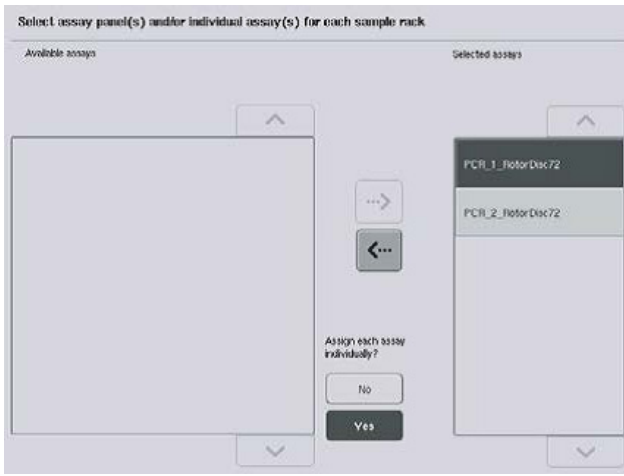


4. Seçilen tahlil panelini taşımak için ekranın ortasındaki sağ oka basın.
Seçilen tahlil paneliyle ilgili tüm Tahlil Parametre Setleri otomatik olarak **Selected assays** (Seçilen tahliller) listesinde görüntülenir.

Not: Listelenen bu tahlillerden herhangi birini işlemek istemiyorsanız seçmek için tahlilin üzerine basın ve sonra sol oka basın. Tahlil seçili durumdan çıkar ve **Selected assays** (Seçilen tahliller) listesinden çıkarılır.

12.4.4 Seçilen tahlilleri örnek pozisyonlarına atama

Assay Selection (Tahlil Seçimi) ekranında birden fazla Tahlil Parametre Seti seçilirse **Assign each assay individually?** (Her tahlil ayrı atansın mı?) seçeneği belirir.



Varsayılan olarak **Yes** (Evet) seçilidir.

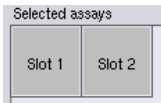
Bu durum seçilen Tahlil Parametre Setlerinin bir örnek askısında örnek pozisyonlarına tek tek atanabilmesi anlamına gelir (yani her Tahlil Parametre Setinin her örneğe atanması gerekmez).

Örnekler tüm seçilen Tahlil Parametre Setleriyle işlenecekse **No** (Hayır) ögesini seçin.



1. Devam etmek için **Next** (Sonraki) düğmesine basın.

Assay Assignment (Tahlil Atama) ekranı belirir. Bu ekran, seçilen "Sample" (Örnek) slotundaki örnek askısının bir şemasını gösterir.



2. Birden fazla "Sample" (Örnek) slotu tanımlanırsa iki slotun görüntüleri arasında geçiş yapmak için **Slot 1** ve **Slot 2** düğmelerini kullanın.



3. **Zoom in** (Yakınlaştır) seçeneğine basın.

Örnek kimliği ve normalizasyonlu bir tahlil için konsantrasyon dahil olmak üzere tahlil pozisyonlarının ayrıntıları gösterilir.



4. **Zoom out** (Uzaklaştır) seçeneğine basın.

Assay assignment (Tahlil atama) ekranının önceki görünümüne geri dönün.



5. Çalışma listesi/listeleri kullanılırsa Tahlil Parametre Setleri çalışma listesi/listelerinde tanımlandığı şekilde örnekler otomatik olarak atanır. Kendilerine tahlil atanmış olan örnekler yeşil görünür ve bir çalışma listesi sembolüyle işaretlidir.



6. Her örnek pozisyonunun ayrıntılı bir genel bakışını görmek için **List view** (Liste görünümü) seçeneğine basın.

7. Tahlilleri örnek pozisyonlarına atadıktan sonra QIASymphony AS'yi yüklemeye devam etmek için Assay Assignment (Tahlil Atama) ekranında Queue (Sıraya Koy) seçeneğine basın.



Loading Information (Yükleme Bilgisi) ekranı belirir. **Queue** (Sıraya Koy) düğmesi ancak her Tahlil Parametre Seti tanımlanmış olan her "Sample" (Örnek) slotunda en az bir pozisyona atanmışsa aktiftir.

Bir çalışma listesi mevcut değilse Tahlil Parametre Setleri örnekler manuel olarak atanmalıdır.

Sadece kendilerine tahlil atanmış olan örnekler tahlil kurulumu çalışmasında işleme koyulur.

Not: Queue (Sıraya Koy) seçeneğine bastıktan sonra Tahlil Parametre Setlerinin atanması ve modifikasyonu kaydedilir ve değiştirilemez ve **Assay Assignment** (Tahlil Atama) ekranına dönmek mümkün değildir. **Cancel** (İptal) seçeneğine basarsanız tüm tanımlanmış ayarlar silinir. Doğrulamak için **Yes** (Evet) seçeneğine basın.

Tahlil Parametre Setlerini manuel olarak atama

1. Sekmelerden atanacak bir Tahlil Parametre Seti seçin.

PCR_7_96well		PCR_8_96well		
	1	2	3	4
A	S	EC+	EC-	
B	S	EC+	EC-	

Assay Selection (Tahlil Seçimi) ekranında **Assign each assay individually?** (Her tahlil ayrı atansın mı?) sorusu için **No** (Hayır) seçilmişse tahlilleri tek tek seçmek mümkün değildir.

All Assays (Tüm Tahliller) şeklinde tek bir sekme otomatik olarak seçilir

Assign

2. Tahlil Parametre Setinin/Setlerinin atanacağı örnek pozisyonlarını seçin ve **Assign** (Ata) seçeneğine basın.

Seçilen Tahlil Parametre Seti/Setleri seçilen pozisyonlara atanır. Atanan örnek pozisyonlarının sağ alt köşesinde bir rakam belirir. Bu rakam belirli bir örneğe atanmış Tahlil Parametre Setlerinin sayısını gösterir.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
A	S	EC+	EC-									
B	S	EC+	EC-									
C	S	EC+	EC-									
D	S	EC+	EC-									
E	S	EC+	EC-									
F	S	EC+	EC-									
G	S	EC+	EC-									
H	S	EC+	EC-									

Required assay racks: 1 Required assay positions: 10

Not: Queue (Sıraya Koy) düğmesi her tahlile en az bir örnek atanmışsa ve her slota en az bir örnek atanmışsa aktif hale gelir.

12.4.5 Tahlil parametrelerini değiştirme

Atanan Tahlil Parametre Seti bir çalışma için varsayılan parametreleri tanımlar. Tahlil parametresini/parametrelerini değiştirmek için şu şekilde devam edin:

Specifications

1. **Specifications** (Spesifikasyonlar) seçeneğine basın.

Assay Specifications (Tahlil Spesifikasyonları) ekranı belirir.

2. Tahlil Parametre Seti için sekme seçin. **Assay Parameter Set** (Tahlil Parametre Seti) listesi görüntülenir.

PCR_7_96well	PCR_8_96well

3. Parametrenin değiştirileceği Tahlil Parametre Setini sekme listesinden seçin.

PCR_1_RotorDisc72

Use ready-to-use master mix?

Yes

No

4. Kullanıma hazır bir master karışımın kullanılıp kullanılmayacağını tanımlamak üzere **Yes** (Evet) veya **No** (Hayır) ögesini seçin.

> Sample

> Assay controls

5. Bir parametre listesini görüntülemek için üç başlıktan birini seçin.

> Assay standards

6. İstenen parametreleri değiştirin.

PCR_7_96well

Bir parametreyi değiştirdikten sonra ilgili değer yeşil görünür. Aktif tahlil sekmesinde ve değiştirilen parametrenin yanında bir el sembolü görüntülenir.

7. **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

OK

Tüm değişiklikler kaydedilir ve sistem **Assay Assignment** (Tahlil Atama) ekranına geri döner.

Not: "Read only" (Salt okunur) Tahlil Parametre Setleri için sadece tekrar sayısı değiştirilebilir.

Not: Kullanıcı tanımlı çıktı örnektülerinde tahlil kontrolleri ve tahlil standartları için tekrar sayısı değiştirilemez.

Not: Kullanıcı tanımlı çıktı örnektüsüyle tanımlanan boş pozisyonlar, Rotor-Gene AssayManager ile analiz edilemez.

Not: Tahlil parametreleri çalışma listesi modunda değiştirilemez.

Not: Parametreler değiştirilirse değişiklikler Tahlil Parametre Setinde kaydedilmez. Bunlar sadece geçerli çalışma için kullanılır. Bir Tahlil Parametre Setindeki parametreleri gelecekteki çalışmalar için değiştirmek amacıyla QIASymphony Management Console'un **Process Definition** (İşlem Tanımlama) editör aracını kullanın. Daha fazla ayrıntı için bkz. *QIASymphony Management Console Kullanım Kılavuzu*.

12.4.6 Bağımsız bir tahlil çalışmasını sıraya koyma

Tahlil tanımlama işlemi tamamlandığında tahlil çalışması sıraya koyulabilir. Aşağıdaki şekilde devam edin:



1. **Assay Assignment** (Tahlil Atama) ekranındaki **Queue** (Sıraya Koy) seçeneğine basın.

QIASymphony SP/AS cihazları şimdi tahlil çalışmasını doğrular ve bir yükleme bilgisi dosyası oluşturur.

Bir tahlil çalışması sıraya koyulduktan sonra tahlil tanımlama işlemine dönmek mümkün değildir

2. **Loading Information** (Yükleme Bilgisi) ekranı belirir.

şimdi cihaz çalışma tablasını yükleyebilirsiniz. Daha fazla bilgi için bkz. Bölüm 12.4.1

12.4.7 Tahlil çalışmasını doğrulama

QIASymphony SP/AS cihazları tahlil çalışması için tüm tanımlanmış değerleri doğrular ve tahlil çalışmasının yüklenip yüklenemeyeceğini belirler. Doğrulama işlemi şu kontrolleri içerir:

- Gereklil tahlil pozisyonu sayısının tahlil askısı/askılarında mevcut pozisyonların sayısını tanımlanan Tahlil Parametre Setine göre geçmediğini kontrol eder (dahili yazılım kontrolü)
- Gereklil ana karışım toplam hacminin en büyük master karışım şişesindeki mevcut hacmi geçmediğini kontrol eder (dahili yazılım kontrolü)
- Normalizasyon gerektiren örnek pozisyonları için dilüsyon parametrelerinin belirtilen aralıktta olduğunu kontrol eder

Herhangi bir şey hatalıysa bir hata mesajı belirip müşteriye tam olarak neyin hatalı olduğu bilgisini verir. Mesaj kabul edilip problem düzeltilinceye kadar çalışma yüklenemez.

Yükleme bilgisi dosyasını oluşturma

Auto Transfer (Otomatik Aktarım) aktifken **Queue** (Sıraya Koy) seçeneğine basıldığında yüklem bilgisi dosyası oluşturulup yazdırılır. Yüklem bilgisi dosyası; kullanıcının reaktifleri, örnek askısını/askılarını, tahlil askısını/askılarını ve tek kullanımlık filtre uçlarını QIASymphony AS cihazına yüklemek için gerek duyduğu tüm bilgileri içerir.

Auto Transfer (Otomatik Aktarım) aracı hakkında ayrıntılı bilgi için bkz. Bölüm 8, *QIASymphony Management Console Kullanım Kılavuzu*.

12.4.8 Bağımsız bir çalışmayı yükleme

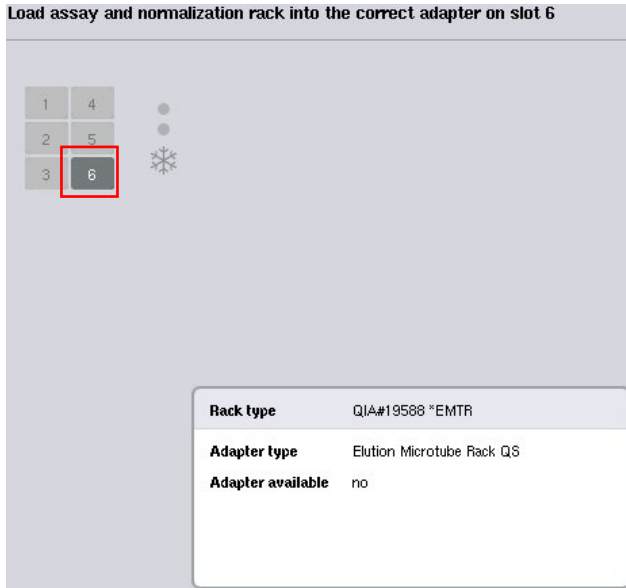
QIASymphony AS'yi yüklemekle ilgili bilgi için bkz. Bölüm 12.4.8.

Bağımsız çalışmanız bir normalizasyon adımı içeriyorsa aşağıdaki bölümlere bakın.

Yüklem bilgisini görüntüleme (sadece normalizasyonlu tahlil çalışması için)

Gerekli normalizasyon askısı hakkında ayrıntılı bilgileri görüntülemek için **Loading information** (Yüklem bilgisi) ekranındaki **Normalization** (Normalizasyon) slotuna basın.

Load assay and normalization rack into the correct adapter on slot 6



1	4	
2	5	
3	6	

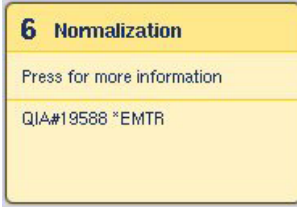
Rack type	QIA#19588 *EMTR
Adapter type	Elution Microtube Rack QS
Adapter available	no

Assay Setup/Loading Information (Tahlil Kurulumu/Yüklem Bilgisi) ekranı.

Bir normalizasyon askısını yükleme (sadece normalizasyonlu tahlil çalışması için)

Bir normalizasyon askısını yüklemek için şu şekilde ilerleyin:

1. Zaten açık değilse "Assays" (Tahliller) çekmecesini açın. Tanımlanan slotlar için geçici soğutma başlar.
2. **Assay Setup/Loading information** (Tahlil Kurulumu/Yükleme bilgisi) ekranında **Normalization** (Normalizasyon) slotuna basın (sarı ile vurgulanmıştır).



Slot için ayrıntılı yükleme bilgisi gösterilir.



3. İki adımlı bir normalizasyon için veya bir normalizasyon askısı için reaksiyon pozisyonları aşıldığı zaman boş normalizasyon askısını yazılımın böyle gerektirmesi halinde slot 4'e ya da slot 6'daki uygun adaptöre yerleştirin.



4. **Load** (Yükle) seçeneğine basın. Yeniden **Assay Setup/Loading information** (Tahlil Kurulumu/Yükleme bilgisi) ekranı belirir.
Yüklenen slot şimdi mavi ile vurgulanır.
5. Tek kullanımlık filtre uçlarını yüklemek için "Assays" (Tahliller) çekmecesini açık bırakın (bkz. "Tek kullanımlık filtre uçlarını yükleme", sayfa 131).

Not: Normalizasyon askısıyla uygun adaptörün kullanıldığından emin olun.

Not: Kısmen dolu normalizasyon askılarını yüklemeyin.

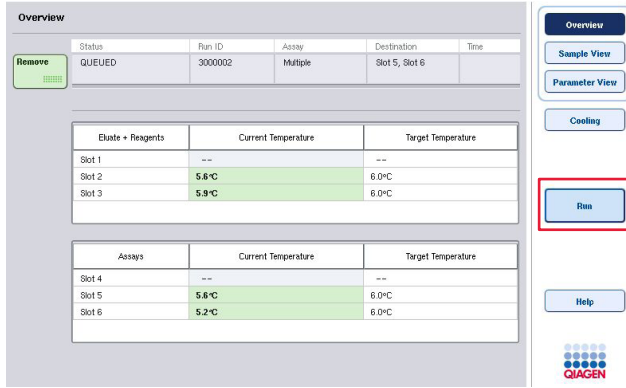
12.4.9 Soğutma sıcaklıklarının kontrolü

Soğutma sıcaklıklarının kontrolüyle ilgili talimatlar için bkz. Bölüm 12.3.3.

12.4.10 Bağımsız bir çalışmayı başlatma

Soğutma pozisyonlarının hedef sıcaklıklarına ulaşmasını bekleyin (yani tahlil kurulumu **Overview** [Genel Bakış] ekranında yeşil göründükleri zaman).

Tahlil kurulumu **Overview** (Genel Bakış) ekranında **Run** (Çalıştır) seçeneğine basın.



The screenshot shows the 'Overview' screen of the QIAASymphony AS. It features a table with columns for Status, Run ID, Assay, Destination, and Time. Below this is a table for 'Eluate + Reagents' with columns for Slot, Current Temperature, and Target Temperature. Another table below shows 'Assays' with columns for Slot, Current Temperature, and Target Temperature. On the right side, there are several buttons: 'Overview', 'Sample View', 'Parameter View', 'Cooling', 'Run' (highlighted with a red box), and 'Help'. The QIAGEN logo is visible at the bottom right.

Queue (Sıraya Koy) düğmesine basıldıktan sonra bir envanter taraması yapıldıysa, doğrulama bir hata göstermediği ve sonrasında hiçbir şey değişmediği takdirde envanter taraması atlanır ve tahlil çalışması hemen başlar.

Queue (Sıraya Koy) düğmesine basıldıktan sonra bir envanter taraması yapılmadıysa bir mesaj belirterek her çekmece için bir envanter taramasının yapılması gerekip gerekmediğini sorar.

Tahlil çalışmasını doğrulamakla ilgili ayrıntılı bilgi için bkz. Bölüm 12.4.7.

12.4.11 Bağımsız bir çalışmadan sonra tahlilleri çıkarma

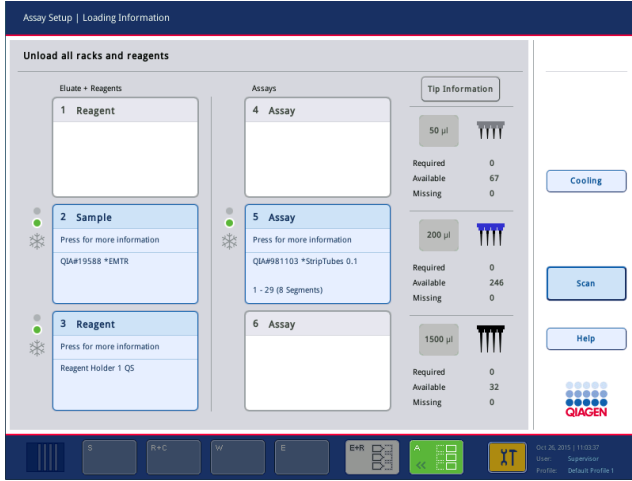
Bir tahlil çalışması tamamlandığında veya iptal edildiğinde tahliller, "Assays" (Tahliller) çekmecesinden çıkarılmalıdır. Tahliller, QIAASymphony AS cihazından otomatik olarak çıkarılmaz.

Bir çalışmanın durumu **QUEUED** (Sırada), **STOPPED** (Durduruldu) veya **COMPLETED** (Tamamlandı) olarak gösteriliyorsa tahlil askısı/askıları ve adaptör/adaptörler çıkarılabilir.

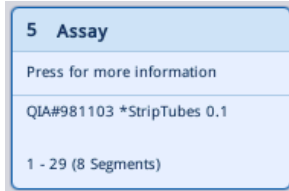
Tahlilleri bir AS çalışmasından çıkarıldıkları şekilde bağımsız bir çalışmanın ardından çıkarmak mümkündür; bkz. Bölüm 12.3.5. Alternatif olarak aşağıdaki adımları izleyin.

1. "Assays" (Tahliller) çekmecesini açın.

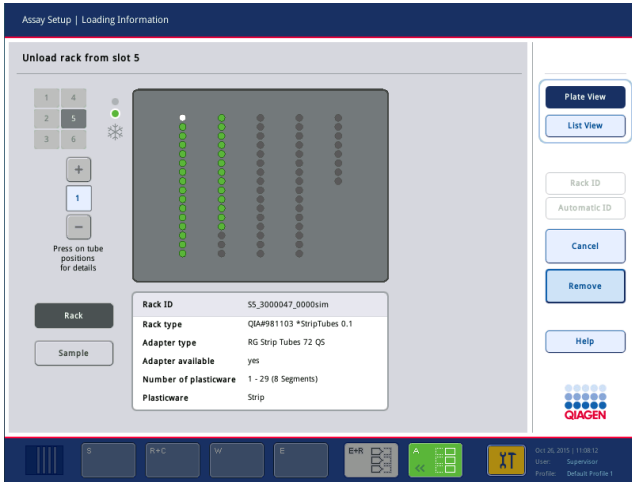
Assay Setup/Loading Information (Tahlil Kurulumu/Yükleme Bilgisi) ekranı belirir.



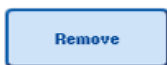
2. Çıkarılacak ilk tahlil askısına basın.



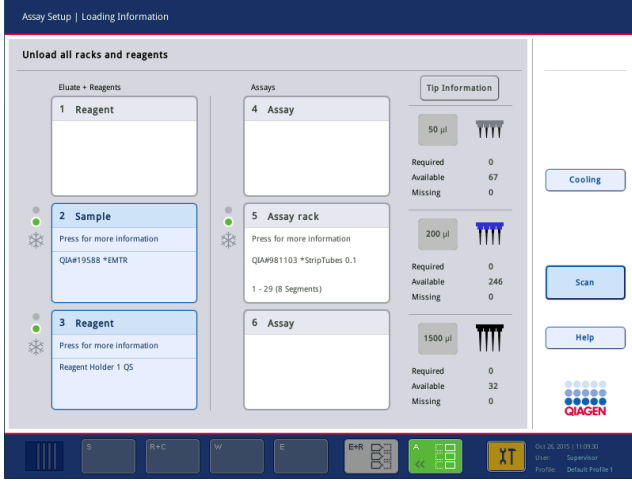
Slot için ayrıntılı ekran belirir.



3. **Remove** (Çıkar) seçeneğine basın ve askıyı boşaltın.



Yeniden **Assay Setup/Loading Information** (Tahlil Kurulumu/Yükleme Bilgisi) ekranı belirir. "Assay" (Tahlil) slotu şimdi beyaz görünür ve slot soğutma kapatılır.

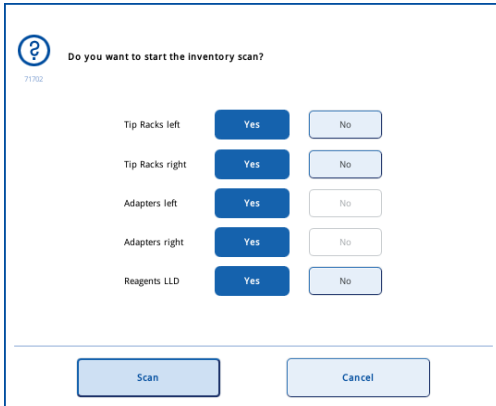


4. "Assays" (Tahliller) çekmesini kapatın.



5. **Scan** (Tara) seçeneğine basın.

Bir iletişim kutusu belirir.

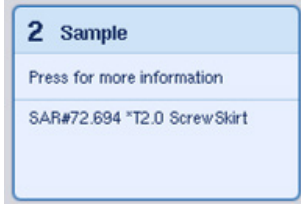


6. Yalnızca **Adapters right** (Sağ adaptörler) için **Yes** (Evet) ögesini seçin. **Scan** (Tara) seçeneğine basın.

Çalışma tablasını boşaltma

Envanter taraması yapıldıktan sonra **Assay Setup/Loading Information** (Tahlil Kurulumu/Yükleme Bilgisi) ekranı tekrar belirir. Aşağıdaki şekilde devam edin:

1. "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) ve "Assays" (Tahliller) çekmelerini açın. **Loading Information** (Yükleme Bilgisi) ekranı belirir.
2. Çıkarılacak örnek askısına basın.



Söz konusu slot için ayrıntılı ekran belirir.



3. Seçilen örnek askısını çekmecedan boşaltın ve ardından dokunmatik ekranda **Remove** (Çıkar) seçeneğine basın. İkinci bir örnek askısı varsa bu işlemi diğer askı için tekrarlayın.

4. Çıkarılacak reaktif askısına basın.



Söz konusu slot için ayrıntılı ekran belirir.



5. Seçilen reaktif askısını çekmecedan boşaltın ve ardından dokunmatik ekranda **Remove** (Çıkar) seçeneğine basın. İkinci bir reaktif askısı varsa bu işlemi diğer askı için tekrarlayın.

6. Bir normalizasyon askısı varsa bu slotu basın.



Söz konusu slot için ayrıntılı ekran belirir.

7. Normalizasyon askısını çekmecedan boşaltın.



8. Dokunmatik ekranda **Remove** (Çıkar) seçeneğine basın.

9. Boş uç askılarını çıkarın.

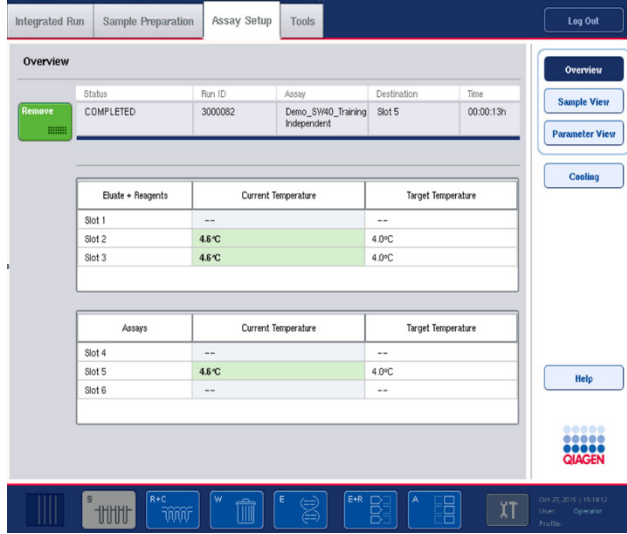
10. Uç atma torbasını boşaltın.



11. Çekmeceleri kapatın ve bir envanter taraması yapmak için **Scan** (Tara) seçeneğine basın.

Envanter taraması tamamlandıktan sonra **Assay Setup**

Overview (Tahlil Kurulumuna Genel Bakış) ekranı belirir.



12. Tahlil kurulumu **Overview** (Genel Bakış) ekranında **Remove** (Çıkar) seçeneğine basın.

Not: Kullanılmayan pozisyonlar içeren bir normalizasyon askısı, sonraki çalışmalarda bir normalizasyon askısı olarak kullanılamaz ancak bir elüat askısı olarak yüklenebilir.

12.4.12 Bağımsız bir çalışmayı duraklatma, tekrar başlatma ve durdurma



1. Bir çalışma devam ederken çalışmayı duraklatmak veya durdurmak için **Assay Setup Overview** (Tahlil Kurulumuna Genel Bakış) ekranında **Pause AS** (AS'yi Duraklat) seçeneğine basın



2. **Pause AS** (AS'yi Duraklat) seçeneğine bastıktan sonra **Continue AS** (AS'ye Devam Et) ve **Stop AS** (AS'yi Durdur) düğmeleri belirir. Çalışma şimdi tekrar başlatılabilir veya durdurulabilir.



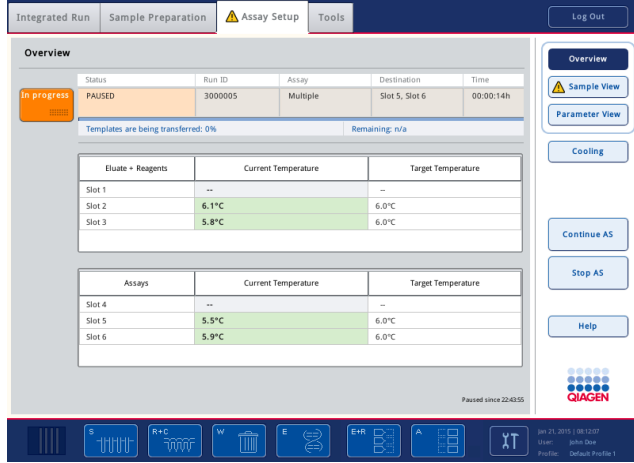
Çalışma duraklatıldıysa örnekler daima "unclear" (belirsiz) olarak işaretlenir.

QIAAsymphony AS duraklamadan önce mevcut pipetleme adımını tamamlar.



3. Bir çalışmayı tekrar başlatmak için **Continue AS** (AS'ye Devam Et) seçeneğine basın. Bir çalışmayı durdurmak için **Stop AS** (AS'yi Durdur) seçeneğine basın.





Not: Bir çalışmanın duraklatılması tahlil kurulum işlemini kesintiye uğratar ve tahlil performansını etkileyebilir. Bir çalışmayı sadece acil bir durumda duraklatın.

Bir çalışma iptal edilirse tüm örnekler sonuç dosyasında "invalid" (geçersiz) olarak işaretlenir. Bu örnekleri QIASymphony AS ile daha fazla işlemek mümkün değildir.

Bir çalışma iptal edilirse tahlilleri kaldırmak için Bölüm 12.3.5 içinde ana hatları verilen işlemi izleyin. Örnekleri işlemeye manuel olarak devam etmek mümkün olabilir, ayrıntılar için bkz. Bölüm 2.19, "Protokolü kurtarma", *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony AS'yi Çalıştırma*.

12.5 Envanter taraması yapma (AS)

Bir tahlil çalışmasının başlatılabilmesi için önce QIASymphony AS'nin her çekmecesinin bir envanter taraması yapılmalıdır. QIASymphony SP çekmeceleri için olduğu gibi yapılır.

12.5.1 "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmecesinin envanter taraması

"Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmecesinin envanter taraması şu sıralamada aşağıdaki aşamalardan oluşmaktadır:

1. Slot 1-3'ün barkodları ya da slot 1-3 üzerindeki adaptörlerin barkodları taranır.

Not: Belirli bir slot için bu slotun barkodu taranır ya da slot üzerinde bir adaptör varsa adaptörün barkodu taranır.

- Slotların boş veya dolu olduğunu belirlemek için slot 1-3'ün barkodları taranır.
- Slot 1-3 üzerindeki adaptörlerin barkodları, belirli bir slot üzerinde belirli bir tip adaptörün bulunup bulunmadığını belirlemek için taranır.

Slotların/adaptörlerin beklenen ve gerçek durumları eşleşmediği takdirde kullanıcının sorunu düzeltilmesini isteyen bir mesaj görüntülenir.

Not: QIASymphony AS adaptör üzerindeki sarf malzemelerinin tipini belirleyemez. O nedenle adaptörlerin üzerine yazılım içerisinde belirtildiği şekilde doğru plakaların/tüplerin yüklenmesi önemlidir.

2. Uç askısı slotları taranır.

- Tek kullanımlık filtre uçları, doğru tipte uçların yüklenmiş olduğunu ve belirlenen tahlil çalışması için yeterli filtre ucunun mevcut olduğunu garanti etmek amacıyla taranır.
- Uç askısının ilk ve son pozisyonunda bir uç algılanırsa uç askısı dolu olarak sınıflandırılacaktır. İlk ya da son uç eksikse uç askısındaki uçların sayısını belirlemek için tam bir tarama gerçekleştirilecektir.
- Yeterli sayıda doğru tipte filtre ucu yoksa dokunmatik ekranda kullanıcının daha fazla uç yüklemesini isteyen bir mesaj görüntülenir.

Not: Belirlenen tahlil çalışması için yeterli sayıda uç yoksa ve çalışmayı başlatmadan önce daha fazla uç yüklemek mümkün değilse tahlil çalışması sırasında uçlar yeniden yüklenebilir. Bu durum yükleme bilgisi dosyasında ve kullanıcı etkileşimi gerektiyse sonuç dosyasında belgelenir. Uçları tekrar yüklemek için çalışmayı duraklatmak, örneklerin "unclear" (belirsiz) olarak işaretlenmesine neden olur.

Kısmi envanter taraması

"Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmecesi için bir envanter taramasını tekrarlamanız gerekiyorsa (örn. çalışma tablasında bir değişiklik yapılmışsa) kısmi bir envanter taraması yapabilirsiniz. Şu çalışma tablası maddelerini ayrı ayrı taramayı seçebilirsiniz:

- Tip Racks left (Sol Uç Askıları)
- Tip Racks right (Sağ Uç Askıları)
- Adapters left (Sol Adaptörler)
- Adapters right (Sağ Adaptörler)
- Reagents LLD (Reaktiflerin Sıvı Düzey Algılaması)

12.5.2 "Assays" (Tahliller) çekmecesinin envanter taraması

"Assays" (Tahliller) çekmecesinin envanter taraması, "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmecesine ait slot 1–3 için slot 4–6 üzerinde gerçekleştirilir.

"Assays" (Tahliller) çekmecesinin envanter taramasının tekrarlanması gerekirse uç askıları ve adaptörlerin ayrı taranabileceği kısmi bir envanter taraması yapmak da mümkündür.

Envanter taraması yapıldıktan sonra QIASymphony SP/AS cihazlarının envanteri güncellenir. Sistem slotlar için geçici soutmayı kapatır ve yüklenmiş slotlar için soutmayı açar.

Not: Bir çalışmanın başlayabilmesi için önce envanter taraması yapılmalıdır.

12.5.3 "Assays" (Tahliller) ekmecesinin envanter taraması

Tahlil kurulumundan sonra tahliller, QIASymphony AS cihazından çıkarılır ve algılama için PCR döngüleyiciye manuel olarak aktarılabilir. ıktı formatlarının seçimi algılama için farklı PCR dngleyicilerin (rn. Rotor-Gene Q, 96 gzlu döngüleyici, 32 kapilerli döngüleyici) kullanımına imkan verir. Döngüleyici dosyaları QIASymphony SP/AS cihazlarından seçilen PCR dngleyicilerine aktarılabilir.

13 Bakım

Aşağıdaki tabloda QIASymphony SP/AS cihazlarınızın optimum performansını sağlayacak bakımı gerçekleştirmek için gerekli personel açıklanmaktadır.

Görev tipi	Sıklık	Personel
Düzenli bakım	Her bir çalışmanın sonunda	Laboratuvar teknisyenleri veya eş değeri
Günlük bakım	Her günün sonunda, düzenli bakımın ardından	Laboratuvar teknisyenleri veya eş değeri
Haftalık bakım	Haftada bir defa, düzenli ve günlük bakımın ardından	Laboratuvar teknisyenleri veya eş değeri
Yıllık bakım ve servis	Yılda bir defa	Yalnızca QIAGEN Saha Servisi Uzmanları

13.1 Bakım programlayıcı

Bakım programlayıcı, kullanıcıya tüm bakım görevlerinin yönetiminde yardımcı olur. Kullanıcıya yapılması gereken görevleri hatırlatır, bakım programına genel bir bakış sunar ve bakım verilerinin kaydını tutar.

Bakım görevleri iki kategoriye ayrılır:

- Düzenli bakım
- Zamana dayalı bakım

Düzenli bakım işlemleri, ilgili olay bittiğinde gerçekleştirilmesi gereken olaya dayalı görevlerdir. (örn. SP'nin ve/veya AS'nin düzenli bakımı, düzenli bakım entegre çalışma).

Zamana dayalı bakım işlemleri, süre bakımından belirli bir programı bulunan zamana dayalı görevlerdir (örn. günlük, haftalık ve aylık QIASymphony SP/AS görevleri ve yıllık bakım). Yıllık bakım yalnızca QIAGEN Teknik Servisi tarafından onaylanabilir. QIAGEN'in tüm bakım görevleri zorunlu olarak sınıflandırılır.

Not: Zorunlu bir bakım görevini ertelemek veya değiştirmek mümkün değildir. Zorunlu bir görevin zamanı geldiğinde görev gerçekleştirilmelidir. Uygulama İşlemi dosyalarına göre QIASymphony'yi işaretleme olmadan veya işaretleme ile kullanmak mümkündür ya da QIASymphony bir çalışmayı başlatmayı reddeder.

Bakım programlayıcıya durum çubuğundaki **Tools** (Araçlar) simgesi ile erişilir (aşağıdaki resme bakın). **Tools** (Araçlar) simgesinin rengi, durumu belirtir:



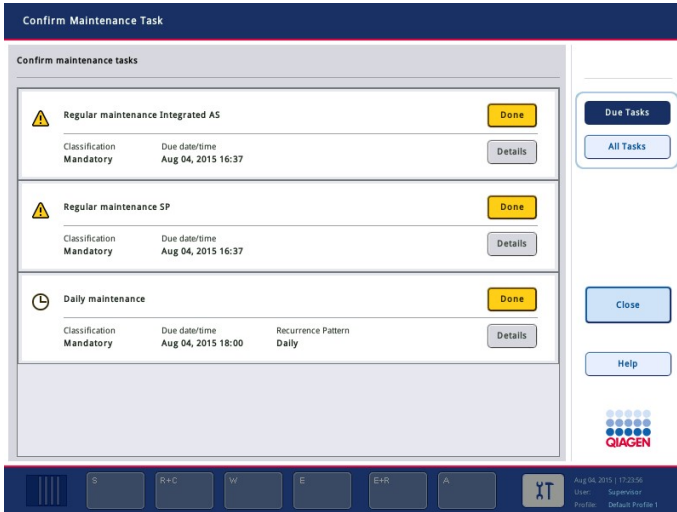
Mavi: Gerçekleştirilmesi gereken beklemede bir bakım görevi bulunmuyor.



Sarı: Gerçekleştirilmesi gereken bir veya daha fazla bakım görevi var.



Tüm bakım görevleri başlıkları, sınıflandırmaları, gerçekleştirilmeleri gereken tarih/saat ve yinleme şablonları ile birlikte **Confirm Maintenance Task** (Bakım Görevini Onayla) ekranında listelenir. Programlanan bakım, görev tamamlandığı zaman **Done** (Bitti) düğmesine basılarak onaylanmalıdır.



Bir onay, **Undo** (Geri Al) düğmesine basılarak iptal edilebilir. **Details** (Ayrıntılar) düğmesi, bir bakım görevine ait tüm bakım adımlarının listelendiği bir mesaj kutusunu açar. Bakım görevleri, en üstte olaya dayalı görevler, ardından gerçekleştirilmeleri gereken tarihe göre tarihe dayalı görevler listelenmiş olarak sıralanır.

13.1.1 Bir bakım görevini onaylama

Bir bakım görevini onaylamak için:

1. Durum çubuğunda sarı renkte yanıp sönen **Tools** (Araçlar) simgesine basın.
2. İlgili bakımı gerçekleştirdikten sonra **Done** (Bitti) seçeneğine basın. Seçilen görev onaylanır, arka plan rengi griye döner, simge bir **OK** (Tamam) sembolüne dönüşür ve onay tarihi görüntülenir.

Görev zamana dayalıysa sonraki gerçekleştirilme tarihi programlanır.

Not: Bir bakım görevini istemeden onaylarsanız görev durumunu onaylanmadı durumuna geri döndürmek için **Undo** (Geri Al) seçeneğine basın.

Bir bakım görevi için ayrıntılı adımları görüntüleme

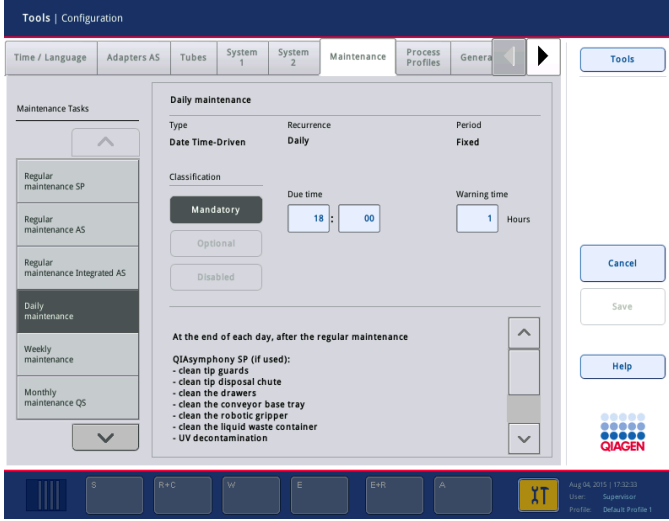
Belirli bir bakım görevinin gerekli tüm adımlarını görüntülemek için **Tools** (Araçlar) simgesine basın ve ardından belirli bir görev için **Details** (Ayrıntılar) seçeneğine basın. Gerekli tüm bakım adımlarının bir açıklamasını içeren bir mesaj kutusu gösterilir.

13.1.2 Bir bakım görevini erteleme

Zamana dayalı bakım görevleri, (örneğin) zaman alıcı bir grup üzerinde çalışıyorsanız ve bakıma hemen başlayamazsanız bir defa ertelenebilir. Ertelenen bir görev için gerçekleştirilme saati, geçerli günde saat 23:59 olarak ayarlanır. Kullanıcı görevi sonraki gün onaylamalıdır ancak görevi ikinci bir defa erteleyemez. Bir görevi ertelemek için **Postpone** (Ertele) seçeneğine basın.

13.1.3 Bakım ayarlarını yapılandırma

"Supervisor" (Süpervizör), **Tools/Configuration** (Araçlar/Yapılandırma) menüsünde bakım ayarlarını yapılandırabilir. Yalnızca tamamlama saati ve uyarı saati değiştirilebilir.



Farklı bakım görevleri, **Maintenance Tasks** (Bakım Görevleri) listesinde seçilebilir:

- **Daily maintenance** (Günlük bakım) için **Due time** (Tamamlama saati) ve **Warning time** (Uyarı saati) öğelerini seçmek mümkündür.
- **Weekly maintenance** (Haftalık bakım) için **Due time** (Tamamlama saati) ve **Warning time** (Uyarı saati) öğelerine ek olarak bakımın gerçekleşmesi gereken gün de seçilebilir.
- **Monthly maintenance QS** (Aylık bakım QS) için **Due time** (Tamamlama saati), **Warning time** (Uyarı saati) ve **Day of month** (Ayın günü) seçilebilir.
- **Annual maintenance and servicing** (Yıllık bakım ve servis) yalnızca "Supervisor" (Süpervizör) tarafından gerçekleştirilen yazılım güncellemesinin ardından ilk olarak ayarlanabilir. **Due time** (Tamamlama saati), **Warning time** (Uyarı saati) ve son **Annual service visit** (Yıllık servis ziyareti) tarihine ait **Day** (Gün), **Month** (Ay) ve **Year** (Yıl) ayarlanmalıdır. Takip eden tüm **Annual maintenance and servicing** (Yıllık bakım ve servis) görevleri yalnızca QIAGEN Teknik Servisi tarafından onaylanabilir.

Not: Yalnızca QIAGEN Alan Servisi, **Annual service visit** (Yıllık servis ziyareti) görevini onaylayabilir.

Not: Bakım ve servis işine başlamadan önce güvenlik bilgileri baştan sona okunup anlaşılmalıdır. Bölüm 2.9, özel dikkat gerektirmektedir.

13.2 Temizlik

Not: QIAsymphony SP/AS çalışma tablalarına sıvı dökülürse gerekli güvenlik düzenlemelerine uygun olarak çalışma biter bitmez silin. Sıvının kurummasına izin vermeyin.

Temizlik ajanları

Temizlik için dezenfektanlar ve deterjanlar

- Mikrozyd® Liquid (Schülke & Mayr GmbH; www.schuelke-mayr.com) — QIASymphony SP/AS çalışma tablalarından çıkarılmış maddeler üzerine püskürtmek için etanol bazlı dezenfektan
- Mikrozyd Wipes (Schülke & Mayr GmbH; www.schuelke-mayr.com) — QIASymphony SP/AS yüzeylerinin silinmesi için etanol bazlı dezenfektanlar ile nemlendirilmiştir
- Mikrozyd Sensitive Liquid (Schülke & Mayr GmbH; www.schuelke-mayr.com) — kватerner amonyum tuzu bazlı dezenfektan. 100 gramlık Mikrozyd Sensitive Liquid başına 0,26 g kватerner amonyum bileşikleri, benzil-C12-C16-alkildimetil, klorürler: 0,26 g Didesildimetilamonyum klorür ve 0,26 g kватerner amonyum bileşikleri, benzil-C12-C14-alkil[(etilfenil)metil]dimetil, klorürlerden oluşur). Alkole duyarlı yüzeyler için.

RNase kontaminasyonunun giderilmesi

- 5 PRIME RNaseKiller (5 PRIME, kat. no 2500080) — yüzeyleri temizlemek ve çalışma tablası öğelerini daldırmak için
- 0,1 M NaOH — yüzeyleri temizlemek ve çalışma tablası öğelerini daldırmak için 5 PRIME RNaseKiller'a alternatif olarak.

Nükleik asit kontaminasyonunu giderme (DNA ve RNA)

DNA-ExitusPlus™ IF (AppliChem, kat. no. A7409,0100; DNA-ExitusPlus'ın göstergesiz varyantı) — yüzeyleri temizlemek ve çalışma tablası öğelerini daldırmak için.

Not: QIASymphony SP/AS kapaklarını ya da yan panellerini temizlemek için alkol ya da alkol bazlı dezenfektanlar kullanmayın. QIASymphony SP/AS kapaklarının ve yan panellerinin alkol ya da alkol tabanlı dezenfektanlara maruz kalması yüzey çatlamalarına neden olur. QIASymphony SP/AS kapaklarını ya da yan panellerini yalnızca damıtılmış su ya da Mikrozyd Sensitive Liquid ile temizleyin.

Avrupa

Gigasept® Instru AF (Schülke & Mayr GmbH; www.schuelke-mayr.com) — 100 g Gigasept Instru AF başına 14 g kokospropilen-diamin-guanidin diasetat, 35 g fenoksipropanoller ve 2,5 g benzalkonyum klorürün yanı sıra korozyon önleyici bileşenler, parfüm ve %15–30 iyonik olmayan yüzey aktif maddelerden oluşur. Çalışma tablası öğelerini daldırmak için dezenfektan.

USA


DECON-QUAT® 100 (Veltek Associates, Inc.; www.sterile.com) — kuaterner amonyum tuzu bazlı dezenfektan konsantresi. (%5 alkildimetilbenzilamonyum klorür ve %5 alkildimetiletılbenzilamonyum klorür). Çalışma tablası öğelerini daldırmak için.

Not: Tavsiye edilenlerden farklı dezenfektanlar kullanmak isterseniz bileşimlerinin yukarıdakilere benzer olmasına dikkat edin. Mikrozyd Liquid için uygun bir alternatif, Incidin® Liquid'dir (Ecolab; www.ecolab.com).

Not: Solventler ya da tuzlu, asidik ya da alkalın çözeltiler QIASymphony SP/AS cihazları üzerine dökülürse bunları hiç bekletmeden silin.

Not: QIASymphony kapağını/kapaklarını ya da yan panellerini temizlemek için alkol ya da alkol bazlı reaktifler kullanmayın.

Önemli: Temizlik ajanlarının kullanımına ilişkin sorular için cihaz tedarikçisi ile iletişim kurun.

DİKKAT 	Cihazın/cihazların hasarı Çekmeceleri, delikli metal plakayı ve lizis istasyonunu kağıt havlular ile sildikten sonra, hiçbir kağıt havlu parçasının kalmadığından emin olun. Çalışma tablası üzerinde kalan kağıt havlu parçaları çalışma tablası çarpışmasına neden olabilir.
--	--

13.3 Servis

QIAGEN tarafından sunulan esnek Servis Desteği Anlaşmaları hakkında daha fazla bilgi için QIAGEN Alan Servisi temsilcinizle ya da yerel distribütörünüzle temasa geçin.

Not: Servis işlemlerine başlamadan önce güç kablosunu elektrik prizinden ayırın.

13.4 Düzenli bakım

QIASymphony SP/AS cihazındaki her bir çalışmanın ardından düzenli bir bakım gerekmektedir. QIASymphony SP ve QIASymphony AS için ayrı bir bakım rutini uygulanmalıdır.

Not: Maintenance SP (SP'nin Bakımı) ya da **Maintenance AS** (Bakım AS) menüsünden bir servis protokolü yürütmeden önce QIASymphony SP/AS kapaklarının kapalı olduğundan emin olun.

13.4.1 Uçları düzenli olarak atma

Not: Kontaminasyonu önlemek için uç atık torbası, sonraki çalışmayı başlatmadan önce boşaltılmalıdır.

Not: Atık sıvılar uç atık oluşunun ucundan damlayabilir.

Not: Güvenlik bilgilerini dikkatlice takip edin.

Not: QIASymphony Cabinet SP/AS kullanırken atık kutusu, kabin içinde kontaminasyonu önlemek için boşaltılmalıdır.

Not: Atık kutusunu düzenli olarak kontrol edin.

Not: Atık sıvılar kabin içinde uç atık oluşunun ucundan damlayabilir.

Ayrıntılı bilgi için bkz. *QIASymphony Cabinet SP/AS Kullanım Kılavuzu*.

13.4.2 QIASymphony SP için düzenli bakım prosedürü

Altı çizili sözcükler, kullanıcının bakım programlayıcı içinde dokunmatik ekranda gördüğü anahtar sözcüklerdir (bkz. "Bir bakım görevi için ayrıntılı adımları görüntüleme", sayfa 165).

1. Remove eluates (Elüatları kaldır): Elüatları "Eluate" (Elüat) çekmecesinden kaldırın.
2. Download the result file(s) (Sonuç dosyasını/dosyalarını indir) (opsiyonel): İsteğe bağlı bir seçenek olarak, sonuç dosyasını/dosyalarını indirin ve dosyaların yedeklenmiş olduğundan emin olun.
3. Remove used sample tubes/plates (Kullanılan örnek tüplerini/plakalarını kaldır): "Sample" (Örnek) çekmecesinden kullanılmış örnek tüplerini/plakalarını kaldırın ve yerel güvenlik düzenlemelerine uygun olarak atın.
4. Remove reagent cartridges (Reaktif kartuşlarını kaldır): "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesinden reaktif kartuşlarını kaldırın.
Kısmi olarak kullanılmış reaktif kartuşlarını sızdırmaz yapın ve kullanmakta olduğunuz QIASymphony Kitinin el kitabındaki talimatlara uygun olarak depolayın. Yerel güvenlik ve çevre düzenlemelerine uygun olarak kullanılmış reaktif kartuşlarını atın.
5. Replace the tip disposal bag (Uç atık torbasını değiştir): Bir sonraki çalışmaya başlamadan önce uç atık torbasını değiştirin.
6. Discard unit boxes (Ünite kutularını at): Atık plastik gereçler ile dolu ünite kutularını kapatın ve yerel güvenlik düzenlemenize göre atın.
7. Check the magnetic-head guards (Manyetik kafa koruyucuları kontrol et): Manyetik kafa koruyucuları kontrol edin ve gerekirse temizleyin.


8. UV decontamination (UV dekontaminasyonu) (opsiyonel): Çalışma tablasına UV dekontaminasyonu uygulayın (opsiyonel).

Not: QIASymphony Cabinet SP/AS kullanırken atık kutusu, kabin içinde kontaminasyonu önlemek için boşaltılmalıdır.

Ayrıntılı bilgi için bkz. *QIASymphony Cabinet SP/AS Kullanım Kılavuzu*.

Gerekirse sıradaki protokol çalışmasına başlamadan önce manyetik kafa koruyucuları temizleyin. Aşağıdaki şekilde devam edin:

9. **Maintenance SP** (SP'nin Bakımı) menüsünü açın ve **Magnetic head guards** (Manyetik kafa koruyucular) servis protokolünü çalıştırın. Manyetik kafa koruyucuların salınması için tutaçları biraz kaldırın.
10. Manyetik kafa koruyucuları etanol bazlı dezenfektan ile (örn. Mikrocid) temizleyin ve uygun şekilde inkübe edin.
11. Su ile nemlendirilmiş, tiftik içermeyen bir bez ile silin ve kağıt havlular ile kurulayın. Manyetik kafa koruyucuları yerleştirin.
12. **Maintenance SP** (SP'nin Bakımı) menüsünü açın ve **Open magnetic head guards** (Manyetik kafa koruyucuları aç) servis protokolünü çalıştırın.

DİKKAT 	Cihazın/cihazların hasarı QIASymphony SP'yi çalıştırmadan önce manyetik kafa koruyucuları taktığınızdan emin olun.
--	--

13.4.3 QIASymphony AS için düzenli bakım işlemi (entegre ve bağımsız)

Altı çizili sözcükler, kullanıcının bakım programlayıcı içinde dokunmatik ekranda gördüğü anahtar sözcüklerdir (bkz. "Bir bakım görevi için ayrıntılı adımları görüntüleme", sayfa 165).

1. Remove assay run (Tahlil çalışmasını kaldır): **Remove** (Kaldır) düğmesine basarak tahlil çalışmasını kaldırın.
2. Remove assays (Tahlilleri kaldır): Tahlilleri "Assays" (Tahliller) çekmecesinden çıkarın. Arzu ederseniz tahlilleri doğrudan PCR döngüleyiciye aktarın.
3. Download the result file(s) (Sonuç dosyasını/dosyalarını indir) (opsiyonel): Sonuç dosyalarını ve varsa döngüleyici dosyasını indirin. Dosyaların yedeklendiğinden emin olun.
4. Remove used sample tubes/plates (Kullanılan örnek tüplerini/plakalarını kaldır): "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmecesinden kullanılmış örnek tüplerini/plakalarını çıkarın. Yerel güvenlik düzenlemelerine uygun olarak atın ya da güvenli bir şekilde depolayın.

5. Remove reagent tubes and bottles (Reaktif tüplerini ve şişelerini kaldır): "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) çekmecesinden reaktif tüplerini ve şişelerini çıkarın. Yerel güvenlik düzenlemelerinize uygun olarak atın.
6. Discard empty tip racks (Boş uç askılarını at).
7. Replace the tip disposal bag (Uç atık torbasını değiştir): Bir sonraki tahlil çalışmasına başlamadan önce uç atık torbasını değiştirin.
8. UV decontamination (UV dekontaminasyonu) (opsiyonel): Çalışma tablasına UV dekontaminasyonu uygulayın.

Not: Kullanılmış uç askılarını yeniden doldurmayın.

Not: QIASymphony Cabinet AS kullanılırken uç atık torbasının dolu olup olmadığını kontrol edin. Atık kutusu kabin içinde kontaminasyonu önlemek için boşaltılmalıdır.

Ayrıntılı bilgi için bkz. *QIASymphony Cabinet SP/AS Kullanım Kılavuzu*.

13.5 Günlük bakım (SP/AS)

Günün son çalışmasını gerçekleştirdikten sonra düzenli bakım prosedürünü ve ek olarak günlük bakım prosedürünü uygulayın.

Not: Maintenance (Bakım) menüsünden bir servis protokolü uygulamaya başlamadan önce QIASymphony SP/AS kapaklarının kapalı olduğundan emin olun.

Not: Güvenlik bilgilerini dikkatlice takip edin.


Altı çizili sözcükler, kullanıcının bakım programlayıcı içinde dokunmatik ekranda gördüğü anahtar sözcüklerdir (bkz. "Bir bakım görevi için ayrıntılı adımları görüntüleme", sayfa 165).

13.5.1 Pipetleme sistemi uç koruyucuları (SP/AS)

Clean pipetting system tip guards (Pipetleme sistemi uç koruyucularını temizle)

1. **Tools** (Araçlar) ekranını açıp **Maintenance SP** (SP'nin Bakımı) veya **Maintenance AS** (AS'nin Bakımı) seçeneğine basın.
2. **Tip guards** (Uç koruyucuları) seçeneğine basarak robotik kolu temizleme konumuna hareket ettirin.
3. 4 uç koruyucusunun tamamını, her birini yerinden klik sesi ile çıkabilecek hale gelene kadar yukarıya iterek çıkarın.

4. Glioksal ve kuaterner amonyum tuzu bazlı dezenfektan (örn. Gigasept Instru AF) içine en az 15 dakika boyunca batırın.
5. Su ile durulayın ve kağıt havlular kullanarak kurulayın.

DİKKAT 	Cihazın/cihazların hasarı Uç koruyucularını QIASymphony SP/AS cihazlarını çalıştırmadan önce doğru şekilde kurduğunuzdan emin olun.
--	---

13.5.2 Uç atık oluşu

Not: QIASymphony Cabinet SP/AS kullanıyorsanız *QIASymphony Cabinet SP/AS Kullanım Kılavuzunun* "Bakım" bölümünde verilen talimatlara başvurun.

QIASymphony SP

Clean tip disposal chute (Uç atık oluşunu temizle)

1. Uç atık oluşunu "Waste" (Atık) çekmecesinden çıkarın.
2. Glioksal ve kuaterner amonyum tuzu bazlı dezenfektan (örn. Gigasept Instru AF) içine en az 15 dakika boyunca batırın.
3. Su ile durulayın ve kağıt havlular kullanarak kurulayın.

QIASymphony AS

Clean tip disposal chute (Uç atık oluşunu temizle)

1. **Tools** (Araçlar) ekranını açıp **Maintenance AS** (Bakım AS) seçeneğine basın.
2. Robotik kolu sola çevirmek için **Robotic arm left** (Robotik kol sola) seçeneğine basın.
3. QIASymphony AS kapağını açın.
4. Uç atık oluşunu çalışma tablasından çıkarın.
5. Glioksal ve kuaterner amonyum tuzu bazlı dezenfektan (örn. Gigasept Instru AF) içine en az 15 dakika boyunca batırın.
6. Su ile durulayın ve kağıt havlular kullanarak kurulayın.

Not: Atık sıvılar uç atık oluşunun ucundan damlayabilir.

13.5.3 Çekmeceler ve lizis istasyonu (SP)

Clean drawer and lysis station (Çekmeceyi ve lizis istasyonunu temizle)

1. Tüm çıkartılabilir objeleri (tüp taşıyıcılar, adaptörler, insertler, sıvı atık istasyonu/uç park istasyonu, uç atık oluğu, sıvı atık şişesi, atık torbası tutucu, reaktif kutusu tutucu) çekmecelerden çıkarın.
2. Çekmeceleri, çıkarılan objeleri ve lizis istasyonunu etanol bazlı dezenfektan (örn. Mikrozyd) ile temizleyin ve uygun bir şekilde inkübe edin. Ardından su ile nemlendirilmiş bir bez ile silin ve kağıt havlular ile kurulayın. Objeleri yeniden çekmecelere yerleştirin.
3. Delme cihazının üst plakasını temizleyin.
4. Opsiyonel: Çıkarılan objeleri üreticinin talimatlarına uygun olarak glioksal ve kuaterner amonyum tuzu bazlı dezenfektanın içine batırarak temizleyin (örn. Gigasept Instru AF). Üreticinin talimatlarına göre inkübasyonun ardından çıkarılan objeleri su ile iyice durulayın.

Not: "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesindeki delme cihazının altında sivri çıkıntılar vardır ve bunlar reaktif kartuşunun doğru olarak konumlandırılmasını sağlar. "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesini temizlerken dikkatli olun.

13.5.4 Çekmeceler (AS)

Clean the drawers (Çekmeceleri temizle)

1. Bütün çıkarılabilir objeleri (tüpler /plakalar, adaptörler) çekmecelerden çıkarın.
2. Çekmeceleri ve çıkarılan adaptörleri kuaterner amonyum tuzu bazlı dezenfektan (örn. Gigasept Instru AF) ile silin ve uygun şekilde inkübe edin. Ardından su ile nemlendirilmiş bir bez ile silin ve kağıt havlular ile kurulayın. Objeleri yeniden çekmecelere yerleştirin.

Clean adapters (Adaptörleri temizle) (opsiyonel)

3. Çıkarılan adaptörleri üreticinin talimatlarına uygun olarak glioksal ve kuaterner amonyum tuzu bazlı dezenfektanın içine batırarak temizleyin (örn. Gigasept Instru AF). Üreticinin talimatlarına göre inkübasyonun ardından çıkarılan objeleri su ile iyice durulayın.
4. Adaptörlerin 4°C sıcaklığında depolanmasını tavsiye ederiz, böylece önceden soğutulmuş ve bir sonraki tahlil çalışması için kullanıma hazır olurlar.

13.5.5 Konveyör gövde tepsisi (SP) — opsiyonel

Clean the conveyor base tray (Konveyör gövde tepsisini temizle) (opsiyonel)

1. Konveyör gövde tepsisini manyetik kafanın altından dikkatli bir şekilde çıkarın.
2. Glioksal ve kuaterner amonyum tuzu bazlı dezenfektan (örn. Gigasept Instru AF) içine en az 15 dakika boyunca batırın.
3. Su ile durulayın ve kağıt havlular kullanarak kurulayın.

Not: Tepsi ayrıca 20 dakika boyunca 121°C sıcaklıkta otoklavlanabilir.

13.5.6 Robotik kavrayıcı (SP)

Clean the robotic gripper (Robotik kavrayıcıyı temizle)

1. Robotik kavrayıcıyı etanol tabanlı dezenfektan (örn. Mikrozyd) ile tiftik içermeyen bir bezi nemlendirerek temizleyin. Uygun bir şekilde inkübe edin.
2. Su ile nemlendirilmiş, tiftik içermeyen bir bez ile silin ve ardından kağıt havlular ile kurulayın.

Not: Yalnızca ağırlığı temizleyin. Çubukları silmeyin, aksi halde top mekanizması sıkışabilir.

13.5.7 Sıvı atık kabı (SP)

Clean the liquid waste container (Sıvı atık kabını temizle)

1. Sıvı atık kabını "Waste" (Atık) çekmecesinden çıkarın.
2. Sıvı atık kabını boşaltın. Sıvı atık kabını yerel güvenlik düzenlemelerinize uygun olarak atın.
3. Sıvı atık kabını bir glioksal ve kuaterner amonyum tuzu bazlı dezenfektan (örn. Gigasept Instru AF) ile üreticinin talimatlarına uygun olarak temizleyin.
4. Sıvı atık kabını deiyonize edilmiş su ile durulayın.
5. "Waste" (Atık) çekmecesindeki sıvı atık kabını değiştirin.

13.6 Haftalık bakım (SP/AS)

Altı çizili sözcükler, kullanıcının bakım programlayıcı içinde dokunmatik ekranda gördüğü anahtar sözcüklerdir (bkz. "Bir bakım görevi için ayrıntılı adımları görüntüleme", sayfa 165).

13.6.1 Dosya yönetimi

Download files (SP/AS) (Dosyaları indir (SP/AS))

1. Sonuç dosyasını/dosyalarını (QIASymphony SP ve QIASymphony AS için) ve yükleme bilgisi dosyalarını (yalnızca QIASymphony AS) Bölüm 6.3 içinde açıklandığı gibi indirin ve dosyaların yedeklenmiş olduğundan emin olun.
2. 10 günden daha eski olan sonuç dosyalarını (varsayılan ayar) Bölüm 6.6 içinde açıklandığı gibi silin.

13.6.2 Dokunmatik ekran

Clean the touchscreen (Dokunmatik ekranı temizle)

Dokunmatik ekranı etanol bazlı dezenfektanla (örn. Mikrozyd) silin. Ardından su ile nemlendirilmiş bir bez ile silin ve kağıt havlular ile kurulayın.

13.6.3 QIASymphony SP/AS kapakları

Clean the hoods (Kapakları temizle)

QIASymphony SP/AS cihazlarının kapaklarını temizleyebilmek için yüzeyi yumuşak, tiftik içermeyen ve deiyonize olmuş su ile nemlendirilmiş bir bez ile silin ya da Mikrozyd Sensitive Liquid ile ıslatılmış mendiller kullanın. Ardından kuru, yumuşak, tiftik içermeyen bir bez ya da kağıt havlu ile kurulayın.

Not: Etanol bazlı dezenfektan kullanmayın, yalnızca damıtılmış su ya da Mikrozyd Sensitive Liquid kullanın.

13.6.4 Tüp taşıyıcılar (SP)

Clean the tube carrier and inserts (Tüp taşıyıcı ve insertleri temizle)

1. Tüp taşıyıcıları, adaptörleri ve insertleri çıkarın ve bir dezenfektana batırın (örn. Gigasept Instru AF). En az 15 dakika boyunca inkübe edin ve ardından su ile durulayıp kağıt havlular ile kurulayın.
2. Barkod etiketlerinin durumunu kontrol edin ve çizilmediklerinden emin olun.

13.6.5 Optik sensör (SP)

Clean the optical sensor (Optik sensörü temizle)

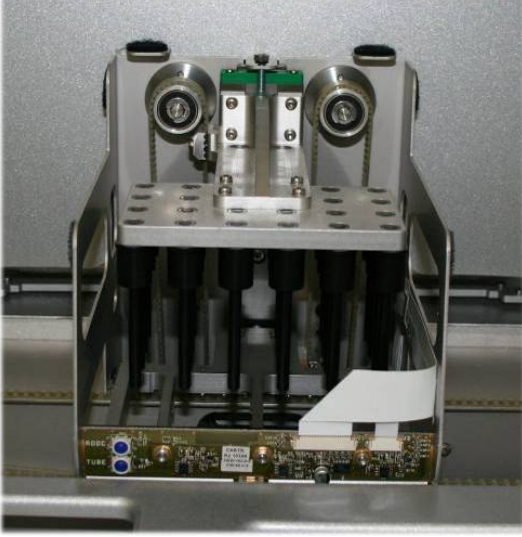
Optik sensörün penceresini tiftik içermeyen bir bez ile silin.

Gerekliyse bezi %70 etanol ile nemlendirin.

13.6.6 Manyetik kafa (SP)

Clean the magnetic head (Manyetik kafayı temizle)

1. Manyetik kafanın kapağını çıkarın.
2. Manyetik kafayı yukarı hareket ettirin ve çubuk kılıfı tutucuyu dikkatle aşağıya ittirin.



3. Manyetik kafanın dışını tiftik içermeyen ve etanol bazlı dezenfektan ile nemlendirilmiş (örn. Mikrobid) bir bez ile silin ve uygun bir şekilde inkübe edin.
4. Su ile nemlendirilmiş, tiftik içermeyen bir bez ile silin ve ardından kağıt havlular ile kurulayın.

Not: Öndeki elektronik panele ve kabloya zarar vermemek için bezi manyetik kafanın kenarlarından sokun.

13.6.7 Sıvı atık kabı (SP)

Clean the liquid waste container (Sıvı atık kabını temizle)

1. Sıvı atık kabını "Waste" (Atık) çekmecesinden çıkarın.
2. Sıvı atık kabını boşaltın. Sıvı atık kabını yerel güvenlik düzenlemelerinize uygun olarak atın.
3. Etanol bazlı dezenfektan (örn. Mikrobid) kullanarak sıvı atık kabını dezenfekte edin.
4. "Waste" (Atık) çekmecesindeki sıvı atık kabını değiştirin.

13.6.8 Adaptörler (AS)

Clean adapters (Adaptörleri temizle)

1. Adaptörleri "Eluate and Reagents" (Elüat ve Reaktifler) ve "Assays" (Tahliller) çekmecelerinden çıkarın ve bunları bir dezenfektana batırın (örn. Gigasept Instru AF). En az 15 dakika boyunca inkübe edin.
2. Su ile durulayın ve kağıt havlular ile kurulayın.
3. Barkod etiketlerinin durumunu kontrol edin ve çizilmediklerinden emin olun.

13.7 Çalışma tablasının UV dekontaminasyonu

Altı çizili sözcükler, kullanıcının bakım programlayıcı içinde dokunmatik ekranda gördüğü anahtar sözcüklerdir (bkz. "Bir bakım görevi için ayrıntılı adımları görüntüleme", sayfa 165).

UV decontamination (UV dekontaminasyonu)

UV dekontaminasyonu günlük olarak uygulanmalıdır. QIASymphony SP/AS çalışma tablalarının olası patojen kontaminasyonunu azaltmaya yardımcı olur. İnaktivasyonun verimliliği her bir spesifik organizma için belirlenmelidir ve örneğin, katman kalınlığı ve örnek tipine göre değişiklik gösterir. QIAGEN spesifik patojenlerin eksiksiz eradikasyonu için garanti vermemektedir. QIASymphony SP ve AS cihazlarının UV dekontaminasyonu sıralı veya paralel olarak başlatılabilir.

Not: UV ışınlama prosedürüne başlamadan önce bütün örneklerin, elüatların, reaktiflerin, sarf malzemelerinin ve tahlillerin çalışma tablasından kaldırıldığından emin olun. Tüm çekmeceleri ve kapakları kapatın. UV ışınlama prosedürü başladıktan sonra, belirlenmiş bir süre boyunca veya kullanıcı kesinceye kadar devam eder.

Dekontaminasyon süresini dakika cinsinden hesaplamak için aşağıdaki formülü kullanmanızı tavsiye ederiz:

$$\text{Doz (mW x s/cm}^2\text{)} \times 10,44 = \text{Süre (saniye)}$$

1. Sıvı atık şişesi hariç bütün çıkarılabilir objeleri (tüpler/plakalar, adaptörler, sarf malzemeleri, uç atık oluşu) çekmecelerden çıkarın.

Maintenance SP

2. **Maintenance** (Bakım) ekranına girin ve **Maintenance SP** (SP'nin Bakımı) veya **Maintenance AS** (Bakım AS) düğmesine basın.

Maintenance AS

Maintenance AS (Bakım AS) düğmesi yalnızca QIASymphony SP/AS cihazlarını kullanıyorsanız mevcuttur

Start UV light AS

Start UV light SP

Start UV light SP+AS

3. **Start UV light AS** (UV ışığı başlat AS) düğmesine veya **Start UV light SP** (UV ışığı başlat SP) düğmesine ya da **Start UV light SP+AS** (UV ışığı başlat SP+AS) düğmesine basın.

Input/UV cleanup/Duration (Girdi/UV temizlik/Süre) ekranı açılır.

15

4. Dekontaminasyon süresini dakika cinsinden girin.

Varsayılan ayarı 15 dakikadır. UV ışınlama süresi patojene bağlıdır. Işınlama süresini hesaplamak için yukarıdaki formülü kullanın, ardından bu süreyi giriş kutusuna girin.

Bir mesaj belirip çalışma tablasından tüm plastik malzeme ve sarf malzemelerinin çıkarılıp çıkarılmadığını kontrol etmenizi ister

Before performing UV irradiation:

1. Remove all removable objects from the worktable:

- samples
- reagent cartridges
- consumables
- eluates
- tube/plate carriers
- adapters
- inserts
- tip park/liquid waste station
- tip disposal chute
- tip racks
- unit boxes
- buffer bottle
- accessory trough(s) ...

2. Close all drawers and the instrument hood.


Press "Ok" to start the UV lamp.

Ok

5. Çalışma tablasından tüm çıkarılabilir objelerin çıkarıldığını **OK** (Tamam) seçeneğine basarak doğrulayın.

UV ışınlama prosedürü başlar ve robotik kol, çalışma tablası yüzeyini ayarlı ışınlama süresi boyunca hareket eder.

Not: UV ışınlama işlemini belirlenmiş süre geçmeden durdurmak için **Cancel** (İptal) seçeneğine basın. Robotik kol mevcut hareketi tamamlar tamamlamaz işlem durur.

 **UV light procedure in progress...**

70307

Cancel

13.8 Aylık bakım (SP/AS)

Altı çizili sözcükler, kullanıcının bakım programlayıcı içinde dokunmatik ekranda gördüğü anahtar sözcüklerdir (bkz. "Bir bakım görevi için ayrıntılı adımları görüntüleme", sayfa 165).

Change tip adapter O-ring (Uç adaptörü O halkasını değiştir)

Bu bölümde O halkası değişikliğini gerçekleştirmek için O Halkası Değiştirme Araç Setini (kat. no. 9019164) kullanarak uç adaptörü O halkasının değiştirilmesi açıklanmaktadır. O halkaları, O Halkası Değiştirme Araç Seti kullanılarak her ay değiştirilmelidir.

Eski O halkasını çıkarmadan önce yeni O halkası hazırlanmalıdır. Bu adımlar hem QIASymphony SP hem de QIASymphony AS cihazları için gerçekleştirilmelidir.

Talimatlar için O Halkası Değiştirme Araç Seti ile donatılmış hızlı kılavuza başvurun. O Halkası Değiştirme Araç Seti mevcut değilse QIAGEN Teknik Servisi ile iletişim kurun.

14 Sorun giderme

Bu bölümde, QIASymphony SP/AS cihazları kullanılırken bir hata meydana gelmesi durumunda yapılması gerekenler hakkında bilgiler sunulmaktadır.

İlave destek gerekirse aşağıdaki iletişim bilgilerini kullanarak QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçin:

Web sitesi: support.qiagen.com

[Ürün adı] ile ilgili bir hata hakkında QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişime geçerken, hataya yol açan adımları ve iletişim kutularında görüntülenen bilgileri not edin. Bu bilgiler, QIAGEN Teknik Servislerine sorunu çözme konusunda yardımcı olacaktır.

QIAGEN Teknik Servisleri ile hatalar hakkında iletişime geçerken lütfen aşağıdaki bilgileri hazır bulundurun:

- QIASymphony SP / AS cihazı seri numarası
- Yazılım sürümü
- Hatanın ilk kez olduğu zaman noktası
- Hatanın oluşma sıklığı (yani aralıklı veya sürekli hata)
- Hata durumunun ayrıntılı açıklaması
- Mümkünse hatanın fotoğrafı
- Cihaz raporu dosyasının kopyası

Bu bilgiler, size ve QIAGEN Teknik Servis Uzmanına, sorununuzu en etkili şekilde çözme konusunda yardımcı olacaktır.

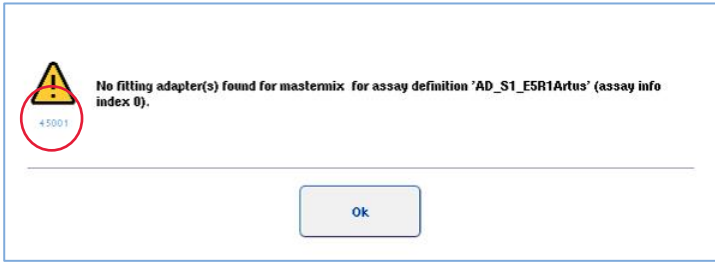
Not: En son yazılım ve protokol sürümleri hakkında bilgileri www.qiagen.com adresinde bulabilirsiniz. Bazı durumlarda, belirli sorunları ele almak için güncellemeler bulunabilir.

14.1 Hata ve uyarı mesajları

QIAsymphony SP ve/veya AS cihazı kullanılırken herhangi bir sorun oluştuğunda, dokunmatik ekranda bir hata mesajı ya da uyarı görüntülenir.

Hata mesajlarında oluşabilecek farklı semboller hakkında daha fazla bilgi için bkz. Bölüm 3.2.3, *QIAsymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIAsymphony SP'yi Çalıştırma*.

Hata içinde bir hata kodu varsa mesajın sol tarafında, hata sembolünün altında görüntülenir (aşağıya bakın). Hata mesajı iletişim kutusunun ortasında görüntülenir



14.1.1 Durum çubuğunda belirtilen hatalar

Bazı durumlarda hatalar, durum çubuğu üzerinde sarı renkte yanıp sönen çekmece düğmeleri ile gösterilir. Hata mesajını görüntülemek için yanıp sönen düğmeye basın ve talimatları izleyin.



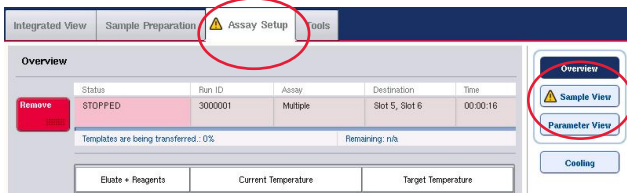
14.1.2 Sekme başlıklarında belirtilen hatalar

Farklı sekme başlıkları, sekme içindeki bir hata göstergesini destekler. Bu nedenle bazı durumlarda hatalar, sekme başlığı adının yanındaki bir uyarı işareti simgesi ile belirtilir.

14.1.3 Komut çubuğunda belirtilen hatalar

Bir hata durumunda etkilenen menü düğmesinde, adın yanında bir uyarı işareti simgesi görüntülenir.

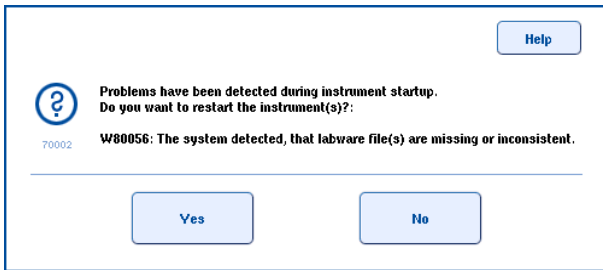
Etkilenen sekmeye geçin ya da iletişim kutusunda hata durumuna genel bir bakış için ilgili komut çubuğu düğmesine basın.



Sekme başlıklarında ve komut çubuğu düğmelerinde hata göstergesi.

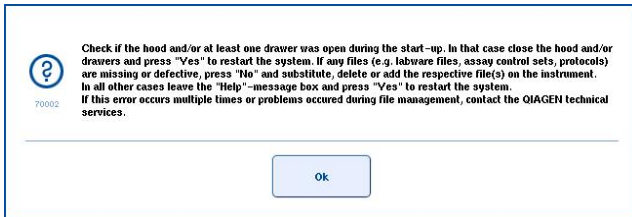
14.1.4 Help (Yardım) düğmesi olan mesajlar

Bir mesaj bir **Help** (Yardım) düğmesiyle belirirse kullanıcının problemi çözmek için talimatlara erişimi vardır.



Aşağıdaki şekilde devam edin:

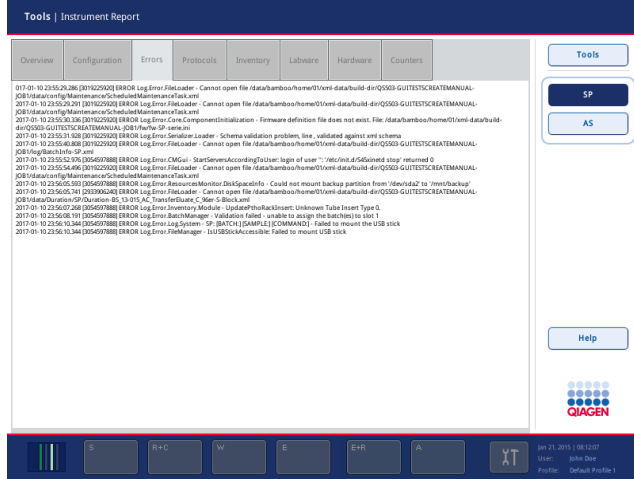
6. **Help** (Yardım) düğmesine basın. Yeni bir mesaj belirir.



7. Talimatları dikkatle okuyun ve sonra **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

8. Mesajı kapatıp talimatları izleyin.

Not: Mesajı tekrar okumak için **Tools** (Araçlar) ekranında **Instrument Report** (Cihaz Raporu) öğesini seçin. Sonra **Errors** (Hatalar) sekmesini seçin. Yakın zamanlı hata mesajları burada listelenir.



14.1.5 Help (Yardım) düğmesi olmayan mesajlar

Help (Yardım) düğmesi olmayan bir mesaj belirirse şunlardan birini yapın:

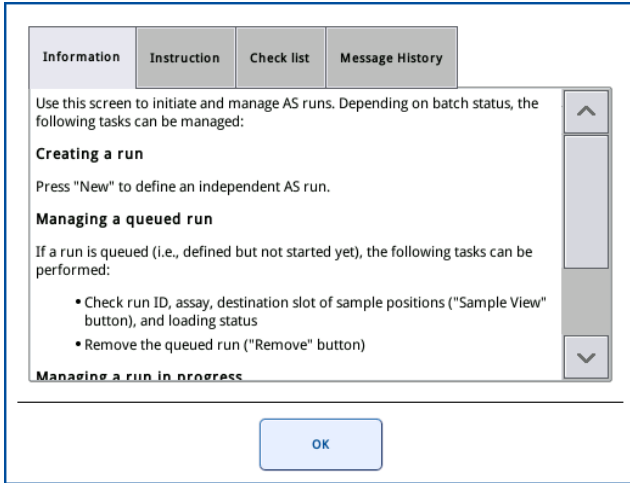
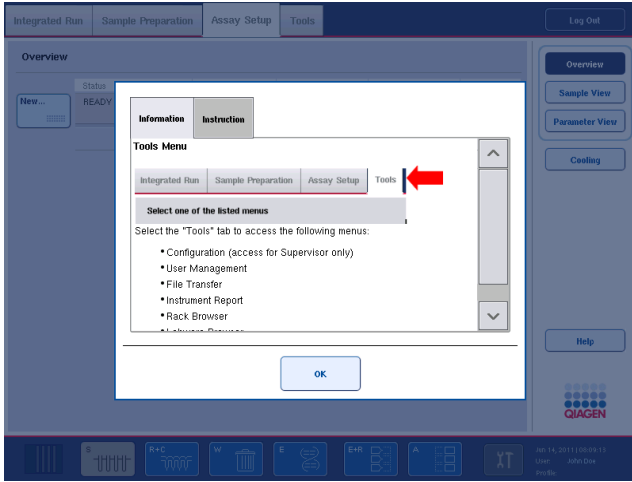
- Mesajı doğrulayın ve sonra mesajda ana hatları verilen talimatları izleyin.
- Mesajda hata kodu bulunmuyorsa, Bölüm 14.4, Bölüm 14.5, Bölüm 14.6 ve Bölüm 14.7 içerisinde listelenen, bağlama özel hatalara ilişkin talimatları izleyin.
- Öneriliyorsa veya gerekiyorsa QIAGEN Teknik Servislerini arayın.

14.2 Yazılım yardım kutuları

Kullanıcıyı destek olup yönlendirmek amacıyla QIASymphony SP/AS, tüm ekranlar için bir yazılım yardımı sunar.

Yazılım yardım metinlerine erişmek için tüm ekranlarda beliren komut çubuğundaki **Help** (Yardım) düğmesine basın.

Bu **Help** (Yardım) düğmesine basıldığında asıl ekranın önünde bir iletişim açılır. Yardım mesajında görüntülenen metin, mevcut ekranın nasıl kullanılacağına ilişkin tavsiye sunar.



Orijinal ekrana dönmek için yardım iletişimindeki **OK** (Tamam) seçeneğine basın.

14.2.1 Yazılım yardım kutularının yapısı

Bir yardım kutusu, en fazla 5 farklı sekmeden oluşur (aşağıdaki sırada): **Errors** (Hatalar), **Information** (Bilgi), **Instruction** (Talimat), **Check list** (Kontrol listesi) ve **Message History** (Mesaj Geçmişi).

Errors (Hatalar)	Errors (Hatalar) sekmesinde, hatalı olarak işaretlenen iletişim içeriğine ilişkin ek bilgiler görüntülenir. Sekme, varsa seçili pozisyonlar için bilgileri filtreler.
Information (Bilgi)	Information (Bilgi) sekmesinde ekranın görünümü hakkında bilgi ve/veya ekran davranışı hakkında notlar görüntülenir. Yardım metni kullanıcı için söz konusu seçenekleri açıklar.
Instructions (Talimatlar)	Instructions (Talimatlar) sekmesi, kullanıcının gerçekleştirmesi gereken adımların ayrıntılı bir açıklamasını gösterir.
Check list (Kontrol listesi)	Check list (Kontrol listesi) sekmesi, kullanıcının asıl bağlam için kontrol edebileceği bir dizi farklı başlık içerir. Kontrol listesinde açıklanan belirli kontrollerin katı bir şekilde yapılması gerekmez.
Message History (Mesaj Geçmişi)	Message History (Mesaj Geçmişi) seçeneğindeki ilgili satıra tıkladığında varsa ilgili yardım metniyle birlikte ilgili mesaj gösterilir.

Not: Bir yazılım **Help** (Yardım) iletişimi, bu metin tiplerinin daha azını içerebilir.

14.3 QIAGEN Teknik Servisi ile iletişim kurma

Bir hata devam ederse ve QIAGEN Teknik Servisleriyle iletişim kurmanız gerekirse olayı kaydedin ve bir cihaz rapor dosyası oluşturun.

14.3.1 Olayın bir kaydını oluşturun

1. Hatanın oluşumundan önce ve sonra gerçekleştirmiş olduğunuz tüm işlem adımlarını not edin.
2. Dokunmatik ekranda görüntülenen her türlü mesajı belgelendirin.

Not: Hata kodunu ve ilgili metni bize söyleyebilmeniz önemlidir. Bu bilgi QIAGEN Alan Servis Uzmanına ve Teknik Servisine hatanın giderilmesinde yardımcı olacaktır.

Not: Bazı durumlarda yazılım, dokunmatik ekran üzerinde hata mesajını göstermez. Hata, QIASymphony AS ya da QIASymphony SP cihazına yönelik sistem günlük dosyasında belgelenir.

3. Hatanın oluştuğu tarih ve saati not edin.
4. Olayın ayrıntılı bir tanımını verin. Örneğin çalışma tablasının bir fotoğrafını temin edin ve şu bilgileri kaydedin:
 - Hata QIASymphony SP/AS cihazlarının neresinde oluştu?
 - Protokolün hangi adımında hata oluştu?
 - Ne gözlemlendi (örn. bir şey kırıldı mı, uçlar veya örnek hazırlama kartuşları çalışma tablasının olağan dış yerlerinde mi?) ve ne bekleniyordu?
 - Beklenmeyen herhangi bir gürültü oldu mu?

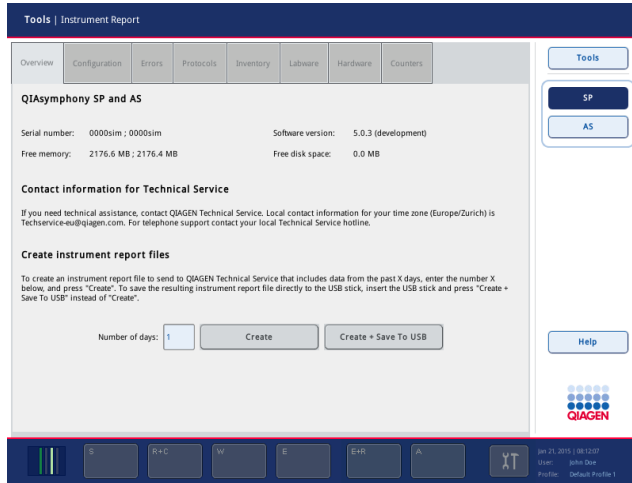
Bunlara ilave olarak, ilgili olması halinde aşağıdaki bilgileri de sağlayın.

- Pipetleme sırasında uçlar kaybolduysa lot numarasını ve uç tipini de bildirin.
- Uç askıları manuel olarak yeniden dolduruldu mu?
- Üretici ve sipariş numarasını içerecek şekilde hangi reaktif adaptörü kullanıldı?
- Üretici ve sipariş numarasını içerecek şekilde hangi örnek ve elüat askıları kullanıldı?
- Üretici ve sipariş numarasını içerecek şekilde hangi tahlil askısı kullanıldı?

14.3.2 Bir cihaz raporu dosyası oluşturma

QIAGEN Teknik Servisi tarafından bir cihaz raporu dosyası oluşturmanız istenirse şu şekilde devam edin:

1. Cihazda/cihazlarda oturum açın.
2. **Tools** (Araçlar) menüsünde **Instrument Report** (Cihaz Raporu) öğesini seçin. **Instrument Report** (Cihaz Raporu) menüsünün **Overview** (Genel Bakış) sekmesi belirir ve cihaz verileri alınır.



3. QIASymphony SP için bir cihaz raporu oluşturmak istiyorsanız **SP** öğesini seçin. QIASymphony AS için bir cihaz raporu oluşturmak istiyorsanız **AS** öğesini seçin.
4. Cihaz raporu dosyasının kapsamasını istediğiniz gün sayısını seçin.
5. **Create** (Oluştur) seçeneğine basın ya da dosyayı doğrudan USB belleğe kaydetmek için USB belleği yerleştirip sonra **Create + Save to USB** (Oluştur + USB'ye kaydet) seçeneğine basın.

Tüm cihaz raporu dosyalarını USB belleğe indirmek için bkz. Bölüm 8.3.2, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama*. Cihaz raporu dosyaları ayrıca QIASymphony Management Console kullanılarak da indirilebilir. Daha fazla bilgi için bkz. Bölüm 4, *QIASymphony Management Console Kullanım Kılavuzu*.

Not: Cihazda bir olay gerçekleşirse (yani sorun, çarpma vb.) bir cihaz raporu dosyası oluşturun ve QIAGEN Teknik Servisi için tüm dosya ve bilgilerin mevcut olduğundan emin olun.

14.4 Hata kodu bulunmayan genel hatalar

Hata	Yorumlar ve öneriler
The startup screen does not appear and the status LEDs are not illuminated. (Başlatma ekranı görünmüyor ve durum LED'leri yanmıyor.)	QIAGEN Teknik Servisleri ile iletişim kurun.
Error occurs during an assay run. (Bir tahlil çalışması sırasında hata oluşuyor.)	QIAsymphony AS üzerinde bir tahlil çalışması devam etmekteydi ve bir hata oluştu. QIAsymphony SP/AS cihazları kapatılmalıdır. Cihazların yeniden başlatılmasıyla QIAsymphony SP üzerinde aynı zamanda devam etmekte olan protokole ya da tahlil çalışmasına devam edilmesi mümkün değildir.
Error occurs during a protocol. (Bir protokol sırasında hata oluşuyor.)	QIAsymphony SP üzerinde bir protokol devam etmekteyken bir hata oluşursa QIAsymphony SP/AS cihazının kapatılması gerekir. Cihazların yeniden başlatılmasıyla QIAsymphony AS üzerinde aynı zamanda devam etmekte olan bir tahlil çalışmasına veya protokole devam edilmesi mümkün değildir. Manuel tahlil kurulumuna devam etmekle ilgili bilgi için bkz. Bölüm 2.13, QIAsymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIAsymphony AS'yi Çalıştırma.

14.4.1 Dosya işleme hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
USB stick or other USB device was not recognized. (USB bellek veya diğer USB cihazı tanınmadı.)	Yalnızca QIAsymphony SP ile birlikte verilen USB belleği kullanın. USB belleği başka bir USB portuna takmayı deneyin. QIAsymphony SP/AS cihazlarını yeniden başlatın. Not: Dosya aktarımı için QIAsymphony Management Console'u kullanın.
Signature invalid/Invalid checksum. (İmza geçersiz/Geçersiz sağlama toplamı.)	USB bellek yoluyla dosya aktarımı sırasında yeni dosyalar tekrar yüklenir. Bir dosya (örn. Tahlil Kontrol Seti, Tahlil Parametre Seti) imzalı değilse bir hata mesajı görüntülenir ("signature invalid" [imza geçersiz] veya "invalid checksum" [geçersiz sağlama toplamı]). Ancak geçersiz dosyanın adı verilmez. Yeni aktarılan dosya geçersiz olabilir ancak böyle olması şart değildir. QIAsymphony Management Console'daki geçerliliği kontrol edin. İmzasız dosya varsa silin. Diğer dosya tiplerini silmeyin.

14.4.2 Dosya hataları

Genel dosya hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
File not transferred. (Dosya aktarılamıyor.)	Dosyanın USB bellekteki doğru klasör içinde olduğunu kontrol edin.
Invalid checksum. (Geçersiz sağlama toplamı.)	Dosyanın QIAsymphony SP/AS cihazları tarafından ya da QIAsymphony Management Console kullanılarak oluşturulduğundan emin olun.

Askı dosyası hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
Rack file could not be loaded. (Askı dosyası yüklenemedi.)	QIAsymphony SP/AS cihazlarına askı dosyasının yüklendiğinden emin olun. "Ready for AS" (AS için hazır) parametresini kontrol edin. Bu parametre Yes (Evet) olarak ayarlanmalıdır. Yes (Evet) olarak ayarlanmazsa askı dosyası değiştirilmelidir. Bunu yapmak için, QIAsymphony Management Console'un CSV Conversion aracını kullanarak *.xml dosyasını *.csv formatına dönüştürün. Daha sonra Microsoft® Excel® ya da Notepad kullanarak parametreyi düzeltin. Daha fazla bilgi için bkz. Bölüm 8.12, <i>QIAsymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama</i> .
Rack file contains wrong labware. (Askı dosyası yanlış laboratuvar gereçleri içeriyor.)	Askı dosyasında yazılı olan askıların/tüplerin ve adaptörlerin QIAsymphony SP/AS cihazları ile uyumlu olduğundan emin olun. Uyumlu askıların ve adaptörlerin tam bir listesi için www.qiagen.com/goto/QIAsymphony sitesini ziyaret edin. Askıların ve adaptörlerin adlarının doğru şekilde yazılmış olduğundan ve adların başlangıcında ya da sonunda yanlış boşluklar bulunmadığından emin olun.
Sample positions are incorrect. (Örnek pozisyonları yanlış.)	Kullanıcı tarafından oluşturulmuş askı dosyası için, QIAsymphony Management Console'un CSV Conversion aracını kullanarak *.xml dosyasını tekrar *.csv formatına dönüştürün. Microsoft Excel ya da Notepad kullanarak örneklerin pozisyonlarını düzeltin. Doğru askı dosyasının seçilmiş olduğundan emin olun.
Rack file could not be found. (Askı dosyası bulunamadı.)	QIAsymphony SP/AS cihazlarına doğru askı dosyasının aktarıldığından emin olun. QIAsymphony SP/AS cihazlarına tahlil tanımlamasını başlatmadan önce doğru askı dosyasının aktarıldığından emin olun. Askı dosyası QIAsymphony SP/AS cihazları tarafından tanınabilecek formatta (örn., *.xml) olmalıdır. QIAsymphony Management Console'un CSV Conversion aracı kullanılarak askı dosyasının *.csv formatından *.xml formatına dönüştürülmüş olduğundan emin olun.
Content of system generated file is wrong. (Sistem tarafından oluşturulan dosyanın içeriği yanlış.)	Gerçekleştirmenin doğru olup olmadığını kontrol edin. İşlem sırasında hata oluşmadığından emin olun.

Çalışma listesi hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
Work list could not be found. (Çalışma listesi bulunamadı.)	QIAsymphony SP/AS cihazlarına tahlil tanımlamasını başlatmadan önce doğru çalışma listelerinin aktarıldığından emin olun. QIAsymphony Management Console'un CSV Conversion aracı kullanılarak çalışma listesinin *.xml formatına dönüştürüldüğünden emin olun. QIAsymphony AS kullanılıyorsa çalışma listesinin süresinin dolmadığından emin olun. Assay Lists (Tahlil Listeleri) seçeneğine basın ve gerekli Tahlil Parametre Setinin/Setlerinin listelenmiş olup olmadığını kontrol edin. Gerekli Tahlil Parametre Seti/Setleri listelenirse çalışma listesinin süresi muhtemelen dolmuştur.
Assay list does not display expected Assay Parameter Set. (Tahlil listesi beklenen Tahlil Parametre Setini görüntülemiyor.)	Çalışma listesinin süresinin dolmamış olduğundan emin olun. Assay Lists (Tahlil Listeleri) seçeneğine basın ve gerekli Tahlil Parametre Setinin/Setlerinin listelenmiş olup olmadığını kontrol edin. Gerekli Tahlil Parametre Seti/Setleri listelenirse çalışma listesinin süresi muhtemelen dolmuştur. Çalışma listesinde tanımlanan Tahlil Parametre Setinin/Setlerinin ve Tahlil Tanımlama dosyalarının tahlil tanımlamasını başlatmadan önce QIAsymphony SP/AS cihazlarına aktarıldığından emin olun. Çalışma listesinde tanımlanan Tahlil Parametre Setinin adının ve benzersiz kimliğinin Tahlil Parametre Setinde tanımlanan ad ve benzersiz kimlik ile aynı olduğundan emin olun.

Laboratuvar gereçleri hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
The labware is not visible in the Assay Setup Sample Rack(s) and Assay Setup Assay Rack(s) screen. (Laboratuvar gereçleri Tahlil Kurulumu Örnek Askısı/Askıları ve Tahlil Kurulumu Tahlil Askısı/Askıları ekranında görünmüyor.)	<p>Labware Browser (Laboratuvar Gereçleri Tarayıcısı) menüsünü kontrol edin (bkz. Bölüm 3.16, <i>QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony SP'yi Çalıştırma</i> ve Bölüm 3.8, <i>QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony AS'yi Çalıştırma</i>).</p> <p>Laboratuvar gereçleri dosyasının Labware AS (Laboratuvar Gereçleri AS) dosyasına aktarıldığından emin olun.</p> <p>Laboratuvar gereçleri dosyasının USB bellek üzerindeki doğru klasöre kaydedildiğinden emin olun (data/Labware/AS/).</p> <p>Laboratuvar gereçleri dosyasının tahlil tanımlaması başlatılmadan önce QIASymphony SP/AS cihazlarına aktarıldığından emin olun.</p> <p>Listelenen laboratuvar gereçlerinin tüm kategorilerini kontrol edin.</p>

Döngüleyici dosyası hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
Cycler file is not created or is not correct for the cycler. (Döngüleyici dosya oluşturulmamış ya da döngüleyici için doğru değil.)	<p>QIASymphony SP/AS cihazları bir tahlil çalışması tamamlandığında otomatik olarak bir döngüleyici dosya oluşturur. Döngüleyici dosya formatı tahlil askısının tipine bağlıdır. Tahlil Parametre Setinde tahlil askısı/askıları için doğru döngüleyici dosya formatının tanımlandığından emin olun. Gerekirse QIASymphony Management Console'un Process Definition (İşlem Tanımlama) editör aracını kullanarak Tahlil Parametre Setinde döngüleyici dosya formatını değiştirin.</p> <p>QIASymphony Management Console'da belirli bir döngüleyici dosya formatı için gerekli, seçilebilecek bir tahlil askısı formatı yoksa QIASymphony Management Console'daki mevcut tahlil askılarının güncellenmiş olduğundan emin olun. Bunun nasıl yapılacağı hakkında daha ayrıntılı bilgi için bkz. <i>QIASymphony Management Console Kullanım Kılavuzu</i>.</p>

Sonuç dosyası AS hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
The final result file is not created./Only a preliminary result file is visible. (Nihai sonuç dosyası oluşturulmadı./Sadece ön sonuç dosyası görünüyor.)	<p>Bir tahlil çalışması başlatıldığında QIASymphony SP/AS cihazları bir ön sonuç dosyası oluşturur. Bir tahlil çalışmasının sonunda Remove (Çıkar) seçeneğine basıldığında nihai sonuç dosyası oluşturulur.</p> <p>Otomatik aktarım kullanılıyorsa doğru yazıcının listelenmiş olup olmadığını görmek için ilgili dosyayı kontrol edin.</p> <p>QIASymphony SP sonuç dosyaları veya QIASymphony AS sonuç dosyaları için doğru klasöre baktığınızdan emin olun. Doğru klasör log/Results/SP (günlük/Sonuçlar/SP) veya log/Results/AS (günlük/Sonuçlar/AS) şeklindedir.</p>
Result file AS is not accessible because QIASymphony is started up without AS (QIASymphony, AS olmadan başlatıldığı için sonuç dosyası AS'ye erişilemiyor)	<p>Bir AS çalışması teknik hata nedeniyle durur ve sistem bir AS sonuç dosyası oluşturur. Daha sonra QIASymphony, buna AS modülü bağlanmadan başlatılırsa AS sonuç dosyasına QMC veya USB bellek kullanarak erişmek mümkün olmaz.</p> <p>AS dosyalarını indirmek için bağlanan AS modülü ile sistemi yeniden başlatın. Bu mümkün değilse QIAGEN Teknik Servisiyle iletişim kurun.</p>
Sample status. (Örnek durumu.)	<p>Bir tahlil alışı sırasında hatalar/sorunlar olursa örnek durumu etkilenebilir.</p> <p>Örnekler başarılı bir şekilde işlendiyse örnek durumu "valid" (geçerli) olur. Grup duraklatıldıysa örnekler "unclear" (belirsiz) olur ve örneğin bir çalışma sırasında soğutma sorunları olursa örnek durumu "unclear" (belirsiz) olabilir. Master karışım ya da örnek aktarımı sırasında bir sorun olursa örnek durumu "invalid" (geçersiz) şeklindedir.</p> <p>QIASymphony AS üzerinde QIASymphony SP askı dosyası kullanılırsa örnek durumu yalnızca tahlil çalışması sırasında hatalar/problemler oluştuğunda değişecektir. Örnek durumu değişirse bu değişikliğin nedeni QIASymphony AS sonuç dosyasına kaydedilecektir. Mesaj, mesaj kimliği ve örnek durumu QIASymphony AS sonuç dosyasının Detailed Run Information (Ayrıntılı Çalışma Bilgisi) bölümünde listelenir.</p>

Yükleme bilgisi dosyası hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
The loading information file is not created or printed. (Yükleme bilgisi dosyası oluşturulamıyor veya yazdırılmıyor.)	Yükleme bilgisi dosyası Queue (Sıraya Koy) seçeneğine basıldıktan sonra oluşturulmalıdır. Yükleme bilgisi dosyasını doğru klasör içinde aradığınızdan emin olun. Doğru klasör log\LoadingInformation (\günlük\Yükleme Bilgisi) şeklindedir. QIASymphony Management Console'un otomatik aktarım aracı kullanılıyorsa doğru yazıcının listelenmiş olup olmadığını görmek için ilgili yapılandırmayı kontrol edin.

Günlük dosyası hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
General transfer problems. (Genel aktarım problemleri.)	Dosya aktarımı için QIASymphony Management Console kullanılırken QIASymphony SP/AS cihazlarının ağa bağlandığından emin olun. USB belleğin doğru takıldığından emin olun.

14.4.3 Uç atığı hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
Tips are stacking in the tip chute. (Uçlar uç oluşunda yığılıyor.)	Uç atık torbasının boş olduğundan ve çekmece ile çalışma tezgahı arasında sıkışmadığından emin olun.
Tips are spilled in the lab. (Uçlar laboratuvar içinde etrafa saçılmış.)	Uç atık torbasının atık torbası tutacağına doğru şekilde takılmış olduğundan emin olun.

14.4.4 Configuration (Yapılandırma) menüsü hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
The adapter for AS is not displayed in the configuration dialog. (AS adaptörü yapılandırma iletişiminde görünmüyor.)	Adaptör dosyasını/dosyalarını Labware AS (Laboratuvar Gereçleri AS) klasörüne aktardığınızdan emin olun.

14.4.5 Envanter taraması hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
Run cannot be started because an inventory scan has to be performed. (Envanter taraması yapılması gerektiğinden çalışma başlatılmıyor.)	Kullanıcının bir çalışmayı başlatabilmesi için önce "Sample" (Örnek) çekmecesi dışında her bir çekmecenin envanter taraması yapılmalıdır. Envanter taramasını başlatmak için çekmeceyi açın ve kapatın. Bir envanter taraması önceden yapıldıysa çalışmayı başlatmadan önce kapağı açmayın. Bir envanter taraması yapıldıktan sonra kapak açıldıysa taramanın yeniden yapılması gerekir.
Inventory scan does not start. (Envanter taraması başlamıyor.)	Kapağın ve tüm çekmecelerin düzgün şekilde kapatıldığından emin olun.

Hata

Yorumlar ve öneriler

The inventory scan of the drawers detects an adapter on "slot X" although no adapter has been placed there. Adapter bar code not readable. (Çekmecelerin envanter taraması oraya hiçbir adaptör yerleştirilmediği halde "slot X" üzerinde bir adaptör algılıyor. Adaptör barkodu okunamıyor.)	Çekmecedeki barkodların temiz ve kolay okunabilir durumda olduğundan emin olun. QIAsymphony SP/AS cihazları doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayın (bkz. Bölüm 3.1). Elüsyon slotunda gereksiz bir adaptör varsa bunu çıkartığınızdan emin olun.
Consumables are not recognized correctly by inventory scan. (Sarf malzemeleri envanter taraması tarafından doğru şekilde tanınmıyor.)	Sarf malzemelerinin (ünite kutuları, tampon şişesi, uç askıları, Accessory Trough, uç oluğu vb.) ilgili çekmeceye doğru şekilde yerleştirildiğini kontrol edin. Tampon şişesi ve ünite kutularının kapaklarının çıkarıldığını kontrol edin. Accessory Trough'ları yalnızca uç askısı slotu 5 ve 12'ye (SP) yerleştirin. Çekmeceyi açıp kapatın ve envanter taramasını başlatın. Uç oluğunun QIAsymphony (SP ve AS) cihazına doğru şekilde yerleştirilmiş olduğundan emin olun. Not: Yalnızca dolu uç askılarının yüklenmesi önerilir. Not: Kısmen kullanılmış ünite kutularını tekrar doldurmayın.
Volume check of buffer bottle failed. (Tampon şişesinin hacim kontrolü başarısız.)	Şişede yeterli hacimde tampon olduğundan emin olun.
Volume check of the Accessory Trough failed. (Accessory Trough'ın hacim kontrolü başarısız.)	Accessory Trough'ın yeterli hacimde etanol içerdiğinden emin olun. Daha fazla bilgi için kullanmakta olduğunuz QIAsymphony Kitinin el kitabına bakın. "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesinin başka bir envanter taramasını yapın.
Reagent cartridge was not opened automatically by the system. (Reaktif kartuşu sistem tarafından otomatik olarak açılmadı.)	Reaktif kartuşlarına delme kapağının takılı olduğundan emin olun. Not: Envanter taraması açılmamış bir reaktif kartuşu algılırsa reaktif kartuşu bir protokolda ilk kullanımdan önce otomatik olarak açılacaktır.
One or more buffers were not recognized. (Bir veya daha fazla tampon tanınmadı.)	Tekrar Kullanılabilir Sızdırmazlık Şeritlerinin reaktif kartuşunun teknelerinden çıkartılmış olduğundan emin olun.
The elution drawer was opened while an inventory scan was running and the "Elution Rack" screen cannot be exited. (Envanter taraması sürdürülürken elüsyon çekmecesi açıldı ve "Elüsyon Askısı" ekranından çıkılamıyor.)	"Elution" (Elüsyon) çekmecesinin taraması sırada ve mevcut envanter taraması tamamlanır tamamlanmaz gerçekleştirilecek.
After starting and closing the "Eluate Drawer" dialog without changes, the inventory scan of the "Eluate" drawer starts. ("Elüat Çekmecesi" iletişimini başlatıp değişiklik olmadan kapattıktan sonra "Elüat" çekmecesinin envanter taraması başlıyor.)	Kapağı açıp kapatır ve görüntülenen mesaj kutusundaki No, nothing changed (Hayır, hiçbir şey değişmedi) seçeneğine basarsanız bu doğru davranıştır. Bunun ardından "Eluate Drawer" (Elüat Çekmecesi) iletişiminden değişiklik olmadan ayrıldığınızda bir tam tarama gerçekleştirilir.

Hata	Yorumlar ve öneriler
The bar code of an elution or assay rack cannot be read using the handheld bar code scanner. (Bir elüsyon ya da tahlil askısının barkodu elle tutulan barkod tarayıcı kullanılarak okunamıyor.)	Elle tutulan barkod tarayıcının QIASymphony SP/AS cihazlarına doğru şekilde bağlandığından emin olun. Tarayıcı ile başka barkodları okumaya çalışın. Tüm barkodların kolaylıkla okunabildiğinden emin olun. Barkod formatının elle tutulan barkod tarayıcı ile okunabilir olduğunu kontrol edin. Uyumlu barkod tiplerinin bir listesi için bkz. Ek A, <i>QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama</i> . Dokunmatik ekranı kullanarak slot/elüsyon askısını tanımlayın.
Sample bar codes are not read properly/not detected. (Örnek barkodları düzgün şekilde okunmuyor/algılanmıyor.)	Yalnızca uyumlu barkodlar kullanın. Uyumlu barkodlarla ilgili ayrıntılı bilgi için bkz. Ek A, <i>QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama</i> . Barkodların kolaylıkla okunabildiğinden ve sola doğru yönlendirildiğinden emin olun. Barkodu askı içinde uygun bir yüksekliğe yerleştirdiğinizden emin olun. Barkodun tüp taşıyıcısının kenarına oturduğundan emin olun ve barkodu plaka taşıyıcısının barkodlarının yüksekliğinde yerleştirin.
Tube/plate carrier was not recognized during loading. (Tüp/plaka taşıyıcı yükleme sırasında tanınmadı.)	Yinelenen örnek barkodları kullanıyorsanız bunları aynı örnek taşıyıcı içinde birbirinin yanına yerleştirmeyin. Bu durumda benzer olanların arasına farklı örnek barkodları yerleştirin. Taşıyıcıyı çıkarın ve yavaşça yeniden sokun. Durma çizgisinde duraklatmayı unutmayın.

14.5 Hata kodları olmayan QIASymphony SP hataları

14.5.1 "Eluate" (Elüat) çekmecesi

Hata	Yorumlar ve öneriler
Filter-tips are bent or deformed after eluate transfer. (Filtre uçları elüat aktarımından sonra bükülüyor ya da deforme oluyor.)	İlgili elüsyon slotuna doğru tipte elüat tanımlamış olduğunuzdan emin olun. Elüsyon askısının elüsyon slotu üzerine doğru şekilde yerleştirildiğinden emin olun. Yalnızca belirlenen adaptörle uyumlu elüsyon askılarını kullanın.
Tips/channels are incorrectly positioned on the elution slot during the elution step. (Elüsyon adımı sırasında uçlar/kanallar elüsyon slotuna yanlış konumlandırılıyor.)	Elüsyon askısını elüsyon slotuna doğru yönde yerleştirmiş olduğunuzdan emin olun. Aynı örnek tüpünü taktığınızdan ve tanımladığınızdan emin olun. Yalnızca uyumlu örnek tüplerini/askılarını kullanın. Tüpler ve askılarla ilgili daha fazla bilgi için www.qiagen.com/goto/QIASymphony sitesini ziyaret edin.
The "Eluate" drawer cannot be opened. ("Elüat" çekmecesi açılmıyor.)	Elüat aktarımı sırasında "Eluate" (Elüat) çekmecesi kilitletir. Elüatların elüsyon askısına aktarımından sonra, sistem "Eluate" (Elüat) çekmecesinin kilidini açar Elüat aktarımından sonra "Eluate" (Elüat) çekmecesi açılmıyorsa Maintenance (Bakım) menüsünü açın ve Unlock (Kilidi Aç) seçeneğinin altındaki Drawers (Çekmeceler) düğmesine basın.
It is not possible to define an elution rack. (Bir elüsyon askısını tanımlamak mümkün değil.)	"Eluate" (Elüat) çekmecesini açın ve elüsyon askısını tanımlarken çekmeceyi açık bırakın.
Eluates are not in the corresponding elution rack as described in the result file. (Elüatlar sonuç dosyasında tanımlandığı şekilde ilgili elüsyon askısında değil.)	Elüsyon askısını sol üst köşedeki A1 gözü ile ayarladığınızdan emin olun.

Hata

Yorumlar ve öneriler

After closing the "Eluate" drawer, the information about the elution rack entered by the user was not stored by the system and an error message is displayed after performing the inventory scan. ("Elüat" çekmeceğini kapattıktan sonra, kullanıcı tarafından girilen elüsyon askısı hakkındaki bilgiler sistem tarafından kaydedilmedi ve envanter taraması yapıldıktan sonra bir hata mesajı görüntüleniyor.)

Elüsyon askısı hakkında bilgi girdikten sonra, çekmeceyi kapatmadan önce **Add** (Ekle) düğmesine basın, böylece bilgilerde yapılan değişiklikler kaydedilir.

14.5.2 "Sample" (Örnek) çekmececi

Hata

Yorumlar ve öneriler

Sample carrier locks do not release and/or bar code reader does not move forward. (Örnek taşıyıcısının kilidi serbest bırakılmıyor ve/veya barkod okuyucu ileriye hareket etmiyor.)

QIAsymphony SP cihazının açık olduğundan ve "Sample" (Örnek) çekmececiindeki LED'lerin yeşil yandığından emin olun. Tüm tüp/barkod taşıyıcıların barkodları sol tarafa doğru yönlendirilmiş olarak takılmış olduğundan emin olun. Taşıyıcıyı durma çizgisine kadar götürün ve bekleyin. Tüm barkodların okunabilir olduğundan emin olun. Bu sorunu çözmüyorsa QIAsymphony SP/AS cihazlarını yeniden başlatın.

Maintenance SP (SP'nin Bakımı) menüsünü açın ve **Unlock** (Kilidi Aç) seçeneğinin altındaki **Sample carrier** (Örnek taşıyıcı) düğmesine basın.

Samples have been physically removed from the system but a result file cannot be downloaded. (Örnekler sistemden fiziksel olarak çıkarıldı ancak sonuç dosyası indirilemiyor.)

Örnekler hakkında ayrıntılı bilgi içeren bir sonuç dosyasını indirmek için ilgili elüsyon askısını envanterden çıkarın.

14.5.3 "Waste" (Atık) çekmecesini

Hata	Yorumlar ve öneriler
Liquid in the "Waste" drawer. ("Atık" çekmecesinde sıvı.)	Sıvı atık kabının kapağının çıkarılmış olduğunu kontrol edin. Sıvı atık kabını doğru yönde yerleştirmiş olduğunuzdan emin olun. Sıvı atık kabı taşıyorsa sıvının arızaya neden olmadığından emin olmak için QIAGEN Teknik Servisi ile iletişim kurun.
"Waste" drawer cannot be opened. ("Atık" çekmecesini açamıyorum.)	Bir çalışma ve envanter taraması sırasında "Atık" çekmecesini kilitleyin. Protokol tamamlandıktan sonra çekmece açamıyorsa Maintenance SP (SP'nin Bakımı) menüsünü açın ve Unlock (Kilidi Aç) seçeneğinin altındaki Drawers (Çekmeceler) öğesini seçin.
"Waste" drawer cannot be closed. ("Atık" çekmecesini kapatamıyorum.)	Sıvı atık kabını "Waste" (Atık) çekmecesinin sağ tarafına yerleştirmiş olduğunuzdan emin olun. Sıvı atık kabını "Waste" (Atık) çekmecesine yerleştirmeden önce kapağını çıkartın.

14.5.4 "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesini

Hata	Yorumlar ve öneriler
The "Reagents and Consumables" drawer cannot be opened. ("Reaktifler ve Sarf Malzemeleri" çekmecesini açamıyorum.)	Bir çalışma ve envanter taraması sırasında "Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesini kilitleyin. Protokol tamamlandıktan sonra çekmece hâlâ açamıyorsa Maintenance SP (SP'nin Bakımı) menüsünü açın ve Unlock (Kilidi Aç) seçeneğinin altındaki Drawers (Çekmeceler) öğesini seçin. Delme cihazları/reaktif kartuşlarının her ikisinin de alçak pozisyonlara getirildiğinden emin olun. Aksi takdirde Maintenance SP (SP'nin Bakımı) menüsünü açın ve Move (Taşı) seçeneğinin altında Piercing Device 1/2 down (Delme Cihazı 1/2 aşağı) öğesini seçin. Not: Çekmeceyi açmak için zorlamayın.

14.5.5 Bir grup/çalışma başlatılırken oluşabilecek hatalar

Hata	Yorumlar ve öneriler
Run button is inactive. (Çalıştır düğmesi aktif değil).	Tüp/plaka taşıyıcısının yüklenmiş olduğundan ve grup durumunun QUEUED (Sırada) olduğundan emin olun.
One or more batches cannot be queued. (Bir veya daha fazla grup sıraya koyulamıyor.)	Sistem aynı örnek kimliğine sahip 2 veya daha fazla örnek algıladı. Örnek kimliğinin benzersiz olduğundan emin olun. Tüp/plaka taşıyıcısının yüklenmesi sırasında örnek kimliği okunamaz. Tüp/plaka taşıyıcısını çıkarın ve daha yavaş bir şekilde yeniden yükleyin. Tüm barkodların sol tarafa yönlendirildiğinden ve okunabilir olduğundan emin olun.
Wrong sample IDs are shown in sample view. (Örnek görünümünde yanlış örnek kimlikleri gösteriliyor.)	İki ya da daha fazla tüp taşıyıcı takılırsa: <ul style="list-style-type: none">• Taşıyıcıların tümü çıkarın.• Bir taşıyıcı takın ve barkod kamera kendi orijinal pozisyonuna gelinceye kadar ve ilgili grup durum değiştirinceye kadar bekleyin.• Kalan taşıyıcıları aynı şekilde takın.• Yeni bir taşıyıcı takmadan önce, ilgili grup durum değiştirinceye kadar bekleyin.

14.5.6 Protokol hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
Assay Control Set is not displayed. (Tahlil Kontrol Seti görüntülenmiyor.)	Tahlil Kontrol Setinin QIASymphony SP cihazına aktarıldığından emin olun. Assay Control Set (Tahlil Kontrol Seti) listesindeki tüm kategorileri kontrol edin.

14.5.7 QIASymphony SP cihazının çalıştırılması sırasında oluşabilecek hatalar

Hata	Yorumlar ve öneriler
One or more channels had a Z-drive movement error. (Bir ya da daha fazla kanalda Z-sürücü hareketi hatası.)	Aynı tüpü/plakayı taktığınızdan ve tanımladığınızdan emin olun. Yalnızca uyumlu tüpler/askılar kullanın. Daha fazla bilgi için www.qiagen.com/goto/QIASymphony sitesini ziyaret edin. Tüplerin/plakaların tüp taşıyıcı/adaptöre uygun şekilde yerleştirildiğinden emin olun. Hacim için uygun ölçüde tüp ya da askı kullanın. Filtre uçları, uç adaptörlerine hala takılıysa Maintenance SP (SP'nin Bakımı) menüsünü açın ve Cleanup (Temizleme) seçeneğinin altında Cleanup (Temizleme) öğesini seçin. Temizleme prosedürünün Crash occurred (Çarpma oluştu) öğesini seçin. Önemli: Başarılı bir temizliğin ardından "Sample" (Örnek) ve "Eluate" (Elüat) çekmecelerindeki tüm slot pozisyonlarının boşaltılması ve makinenin yeniden başlatılması gereklidir. Daha sonra yeni bir çalışma başlatılabilir.
Sample is not detected by the system and is flagged as "invalid". (Örnek sistem tarafından algılanmıyor ve "geçersiz" olarak etiketleniyor.)	Örneklerin köpük içermediğinden emin olun. Protokol için gerekli örneğin en azından minimum hacmini kullandığınızdan emin olun. Daha fazla bilgi için kullanmakta olduğunuz QIASymphony Kitinin el kitabına bakın.
Nothing happens when the Cleanup button in the Maintenance SP menu is pressed. (SP'nin Bakımı menüsünde Temizleme düğmesine basıldığında hiçbir şey olmuyor.)	Kapağın ve tüm çekmecelerin kapalı olduğunu teyit edin.
Lysis timer exceeded the time limit. (Lizis zaman sayacı zaman limitini aştı.)	Örnek grubunun lizis zamanı aşıldı. Lizis adımı sırasında çalışmayı duraklatmayın. Not: Çalışma başlatıldıktan sonra "Eluate" (Elüat) çekmecesinin başka bir envanter taraması gerçekleştirilirse bu, örneklerin "unclear" (belirsiz) olarak işaretlenmesi ile sonuçlanabilir.

14.5.8 Protokol çalışması kesintisi

Hata	Yorumlar ve öneriler
System paused due to too few consumables in the "Reagents and Consumables" drawer. ("Reaktifler ve Sarf Malzemeleri" çekmecesindeki çok az sarf malzemesi nedeniyle sistem duraklatıldı.)	"Reagents and Consumables" (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri) çekmecesini açın ve eksik maddeleri yerleştirin. Çekmeceyi kapatın ve bir envanter taraması yapın. Not: Örnekler "unclear" (belirsiz) olarak işaretlenir. Not: Bir ya da daha fazla uç adaptörü, filtre uçlarını toplayamazsa QIAGEN Teknik Servisi ile iletişim kurun.

Hata

Yorumlar ve öneriler

Inventory scan of the "Eluate" drawer starts even though a batch is running. (Bir grup yürütülmesine rağmen "Elüat" çekmecesinin envanter taraması başlıyor.)

"Eluate" (Elüat) çekmecesi her açılıp kapandığında bir envanter taraması yapılmalıdır. Tarama sırasında grup/çalışma duraklatılır, bu da örneklerin "unclear" (belirsiz) olarak işaretlenmesine neden olur. Envanter taraması bittiğinde grup devam eder. "Eluate" (Elüat) çekmecesinin başarılı bir taramasının ardından, kullanıcının devam etmek için "Close" (Kapat) seçeneğine basması gerekir.

Not: "Eluate" (Elüat) çekmecesinin envanter taraması sırasında "Eluate" (Elüat) çekmecesi hariç tüm çekmecelerin kilidi açılır.

The protocol was interrupted or stopped by the system due an error. (Protokol hata nedeniyle sistem tarafından kesildi ya da durduruldu.)

Çalışma tablası temizlenmelidir. **Maintenance SP** (SP'nin Bakımı) menüsünü açın ve **Cleanup** (Temizleme) seçeneğinin altında **Cleanup** (Temizleme) öğesini seçin. Temizleme prosedürünün **Crash occurred** (Çarpma oluştu) öğesini seçin. Bkz. Bölüm 2.23.1, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony SP'yi Çalıştırma*.

Önemli: Başarılı bir temizliğin ardından "Sample" (Örnek) ve "Eluate" (Elüat) çekmecelerindeki tüm slot pozisyonlarının boşaltılması ve makinenin yeniden başlatılması gereklidir. Daha sonra yeni bir çalışma başlatılabilir.

The system stopped because an 8-Rod Cover or sample prep cartridge could not be released from the robotic gripper. (Sistem durdu çünkü 8-Rod Cover ya da örnek hazırlama kartuşu robotik kavrayıcıdan serbest bırakılmadı.)

QIASymphony SP/AS cihazlarını kapatın ve 8-Rod Cover ya da örnek hazırlama kartuşunu QIASymphony SP cihazından manuel olarak çıkarmaya çalışın. Manuel olarak çıkartılmıyorsa QIAGEN Teknik Servisi ile iletişim kurun.

Not: QIASymphony SP/AS cihazlarını başlatmayın.

14.6 Hata kodu bulunmayan QIASymphony AS hataları

14.6.1 Tahlil tanımı hataları

Hata

Yorumlar ve öneriler

Wrong rack file content. (Yanlış askı dosyası içeriği.)

Seçilen askı dosyası içeriğinin doğru olduğundan emin olun. İçerik doğru değilse bu, dokunmatik ekran ya da QIASymphony Management Console kullanılarak modifiye edilebilir.

Wrong rack type. (Yanlış askı tipi.)

Mümkünse **Sample Rack(s)** (Örnek Askısı/Askıları) ekranına geri dönün ve askı tipini değiştirin. Bu mümkün değilse **Cancel** (İptal) seçeneğine basın ve tahlil tanımlama işlemini yeniden başlatın.

Bir askı dosyası kullanıyorsanız doğru askı dosyasını seçmiş olduğunuzdan emin olun.

Wrong volume information for the eluate rack. (Elüat askısı için yanlış hacim bilgisi.)

Gerçek örnek hacmi, **Sample Rack Layout** (Örnek Askısı Düzeni) ekranında tanımlanan hacimden daha fazla ise aspirasyon sırasında taşma olabilir.

Gerçek örnek hacmi, **Sample Rack Layout** (Örnek Askısı Düzeni) ekranında tanımlanan hacimden daha az ise sinyaller kaybolabilir.

Sample cannot be assigned to an APS. (APS'ye örnek atanamıyor.)

"Invalid" (geçersiz) durumundaki örnekler QIASymphony AS üzerinde işlenemez ve o nedenle tahlil tanımlaması sırasında seçilemez.

Seçmek istediğiniz örneğin "invalid" (geçersiz) olmadığından emin olun.

Assay list does not display expected Assay Parameter Set. (Tahlil listesi beklenen Tahlil Parametre Setini görüntülemiyor.)

Gerekli Tahlil Parametre Setinin/Setlerinin ve Tahlil Tanımlama dosyalarının tahlil tanımlaması başlamadan önce QIASymphony SP/AS cihazlarına aktarıldığından emin olun.

Available assays (Kullanılabilir tahliller) listesindeki tüm kategorileri beklenen Tahlil Parametre Setleri için kontrol edin.

Beklenen Tahlil Parametre Setinin Bağımsız veya Entegre modda kullanım için yapılandırılıp yapılandırılmadığını kontrol edin.

Bir çalışma listesi kullanıyorsanız **Assay Setup/Assay Selection** (Tahlil Kurulumu/Tahlil Seçimi) ekranında **Assay list** (Tahlil listesi) ile **Work list** (Çalışma listesi) modu arasında geçiş yapın ve **Available assays** (Kullanılabilir tahliller) listesindeki tüm kategorileri beklenen Tahlil Parametre Setleri için kontrol edin.

Not: Bu yalnızca Bağımsız modda geçerlidir.

14.6.2 Tahlil çalışması sırasında oluşan hatalar

Laboratuvar gereçleri ya da sıvı dökülmesi sorunları

Hata	Yorumlar ve öneriler
Liquids in adapter. (Adaptörde sıvı.)	Sarf malzemelerinin tamamının çalışma tablası üzerine doğru pozisyonlarda yerleştirilmiş olduğundan emin olun. Envanter taraması ilgili adaptörlere doğru tüplerin/plakaların yerleştirilmiş olup olmadığını kontrol etmez.
Condensation on the worktable. (Çalışma tablasında yoğunlaşma.)	Laboratuvar ortamına bağlı olarak, çalışma tablası üzerinde yoğunlaşmanın oluşması mümkündür. Yoğunlaşmayı günlük bakım işlemlerine göre silin, bkz. Bölüm 9.2, <i>QIAsymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — Genel Açıklama</i> .
Filter-tips are bent or deformed after liquid transfer. (Sıvı aktarımından sonra filtre uçları bükülüyor ya da deforme oluyor.)	Doğru slota doğru askı tipinin tanımlanmış olduğundan emin olun. Askının adaptöre doğru biçimde konumlandırıldığından emin olun. Yalnızca tanımlanan adaptör ile uyumlu askı tiplerini kullanın.

Tahlil çalışması kesintisi

Hata	Yorumlar ve öneriler
The protocol was interrupted or stopped by the system due to an error. (Hata nedeniyle protokol sistem tarafından kesildi ya da durduruldu.)	Çalışma tablasından sarf malzemelerini kaldırın. Gerekirse protokolü kurtarmak ve tahlil kurulumunu manuel olarak tamamlamakla ilgili ayrıntılar için bkz. Bölüm 2.13, <i>QIAsymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIAsymphony AS'yi Çalıştırma</i> . Bir protokolün durdurulması, duraklatılması veya kesilmesi, örneklerin "unclear" (belirsiz) olarak işaretlenmesine neden olur.
Not enough liquid found. (Yeterli sıvı bulunamadı.)	Doğru hacmin sağlanmış ve plakaların/tüplerin ve adaptörlerin tahlil tanımlamasında belirlendiği gibi olduğundan emin olun. Sıvının yüzeyinde hava kabarcıkları olmadığından emin olun. Daha fazla sıvı ilave edin.

14.6.3 Veri analizi hataları

Hata	Yorumlar ve öneriler
Missing sample signal. (Eksik örnek sinyali.)	<p>Olası buharlaşma: Elüatlar/tahliller çalışmanın tamamlanmasından sonra QIASymphony SP/AS cihazları üzerinde uzun süre beklemede bırakılırsa buharlaşma oluşabilir. Çalışma tamamlandığında elüat askılarının ve tahlil askılarının derhal kaldırıldığından emin olun.</p> <p>Askı dosyasında ya da dokunmatik ekranda tanımlandığı şekilde elüat hacminin, gerçek elüat hacminden yüksek olduğunu kontrol edin. QIASymphony SP/AS cihazları doğru örnek hacimlerini aktaramayabilir. Bu, düşük performansla neden olabilir.</p> <p>Elüat hacimlerinde dalgalanmalar: Örnek hacimlerinde farklılıklar açısından tahlil askısını görsel olarak kontrol etmeniz önerilir. Hacimdeki büyük farklılıklar, gerçek elüat hacminin beklenenden farklı olduğunu ve tahlil askısına yetersiz elüat aktarıldığını gösterir. Sorun devam ederse elüat hacmini azaltın.</p> <p>Çalışma tablasına mevcut çalışma için belirlendiği şekilde doğru adaptörlerin ve sarf malzemelerinin yüklendiğinden emin olun. Farklı sarf malzemelerinin kullanılması QIASymphony SP/AS cihazlarına zarar verebilir ve pipetleme sorunlarına neden olabilir.</p> <p>Tahlil askısının ve elüasyon askısının A1 gözü sol üst köşede olacak şekilde doğru yönde ayarlanmış olduğundan emin olun. İki elüasyon askısı kullanımda ise elüasyon askılarının slot 1 ve slot 2 üzerinde doğru şekilde yerleştirildiğinden emin olun.</p> <p>Çalışmada tanımlandığı şekilde doğru örnek tüplerinin yüklendiğinden emin olun. Yalnızca QIASymphony SP/AS cihazları ile uyumlu örnek tüpleri/askıları kullanın. Uyumlu örnek tüplerinin/askılarının tam bir listesi için www.qiagen.com/goto/QIASymphony sitesini ziyaret edin.</p>

14.7 Entegre çalışma hataları

14.7.1 "Eluate" (Elüat) çekmecesini

Hata	Yorumlar ve öneriler
The "Eluate" drawer cannot be opened. ("Elüat" çekmecesini açılmıyor.)	<p>Integrated Run/Overview (Entegre Çalışma/Genel Bakış) seçeneğindeki Define Run (Çalışmayı Tanımla) düğmesi seçilir seçilmez "Eluate" (Elüat) çekmecesini kilitletir (bkz. Bölüm 2.4, "Entegre çalışmayı tanımlama", <i>QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony AS'yi Çalıştırma</i>).</p> <p>"Eluate" (Elüat) çekmecesini açmak ancak Integrated Run/Overview (Entegre Çalışma/Genel Bakış) ekranında entegre bir grup yüklenmediyse veya sıraya koyulmadıysa mümkündür. "Eluate" (Elüat) çekmecesini açmak için Integrated Run/Overview (Entegre Çalışma/Genel Bakış) ekranında Integrated Batch(es) (Entegre Grup/Gruplar) seçeneğini kaldırın (bkz. Bölüm 2.16.1, "Çalışma tablasını boşaltma", <i>QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony AS'yi Çalıştırma</i>).</p>

14.7.2 Entegre çalışmayı kaldırma

Hata	Yorumlar ve öneriler
Integrated batch cannot be removed in the Integrated Run / Overview . (Entegre Çalışma / Genel Bakış ekranında entegre grup kaldırılmıyor.)	<p>Integrated run/Overview (Entegre çalışma/Genel Bakış) ekranında kaldırılmayan bir Entegre çalışmayı kaldırmak için Tahlil Kurulumu, sistemden manuel olarak çıkarılmalıdır (örn. örnek hazırlama bittiyse ve AS grubu, önceden durdurulan bir AS grubu nedeniyle başlatılmıyorsa).</p> <p>AS grubunu entegre çalışmadan manuel olarak çıkarmak için Assay Setup (Tahlil Kurulumu) sekmesini seçip Overview (Genel Bakış) ekranında Remove (Kaldır) seçeneğine basarak AS grubunu kaldırın (bkz. Bölüm 2.9, "Bir AS çalışmasından sonra tahlilleri çıkarma", <i>QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony AS'yi Çalıştırma</i>). AS grubunu çıkardıktan sonra Integrated Run/Overview (Entegre Çalışma/Genel Bakış) ekranına dönün ve Integrated Batch X (Entegre Grup X) düğmesine basarak Integrated run (Entegre çalışma) öğesini kaldırın (bkz. Bölüm 2.16.1, "Çalışma tablasını boşaltma", <i>QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony AS'yi Çalıştırma</i>).</p>

14.7.3 Bakım, servis ve yapılandırma

Hata

Yorumlar ve öneriler

Maintenance is not accessible. (Bakıma erişilemiyor.)	Maintenance (Bakım) menüsüne erişmek için yüklenmiş olan Entegre grupları kaldırın.
Service is not accessible. (Servise erişilemiyor.)	Servis menüsüne erişmek için yüklenmiş olan Entegre grupları kaldırın.
Configuration is not accessible. (Yapılandırmaya erişilemiyor.)	Elüat plakasını kaldırın ve boş elüat çekmecesini tarayın.

15 Teknik Özellikler

QIAGEN herhangi bir zamanda teknik özellikleri değiştirme hakkını saklı tutar.

15.1 Çevresel koşullar – çalışma koşulları

Çalıştırma koşulları

Güç tüketimi QIASymphony SP 100–240 V AC, 50/60 Hz, 800 VA

Güç tüketimi QIASymphony AS 100–240 V AC, 50/60 Hz, 600 VA

Ana besleme voltajındaki dalgalanmalar nominal besleme voltajlarının %10'undan daha fazla olmamalıdır. Giriş QIASymphony SP üzerindedir; birlikte çalıştırılırken maksimum güç tüketimi 1400 VA değerindedir.

Aşırı voltaj kategorisi	II
Hava sıcaklığı	15–32°C
Bağıl nem	%15–75 (yoğunlaşmayan) 31°C'ye kadar sıcaklıklar için maksimum %75 bağıl nem, 32°C'de doğrusal olarak %50 neme düşer
Rakım	2000 m'ye kadar
Çalıştırma yeri	Yalnızca iç mekanda kullanım içindir
Kirlilik seviyesi	2
Çevresel sınıf	3K2 (IEC 60721-3-3) 3M2 (IEC 60721-3-3)

Taşıma koşulları

Hava sıcaklığı	Üreticinin ambalajında –25°C ila 70°C
Bağıl nem	Maksimum %75 (yoğunlaşmayan)
Çevresel sınıf	2K2 (IEC 60721-3-2) 2M2 (IEC 60721-3-2)

Depolama koşulları

Hava sıcaklığı	Üreticinin ambalajında 5°C ila 40°C
Bağıl nem	Maksimum %85 (yoğunlaşmayan)
Çevresel sınıf	1K2 (IEC 60721-3-1) 1M2 (IEC 60721-3-1)

15.2 Mekanik veri ve donanım özellikleri

QIASymphony SP

Boyutlar	Genişlik: 128 cm Yükseklik: 103 cm Derinlik: 73 cm
Ağırlık	175 kg

QIASymphony AS

Boyutlar	Genişlik: 59 cm Yükseklik: 103 cm Derinlik: 73 cm
Ağırlık	90 kg

QIASymphony SP ve AS (entegre çalışma)

Boyutlar	Genişlik: 185 cm Yükseklik: 103 cm Derinlik: 73 cm
Ağırlık	265 kg

16 Kullanıcı Arayüz Eki




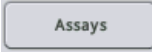
Bu bölümde QIASymphony SP/AS kullanıcı arayüzüne genel bir bakış sunulmaktadır. Sekmelerin, araçların ve düğmelerin adları alfabetik sırada gösterilmiştir. Yazılım seçeneklerinin varlığı, aşağıdaki kısaltmalarda belirtilmiştir:

- AS = QIASymphony AS uygulaması
- SP = QIASymphony SP uygulaması
- IR = Entegre çalışma (QIASymphony SP/AS) uygulaması
- TIs = QIASymphony SP/AS için araç seçenekleri

Ayrıca her menü seçeneğinin adı, seçeneğin açıklamasıyla birlikte verilmiştir. Seçeneği birkaç iş akışı kullanılabilir ve iş akışına özel açıklamalara da yer verilmiştir.








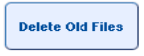
Kullanıcı arayüzü hakkında ayrıntılı bilgi için aşağıdakilere başvurun:

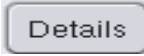




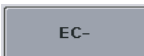


- Bölüm 3, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony SP'yi Çalıştırma*
- Bölüm 3, *QIASymphony SP/AS Kullanım Kılavuzu — QIASymphony AS'yi Çalıştırma*









Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
	AS	Assay Specifications (Tahlil Spesifikasyonları) Özel bir kontrolün ilavesini sağlar.
	SP	TIs User Management/User Overview (Kullanıcı Yönetimi/Kullanıcı Genel Bakışı) Yeni bir kullanıcı hesabının oluşturulmasını sağlar.
	AS	IR Assay Assignment (Tahlil Atama) Seçili tüm Tahlil Parametre Setlerini sekme görünümünde gösterir.
	AS	Tools/Labware SP/AS (Araçlar/Laboratuvar Gereçleri SP/AS) Assays (Tahliller) iletişim panelini açar. Seçilen laboratuvar gereçleri maddesiyle çalıştırılabilecek tahliller bir tabloda gösterilir (yalnızca QIASymphony AS kuruluysa görünür).






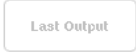


Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması	
Assay Control Sets		Tls	<p>File transfer/Process Files (Dosya aktarımı/İşlem Dosyaları)</p> <p>Tahlil Kontrol Seti dosyalarının indirilmesini/yüklenmesini sağlar.</p>
Assay Definitions		Tls	<p>File transfer/Process Files (Dosya aktarımı/İşlem Dosyaları)</p> <p>Tahlil Tanımlama dosyalarının indirilmesini/yüklenmesini sağlar. Yalnızca QIASymphony AS kurulduğunda görünür.</p>
Assay Favorites	AS	Tls	<p>Tools (Araçlar)</p> <p>Assay Favorites (Tahlil Favorileri) menüsünü açar. Tahlil favorilerinin tanımlanmasına izin verir.</p>
Assay Lists	AS		<p>Assay Selection (Tahlil Seçimi)</p> <p>Tahlil listelerini görüntüler. Assay Lists (Tahlil Listeleri) düğmesi, ekran çalışma listeleri modundayken aktiftir.</p>
Assay Parameter Sets	AS	IR Tls	<p>File transfer/Process Files (Dosya aktarımı/İşlem Dosyaları)</p> <p>Tahlil Parametre Seti dosyalarının indirilmesini/yüklenmesini sağlar. Yalnızca QIASymphony AS kurulduğunda görünür.</p>
Assign	AS		<p>Assay Assignment (Tahlil Atama)</p> <p>Kullanıcının slot 1, slot 2'deki sekmede seçili bir Tahlil Parametre Setini veya başka bir görünümü seçili örnek pozisyonuna/pozisyonlarına atamasını sağlar. Bir Tahlil Parametre Seti bir örneğe atandıktan sonra renk değişir ve atanan Tahlil Parametre Setlerinin sayısı görünür.</p>
Automatic ID	AS		<p>Sample Rack(s)/Loading Information (Örnek Askısı/Yükleme Bilgisi)</p> <p>Bir askı kimliğinin oluşturulması sağlar (yalnızca tahlil askıları için).</p>
Back	AS SP		<p>Integrated Setup/Sample Preparation (Entegre Kurulum/Örnek Hazırlama)</p> <p>Önceki ekranı açar.</p>


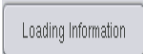




Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
Backup Protocols		Tls File transfer/Process Files (Dosya aktarımı/İşlem Dosyaları) Tüm protokolleri, tahlil kontrol setlerini ve QIASymphony AS kuruluysa ek tahlil tanımlarını, normalizasyon tanımlarını ve tahlil parametre setlerini QIASymphony SP'den USB belleğe aktarmak için basın.
Bottle ID	SP	Consumables/Cartridges/Filter-Tips (Sarf Malzemeleri/Kartuşlar/Filtre Uçları) Şişe kimliğini girmek veya taramak için "Keyboard" (Klavye) ekranını görüntüler.
Cancel	AS SP IR Tls	Miscellaneous (Muhtelif) Tamamlanan bir iş akışını, değişiklikleri kaydetmeden iptal eder.
Change PWD		Tls User Management (Kullanıcı Yönetimi) Parolanızı değiştirmenizi sağlar.
Change Roles		Tls User Management (Kullanıcı Yönetimi) Mevcut bir kullanıcının rolünün değiştirilmesini sağlar. Bu seçenek sadece "Supervisor" (Süpervizör) tarafından kullanılabilir.
Clear	AS SP	Sample Preparation/Sample ID/ Assay Setup (Örnek Hazırlama/Örnek Kimliği/Tahlil Kurulumu) Metin alanından metni çıkarır.
Clear	SP IR	Integrated Setup (Entegre Kurulum) Atanan Tahlil Parametre Setini/Setlerini seçili örnek pozisyonundan/pozisyonlarından siler. Kullanıcının pozisyonları silmesini ve örnek kimliğini ve örnek tipini kaldırmasını sağlar.
Consumables	SP	Consumables (Sarf Malzemeleri) Yeniden Sample Calculation (Örnek Hazırlama) görünümünden Consumables (Sarf Malzemeleri) görünümüne geçer.



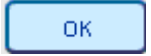


Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
		Tls Tools (Araçlar) Configuration (Yapılandırma) menüsünü görüntüler. Yalnızca "Supervisor" (Süpervizör) tarafından kullanılabilir.
		Tls Transfer files/In-/Output Files (Dosya aktarımı/Giriş/Çıkış Dosyaları) Grup doğrulama başlat dosyalarının indirilmesini sağlar.
	AS SP	Sample Preparation/Command bar/Assay Setup (Örnek Hazırlama/Komut çubuğu/Tahlil Kurulumu) Çalışmayı devam ettirir. Continue (Devam) düğmesi mevcut çalışma duraklatılırsa belirir. Duraklatıldıktan sonra işlenen grubun örnekleri "unclear" (belirsiz) olarak işaretlenir. Not: Bir çalışma ancak acil bir durumda duraklatılmalıdır.
		Tls Instrument Report (Cihaz Raporu) Bir cihaz raporu dosyası oluşturur.
		Tls Transfer files/In-/Output Files (Dosya aktarımı/Giriş/Çıkış Dosyaları) Döngüleyici dosyası/dosyalarının indirilmesini sağlar. Yalnızca QIAsymphony AS kurulduğunda görünür.
		IR Integrated Run (Entegre Çalışma) Dahili bir kontrolün tanımlanmasını sağlar. Bu düğme yalnızca dahili kontroller bir tüp taşıyıcıya yüklendiğinde aktiftir.
		IR Integrated Setup (Entegre Kurulum) Assay Assignment (Tahlil Atama) ekranını açar.
		Tls File transfer/In-/Output Files (Dosya aktarımı/Giriş/Çıkış Dosyaları) Belirlenen sayıda günden daha eski giriş ve çıkış dosyalarını (günlük dosyaları hariç) siler. Varsayılan gün sayısı 10 olup talep üzerine QIAGEN Saha Servis Uzmanları tarafından ayarlanabilir.







Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
	IR	Integrated Setup (Entegre Kurulum) Atanan tahliller ve entegre kurulum hakkında ayrıntılı bilgi sunan bir mesaj kutusunu açar.
	AS IR	Assay Setup/Integrated Setup (Tahlil Kurulumu/Entegre Kurulum) Kullanıcının tüm seçili pozisyonları seçili durumdan çıkarmasını sağlar.
	IR	Integrated Setup (Entegre Kurulum) "Sample Preparation/Batch X/Define Samples" (Örnek Hazırlama/Grup X/Örnekleri Tanımla) ekranını açar.
	SP	Sample Preparation/Internal Controls (Örnek Hazırlama/Dahili Kontroller) Internal controls (Dahili kontroller) listesini görüntüleyerek kullanıcının doğru dahili kontrolü seçili pozisyona atmasını sağlar.
	AS SP	Define Samples/Sample Rack Layout (Örnekleri Tanımla/Örnek Askısı Düzeni) Seçilen örneklerin örnek tipini EC+ (pozitif harici kontrol) olarak ayarlar.
	AS SP	Define Samples/Sample Rack Layout (Örnekleri Tanımla/Örnek Askısı Düzeni) Seçilen örneklerin örnek tipini EC- (negatif harici kontrol) olarak ayarlar.
	Tls	Sample Preparation/Tools (Örnek Hazırlama/Araçlar) File transfer (Dosya aktarımı) menüsünü açarak seçilen dosya tiplerinin QIASymphony SP/AS veya USB belleğe aktarılmasını sağlar.
	Tls	Rack browser/Sample Racks (Askı tarayıcı/Örnek Askıları) Rack browser/Eluate Racks (Askı tarayıcı/Elüat Askıları) Rack browser/Assay Racks (Askı tarayıcı/Tahlil Askıları) Kullanıcının Keyboard (Klavye) ekranını kullanarak kimlikleri manuel olarak girip arama yapmasını sağlar.

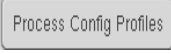





Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
	SP	<p>Sample Preparation (Örnek Hazırlama)</p> <p>Wizard (Sihirbaz) seçeneğini tamamlar. Bu düğme yalnızca son grup tanımlandığı ve hiçbir dahili kontrol gerekmediği zaman Wizard (Sihirbaz) seçeneğinde görünür.</p>
	SP IR	<p>Sample Preparation/Integrated Setup (Örnek Hazırlama/Entegre Kurulum)</p> <p>Kullanıcının barkodsuz seçili örneklere sanal bir kimlik atmasına izin verir. Sanal kimlik şu şekilde görüntülenir: "PositionNumber on Tube Carrier_Unique Batch ID" (Tüp Taşıyıcıdaki Pozisyon Numarası_Benzersiz Grup Kimliği).</p>
	AS SP IR Tls	<p>Miscellaneous (Muhtelif)</p> <p>Kullanıcının mevcut ekranı tamamlamasına yardımcı olmak için bilgi sağlar.</p>
	Tls	<p>Instrument Report (Cihaz Raporu)</p> <p>Instrument Report (Cihaz Raporu) menüsünü görüntüler.</p>
	SP IR	<p>Sample Preparation/Integrated Setup (Örnek Hazırlama/Entegre Kurulum)</p> <p>Kullanıcının örnek kimliklerini ve örnek tiplerini düzenlemesine izin verir.</p>
	SP IR	<p>Sample Preparation/Integrated run (Örnek Hazırlama/Entegre çalışma)</p> <p>Inserts/Tube types (İnsertler/Tüp tipleri) listesini görüntüler. Bu durum kullanıcının pozisyona doğru tüp tipini atmasını sağlar.</p>
	Tls	<p>Service SP/Service AS (Servis SP/Servis AS)</p> <p>Kullanıcının QIAsymphony cihazını başlatmasına izin verir. Düğmeye bastıktan sonra başlatmak için Yes (Evet) veya iptal etmek için No (Hayır) seçeneğine basın.</p>
	Tls	<p>Labware browser/Labware SP (Laboratuvar gereçleri tarayıcısı/Laboratuvar Gereçleri SP)</p> <p>"Input Racks" (Giriş Askıları) iletişim panelini açar ve hangi örnek askılarının kullanılabileceği hakkında bilgi sağlar.</p>



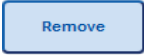


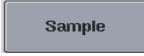


Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
		Tİs Labware browser/Labware AS (Laboratuvar gereçleri tarayıcısı/Laboratuvar Gereçleri AS) Labware browser/Labware SP (Laboratuvar gereçleri tarayıcısı/Laboratuvar Gereçleri SP) Labware (Laboratuvar Gereçleri) iletişim panelini açar.
	SP	File transfer/Instr. Setup Files (Dosya aktarımı/Cihaz Kurulum Dosyaları) QIASymphony AS laboratuvar gereçleri dosyasının indirilmesini/yüklenmesini sağlar.
		Tİs Tools (Araçlar) Labware Browser (Laboratuvar Gereçleri Tarayıcısı) menüsünü açar.
		Tİs Instr. Setup Files (Cihaz Kurulum Dosyaları) QIASymphony SP laboratuvar gereçleri dosyasının indirilmesini/yüklenmesini sağlar.
		Tİs Instr. Setup Files (Cihaz Kurulum Dosyaları) Yeni dil paketlerini yüklemek için basın.
		Tİs Service SP/Service AS (Servis SP/Servis AS) Betik çıkışı açar. Bu düğme bir operatör servis betiği yapıldıktan sonra etkinleşir.
		Tİs Rack browser/Sample Racks (Askı tarayıcı/Örnek Askıları) Rack browser/Eluat racks (Askı tarayıcı/Elüat askıları) Rack browser/Assay Racks (Askı tarayıcı/Tahlil Askısı) Önceki hafta pazartesi 00:00 ile mevcut hafta pazartesi 00:00 arasında modifiye edilmiş askı dosyalarını gösterir.
	AS	Assay Setup/Loading Information (Tahlil Kurulumu/Yükleme Bilgisi) Atanan Tahlil Parametre Setleri hakkında bir tablo içinde bilgi gösteren bir ekran görüntüler.








Düğme	Kullanılabilirlik		Menü seçeneği ve açıklaması
	AS	IR	<p>Assay Setup/Loading Information (Tahlil Kurulumu/Yükleme Bilgisi)</p> <p>Bir reaktif/normalizasyon askısının yüklenmesini sağlar. Reaktif/normalizasyon askısını yüklerken basın. Sistem envanter taraması sırasında reaktif/normalizasyon, örnek ve tahlil askılarının doğru şekilde yüklenip yüklenmediğini kontrol eder.</p>
			<p>Tls File Transfer/In-/Output Files (Dosya Aktarımı/Giriş/Çıkış Dosyaları)</p> <p>Yükleme bilgisi dosyası/dosyalarının indirilmesini sağlar. Yalnızca QIASymphony AS kurulduğunda görünür.</p>
			<p>Tls File Transfer/In-/Output Files (Dosya Aktarımı/Giriş/Çıkış Dosyaları)</p> <p>Sistem günlük dosyası/dosyalarının indirilmesini sağlar.</p>
	AS		<p>Tls Tools (Araçlar)</p> <p>Tahlil kurulumu kullanıcı arayüzüne geçer ve QIASymphony AS için Maintenance AS (Bakım AS) menüsünü görüntüler.</p>
	AS	SP	<p>Tls Tools (Araçlar)</p> <p>Maintenance SP (SP'nin Bakımı) menüsünü görüntüler.</p>
	AS	SP	<p>Sample Preparation/Assay Setup (Örnek Hazırlama/Tahlil Kurulumu)</p> <p>Değişiklikleri kaydeder ve sonraki ekranı açar.</p>
		SP	<p>Sample Preparation (Örnek Hazırlama)</p> <p>Değişiklikleri kaydeder ve sonraki ekranı açar. 24 gözlü bir askı içeren bir örnek slotu seçilirse veya 96 gözlü bir askı içeren bir örnek slotunda pozisyonların yarısı/çeyreği seçilirse aktif hale gelir. Bu düğme, çalışma tanımlama işlemi sırasında kullanılabilir. Düğme, geçerli adım için gerekli tüm bilgiler verildiğinde aktif olur.</p>









Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
	AS	<p>Sample Rack Layout (Örnek Askısı Düzeni)</p> <p>Değişiklikleri kaydeder ve sonraki ekranı açar. En az bir örnek/EC+/EC- atandığında ve tüm atanan pozisyonların tanımlanmış bir hacmi olduğunda her kullanılabilir "Sample" (Örnek) slotu için aktif olur.</p>
	SP	<p>General Buttons (Genel Düğmeler)</p> <p>İş akışında sonraki ekranı açar.</p>
	AS	<p>Assay Setup (Tahlil Kurulumu)</p> <p>Yeni bir tahlil çalışmasını tanımlar. Halihazırda hiçbir tahlil çalışması tanımlanmadığında kullanılabilir.</p>
	Tls	<p>File Transfer (Dosya Aktarımı)</p> <p>Transfer (Aktarım) seçeneğine basıldığında seçili dosyaların senkronize edilmesinin gerekmemesini sağlar.</p>
	AS IR	<p>Assay Setup (Tahlil Kurulumu)</p> <p>Değişiklikleri kaydeder ve en son ekrana döner.</p>
	AS SP IR	<p>Assay Setup/Eluate Drawer (Tahlil Kurulumu/Elüat Çekmecesi)</p> <p>Ekranı kapatır.</p>
	SP IR	<p>Eluate (Elüat) Çekmecesi</p> <p>Eluate Drawer/Elution Slot/Change Rack X (Elüat Çekmecesi/Elüsyon Slotu/X Askısını değiştir) ekranında yapılan slot/askı atamasına karşı "Eluate" (Elüat) çekmecesinin envanterini kontrol etmek üzere "Eluate" (Elüat) çekmecesinin bir envanter taramasını yapar.</p>
	AS SP	<p>Sample Racks/Eluate Racks/Assay Racks (Örnek Askıları/Elüat Askıları/Tahlil Askıları)</p> <p>Önceki hafta pazartesi 00:00 öncesinde modifiye edilmiş askı dosyalarını görüntüler.</p>
	Tls	<p>Labware browser/Labware SP (Laboratuvar gereçleri tarayıcısı/Laboratuvar Gereçleri SP)</p> <p>Output Racks (Çıkış Askıları) iletişim panelini açar ve hangi elüsyon askılarının kullanılabileceği hakkında bilgi sağlar.</p>

Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
	AS SP	<p>Sample Preparation/Assay Setup (Örnek Hazırlama/Tahlil Kurulumu)</p> <p>Tahlil kurulumu Overview (Genel Bakış) ekranını açar. Bu düğme, Sample View (Örnek Görünümü) veya Parameter View (Parametre Görünümü) açık olduğunda etkinleşir.</p>
	SP	<p>Sample Preparation (Örnek Hazırlama)</p> <p>QIASymphony SP cihazını duraklatır. Pause (Duraklat) düğmesine ancak acil bir durumda basılmalıdır. Pause (Duraklat) seçeneğine bastıktan sonra QIASymphony SP, işlenmekte olan geçerli komutu tamamlar, protokolü duraklatır ve örnek durumunu "unclear" (belirsiz) durumuna geçirir. Protokol bir hata nedeniyle veya kullanıcı tarafından duraklatıldıysa Stop (Durdur) ve Continue (Devam) düğmeleri görünür.</p>
	IR	<p>Command bar (Komut çubuğu)</p> <p>QIASymphony AS cihazını duraklatır. Bu düğmeye ancak acil bir durumda basılmalıdır. QIASymphony AS geçerli komutu tamamlar ve sonra tahlil çalışmasını duraklatır. Çalışma duraklatıldıysa örnekler daima "unclear" (belirsiz) olarak işaretlenir.</p>
	IR	<p>Command bar (Komut çubuğu)</p> <p>QIASymphony SP cihazını duraklatır. Pause SP (SP'yi Duraklat) düğmesine ancak acil bir durumda basılmalıdır. QIASymphony SP işlenmekte olan geçerli komutu tamamlar ve sonra protokolü duraklatır. Çalışma duraklatıldıysa örnekler daima "unclear" (belirsiz) olarak işaretlenir.</p>
	AS	<p>Assay Setup (Tahlil Kurulumu)</p> <p>Parameter View (Parametre Görünümü) ekranını açar. Bu ekranda işlenecek, halihazırda işlenmekte olan veya işlenmiş örneklerin spesifikasyonları ve Tahlil Parametre Setleri hakkında bilgiler tablo biçiminde görüntülenir.</p>
	AS	<p>Assay Setup (Tahlil Kurulumu)</p> <p>Plate View (Plaka Görünümü) ekranını açar. Bu ekran seçilen "Sample" (Örnek) veya "Assay" (Tahlil) slotu için ayrıntılı yükleme bilgilerini sunar.</p>


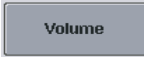


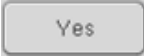
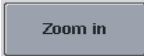
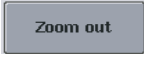
Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
		<p>Tls File Transfer/Instr. Setup Files (Dosya aktarımı/Cihaz Kurulum Dosyaları)</p> <p>Özel işlem yapılandırma profillerinin indirilmesini sağlar.</p>
		<p>Tls File transfer/Process Files (Dosya aktarımı/İşlem Dosyaları)</p> <p>Protokol dosyalarının indirilmesini/yüklenmesini sağlar.</p>
	AS	<p>Assay Setup (Tahlil Kurulumu)</p> <p>Değişiklikleri kaydeder ve Loading Information (Yükleme Bilgisi) ekranını açar. Düğme en az bir pozisyonun atandığı zaman tüm Tahlil Parametre Setleri için aktiftir.</p>
	SP	<p>Sample Preparation (Örnek Hazırlama)</p> <p>Sample Preparation/ Batch X (Örnek Hazırlama/Grup X) ekranını açar. Next (Sonraki) düğmesi, 24 gözlü bir askı içeren bir örnek slotu seçilirse veya 96 gözlü bir askı içeren bir örnek slotunda pozisyonların yarısı/çeyreği seçilirse aktif hale gelir.</p>
	AS SP	<p>Tls Miscellaneous (Muhtelif)</p> <p>Kontrol panelinde mevcut örnek askı tiplerini görüntüler.</p>
		<p>Tls Miscellaneous (Muhtelif)</p> <p>QIASymphony SP/AS cihazında kaydedilen askı dosyalarını görüntülemek için Rack Browser (Askı Tarayıcı) menüsünü görüntüler.</p>
	AS SP	<p>Assay Setup/Sample Preparation (Tahlil Kurulumu/Örnek Hazırlama)</p> <p>Kontrol panelinde mevcut askı dosyalarını görüntüler.</p>
		<p>Tls File Transfer/In-/Output Files (Dosya Aktarımı/Giriş/Çıkış Dosyaları)</p> <p>Askı dosyası/dosyalarının yüklenmesini/indirilmesini sağlar.</p>

Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
	AS SP	Assay Setup/Eluate Drawer (Tahlil Kurulumu/Elüat Çekmecesi) Bir askı kimliğinin taranmasını veya manuel olarak girilmesini sağlar.
	AS	Assay Setup (Tahlil Kurulumu) Askı tipi listesini görüntüler.
	AS SP	Loading Information/Loading Reagents (Yükleme Bilgisi/Reaktifleri Yükleme) Bir reaktif/normalizasyon askısının çıkarılmasını sağlar. Reaktif/normalizasyon askısını boşaltırken basın. Sistem envanter taraması sırasında askının doğru şekilde boşaltılıp boşaltılmadığını kontrol eder.
	Tls	Files transfer/Instr. Setup Files (Dosya aktarımı/Cihaz Kurulum Dosyaları) Yeni reaktif kartuş bilgisinin yüklenmesini/indirilmesini sağlar.
	AS	Labware browser/Labware AS (Laboratuvar gereçleri tarayıcısı/Laboratuvar Gereçleri AS) Reaktif tutucular hakkındaki bilgilerin görüntülediği Reagent Holders (Reaktif Tutucular) görünümünü açar.
	AS IR	Sample Rack Layout (Örnek Askısı Düzeni) Seçilen örneklerin örnek tipini "Sample" (Örnek) olarak ayarlar.
	SP	Consumables Cartridges (Sarf Malzemeleri Kartuşlar) Sample Calculation (Örnek Hesaplama) iletişim panelini açar.
	AS	Assay Setup (Tahlil Kurulumu) Kullanıcının askı gridinde seçilen pozisyonun/pozisyonların kimliklerini düzenlemesine izin verir. Düğmeye basıldığında Manual Input (Manuel Girdi) ekranı belirir.

Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
	AS SP IR	<p>Sample Preparation/Eluate Drawer/Integrated Setup (Örnek Hazırlama/Elüat Çekmecesi/Entegre Kurulum)</p> <p>Keyboard (Klavye) ekranını görüntüleyip kullanıcının örnek kimliklerini manuel olarak girmesini sağlar.</p>
	AS SP	<p>Overview (Genel Bakış)</p> <p>Sample View (Örnek Görünümü) ekranını açar. Bu ekran, bilgileri tablo biçiminde görüntüler.</p>
		<p>Tls User Management (Kullanıcı Yönetimi)</p> <p>Değişiklikleri kaydeder.</p>
	AS	<p>Assay Setup (Tahlil Kurulumu)</p> <p>Kullanıcının bir kit barkodu girmesini sağlar. Alana basın. Beliren ekranda bir barkod girebilirsiniz.</p>
		<p>Tls File Transfer/Instr. Setup Files (Dosya aktarımı/Cihaz Kurulum Dosyaları)</p> <p>QIASymphony AS için operatör servis betiklerinin yüklenmesini/indirilmesini sağlar.</p>
		<p>Tls File Transfer/Instr. Setup Files (Dosya aktarımı/Cihaz Kurulum Dosyaları)</p> <p>QIASymphony SP için operatör servis betiklerinin yüklenmesini/indirilmesini sağlar.</p>
	SP IR	<p>Integrated Setup/Sample Preparation (Entegre Kurulum/Örnek Hazırlama)</p> <p>Kullanıcının tüm örnekleri seçmesini sağlar.</p>
	SP	<p>Sample Preparation (Örnek Hazırlama)</p> <p>Tüm dahili kontrol pozisyonlarını seçer.</p>
	AS	<p>Assay Setup (Tahlil Kurulumu)</p> <p>Tüm pozisyonları seçer. Yalnızca askıda bir pozisyon seçili olmadığında kullanılabilir. Aksi halde Deselect All (Tümünün Seçimini Kaldır) düğmesi etkinleşir.</p>

Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
		Tls Tools (Araçlar) Özel servis işlevlerinin (örn. bakım veya cihazı yeniden başlatmak için) başlatılabildiği Service AS (Servis AS) menüsünü açar.
		Tls Tools/Sample Preparation (Araçlar/Örnek Hazırlama) Özel servis işlevlerinin (örn. bakım veya cihazı yeniden başlatmak için) başlatılabildiği Service SP (Servis SP) menüsünü açar.
	AS	IR Assay Assignment (Tahlil Atama) Assay Specifications (Tahlil Spesifikasyonları) ekranını açar.
		Tls Tools (Araçlar) Seçilen operatör servis betiğini başlatır.
	SP	Sample Preparation (Örnek Hazırlama) Çalışmayı durdurur. Stop (Durdur) düğmesi mevcut çalışma duraklatılırsa belirir.
		IR Command bar (Komut çubuğu) AS çalışmasını durdurur. Stop AS (AS'yi Durdur) düğmesi mevcut tahlil çalışması duraklatılırsa belirir.
		IR Command bar (Komut çubuğu) SP çalışmasını durdurur. Stop SP (SP'yi Durdur) düğmesi mevcut çalışma duraklatılırsa belirir.
	AS SP	R&C Drawer (Reaktifler ve Sarf Malzemeleri Çekmecesi) W Drawer (Atık Çekmecesi) E Drawer (Elüat Çekmecesi) E & R Drawer (Elüat ve Reaktifler Çekmecesi) A Drawer (Tahliller Çekmecesi) "Eluate" (Elüat) çekmecesinin devam etmekte olan envanter taramasını durdurur ve ardından önceki ekranı açar.

Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
This week	Tls	<p>Rack browser/Sample Racks (Askı tarayıcı/Örnek Askıları) Rack browser/Eluate Racks (Askı tarayıcı/Elüat Askıları) Rack browser/Assay Rack (Askı tarayıcı/Tahlil Askısı)</p> <p>Mevcut hafta pazartesi 00:00 saatinden itibaren, bugün modifiye edilmiş askı dosyaları dahil olmak üzere modifiye edilen askı dosyalarını görüntüler. Bu seçenek varsayılan olarak önceden seçilmiştir.</p>
Today	Tls	<p>Rack browser/Sample Racks (Askı tarayıcı/Örnek Askıları) Rack browser/Eluate Racks (Askı tarayıcı/Elüat Askıları) Rack browser/Assay Rack (Askı tarayıcı/Tahlil Askısı)</p> <p>Bugün modifiye edilmiş askı dosyalarını görüntüler.</p>
Tools	Tls	<p>Maintenance SP (SP'nin Bakımı)</p> <p>Tools (Araçlar) menüsünü açar/söz konusu menüye döner.</p>
Transfer	SP	<p>File transfer/Instr. Setup Files (Dosya aktarımı/Cihaz Kurulum Dosyaları) File transfer/Process Files (Dosya aktarımı/İşlem Dosyaları) File transfer/In-/Output Files (Dosya aktarımı/Giriş/Çıkış Dosyaları)</p> <p>Seçilen dosya tiplerinin QIASymphony SP/AS veya USB belleğe aktarılmasını sağlar.</p>
Tube Carrier	SP	<p>Labware SP (Laboratuvar Gereçleri SP)</p> <p>Tube Carrier (Tüp Taşıyıcı) ekranını açar.</p>
Tubes	SP Tls	<p>Integrated Setup/Sample Preparation (Entegre Kurulum/Örnek Hazırlama)</p> <p>Kullanıcının tüp tipini değiştirmesini sağlar.</p>
Users	Tls	<p>Instr. Setup Files (Cihaz Kurulum Dosyaları)</p> <p>Oluşturulan tüm kullanıcılar hakkındaki bilgileri bir USB belleğe kaydeder. Tahlil Kontrol Seti dosyası/dosyalarını indirmek için basın.</p>

Düğme	Kullanılabilirlik	Menü seçeneği ve açıklaması
		Tls Tools/Sample Preparation (Araçlar/Örnek Hazırlama) Kullanıcıları ve parolaları yönetmek için User Management (Kullanıcı Yönetimi) menüsünü açar.
	AS	Assay Setup (Tahlil Kurulumu) Kullanıcının askı gridinde seçilen pozisyonun/pozisyonların hacmini düzenlemesine izin verir.
	SP	Sample Preparation (Örnek Hazırlama) Wizard (Sihirbaz) seçeneğini başlatır.
		Tls File Transfer/In-/Output Files (Dosya Aktarımı/Giriş/Çıkış Dosyaları) Çalışma listesinin/listelerinin yüklenmesini sağlar.
	AS	Assay Setup (Tahlil Kurulumu) Çalışma listesi moduna geçer. Örnekler için en az bir çalışma listesi kullanılabilirse ve ekran manuel moddaysa Work Lists (Çalışma Listeleri) düğmesi aktiftir.
		Tls File Transfer/In-/Output Files (Dosya Aktarımı/Giriş/Çıkış Dosyaları) Transfer (Aktarım) seçeneğine basıldığında seçili dosyaların senkronize edilmesini sağlar.
	AS	Assay Setup (Tahlil Kurulumu) Kullanıcının ek bilgileri görüntülemek üzere askı gridi görünümünü büyütmesini sağlar.
	AS	Assay Setup (Tahlil Kurulumu) Kullanıcının yakınlaştırma işleminden sonra normal görünme dönmesini sağlar.

17 Ek

17.1 Uygunluk beyanı

17.1.1 Uygunluk beyanı — QIASymphony SP

Yasal üreticinin adı ve adresi

QIAGEN GmbH
QIAGEN Strasse 1
40724 Hilden
Almanya

Güncel bir Uygunluk Beyanı, QIAGEN Teknik Servislerinden talep edilebilir.

17.1.2 Uygunluk beyanı — QIASymphony AS

Yasal üreticinin adı ve adresi

QIAGEN GmbH
QIAGEN Strasse 1
40724 Hilden
Almanya

Güncel bir Uygunluk Beyanı, QIAGEN Teknik Servislerinden talep edilebilir.

17.2 Atık Elektrikli ve Elektronik Ekipmanlar (Waste Electrical and Electronic Equipment, WEEE)

Bu bölüm atık elektrikli ve elektronik ekipmanların kullanıcılar tarafından imha edilmesi hakkında bilgiler sağlar.

Üzerinde çarpı işareti bulunan tekerlekli çöp kutusu (aşağıya bakın) bu ürünün diğer atıklarla birlikte atılmaması gerektiğini gösterir; bunun onaylı bir muamele tesisine ya da geri dönüşüm için yerel yasalar ve düzenlemelere göre oluşturulmuş özel bir toplama noktasına götürülmesi gerekmektedir.

İmha zamanında atık elektronik ekipmanın ayrı olarak toplanması ve geri dönüştürülmesi doğal kaynakların korunmasına yardımcı olur ve ürünün insan sağlığını ve çevreyi koruyucu bir tarzda geri dönüşümünün yapılmasını sağlar.



Geri dönüştürme istek üzerine QIAGEN tarafından ek maliyetle sağlanabilir. Avrupa Birliği'nde, spesifik WEEE geri dönüştürme gereklilikleriyle uyumlu olarak ve QIAGEN tarafından bir ikame ürünün sağlandığı durumlarda WEEE işaretli elektronik ekipman için ücretsiz olarak geri dönüşüm sunulmaktadır.

Elektronik ekipmanın geri dönüşümü için gerekli iade formuyla birlikte yerel QIAGEN satış ofisinizle iletişim kurun. Form gönderildikten sonra QIAGEN tarafından sizinle ya elektronik atığın toplanmasının planlanması için ek bilgi istenmesi amacıyla ya da size özel bir ücret bildirimini için irtibat kurulacaktır.

17.3 FCC deklarasyonu

"Amerika Birleşik Devletleri Federal Haberleşme Komisyonu" (United States Federal Communications Commission, USFCC) (47 CRF 15. 105 içinde) bu ürünün kullanıcılarının aşağıdaki hususlar ve koşullar hakkında bilgilendirilmesi gerektiğini beyan eder.

"Bu cihaz, FCC kısım 15'e uygundur:

Çalıştırılması aşağıdaki iki koşula tabidir: (1) Bu cihaz zararlı girişimlere neden olamaz ve (2) bu cihaz istenmeyen çalışmaya neden olabilecek girişim dahil olmak üzere alınan girişimleri kabul etmelidir."

"Bu Sınıf A dijital aygıt Kanada ICES-0003 standardına uyar."

Aşağıdaki beyan, aksi burada özellikle belirtilmediği sürece bu birleştirilmiş kılavuz kapsamındaki ürünler için geçerlidir. Diğer ürünlere ilişkin beyan, ekteki belgelerde yer alacaktır.

Not: Bu ekipman test edilmiş ve FCC Kuralları kısım 15 uyarınca bir Sınıf A dijital aygıt sınırlarıyla uyumlu olduğu gösterilmiştir. Bu sınırlar, ekipman ticari ortamda çalıştırıldığında zararlı girişimlere karşı uygun koruma sağlamak için tasarlanmıştır. Bu ekipman radyo frekansı enerjisi üretir, kullanır ve yayabilir ve talimat kılavuzuna uygun şekilde kurulmaz ve kullanılmaz ise radyo haberleşmeleri için zararlı girişimlere neden olabilir. Bu ekipmanın bir yerleşim merkezi içerisinde kullanımı olası zararlı girişimlere neden olabilir; bu durumda kullanıcının kendi harcaması ile bu sorunu düzeltmesi gerekecektir.

QIAGEN GmbH Almanya, bu ekipman üzerindeki yetkisiz değişikliklerin ya da QIAGEN GmbH, Almanya tarafından belirlenenlerin dışındaki bağlantı kabloları ve ekipmanın yerine kullanılması ya da takılmasının neden olduğu radyo televizyon girişimlerinden sorumlu değildir. Bu tür yetkisiz modifikasyon, değişim veya takma işlemlerinden kaynaklanan girişimin düzeltilmesi kullanıcının sorumluluğundadır.

17.4 Yüklölük Maddesi

QIAGEN, kendi personeli dışında diğer kişiler tarafından gerçekleştirilen tamirler ya da modifikasyonlarda, bu tür tamir ve modifikasyonların yapılması için Şirket tarafından yazılı izin verildiği durumlar haricinde, hiçbir şekilde bu garanti kapsamındaki hususlarla ilgili olarak sorumlu olmayacaktır.

Bu garanti kapsamı altında değiştirilen tüm materyaller yalnızca orijinal garanti dönemi süresince geçerli olacak ve Şirketin bir yetkilisince verilmiş yazılı başka bir garanti olmadığı sürece orijinal geçerlilik sonu ötesinde bir garanti hiçbir şekilde olmayacaktır. Bilgi gönderme cihazları, arabirim cihazları ve ilgili yazılım programları yalnızca bu ürünlerin orijinal üreticileri tarafından verilen garanti sürelerince garanti edilecektir. QIAGEN temsilcileri dahil herhangi bir kişi tarafından yapılan ve bu garantinin şartlarıyla uyumsuz olan veya bunlarla çatışan beyanlar ve garantiler, QIAGEN'in bir yetkilisi tarafından yazılı bir onay verilmediği sürece Şirketi bağlamayacaktır.

18 Belge Revizyon GemiŖi

Tarih	DeęiŖiklikler
R1, Mayıs 2022	Gerekli Materyaller ve Gerekli Olan Ancak Sağlanmayan Materyaller eklendi. IVD iŖareti eklendi.

QIAsymphony AS/SP Birleştirilmiş Kullanım Kılavuzu İçin Sınırlı Lisans Sözleşmesi

Bu ürünün kullanımını herhangi bir alıcının veya ürün kullanıcısının aşağıdaki koşulları kabul ettiği anlamına gelir:

1. rn yalnızca ürünle birlikte ve bu Kullanım Talimatlarında verilen protokollere uygun olarak kullanılabilir ve yalnızca kitin içinde bulunan bileşenlerle kullanım içindir. QIAGEN, bu kit ile birlikte verilen bileşenleri, ürünle birlikte verilen protokollerde, bu Kullanım Talimatlarında ve www.qiagen.com adresinden ulaşılabilen ek protokollerde belirtilenlerin dışında bu kitin içinde yer almayan herhangi bir bileşenle kullanımı veya birleştirilmesi için kendi fikri mülkiyet haklarının herhangi biri kapsamında lisans vermez. Bu ek protokollerden bazılarını QIAGEN kullanıcıları tarafından QIAGEN kullanıcıları için sağlanmıştir. Bu protokoller QIAGEN tarafından kapsamlı şekilde test edilmemiş veya optimize edilmemiştir. QIAGEN nc tarafların haklarını ihlal etmediğini garanti etmez ve beyan etmez.
2. Açıkça belirtilen lisanslar dışında, QIAGEN bu kit ve/veya kullanımlarının nc tarafların haklarını ihlal etmeyeceğini garanti etmez.
3. Bu kit ve bileşenleri tek kullanım için lisanslanmıştir ve tekrar kullanılamaz, yenilenemez veya tekrar satılamaz.
4. QIAGEN açıkça ifade edilenlerin dışında açık veya zımni diğer tüm lisansları açıkça reddeder.
5. Kitin satın alıcısı ve kullanıcısı yukarıda yasaklanan herhangi bir eyleme neden olabilecek veya bunları kolaylaştırabilecek herhangi bir adım atmamayı veya başkasının atmasına izin vermemeyi kabul eder. QIAGEN herhangi bir Mahkemede bu Sınırlı Lisans Anlaşması yasaklamalarını uygulayabilir ve bu sınırlı lisans anlaşmasının veya kit ve/veya bileşenleriyle ilgili fikri mülkiyet haklarının herhangi birinin uygulanmasına yol açan tüm durumlarda avukat creti dahil tüm soruşturma ve mahkeme masraflarını geri alabilir.

Güncellenmiş lisans şartları için bkz. www.qiagen.com.

Ticari Markalar: QIAGEN[®], Sample to Insight[®], QIAsymphony[®], Rotor-Disc[®], Rotor-Gene[®] (QIAGEN Group); DECON-QUAT[®] (Veltek Associates, Inc.); DNA-ExitusPlus[™] (Applichem GmbH); Excel[®], Microsoft[®], Windows[®] (Microsoft Corporation); Gigasept[®], Mikroizid[®] (Schülke & Mayr GmbH); Incidin[®] (Ecolab, Inc.); LightCycler[®] (Roche Group); Sarstedt[®] (Sarstedt AG and Co.). Bu belgede geçen tescilli adlar, ticari markalar vb. açıkça bu şekilde belirtilmemiş olsa bile yasalarda korunmaktadır.

HB-3072-001 05/2022  2022 QIAGEN, tüm hakları saklıdır.

